
叶兴阳
双语音标有声读物
叶兴阳
双语音标
阅读创始人
注音阅
读英语
教育之父
English
注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者：*叶兴阳*

内容来源：*公共领域英文原著*

适用对象：*英语学习者、教师、研究者*

版本日期：*2025 年*

目录

共 4 个章节

1. 我的编织书(my Knitting Book) 000001

2. 我的编织书(my Knitting Book) 000002

3. 我的编织书(my Knitting Book) 000003

4. 我的编织书(my Knitting Book) 000004

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

我的编织书(My Knitting Book)
第1/4页

[-] [nəʊt] :
Transcriber's Note :
转录员的 笔记 :

转录者注:

[ə; eɪ]['nʌmbə(r)][ɒv; əv][ˌtaɪpə'græfɪk(ə)l]['erə(r)z][hæv; həv] [biːn] [kə'rektɪd] .
A number of typographical errors have been corrected .
一个 数字 的 印刷 错误 有 到过 已更正 .

多处印刷错误已更正。

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [ʃəʊn] [ɪn][ðə; ði][tekst] [wɪð] [maʊs] - ['hɒvə(r)]['pɑːpˌʌps] .
They are shown in the text with mouse - hover popups .
他们 是 所示 在 这 文本 和 老鼠 - 徘徊 弹出窗口 .

它们在文本中以鼠标悬停弹出窗口的形式显示。

[maɪ] ['nɪtɪŋ] [bʊk] .
My Knitting Book .
我的 针织 书 .

我的编织书。

[baɪ]
By
经过

经过

[mɪs] ['læmbət] ,
Miss Lambert ,
错过 兰伯特 ,

兰伯特小姐

(['ɔːθəres] [ɒv; əv][ðə; ði][hænd] - [bʊk] [ɒv; əv] ['niːd(ə)lwɜːk] .)
(Authoress of the Hand - book of Needlework .)
(作者 的 这 手 - 书 的 针线活 .)

(《针线活手册》的作者)

['lʌndən] :
LONDON :
伦敦 :

伦敦:

[dʒɒn] ['mʌri] , ['ælbəˌmɑːrl] [striːt] . - .
JOHN MURRAY , ALBEMARLE STREET . 1843 .
约翰 默里 , 阿尔伯马尔 街道 . - .

约翰·默里，阿尔伯马尔街。1843年。

[praɪs] [ˌeɪ'tiːn] [pens] .
PRICE EIGHTEEN PENCE .
价格 十八 便士 .

价格十八便士。

['rɪtʃədz] ,
Richards ,
理查兹 ,

理查兹,

- , [ˌes 'tiː] . ['mɑːrtɪnz] [leɪn] .
100 , St . Martin's Lane .
- , 英石 . 马丁的 车道 .

圣马丁巷100号。

['prefəs] .
PREFACE .
前言 .

前言。

[[θriː]]
[iii]
[三、]

[iii]

[ðə; ði] [ɪg'zæmpl] [ɒv; əv] ['nɪtɪŋ] , [kən'teɪnd] [ɪn][ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] ['peɪdʒɪz] , [hæv; həv] [biːn] [sɪ'lektɪd]
The examples of knitting , contained in the following pages , have been selected
这 示例 的 针织 , 包含 在 这 下列的 页面 , 有 到过 已选
[wɪð] [ðə; ði] ['greɪtɪst] [keə(r)] ,
with the greatest care ,
和 这 最 关心 ,

以下几页中的编织示例均经过精心挑选。

— ['meni] [ɑː(r); ə(r)][ə'rɪdʒən(ə)l] ,
— many are original ,
— 许多 是 原来的 ,

——其中许多都是原创作品，

— [ænd; ənd][ðə; ði] [həʊl] [ɑː(r); ə(r)][səʊ] [ə'reɪndʒd] [æz; əz][tuː; tə]['rendə(r)][ðem; ðəm][ˌkɒmprɪ'hensəb(ə)l]
— and the whole are so arranged as to render them comprehensible
— 和 这 所有的 是 所以 安排 作为 到 使成为 他们 可理解的
['iːv(ə)n][tuː; tə][ə; eɪ] ['nɒvɪs] [ɪn][ðə; ði][ɑːt] .
even to a novice in the art .
甚至 到 一个 新手 在 这 艺术 .

——而且全部内容都安排得如此妥当，即使是艺术新手也能理解。

['nɪtɪŋ] ['biːɪŋ] [səʊ]['ɒf(ə)n] [sɔːt] , [æz; əz][æn; ən] ['iːvnɪŋ] [ə'mjuːzmənt] , [bəʊθ][baɪ][ðə; ði][eɪdʒd]
Knitting being so often sought , as an evening amusement , both by the aged
针织 存在 所以 经常 寻求 , 作为 一个 晚上 娱乐 , 两个都 经过 这 老年人
[ænd; ənd][baɪ]['ɪnvəlɪd；ɪn'vælɪd] ,
and by invalids ,
和 经过 无效 ,

由于编织经常被老年人和病人当作晚间娱乐活动，

[ə; eɪ] [lɑːdʒ] [ænd; ənd] [dɪ'stɪŋkt] [taɪp] [hæz; həz] [biːn] [ə'dɒptɪd] , — [æz; əz][ə'fɔːd; ə'fɔrd][æn; ən]
a large and distinct type has been adopted , — as affording an
一个 大的 和 清楚的 类型 有 到过 已采用 , — 作为 负担得起 一个
[ə'dɪʃən(ə)l] [fə'sɪləti] .
additional facility .
额外的 设施 .

采用了一种大而独特的字体，——因为它提供了额外的便利。

[ðə; ði]['raɪtə(r)] [fiːlz] ['kɒnfɪdənt] [ɪn][ðə; ði] [ˌrekəmen'deɪʃn] [ɒv; əv] " [maɪ] ['nɪtɪŋ] [bʊk] ,
The writer feels confident in the recommendation of " My Knitting Book ,
这 作家 感觉 自信的 在 这 推荐 的 " 我的 针织 书 ,

作者对推荐《我的编织书》充满信心。

" [ænd; ənd] ['hʌmbli] [həʊps] [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [miːt] [wɪð] [ðə; ði] [seɪm] ['lɪbərəl] [rɪ'sepʃ(ə)n] [ðæt] [hæz; həz] [biːn]
" and humbly hopes it may meet with the same liberal reception that has been
" 和 谦卑地 希望 它 可能 见面 和 这 相同的 自由主义 接待 那 有 到过

[ə'kɔːd] [tuː; tə] [hɜː(r); hə(r)] " [hænd] - [bʊk] [ɒv; əv] ['niːd(ə)lwɜːk] .
accorded to her " Hand - Book of Needlework .
同意 到 她 " 手 - 书 的 针线活 .

她谦卑地希望这本书能像她的《针线活手册》一样受到热烈欢迎。

" [[ˌaɪ 'viː]]
" [iv]
" [四]

[iv]

[ðə; ði] ['njuːmərəs] ['paiərəsi] [ðæt] [hæv; həv] [biːn] [kə'mɪtɪd] [ɒn] [hɜː(r); hə(r)] [lɑːst] ['menʃ(ə)nd] [wɜːk] ,
The numerous piracies that have been committed on her last mentioned work ,
这 很多的 盗版 那 有 到过 坚定的 在 她 最后的 提及 工作 ,

她最后提到的那部作品遭到了无数次盗版，

[hæv; həv] [biːn] [wʌn] [ɪn'djuːsmənt] [tuː; tə] ['pʌblɪʃ] [ðɪs] ['lɪt(ə)l] ['vɒljuːm] ;
have been one inducement to publish this little volume ;
有 到过 一 诱导 到 发布 这 小的 体积 ;

促使我出版这本小册子的原因之一；

[ænd; ənd] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [ləʊ] [praɪs] [æt; ət] [wɪtʃ] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [fɪkst] , ['nʌθɪŋ] , [bʌt; bət] [ə; eɪ] ['veri]
and from the low price at which it is fixed , nothing , but a very
和 从 这 低的 价格 在 哪个 它 是 固定的 , 没有什么 , 但 一个 非常

[ɪk'stendɪd] [ˌsɜːkjə'leɪʃ(ə)n] ,
extended circulation ,
扩展 循环 ,

而由于其定价低廉，因此只会带来非常广泛的流通。

[kæn; kən] [ɪn'ʃʊə(r)] [hɜː(r); hə(r)] [frɒm; frəm] [lɒs] .
can ensure her from loss .
能 确保 她 从 损失 .

可以确保她免受损失。

[sʌm; səm] [fjuː] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ɪg'zæmpl] [hæv; həv] [biːn] [sɪ'lektɪd] [frɒm; frəm] [ðə; ði] ['tʃæptə(r)] [ɒn] ['nɪtɪŋ]
Some few of the examples have been selected from the chapter on knitting
一些 很少 的 这 示例 有 到过 已选 从 这 章 在 针织

, [ɪn] [ðə; ði] " [hænd] - [bʊk] .
, in the " Hand - Book .
, 在 这 " 手 - 书 .

其中一些例子选自《手册》中关于编织的章节。

" [θriː] , [njuː] ['bɜːlɪŋtən] [striːt] ,
" 3 , New Burlington Street ,
" 3 , 新的 伯灵顿 街道 ,

“3号，新伯灵顿街，

[nəʊ'vembə(r)] - .
November 1843 .
十一月 - .

1843年11月。

['kɒntents] .
CONTENTS .
内容 .

内容。

[[viː]]
[v]
[v]

[v]

[ˌekspləˈneɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [tɜːmz] [juːst] [ɪn] KNITTING9
EXPLANATION OF TERMS USED IN KNITTING9
解释 的 条款 用过的 在 KNITTING9

编织术语解释9

[ðə; ði] ['stændəd] FILIÈRE12
THE STANDARD FILIÈRE12
这 标准 FILIÈRE12

标准 FILIÈRE12

[saɪ'bɪərɪən] CUFFS13
SIBERIAN CUFFS13
西伯利亚 CUFFS13

西伯利亚袖扣13

[ə; eɪ] ['nɪtɪd] [sɪlk] CUFF13
A KNITTED SILK CUFF13
一个 针织 丝绸 CUFF13

针织丝绸袖口13

['əʊpən] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)] CUFFS14
OPEN STITCH FOR CUFFS14
打开 缝 为了 CUFFS14

袖口开缝14

['veri] ['prɪti] CUFFS14
VERY PRETTY CUFFS14
非常 漂亮的 CUFFS14

非常漂亮的袖口14

- [wɪð] [tuː] COLOURS16
MUFFATEES WITH TWO COLOURS16
- 和 二 COLOURS16

双色玛芬蛋糕16

['dʒɛntəlmənz] MUFFATEES17
GENTLEMEN'S MUFFATEES17
绅士的 MUFFATEES17

绅士的 MUFFATEES17

[pleɪn] [rɪbd] MUFFATEES17
PLAIN RIBBED MUFFATEES17
清楚的 罗纹 MUFFATEES17

纯色罗纹松饼17

[ə'nʌðə(r)] [peə(r)][ɒv; əv] MUFFATEES18
ANOTHER PAIR OF MUFFATEES18
其他 一对 的 MUFFATEES18

另一对 MUFFATEES18

['nɪtɪd] [kʌfs] , [ʃel] PATTERN18
KNITTED CUFFS , SHELL PATTERN18
针织 袖口 , 壳 PATTERN18

针织袖口，贝壳图案18

['dʌb(ə)l] ['nɪtɪd] CUFFS20
DOUBLE KNITTED CUFFS20
双倍的 针织 CUFFS20

双层针织袖口20

[ə; eɪ] BRIOCHE21
A BRIOCHE21
一个 BRIOCHE21

奶油夹心饼干21

[frɪndʒ]	['pæt(ə)n]	KNITTING23
FRINGE	**PATTERN**	**KNITTING23**
边缘	图案	KNITTING23

流苏图案编织23

[æn; ən]	['ɒprə]	CAP24
AN	**OPERA**	**CAP24**
一个	歌剧	CAP24

歌剧 CAP24

[ə; eɪ]	['sɑːntæg]	,	[ɔː(r)]	CEPHALINE26
A	**SONTAG**	**,**	**OR**	**CEPHALINE26**
一个	桑塔格	,	或者	CEPHALINE26

桑塔格，或头颅26

[ə; eɪ]	['bɒnɪt]	CAP28
A	**BONNET**	**CAP28**
一个	引擎盖	CAP28

引擎盖帽28

['dʌb(ə)l]	['nɪtɪŋ]	[fɔː(r); fə(r)]	['kʌmfətəz]	,	[ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə]	.	-
DOUBLE	**KNITTING**	**FOR**	**COMFORTERS**	**,**	**ETC**	**.**	**29**
双倍的	针织	为了	被子	,	ETC	.	-

用于被子等的双层针织物29

[	['sɪksθ]	]
[	**vi**	**]**
[	六	]

[vi]

['nɪtɪd]	LACE29
KNITTED	**LACE29**
针织	LACE29

针织蕾丝29

['nɪtɪd]	INSERTION31
KNITTED	**INSERTION31**
针织	INSERTION31

针织插入31

['kɒrəl]	['trɪmɪŋ]	[fɔː(r); fə(r)]	[ə; eɪ]	['mʌzlɪn]	DRESS32
CORAL	**TRIMMING**	**FOR**	**A**	**MUSLIN**	**DRESS32**
珊瑚	修剪	为了	一个	细棉布	DRESS32

珊瑚饰边，用于薄纱连衣裙32

['bɑːli]	-	[kɔːn]	STITCH32
BARLEY	**-**	**CORN**	**STITCH32**
大麦	-	玉米	STITCH32

大麦玉米针法32

[ə; eɪ]	[mʌf]	,	[ɪn]	['kʌləs]	[ɒv; əv]	SABLE33
A	**MUFF**	**,**	**IN**	**COLOURS**	**OF**	**SABLE33**
一个	耳罩	,	在	颜色	的	SABLE33

貂皮色手筒33

[ə'nʌðə(r)]	MUFF34
ANOTHER	**MUFF34**
其他	MUFF34

另一个 MUFF34

[kləʊz]	[stɪtʃ]	[fɔː(r); fə(r)]	[ə; eɪ]	['weɪskəʊt]	,	ETC34
CLOSE	**STITCH**	**FOR**	**A**	**WAISTCOAT**	**,**	**ETC34**
关闭	缝	为了	一个	马甲	,	ETC34

背心等衣物的密缝线34

[lɒŋ] [sliːvz] [tuː; tə] [weə(r)] ['ʌndə(r)] [ðə; ði] DRESS35
LONG SLEEVES TO WEAR UNDER THE DRESS35
长的 袖子 到 穿 在下面 这 DRESS35

连衣裙内搭长袖35

[twelv] ['pætənz] [fɔː(r); fə(r)] - , ['taidi] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] . -
TWELVE PATTERNS FOR D'OYLEYS , TIDIES , ETC . 36
十二 图案 为了 - , 整理 , ETC . -

十二种适用于多伊利、整理等的图案36

[liːf] [ænd; ənd] ['trelɪs] PATTERN36
LEAF AND TRELLIS PATTERN36
叶子 和 棚架 PATTERN36

叶子和棚架图案36

[rəʊz] - [liːf] PATTERN40
ROSE - LEAF PATTERN40
玫瑰 - 叶子 PATTERN40

玫瑰叶图案40

[pɔɪnt] PATTERN42
POINT PATTERN42
观点 PATTERN42

点阵图42

['gɒθɪk] PATTERN43
GOTHIC PATTERN43
哥特 PATTERN43

哥特式图案43

[skɒtʃ] PATTERN44
SCOTCH PATTERN44
苏格兰威士忌 PATTERN44

苏格兰图案44

['ʃevrən; 'ʃevrɒn] PATTERN45
CHEVRON PATTERN45
人字形 PATTERN45

人字形图案45

[væn'daɪk] PATTERN46
VANDYKE PATTERN46
范戴克 PATTERN46

范戴克图案46

[leɪs] PATTERN47
LACE PATTERN47
蕾丝 PATTERN47

蕾丝图案47

[fɪʃ] - [bəʊn] PATTERN49
FISH - BONE PATTERN49
鱼 - 骨 PATTERN49

鱼骨图案49

['dʒɜːmən] PATTERN49
GERMAN PATTERN49
德语 PATTERN49

德国图案49

['daɪmənd] PATTERN52
DIAMOND PATTERN52
钻石 PATTERN52

菱形图案52

[ʃel] PATTERN53
SHELL PATTERN53
壳 PATTERN53

贝壳图案53

['keɪb(ə)l] KNITTING54
CABLE KNITTING54
电缆 KNITTING54

麻花针织54

[ə; eɪ] PURSE55
A PURSE55
一个 PURSE55

钱包55

['prɪti] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] PURSE55
PRETTY STITCH FOR A PURSE55
漂亮的 缝 为了 一个 PURSE55

钱包上的漂亮针脚55

[ə; eɪ] [pens] [dʒʌg] , [ɔː(r)] PURSE56
A PENCE JUG , OR PURSE56
一个 便士 水壶 ， 或者 PURSE56

便士罐，或钱包56

[[sevn]]
[vii]
[七]

[vii]

[ə; eɪ] [strɒŋ] PURSE59
A STRONG PURSE59
一个 强的 PURSE59

一个强大的钱包59

[ə; eɪ] ['prɪti] ['əʊpən] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] PURSE60
A PRETTY OPEN STITCH FOR A PURSE60
一个 漂亮的 打开 缝 为了 一个 PURSE60

一款漂亮的镂空针脚钱包60

['əʊpən] [stɪtʃ] [pɜːs] [wɪð] BEADS61
OPEN STITCH PURSE WITH BEADS61
打开 缝 钱包 和 BEADS61

带珠饰的镂空针法钱包61

[ə; eɪ] [pɜːs] [ɪn] [faɪn] SILK62
A PURSE IN FINE SILK62
一个 钱包 在 美好的 SILK62

精美丝绸钱包62

['herɪŋbəʊn] , [ɔː(r)] ['ʃetlənd] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] PURSE62
HERRINGBONE , OR SHETLAND STITCH FOR A PURSE62
人字纹 ， 或者 设得兰群岛 缝 为了 一个 PURSE62

人字纹或设得兰针法，适用于钱包62

[faɪv] ['prɪti] ['pætənz] [fɔː(r); fə(r)] BAGS63
FIVE PRETTY PATTERNS FOR BAGS63
五 漂亮的 图案 为了 BAGS63

五款漂亮的包包图案63

[daɪ'ægən(ə)l] [tʃek] ['pæt(ə)n] BAG63
DIAGONAL CHECK PATTERN BAG63
对角线 查看 图案 BAG63

斜纹图案 BAG63

['lɒzɪndʒ] ['pæt(ə)n] BAG64
LOZENGE PATTERN BAG64
菱形 图案 BAG64

菱形图案包64

[hem] - [stɪtʃ] ['pæt(ə)n] BAG65
HEM - STITCH PATTERN BAG65
血红蛋白 - 缝 图案 BAG65

包边缝线图案 65

['spaɪdə(r)] ['pæt(ə)n] BAG68
SPIDER PATTERN BAG68
蜘蛛 图案 BAG68

蜘蛛图案包68

[straɪp] ['pæt(ə)n] BAG69
STRIPE PATTERN BAG69
条纹 图案 BAG69

条纹图案包69

[ə; eɪ][bæg] , [wɪð] [blæk] [ɔ:(r)] ['gɑ:nɪt] BEADS69
A BAG , WITH BLACK OR GARNET BEADS69
一个 包 , 和 黑色的 或者 石榴石 BEADS69

一个装有黑色或石榴石珠子的包69

['nɪtɪd] FRINGE70
KNITTED FRINGE70
针织 FRINGE70

针织流苏70

[væn'daɪk] BORDER71
VANDYKE BORDER71
范戴克 BORDER71

VANDYKE BORDER71

[ə; eɪ] [wɔ:m] [hɑ:f] - [skweə(r)] SHAWL73
A WARM HALF - SQUARE SHAWL73
一个 温暖的 一半 - 正方形 SHAWL73

温暖的半方披肩73

[ə; eɪ] [wɔ:m] ['dʌb(ə)l] ['nɪtɪd] [skɑ:f] , [ɪn] [tu:] COLOURS74
A WARM DOUBLE KNITTED SCARF , IN TWO COLOURS74
一个 温暖的 双倍的 针织 围巾 , 在 二 COLOURS74

一条保暖的双层针织围巾，两种颜色可选74

[ə; eɪ] ['bɔ:də(r)] [fɔ:(r); fə(r)][ə; eɪ] [ʃɔ:l] [ɔ:(r)] QUILT75
A BORDER FOR A SHAWL OR QUILT75
一个 边界 为了 一个 披肩 或者 QUILT75

披肩或被子的边饰75

[reɪzd] ['nɪtɪŋ] [fɔ:(r); fə(r)][ə; eɪ] SHAWL76
RAISED KNITTING FOR A SHAWL76
提高 针织 为了 一个 SHAWL76

披肩的凸起针织法76

[ə; eɪ] ['rʌʃ(ə)n] [ʃɔ:l] , [ɪn] ['bri:ɒʃ] STITCH77
A RUSSIAN SHAWL , IN BRIOCHE STITCH77
一个 俄语 披肩 , 在 鞋垫 STITCH77

俄罗斯披肩，采用布里欧修针法77

[ə; eɪ] [lait] [stɪtʃ] [fɔ:(r); fə(r)][ə; eɪ] SHAWL77
A LIGHT STITCH FOR A SHAWL77
一个 光 缝 为了 一个 SHAWL77

轻盈的针脚，织成披肩77

[stɑː(r)]	['pæt(ə)n]	[ʃɔːl]	,	[ɪn]	[tuː]	COLOURS78
STAR	**PATTERN**	**SHAWL**	**,**	**IN**	**TWO**	**COLOURS78**
星星	图案	披肩	,	在	二	COLOURS78

星形图案披肩，两种颜色可选78

[bæɹ'eəʒ]	['nɪtɪŋ]	[fɔː(r); fə(r)]	SHAWLS79
BARÈGE	**KNITTING**	**FOR**	**SHAWLS79**
巴雷日	针织	为了	SHAWLS79

披肩编织79

[ə; eɪ]	['ʃetlənd]	['nɪtɪd]	SCARF80
A	**SHETLAND**	**KNITTED**	**SCARF80**
一个	设得兰群岛	针织	SCARF80

设得兰针织围巾80

['ʃetlənd]	['pæt(ə)n]	[fɔː(r); fə(r)]	[ə; eɪ]	SHAWL82
SHETLAND	**PATTERN**	**FOR**	**A**	**SHAWL82**
设得兰群岛	图案	为了	一个	SHAWL82

设得兰披肩图案82

['ʌðə(r)]	['pætənz]	[fɔː(r); fə(r)]	SHAWLS83
OTHER	**PATTERNS**	**FOR**	**SHAWLS83**
其他	图案	为了	SHAWLS83

其他披肩图案83

[	[eɪtθ]	]
[	**viii**	**]**
[	八	]

[viii]

['dʌb(ə)l]	['daɪmənd]	[stɪtʃ]	[fɔː(r); fə(r)]	[ə; eɪ]	QUILT83
DOUBLE	**DIAMOND**	**STITCH**	**FOR**	**A**	**QUILT83**
双倍的	钻石	缝	为了	一个	QUILT83

绗缝双菱形针迹83

[ə; eɪ]	QUILT84
A	**QUILT84**
一个	QUILT84

QUILT84

[ə; eɪ]	[lait]	[ænd; ənd]	[wɔːm]	COUNTERPANE85
A	**LIGHT**	**AND**	**WARM**	**COUNTERPANE85**
一个	光	和	温暖的	COUNTERPANE85

轻盈温暖的床罩85

[krɒs]	[stɪtʃ]	['pæt(ə)n]	[fɔː(r); fə(r)]	[ə; eɪ]	QUILT86
CROSS	**STITCH**	**PATTERN**	**FOR**	**A**	**QUILT86**
叉	缝	图案	为了	一个	QUILT86

绗缝图案（编号86）

[ə'nʌðə(r)]	QUILT88
ANOTHER	**QUILT88**
其他	QUILT88

另一个 QUILT88

[ə; eɪ]	[kwɪlt]	,	[ɔː(r)]	[kuːvrə]	-	[paɪd]	,	[ɪn]	SQUARES89
A	**QUILT**	**,**	**OR**	**COUVRE**	**-**	**PIED**	**,**	**IN**	**SQUARES89**
一个	被子	,	或者	封面	-	PIED	,	在	SQUARES89

一块方格拼布被，或称方格拼布被89

[ə; eɪ]	['kʌvə(r)]	[fɔː(r); fə(r)]	[æn; ən]	[eə(r)]	PILLOW92
A	**COVER**	**FOR**	**AN**	**AIR**	**PILLOW92**
一个	覆盖	为了	一个	空气	PILLOW92

气枕套92

[ə; eɪ] ['beɪbiz] HOOD92
A BABY'S HOOD92
一个 婴儿的 HOOD92

婴儿的街区92

[ə; eɪ] ['beɪbiz] SOCK97
A BABY'S SOCK97
一个 婴儿的 SOCK97

婴儿的袜子97

[ə'nʌðə(r)] ['beɪbiz] SOCK99
ANOTHER BABY'S SOCK99
其他 婴儿的 SOCK99

另一只婴儿的袜子99

[ə; eɪ] ['beɪbiz] STOCKING100
A BABY'S STOCKING100
一个 婴儿的 STOCKING100

婴儿长筒袜100

[ə; eɪ] ['kærɪdʒ] BOOT102
A CARRIAGE BOOT102
一个 运输 BOOT102

马车后备箱102

[ə; eɪ] ['dʌb(ə)l] - ['nɪtɪd] [naɪt] SOCK104
A DOUBLE - KNITTED NIGHT SOCK104
一个 双倍的 - 针织 夜晚 SOCK104

双层针织睡袜104

[ə; eɪ] - [ɔː(r)] [nek] TIPPET106
A FRILEUSE OR NECK TIPPET106
一个 - 或者 脖子 TIPPET106

颈饰或颈饰106

[wiːl] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] ['taidi] , ETC106
WHEEL PATTERN FOR TIDIES , ETC106
车轮 图案 为了 整理 , ETC106

整理器轮毂图案等106

['nɪtɪd] CORAL107
KNITTED CORAL107
针织 CORAL107

针织珊瑚107

[hɪnts] [ɒn] KNITTING107
HINTS ON KNITTING107
提示 在 KNITTING107

编织小贴士107

[maɪ] ['nɪtɪŋ] [bʊk] . [[naɪn]]
MY KNITTING BOOK . [9]
我的 针织 书 . [9]

我的编织书。[9]

[ˌekspləˈneɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [tɜːmz] [juːst] [ɪn] ['nɪtɪŋ] .
Explanation of Terms used in Knitting .
解释 的 条款 用过的 在 针织 .

编织术语解释。

[tuː; tə] [kɑːst] [ɒn] . — [ðə; ði] [fɜːst] [ɪntə'leɪsmənt] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['kɒtn] [ɒn] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
To cast on . — The first interlacement of the cotton on the needle .
到 投掷 在 . — 这 第一的 交织 的 这 棉布 在 这 针 .

起针——将棉线第一次穿到针上。

[tuː; tə][kɑːst] [ɒf] . — [tuː; tə] [nɪt] [tuː] [stɪtʃis] , [ænd; ənd][tuː; tə] [pɑːs] [ðə; ði] [fɜːst] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] ['sekənd] ,
To cast off . — To knit two stitches , and to pass the first over the second ,
到 投掷 离开 . — 到 针织 二 针脚 , 和 到 经过 这 第一的 超过 这 第二 ,

收针——织两针，并将第一针套在第二针上。

[ænd; ənd][səʊ][ɒn][tuː; tə][ðə; ði][lɑːst] [stɪtʃ] , [wɪtʃ] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [sɪ'kjʊəd] [baɪ] ['drɔːɪŋ] [ðə; ði] [θred] [θruː] .
and so on to the last stitch , which is to be secured by drawing the thread through .
和 所以 在 到 这 最后的 缝 , 哪个 是 到 是 安全 经过 绘画 这 线 通过 .

如此往复，直到最后一针，将线拉紧固定。

[tuː; tə][kɑːst]['əʊvə(r)] . — [tuː; tə] [brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
To cast over . — To bring the cotton forward round the needle .
到 投掷 超过 . — 到 带来 这 棉布 向前 圆形的 这 针 .

套线——将棉线绕着针向前拉。

[tuː; tə] ['nærəʊ] . — [tuː; tə]['les(ə)n] , [baɪ] ['nɪtɪŋ] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] .
To narrow . — To lessen , by knitting two stitches together .
到 狭窄的 . — 到 减少 , 经过 针织 二 针脚 一起 .

收窄。—通过将两针并在一起编织来减少。

[tuː; tə] [siːm] . — [tuː; tə] [nɪt] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [wɪð] [ðə; ði] ['kɒtn] [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
To seam . — To knit a stitch with the cotton before the needle .
到 接缝 . — 到 针织 一个 缝 和 这 棉布 前 这 针 .

缝合。—用针前的棉线编织一针。

[tuː; tə]['waɪd(ə)n] . — [tuː; tə] [ɪn'kriːs] [baɪ] ['meɪkɪŋ] [ə; eɪ] [stɪtʃ] , [-]
To widen . — To increase by making a stitch , [10]
到 扩大 . — 到 增加 经过 制作 一个 缝 , [-]

加宽。—通过缝一针来增加[10]

['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [ðə; ði] [seɪm] [wen] [ˌaɪ 'tiː] [ə'kɜːz] .
bringing the cotton round the needle , and knitting the same when it occurs .
带来 这 棉布 圆形的 这 针 , 和 针织 这 相同的 什么时候 它 发生 .

将棉线绕在针上，然后按照同样的方法编织。

[ə; eɪ] [tɜːn] . — [tuː] [rəʊz] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] [stɪtʃ] , ['bækwədz] [ænd; ənd] ['fɔːwədz] .
A turn . — Two rows in the same stitch , backwards and forwards .
一个 转动 . — 二 行 在 这 相同的 缝 , 向后 和 前进 .

转一圈——在同一针目中来回织两行。

[tuː; tə] [tɜːn] . — [tuː; tə] [tʃeɪndʒ] [ðə; ði] [stɪtʃ] .
To turn . — To change the stitch .
到 转动 . — 到 改变 这 缝 .

转针。—改变针法。

[tuː; tə] [tɜːn] ['əʊvə(r)] . — [tuː; tə] [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] ['əʊvə(r)][ðə; ði]['niːd(ə)l] .
To turn over . — To bring the wool forward over the needle .
到 转动 超过 . — 到 带来 这 羊毛 向前 超过 这 针 .

翻转。—将毛线从针上翻过来。

[ə; eɪ] [rəʊ] . — [ðə; ði] [stɪtʃis] [frɒm; frəm][wʌn] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] [tuː; tə] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] .
A row . — The stitches from one end of the needle to the other .
一个 排 . — 这 针脚 从 一 结尾 的 这 针 到 这 其他 .

一行——从针的一端到另一端的针脚。

[ə; eɪ] [raʊnd] . — [ə; eɪ] [rəʊ] , [wen] [ðə; ði] [stɪtʃis] [ɑː(r); ə(r)][ɒn] [tuː] , [θriː] , [ɔː(r)][mɔː(r)]['niːd(ə)lz] .
A round . — A row , when the stitches are on two , three , or more needles .
一个 圆形的 . — 一个 排 , 什么时候 这 针脚 是 在 二 , 三 , 或者 更多的 针 .

一圈。—当针脚位于两根、三根或更多根针上时，称为一行。

[ə; eɪ] [pleɪn] [rəʊ] . — [ðæt] [kəm'pəʊzd] [ɒv; əv]['sɪmp(ə)l] ['nɪtɪŋ] .
A plain row . — That composed of simple knitting .
一个 清楚的 排 . — 那 由 的 简单的 针织 .

平针行——由简单的针织组成。

[tuː; tə] [pɜːl] [ə; eɪ] [rəʊ] . — [tuː; tə] [nɪt] [wɪð] [ðə; ði] ['kɒtn] [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
To pearl a row . — To knit with the cotton before the needle .
到 珍珠 一个 排 . — 到 针织 和 这 棉布 前 这 针 .

织一行珠线。—将棉线放在针前编织。

[tuː; tə][rɪb] . — [tuː; tə] [wɜːk] [ɔːl'tɜːnət] [rəʊz] [ɒv; əv] [pleɪn] [ænd; ənd] [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
To rib . — To work alternate rows of plain and pearl knitting .
到 肋骨 . — 到 工作 备用 行 的 清楚的 和 珍珠 针织 .

罗纹针——交替编织平针和珠针。

[tuː; tə] [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] . — [tuː; tə] [brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] [səʊ][æz; əz][tuː; tə] [meɪk] [æn; ən]['əʊpən] [stɪtʃ] .
To bring the thread forward . — To bring the cotton forward so as to make an open stitch .
到 带来 这 线 向前 . — 到 带来 这 棉布 向前 所以 作为 到 制作 一个 打开 缝 .

将线拉到前面。—将棉线拉到前面，形成一个开放式的针脚。

[ə; eɪ] [luːp] [stɪtʃ] . — [meɪd] [baɪ] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] [-]
A loop stitch . — Made by bringing the cotton [11]
一个 环形 缝 . — 制成 经过 带来 这 棉布 [-]

环状针法。—由棉线[11]缝制而成

[bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [wɪtʃ] , [ɪn] ['nɪtɪŋ] [ðə; ði] [sək'siːdɪŋ] [stɪtʃ] , [wɪl] [ə'gen] [teɪk] [ɪts] [əʊn] [pleɪs] .
before the needle , which , in knitting the succeeding stitch , will again take its own place .
前 这 针 , 哪个 , 在 针织 这 成功 缝 , 将要 再次 拿 它是自己的 地方 .

在针之前，针在编织下一针时，会再次回到自己的位置。

[tuː; tə][slɪp][ɔː(r)] [pɑːs] [ə; eɪ] [stɪtʃ] . — [tuː; tə] [tʃeɪndʒ] [ˌaɪ 'tiː][frɒm; frəm][wʌn]['niːd(ə)l] [tuː; tə][ðə; ði]['ʌðə(r)] [wɪ'ðaʊt] ['nɪtɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] .
To slip or pass a stitch . — To change it from one needle to the other without knitting it .
到 滑 或者 经过 一个 缝 . — 到 改变 它 从 一 针 到 这 其他 没有 针织 它 .

滑针或移针——将一针从一根针移到另一根针上，而不进行编织。

[tuː; tə]['fɑːs(ə)n][ɒn] . — [ðə; ði] [best] [wei] [tuː; tə]['fɑːs(ə)n][ɒn][ɪz][tuː; tə] [pleɪs] [ðə; ði] [tuː] [endz] [kən'treəriwaɪz] ,
To fasten on . — The best way to fasten on is to place the two ends contrariwise ,
到 系 在 . — 这 最好的 方式 到 系 在 是 到 地方 这 二 结束 相反地 ,

固定——最好的固定方法是将两端反向放置。

[ænd; ənd] [nɪt] [ə; eɪ] [fjuː] [stɪtʃis] [wɪð] [bəuθ] [tə'geðə(r)] .
and knit a few stitches with both together .
和 针织 一个 很少 针脚 和 两个都 一起 .

然后用这两根线一起织几针。

[fɔː(r); fə(r)] ['nɪtɪŋ] , [wɪð] [sɪlk] , [ɔː(r)] [faɪn] ['kɒtn] , [ə; eɪ] ['wiːvərz] [nɒt] [wɪl] [biː; bi] [faʊnd] [ðə; ði] [best]
For knitting , with silk , or fine cotton , a weaver's knot will be found the best
为了 针织 , 和 丝绸 , 或者 美好的 棉布 , 一个 织工的 结 将要 是 成立 这 最好的
.
:
.

对于丝线或精纺棉线来说，织工结是最好的选择。

[tuː; tə] [teɪk] ['ʌndə(r)] . — [tuː; tə] [pɑːs] [ðə; ði] ['kɒtn] [frɒm; frəm] [wʌn] ['niːd(ə)l] [tuː; tə] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] ,
To take under . — To pass the cotton from one needle to the other ,
到 拿 在下面 . — 到 经过 这 棉布 从 一 针 到 这 其他 ,
[wɪ'ðaʊt] ['tʃeɪndʒɪŋ] [ɪts] [pə'zɪʃ(ə)n] .
without changing its position .
没有 变化 它是 位置 .

穿过棉线。—将棉线从一根针穿到另一根针上，而不改变其位置。

[pɜːl] , [siːm] , [ænd; ənd] [rɪb] - [stɪtʃ] — [ɔːl] ['sɪgnɪfaɪ] [ðə; ði] [seɪm] .
Pearl , seam , and rib - stitch — All signify the same .
珍珠 , 接缝 , 和 肋骨 - 缝 — 全部 表示 这 相同的 .

珍珠纹、缝线纹和罗纹针法——都表示相同的含义。

[en] . [biː] .
N . B .
N . B .

注意：

[ðə; ði] ['saɪzɪz] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['niːd(ə)lz] [ɑː(r); ə(r)] ['gɪv(ə)n] [ə'kɔːdɪŋ] [tuː; tə] [ðə; ði] ['stændəd] - .
The sizes of the needles are given according to the Standard Filière .
这 尺寸 的 这 针 是 给定 根据 到 这 标准 - .

针的尺寸按照标准Filière规定。

[ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [ɪn'greɪvɪŋ] [ˌreprɪ'zents] [ðə; ði] ['stændəd] - , [ɔː(r)] ['nɪtɪŋ] [ænd; ənd] ['netɪŋ]
The following engraving represents the Standard Filière , or knitting and netting
这 下列的 雕刻 代表 这 标准 - , 或者 针织 和 网
['niːd(ə)l] [geɪdʒ] ,
needle gauge ,
针 测量 ,

下面这幅雕刻图代表了标准针织针号，或者说是编织和网状针号。

[æn; ən] ['ɪnstrəmənt] [ɪn'ventɪd] [sʌm; səm] [taɪm] [sɪns] [baɪ] [ðə; ði] ['ɔːθəres] , [ænd; ənd] [naʊ] [ɪn]
an instrument invented some time since by the authoress , and now in
一个 乐器 发明 一些 时间 自从 经过 这 作者 , 和 现在 在
['dʒen(ə)rəl] [juːz] , [baɪ] [-]
general use , by [12]
一般的 使用 , 经过 [-]

作者不久前发明的一种仪器，现在已被广泛使用[12]

[wɪtʃ] [ðə; ði] ['dɪfrənt] ['saɪzɪz] [ɒv; əv] ['nɪtɪŋ] [ænd; ənd] ['netɪŋ] ['niːd(ə)lz] [kæn; kən] [biː; bi] [æsə'teind]
which the different sizes of knitting and netting needles can be ascertained
哪个 这 不同的 尺寸 的 针织 和 网 针 能 是 已确定
[wɪð] [ðə; ði] ['greɪtɪst] ['ækjərəsi] .
with the greatest accuracy .
和 这 最 准确性 .

可以最准确地确定不同尺寸的编织针和网针。

[ðə; ði] ['stændəd] - .
The Standard Filière .
这 标准 - .

标准 Filière。

[ˌaɪ ˈtiː][ɪz] [ˈnesəsəri] , [ɪn] [ˈɡɪvɪŋ] [ɔː(r)] [ˈfɒləʊɪŋ] [dəˈrekʃ(ə)nz][fɔː(r); fə(r)] [ˈnɪtɪŋ] ,
It is necessary , in giving or following directions for knitting ,
它 是 必要的 , 在 给予 或者 下列的 方向 为了 针织 ,

在给出或遵循编织说明时，这是必要的。

[tuː; tə] [ˈkɔːʃ(ə)n] [ˈnɪtəz] [tuː; tə] [əbˈzɜːv] [ə; eɪ] [ˈmiːdiəm] [ɪn][ðeə(r)] [wɜːk] — [nɒt] [ˈnɪtɪŋ] [ˈaɪðə(r)] [tuː]
to caution knitters to observe a medium in their work — not knitting either too
到 警告 编织者 到 观察 一个 中等的 在 他们的 工作 — 不是 针织 任何一个 也
[luːs] [ɔː(r)] [tuː] [taɪt] . [-]
loose or too tight . [13]
松动的 或者 也 紧的 . [-]

告诫编织者在编织时要保持适中——不要织得太松或太紧。[13]

[saɪˈbɪərɪən] [kʌfs] .
Siberian Cuffs .
西伯利亚 袖口 .

西伯利亚袖口。

[naɪn] [ʃeɪdz] [ɒv; əv][ˈdʒɜːmən] [wʊl] , [juːst] [ˈdʌb(ə)l] , [wɪl] [biː; bi] [rɪˈkwaɪəd] . — [nəʊ] .
Nine shades of German wool , used double , will be required . — No .
九 色调 的 德语 羊毛 , 用过的 双倍的 , 将要 是 必需的 . — 不 .

需要九种不同色调的德国羊毛，双股使用。——编号

[eit] [ˈniːd(ə)lz] .
8 needles .
8 针 .

8根针。

[kɑːst][ɒn][ˈsɪksti] - [fɔː(r)] [stɪtʃis] [wɪð] [ðə; ði] [ˈdɑːrkɪst] [ʃeɪd] ; — [nɪt] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] .
Cast on sixty - four stitches with the darkest shade ; — knit three plain rows .
投掷 在 六十 - 四 针脚 和 这 最黑暗的 阴影 ; — 针织 三 清楚的 行 .

用最深的颜色起针 64 针；—织 3 行平针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [ˈfɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [təˈɡeðə(r)] .
Fourth row — bring the wool forward , knit two together .
第四 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

第四行——将毛线拉到前面，两针并一针。

[rɪˈpiːt] [ðiːz] [fɔː(r)] [rəʊz] , ([wɪtʃ] [fɔːm] [ðə; ði] [ˈpæt(ə)n]) , [naɪn] [taɪmz] ,
Repeat these four rows , (which form the pattern) , nine times ,
重复 这些 四 行 , (哪个 形式 这 图案) , 九 时代 ,

重复这四行（构成图案）九次，

— [ˈteɪkɪŋ] [ə; eɪ] [ˈlaɪtə(r)] [ʃeɪd] [ɒv; əv] [wʊl] [iːtʃ] [taɪm] .
— taking a lighter shade of wool each time .
— 采取 一个 打火机 阴影 的 羊毛 每个 时间 .

—每次都选用颜色更浅的羊毛。

[ə; eɪ] [ˈnɪtɪd] [sɪlk] [kʌf] .
A Knitted Silk Cuff .
一个 针织 丝绸 袖口 .

针织丝绸袖口。

[kɔːs] [blæk] [ˈnetɪŋ] [sɪlk] . — [fɔː(r)] [ˈniːd(ə)lz] , [nəʊ] . - .
Coarse black netting silk . — Four needles , No . 22 .
粗 黑色的 网 丝绸 . — 四 针 , 不 . - .

粗糙的黑色网状丝线。——四根针，22号。

[kɑːst][ɒn] [ˈtwenti] - [eɪt] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [θriː] [ˈniːd(ə)lz] : — [nɪt] [tuː] [pleɪn] [raʊndz] .
Cast on twenty - eight stitches on each of three needles : — knit two plain rounds .
投掷 在 二十 - 八 针脚 在 每个 的 三 针 : — 针织 二 清楚的 回合 .

在三根针上各起28针：—织两圈平针。

[θɜːd] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ; [pɑːs] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ;
Third round — bring the silk forward , slip one ; knit one ; pass the slipped stitch over it ;
第三 圆形的 — 带来 这 丝绸 向前 ， 滑 一 ； 针织 一 ； 经过 这 滑倒了 缝 超过 它 ；

第三圈——将丝线拉到前面，滑一针；织一针；将滑针套过它；

[nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [wʌn] .
knit one ; pearl one .
针织 一 ； 珍珠 一 .

织一根，反织一根。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [θɜːd] [raʊnd] , [ʌn'tɪl] [ðə; ði] [kʌf] [biː; bi] [ɒv; əv] [ðə; ði] [depθ] [rɪ'kwaɪəd] ; [ðen] ,
Repeat the third round , until the cuff be of the depth required ; then ,
重复 这 第三 圆形的 ， 直到 这 袖口 是 的 这 深度 必需的 ； 然后 ，

重复第三轮，直到袖口达到所需的深度；然后，

— [nɪt] [tuː] [pleɪn] [raʊndz] [tuː; tə] [ˌkɒrə'spɒnd] [wɪð] [ðə; ði] [kə'mensmənt] .
— knit two plain rounds to correspond with the commencement .
— 针织 二 清楚的 回合 到 对应 和 这 开始 .

—织两圈平针，与起针方向一致。

['əʊpən] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)] [kʌfs] . [-]
Open Stitch for Cuffs . [14]
打开 缝 为了 袖口 . [-]

袖口采用开放式缝线。[14]

[wɪð] [kɔːs] [sɪlk] . — [fɔː(r)] ['niːd(ə)lz] , [nəʊ] . - .
With coarse silk . — Four needles , No . 22 .
和 粗 丝绸 . — 四 针 ， 不 . - .

用粗丝线——四根22号针。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['iːv(ə)n] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] , [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [θriː] ['niːd(ə)lz] .
Cast on any even number of stitches , on each of three needles .
投掷 在 任何 甚至 数字 的 针脚 ， 在 每个 的 三 针 .

在三根针上，每根针起偶数针。

[fɜːst] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
First round — knit two together .
第一的 圆形的 — 针织 二 一起 .

第一圈——两针并一针。

['sekənd] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] .
Second round — bring the silk forward , knit one .
第二 圆形的 — 带来 这 丝绸 向前 ， 针织 一 .

第二圈——将丝线拉到前面，织一针。

[θɜːd] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Third round — plain knitting .
第三 圆形的 — 清楚的 针织 .

第三圈——平针编织。

[rɪ'piːt] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [fɜːst] [raʊnd] .
Repeat from the first round .
重复 从 这 第一的 圆形的 .

从第一轮开始重复。

['veri] ['prɪti] [kʌfs] .
Very Pretty Cuffs .
非常 漂亮的 袖口 .

非常漂亮的袖口。

[tuː] ['kʌləs] [ɑː(r); ə(r)] ['dʒen(ə)rəli] [juːst] — [seɪ] [red] [ænd; ənd] [waɪt] .
Two colours are generally used — say red and white .
二 颜色 是 一般来说 用过的 — 说 红色的 和 白色的 .

通常使用两种颜色——例如红色和白色。

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [p'rɪtɪɪst] [ɪn] [fɔː(r)] - [θred] [ɪm'brɔɪdəri] ['fliːsi] , [ɔː(r)] ['dʒɜːmən] [wʊl] . — [tuː] ['niːd(ə)lz] [nəʊ] . - ,
They are prettiest in four - thread embroidery fleecy , or German wool . — Two needles No . 16 ,
他们 是 最漂亮的 在 四 - 线 刺绣 羊毛 , 或者 德语 羊毛 . — 二 针 不 . - ,

用四股绣花绒布或德国羊毛线绣出来最漂亮。——两根16号绣针，

[ænd; ənd] [tuː] [nəʊ] . - , [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] .
and two No . 20 , will be required .
和 二 不 . - , 将要 是 必需的 .

还需要两枚20号弹壳。

[kɑːst] [ɒn] ['fɔːti] - [sɪks] [stɪtʃis] .
Cast on forty - six stitches .
投掷 在 四十 - 六 针脚 .

起针46针。

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Bring the wool forward , knit two together .
带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

将毛线拉到前面，两股线并在一起织。

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[waɪt] .
white .
白色的 .

白色的。

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . [-]
Bring the wool forward , knit two together . [15]
带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 . [-]

将毛线拉到前面，将两股线并在一起编织。[15]

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[red] .
red .
红色的 .

红色的。

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Bring the wool forward , knit two together .
带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

将毛线拉到前面，两股线并在一起织。

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[waɪt] .
white .
白色的 .

白色的。

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Bring the wool forward , knit two together .
带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

将毛线拉到前面，两股线并在一起织。

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[red] .
red .
红色的 .

红色的。

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Bring the wool forward , knit two together .
带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

将毛线拉到前面，两股线并在一起织。

[waɪt] .
white .
白色的 .

白色的。

[teɪk] ['dʌb(ə)l] [wʊl] , [ænd; ənd] ['niːd(ə)lz] ['dʌb(ə)l] [ðə; ði] [saɪz] .
Take double wool , and needles double the size .
拿 双倍的 羊毛 , 和 针 双倍的 这 尺寸 .

取双倍毛线，针号加倍。

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [rəʊ] .
Knit one plain row .
针织 一 清楚的 排 .

织一行平针。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] .
Pearl one row .
珍珠 一 排 .

串一圈珍珠。

[nɪt] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit two plain rows .
针织 二 清楚的 行 .

织两行平针。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] .
Pearl one row .
珍珠 一 排 .

串一圈珍珠。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] .
Knit one row .
针织 一 排 .

织一行。

[waɪt] .
white .
白色的 .

白色的。

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [rəʊ] .
Knit one plain row .
针织 一 清楚的 排 .

织一行平针。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] .
Pearl one row .
珍珠 一 排 .

串一圈珍珠。

[red] .
red .
红色的 .

红色的。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [tuː] [red] [ænd; ənd] [waɪt] [straɪps] , [ɔːl'tɜːnətli] , [fɔː(r)] [taɪmz] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð]
Repeat these two red and white stripes , alternately , four times , and finish with
重复 这些 二 红色的 和 白色的 条纹 , 交替 , 四 时代 , 和 结束 和
[ðə; ði] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] ,
the two stitches together ,
这 二 针脚 一起 ,

重复这两条红白相间的条纹四次，最后将两针并在一起。

[æz; əz] [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] . [-]
as at the commencement . [16]
作为 在 这 开始 . [-]

就像开学时一样。[16]

[ðə; ði] [kʌfs] , [wen] ['fɪnɪʃt] , [rəʊl] ['əʊvə(r)] [æt; ət] [ðə; ði] [tɒp] .
The cuffs , when finished , roll over at the top .
这 袖口 , 什么时候 完成的 , 卷 超过 在 这 顶部 .

袖口完成后，会在顶部翻折下来。

\- [wɪð] [tuː] ['kʌləs] .
Muffatees with two Colours .
\- 和 二 颜色 .

双色毛绒玩具。

['dʒɜːmən] [wʊl] , — [θriː] ['niːd(ə)lz] , [nəʊ] . - .
German wool , — three needles , No . 25 .
德语 羊毛 , — 三 针 , 不 . - .

德国羊毛，——三根针，25号。

[ðə; ði] [p'rɪtɪɪst] ['kʌləs] [ɑː(r); ə(r)] [sə'riːz; sə'riːs] [ænd; ənd] [braʊn] ; — [kə'mensɪŋ] [wɪð] [ðə; ði] [braʊn]
The prettiest colours are cerise and brown ; — commencing with the brown
这 最漂亮的 颜色 是 樱桃红 和 棕色的 ; — 开始 和 这 棕色的
. : .

最漂亮的颜色是樱桃红和棕色；——先从棕色开始。

[kɑːst] [ɒn] ['eɪti] - [eɪt] [stɪtʃis] , [vɪz] . — ['θɜːti] [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [tuː] ['niːd(ə)lz] , [ænd; ənd] ['twenti] -
Cast on eighty - eight stitches , viz . — thirty on each of two needles , and twenty -
投掷 在 八十 - 八 针脚 , 即 . — 三十 在 每个 的 二 针 , 和 二十 -
[eɪt] [ɒn] [ðə; ði] [θɜːd] . — [nɪt] [fɔː(r)] [raʊndz] ,
eight on the third . — Knit four rounds ,
八 在 这 第三 . — 针织 四 回合 ,

起针88针，即——两根针各起30针，第三根针起28针。——织4圈，

— [tuː] [stɪtʃis] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ɔːl'tɜːnətli] [pɜːl] [ænd; ənd] [pleɪn] .
— two stitches of each alternately pearl and plain .
— 二 针脚 的 每个 交替 珍珠 和 清楚的 .

—每针交替使用珍珠针和平针。

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] .
Knit one plain round .
针织 一 清楚的 圆形的 .

织一圈平针。

[pɜːl] [θriː] [raʊndz] .
Pearl three rounds .
珍珠 三 回合 .

珍珠三圈。

[ðə; ði] [ə'bʌv] [ɪz] [ɔːl] [wɪð] [wʌn] ['kʌlə(r)] , — [ðə; ði] [braʊn] .
The above is all with one colour , — the brown .
这 多于 是 全部 和 一 颜色 , — 这 棕色的 .

以上所有图片都只用了一种颜色——棕色。

[teɪk] [ɒf] [tuː] [stɪtʃis] [wɪ'ðaʊt] ['nɪtɪŋ] ; [nɪt] [sɪks] [wɪð] [ðə; ði] [sə'riːz; sə'riːs] . — [rɪ'piːt] ,
Take off two stitches without knitting ; knit six with the cerise . — Repeat ,
拿 离开 二 针脚 没有 针织 ; 针织 六 和 这 樱桃红 . — 重复 ,
[ɔːl'tɜːnətli] ,
alternately ,
交替 ,

不织两针，用紫红色线织六针。——重复以上步骤，交替进行。

[tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [raʊnd] .
to the end of the round .
到 这 结尾 的 这 圆形的 .

直到回合结束。

[ðə; ði] [nekst] [naɪn] [raʊndz] [ɑː(r); ə(r)] [ðə; ði] [seɪm] .
The next nine rounds are the same .
这 下一个 九 回合 是 这 相同的 .

接下来的九轮比赛规则相同。

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] [wɪð] [ðə; ði] [braʊn] .
Knit one plain round with the brown .
针织 一 清楚的 圆形的 和 这 棕色的 .

用棕色线织一圈平针。

[pɜːl] [θriː] [raʊndz] .
Pearl three rounds .
珍珠 三 回合 .

珍珠三圈。

[kə'mens] [ə'gen] [wɪð] [ðə; ði][sə'riːz; sə'riːs] , — ['nɪtɪŋ] [-]
Commence again with the cerise , — knitting [17]
开始 再次 和 这 樱桃红 , — 针织 [-]

再次从樱桃红开始，—编织[17]

[fɔː(r)] [stɪtʃis] ['əʊnli][æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði] [raʊnd] ; — [ðen] [teɪk] [ɒf] [tuː] [stɪtʃis] ,
four stitches only at the beginning of the round ; — then take off two stitches ,
四 针脚 仅有的 在 这 开始 的 这 圆形的 ; — 然后 拿 离开 二 针脚 ,

每圈开始时只钩四针；——然后减去两针，

[ænd; ənd] [nɪt] [sɪks] , [ɔːl'tɜːnətli] , [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] .
and knit six , alternately , as before .
和 针织 六 , 交替 , 作为 前 .

然后像之前一样，交替编织六针。

[ðiːz] [kʌfs] [meɪ] [biː; bi] [wɜːkt] [tuː; tə] ['eni] [dɪ'zaɪəd] [leŋkθ; leŋθ] , ['fɪnɪʃɪŋ] [ɒf] [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz]
These cuffs may be worked to any desired length , finishing off the same as
这些 袖口 可能 是 工作 到 任何 想要的 长度 , 精加工 离开 这 相同的 作为
[æt; ət][ðə; ði] [kə'mensmənt] .
at the commencement .
在 这 开始 .

这些袖口可以织成任何想要的长度，收尾方式与开始时相同。

['dʒɛntəlmənz] - .
Gentlemen's Muffatees .
绅士们 - .

绅士的毛绒玩具。

[kɑːst][ɒn] ['fɪfti] - [fɔː(r)] [stɪtʃis] , [ɪn] ['dʌb(ə)l] ['dʒɜːmən] [wʊl] . — [nəʊ] .
Cast on fifty - four stitches , in double German wool . — No .
投掷 在 五十 - 四 针脚 , 在 双倍的 德语 羊毛 . — 不 .

用双股德国羊毛线起针 54 针。—编号

- ['niːd(ə)lz] .
14 needles .
- 针 .

14根针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
First row — bring the wool forward , slip one ; knit two together . — Repeat .
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

第一行——将毛线拉到前面，滑一针；将两针并一针。——重复。

['evri] [rəʊ] [ɪz][ðə; ði] [seɪm] , — [ðə; ði][fɜːst][ænd; ənd][lɑːst] [stɪtʃis] ['biːɪŋ] [pleɪn] .
Every row is the same , — the first and last stitches being plain .
每一个 排 是 这 相同的 , — 这 第一的 和 最后的 针脚 存在 清楚的 .

每一行都一样，第一针和最后一针都是平针。

[wen] ['fɪnɪʃt] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi] [səʊn] [ʌp] .
When finished they are to be sewn up .
什么时候 完成的 他们 是 到 是 缝制的 向上 .

完成后要将它们缝合起来。

[pleɪn] [rɪbd] - .
Plain Ribbed Muffatees .
清楚的 罗纹 - .

原味罗纹松饼。

[fɔː(r)] ['niːd(ə)lz] [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] .
Four needles will be required .
四 针 将要 是 必需的 .

需要四根针。

[kɑːst][ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [θriː] ['niːd(ə)lz] , [ˌeɪ'tiːn] [ɔː(r)] ['twenti] - [fɔː(r)] [stɪtʃis] , [ə'kɔːdɪŋ] [tuː; tə]
Cast on each of three needles , eighteen or twenty - four stitches , according to
投掷 在 每个 的 三 针 , 十八 或者 二十 - 四 针脚 , 根据 到
[ðə; ði][saɪz] [dɪ'zaɪəd] . [-]
the size desired . [18]
这 尺寸 想要的 . [-]

根据所需尺寸，在三根针上分别起 18 针或 24 针。[18]

[fɜːst] [raʊnd] — [nɪt] [θriː] ; [pɜːl] [θriː] ; — [ɔːl'tɜːnətli] .
First round — knit three ; pearl three ; — alternately .
第一的 圆形的 — 针织 三 ; 珍珠 三 ; — 交替 .

第一圈——织三针正针；织三针反针；——交替进行。

['sekənd] [ænd; ənd] [sək'siːdɪŋ] [raʊndz] — [rɪ'piːt] [ðə; ði] [fɜːst] .
Second and succeeding rounds — repeat the first .
第二 和 成功 回合 — 重复 这 第一的 .

第二轮及后续轮次——重复第一轮。

[ə'nʌðə(r)] [peə(r)] [ɒv; əv] - .
Another Pair of Muffatees .
其他 一对 的 - .

又一对毛茸茸的。

[θriː] - [θred] ['fliːsi] , [ɔː(r)] ['zefə(r)] [wʊl] . — [nəʊ] .
Three - thread fleecy , or Zephyr wool . — No .
三 - 线 羊毛 , 或者 和风 羊毛 . — 不 .

三股羊毛，或称西风羊毛。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
13 needles .
- 针 .

13根针。

[kɑːst][ɒn] ['θɜːti] - [sɪks] [stɪtʃis] .
Cast on thirty - six stitches .
投掷 在 三十 - 六 针脚 .

起针三十六针。

[nɪt] ['twenti] [pleɪn] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [ˌsɪks'tiːn] [ɪn] ['dʌb(ə)l] ['nɪtɪŋ] .
Knit twenty plain stitches , and sixteen in double knitting .
针织 二十 清楚的 针脚 , 和 十六 在 双倍的 针织 .

织二十针平针，再织十六针双股针。

[wen] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [sə'fɪʃntli] [lɑːdʒ] , [nɪt] [ɔː(r)] [səʊ] [ðem; ðəm] [ʌp] .
When they are sufficiently large , knit or sew them up .
什么时候 他们 是 足够 大的 , 针织 或者 缝 他们 向上 .

当它们足够大时，用针线编织或缝制起来。

[ðə; ði] ['dʌb(ə)l] ['nɪtɪŋ] ['kɒmz] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] [hænd] , [ðə; ði] [pleɪn] ['nɪtɪŋ] ['setɪŋ] [taɪt] [tuː; tə] [ðə; ði]
The double knitting comes over the hand , the plain knitting setting tight to the
这 双倍的 针织 来 超过 这 手 , 这 清楚的 针织 环境 紧的 到 这
[rɪst] .
wrist .
手腕 .

双层针织覆盖手部，平针织紧贴手腕。

['nɪtɪd] [kʌfs] , [ʃel] ['pæt(ə)n] .
Knitted Cuffs , Shell Pattern .
针织 袖口 , 壳 图案 .

针织袖口，贝壳图案。

[ðiːz] [meɪ] [biː; bi] [meɪd] ['aɪðə(r)] [wɪð] [sɪlk] , ['kɒtn] , [ɔː(r)] [faɪn] [wʊl] . — ['niːd(ə)lz] [nəʊ] . - .
These may be made either with silk , cotton , or fine wool . — Needles No . 22 .
这些 可能 是 制成 任何一个 和 丝绸 , 棉布 , 或者 美好的 羊毛 . — 针头 不 . - .

这些可以用丝绸、棉布或细羊毛制作。——22号针。

[kɑːst] ['θɜːti] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [tuː] ['niːd(ə)lz] , [ænd; ənd] ['fɔːti] [ɒn] [ə; eɪ] [θɜːd] ; — [nɪt] [wʌn]
Cast thirty stitches on each of two needles , and forty on a third ; — knit one
投掷 三十 针脚 在 每个 的 二 针 , 和 四十 在 一个 第三 ; — 针织 一
[pleɪn] [raʊnd] . [-]
plain round . [19]
清楚的 圆形的 . [-]

在两根针上各起30针，在第三根针上起40针；——织一圈平针。[19]

['sekənd] [raʊnd] — [pɜːl] [wʌn] ; [pɑːs] [ðə; ði] [sɪlk] [bæk] , [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk]
Second round — pearl one ; pass the silk back , knit one ; pearl one ; bring the silk
第二 圆形的 — 珍珠 一 ; 经过 这 丝绸 后退 , 针织 一 ; 珍珠 一 ; 带来 这 丝绸
['fɔːwəd] ,
forward ,
向前 ,

第二圈——反针一针；将丝线向后绕一针，织一针；反针一针；将丝线向前绕一针，

[nɪt] [wʌn] , [baɪ] [wɪtʃ] [juː; jʊ] [meɪk] [ə; eɪ] [luːp] [stɪtʃ] ; — [rɪ'piːt] [ðɪs] [faɪv] [taɪmz] ,
knit one , by which you make a loop stitch ; — repeat this five times ,
针织 一 , 经过 哪个 你 制作 一个 环形 缝 ; — 重复 这 五 时代 ,

织一针，即织一个环状针；——重复五次，

[wɪtʃ] , [wɪð] [ðə; ði] [luːp] [stɪtʃ] , [wɪl] [meɪk] [ˌθɜː'tiːn] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [lɑːst] [pɜːld] [stɪtʃ] .
which , with the loop stitch , will make thirteen from the last pearled stitch .
哪个 , 和 这 环形 缝 , 将要 制作 十三 从 这 最后的 珍珠 缝 .

加上环形针法，从最后一个珍珠针开始，将形成十三针。

[kə'mens] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv] [raʊnd] .
Commence the pattern again , as at beginning of round .
开始 这 图案 再次 , 作为 在 开始 的 圆形的 .

像每轮开始时那样，重新开始这个图案。

[θɜːd] [raʊnd] — [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [wʌn] ; [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ]
Third round — pearl one ; knit one ; pearl one ; slip one ; knit one , pass the slip - stitch
第三 圆形的 — 珍珠 一 ; 针织 一 ; 珍珠 一 ; 滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 - 缝
['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ;
over it ;
超过 它 ;

第三圈——反针一针；正针一针；反针一针；滑针一针；正针一针，将滑针套过它；

[nɪt] [naɪn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [raʊnd] .
knit nine ; knit two together . — Repeat to the end of the round .
针织 九 ; 针织 二 一起 . — 重复 到 这 结尾 的 这 圆形的 .

织九针；将两针并一针。——重复至本圈结束。

[fɔːθ] [raʊnd] — [seɪm] [æz; əz] [θɜːd] , [ɪk'sept] [ðæt] [ðeə(r)] [wɪl] [biː; bi] ['əʊnli] ['sev(ə)n] [pleɪn] [stɪtʃis]
Fourth round — same as third , except that there will be only seven plain stitches
第四 圆形的 — 相同的 作为 第三 , 除了 那 那里 将要 是 仅有的 七 清楚的 针脚
[tuː; tə] [nɪt] .
to knit .
到 针织 .

第四圈——与第三圈相同，只是只需编织七针平针。

[fɪfθ] [raʊnd] — [seɪm] [æz; əz] [θɜːd] , [wɪð] ['əʊnli] [faɪv] [pleɪn] [stɪtʃis] .
Fifth round — same as third , with only five plain stitches .
第五 圆形的 — 相同的 作为 第三 , 和 仅有的 五 清楚的 针脚 .

第五圈——与第三圈相同，只是只用五针平针。

[ðeə(r)] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] [ðə; ði] [seɪm] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ɒn] [ðə; ði] ['niːd(ə)lz] [æz; əz] [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] ,
There will now be the same number of stitches on the needles as at the commencement ,
那里 将要 现在 是 这 相同的 数字 的 针脚 在 这 针 作为 在 这 开始 ,

现在针上的针数和开始时一样多。

[vɪz] . — ['sev(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [ʃel] [pɑːt] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] , [ænd; ənd] [θriː] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [dɪ'vɪʒ(ə)n] .
viz . — seven for the shell part of the pattern , and three for the division .
即 . — 七 为了 这 壳 部分 的 这 图案 , 和 三 为了 这 分配 .

即——图案的贝壳部分需要七个，分割部分需要三个。

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] , [ɪk'sept] [ɒn] [ðə; ði] [θriː] [dɪ'vɪʒ(ə)n] [stɪtʃis] , [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] ['nɪtɪd] [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] . [-]
Knit one plain round , except on the three division stitches , which are to be knitted as before . [20]
针织 一 清楚的 圆形的 , 除了 在 这 三 分配 针脚 , 哪个 是 到 是 针织 作为 前 . [-]

除了三个分针之外，其余部分都织一圈平针，这三个分针要像之前一样织。[20]

[kə'mens] [ə'gen] [æz; əz] [æt; ət] ['sekənd] [raʊnd] .
Commence again as at second round .
开始 再次 作为 在 第二 圆形的 .

重新开始，如同第二轮一样。

[wen] [ðə; ði] [kʌfs] [ɑː(r); ə(r)] [ɒv; əv] [sə'fɪʃ(ə)nt] [leŋkθ; leŋθ] , [nɪt] [ə; eɪ] [pleɪn] [raʊnd] [tuː; tə] [ˌkɒrə'spɒnd] [wɪð] [ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] .
When the cuffs are of sufficient length , knit a plain round to correspond with the beginning .
什么时候 这 袖口 是 的 充足的 长度 , 针织 一个 清楚的 圆形的 到 对应 和 这 开始 .

当袖口达到足够长度后，织一圈平针，与起针处相对应。

[ðə; ði] [p'rɪtɪɪst] [wei] [ɒv; əv] ['nɪtɪŋ] [ðiːz] [kʌfs] [wɪl] [biː; bi] [tuː; tə] [wɜːk] [ðə; ði] [fɜːst] ['pæt(ə)n] [ɪn] [sə'riːz; sə'riːs] ;
The prettiest way of knitting these cuffs will be to work the first pattern in cerise ;
这 最漂亮的 方式 的 针织 这些 袖口 将要 是 到 工作 这 第一的 图案 在 樱桃红 ;

编织这些袖口最漂亮的方法是用樱桃红线编织第一个花样；

— [ðə; ði] [nekst] [faɪv] [ɪn] [waɪt] ; [ðə; ði] [nekst] [faɪv] , [ɔːl'tɜːnətli] [ɪn] [sə'riːz; sə'riːs] [ænd; ənd] [waɪt] ;
— the next five in white ; the next five , alternately in cerise and white ;
— 这 下一个 五 在 白色的 ; 这 下一个 五 , 交替 在 樱桃红 和 白色的 ;

—接下来的五个是白色；再接下来的五个，交替使用紫红色和白色；

[ðen] [faɪv] [ɪn] [waɪt] ; [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð] [wʌn] [ɪn] [sə'riːz; sə'riːs] .
then five in white ; and finish with one in cerise .
然后 五 在 白色的 ; 和 结束 和 一 在 樱桃红 .

然后是五个白色；最后是一个樱桃红色。

['dʌb(ə)l] ['nɪtɪd] [kʌfs] .
Double Knitted Cuffs .
双倍的 针织 袖口 .

双层针织袖口。

[ðiːz] [kʌfs] [ɑː(r); ə(r)] [p'rɪtɪɪst] [ɪn]['sɪŋg(ə)l]['dʒɜːmən] [wʊl] ; [tuː] ['kʌləs] [ɑː(r); ə(r)] [rɪ'kwaɪəd] , — [seɪ] ['klærət][ænd; ənd] [waɪt] .
These cuffs are prettiest in single German wool ; two colours are required , — say claret and white .
这些 袖口 是 最漂亮的 在 单身的 德语 羊毛 ; 二 颜色 是 必需的 , — 说 红酒 和 白色的 .

这些袖口用德国单股羊毛织成最漂亮；需要两种颜色，比如酒红色和白色。

[ðeɪ] [wɪl] [teɪk] [ˌsɪks'tiːn] [skeɪn] [ɒv; əv] [waɪt] [wʊl] [ænd; ənd] [eɪt] [ɒv; əv]['klærət] — [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] .
They will take sixteen skeins of white wool and eight of claret — No . 13 needles .
他们 将要 拿 十六 线团 的 白色的 羊毛 和 八 的 红酒 — 不 . - 针 .

他们将使用十六团白色羊毛线和八团酒红色羊毛线——13号针。

[kɑːst][ɒn] ['fɔːti] - [sɪks] [stɪtʃis] [ɪn]['klærət] , — [pɜːl] [fɔː(r)] [rəʊz] .
Cast on forty - six stitches in claret , — pearl four rows .
投掷 在 四十 - 六 针脚 在 红酒 , — 珍珠 四 行 .

用紫红色起针 46 针，— 织 4 行珠针。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] [waɪt] ; [ɪn][ðə; ði][nekst] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] :
Pearl one row white ; in the next — bring the wool forward , knit two together :
珍珠 一 排 白色的 ; 在 这 下一个 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 :

第一行织白色珠针；第二行——将毛线拉到前面，两针并一针：

— [rɪ'piːt] [ðiːz] [tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] , [twaɪs] , — ['meɪkɪŋ] [ˌɔːltə'geðə(r)][sɪks] [rəʊz] .
— repeat these two rows of white , twice , — making altogether six rows .
— 重复 这些 二 行 的 白色的 , 两次 , — 制作 共 六 行 .

—重复这两行白色，两次，—总共六行。

[ðə; ði][fɔː(r)] [rəʊz] [ɒv; əv]['klærət][ɪn] [pɜːl] ['nɪtɪŋ] , [ænd; ənd][ðə; ði][sɪks] [rəʊz] [ɒv; əv] [-]
The four rows of claret in pearl knitting , and the six rows of [21]
这 四 行 的 红酒 在 珍珠 针织 , 和 这 六 行 的 [-]

珍珠针织的四行酒红色，以及六行[21]

[waɪt] , [ɑː(r); ə(r)] [naʊ] [tuː; tə][biː; bi] [rɪ'piːtɪd] , [ɔːl'tɜːnətli] , [ʌn'tɪl][sɪks] [straɪps] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ɑː(r); ə(r)] [wɜːkt] .
white , are now to be repeated , alternately , until six stripes of each are worked .
白色的 , 是 现在 到 是 重复 , 交替 , 直到 六 条纹 的 每个 是 工作 .

现在重复编织白色条纹，交替进行，直到每种颜色都编织六条条纹为止。

[ðen] , —
Then , —
然后 , —

然后， -

[pɪk] [ʌp]['sev(ə)nti] [stɪtʃis] [ɪn]['klærət] , [ɒn][ðə; ði] [raɪt] [saɪd] , [æt; ət][wʌn][ɒv; əv][ðə; ði] ['nærəʊ] [endz] ,
Pick up seventy stitches in claret , on the right side , at one of the narrow ends ,
挑选 向上 七十 针脚 在 红酒 , 在 这 正确的 边 , 在 一 的 这 狭窄的 结束 ,

用紫红色线在右侧窄边的一端挑起七十针，

[ænd; ənd] [pɜːl] [wʌn] [rəʊ] .
and pearl one row .
和 珍珠 一 排 .

并串上一排珍珠。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [sɪks] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] , — ['fɪnɪʃɪŋ] [wɪð] [ðə; ði] [fɔː(r)] [rəʊz] [ɒv; əv] ['klærət] , [ænd; ənd] [kɑːst] [ɒf] .
Repeat the six rows of white , — finishing with the four rows of claret , and cast off .
重复 这 六 行 的 白色的 , — 精加工 和 这 四 行 的 红酒 , 和 投掷 离开 .

重复六行白色，最后以四行紫红色结束，然后收针。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [seɪm] [æt; ət] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [kʌf] ,
Repeat the same at the other end of the cuff ,
重复 这 相同的 在 这 其他 结尾 的 这 袖口 ,

在袖口的另一端重复相同的步骤。

— [əb'zɜːvɪŋ] [ðæt] [ðə; ði] ['nɪtɪŋ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [frɪl] [ɪz] [tuː; tə] [biː; bi] [ɒn] [ðə; ði] [rɒŋ] [saɪd] .
— observing that the knitting of the frill is to be on the wrong side .
— 观察 那 这 针织 的 这 褶边 是 到 是 在 这 错误的 边 .

—注意到褶边的编织应该在反面进行。

[səʊ] [ʌp] [ðə; ði] [kʌfs] , [ænd; ənd] ['dʌb(ə)l] [ðem; ðəm] , [səʊ] [æz; əz] [tuː; tə] [ə'laʊ] [ðə; ði] [frɪl] ,
Sew up the cuffs , and double them , so as to allow the frill ,
缝 向上 这 袖口 , 和 双倍的 他们 , 所以 作为 到 允许 这 褶边 ,

缝合袖口，并将它们对折，以便留出褶边。

[æt; ət] [ðə; ði] [wʌn] [end] , [tuː; tə] [ə'pɪə(r)] [ə'bʌv] [ðæt] [æt; ət] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] .
at the one end , to appear above that at the other .
在 这 一 结尾 , 到 出现 多于 那 在 这 其他 .

在一端，出现在另一端的上方。

[ə; eɪ] ['briːɒʃ] [[ə; eɪ]] .
A Brioche [A] .
一个 鞋垫 [一个] .

奶油蛋卷[A].

[ðə; ði] ['briːɒʃ] ['nɪtɪŋ] - [stɪtʃ] [ɪz] ['sɪmpli] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
The Brioche knitting - stitch is simply — bring the wool forward , slip one ; knit two together .
这 鞋垫 针织 - 缝 是 简单地 — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 针织 二 一起 .

布里欧许针法很简单——将毛线拉到前面，滑过一根线；将两根线并在一起织。

[ə; eɪ] ['briːɒʃ] [ɪz] [fɔːmd] [ɒv; əv] [ˌsɪks'tiːn] [streɪt] ['nærəʊ] [straɪps] , [ænd; ənd] [ˌsɪks'tiːn] [waɪd] [straɪps] , [ðə; ði] ['lætə(r)] [-]
A Brioche is formed of sixteen straight narrow stripes , and sixteen wide stripes , the latter [22]
一个 鞋垫 是 形成 的 十六 直的 狭窄的 条纹 , 和 十六 宽的 条纹 , 这 后者 [-]

一个布里欧修面包由十六条笔直的窄条和十六条宽条组成，后者[22]

['grædʒuəli] [dɪ'kriːsɪŋ] [ɪn] [wɪdθ; wɪtθ] [tə'wɔːdz] [ðə; ði] [tɒp] [ɔː(r)] ['sentə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['kʊʃ(ə)n] .
gradually decreasing in width towards the top or centre of the cushion .
逐步地 递减 在 宽度 向 这 顶部 或者 中心 的 这 软垫 .

宽度向垫子顶部或中心逐渐减小。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [meɪd] [ɪn] [θriː] - [θred] ['fliːsi] , [ɔː(r)] ['dʌb(ə)l] ['dʒɜːmən] [wʊl] , [wɪð] ['aɪvəri] [ɔː(r)] ['wʊdn] [pɪnz] ,
It may be made in three - thread fleecy , or double German wool , with ivory or wooden pins ,
它 可能 是 制成 在 三 - 线 羊毛 , 或者 双倍的 德语 羊毛 , 和 象牙 或者 木制的 别针 ,

它可以用三股羊毛线或双股德国羊毛制成，配以象牙或木制别针。

[nəʊ] . [eit] .
No . 8 .
不 . 8 .

8号。

[kɑːst][ɒn] ['naɪnti] [stɪtʃis] , [ɪn] [blæk] , [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['nærəʊ] [straɪp] ; [nɪt] [tuː] [tɜːnz] ;
Cast on ninety stitches , in black , for the narrow stripe ; knit two turns ;
投掷 在 九十 针脚 , 在 黑色的 , 为了 这 狭窄的 条纹 ; 针织 二 转弯 ;

用黑色线起针 90 针，织窄条纹；织两圈；

— [ðen] , [θriː] [tɜːnz] [ɪn][gəʊld] ['kʌlə(r)] , [ænd; ənd] [tuː] [tɜːnz] [ə'gen] [ɪn] [blæk] .
— then , three turns in gold colour , and two turns again in black .
— 然后 , 三 转弯 在 金子 颜色 , 和 二 转弯 再次 在 黑色的 .

—然后，转三圈金色，再转两圈黑色。

[ðɪs] [kəm'pliːts] [ðə; ði] ['nærəʊ] [straɪp] .
This completes the narrow stripe .
这 完成 这 狭窄的 条纹 .

这样就完成了窄条纹的绘制。

[ðə; ði] ['kɒnɪkl] [straɪp] [ɪz] ['nɪtɪd] [æz; əz] [f'ɒləʊz] : — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
The conical stripe is knitted as follows : — bring the wool forward , knit two together ,
这 锥 条纹 是 针织 作为 跟随 : — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 ,

圆锥形条纹的编织方法如下：——将毛线拉到前面，两针并一针，

[twaɪs] , [ænd; ənd] [tɜːn] ; [nɪt] [ðiːz] [tuː] , [ænd; ənd] [tuː] [mɔː(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [blæk] [ænd; ənd] [tɜːn] ;
twice , and turn ; knit these two , and two more of the black and turn ;
两次 , 和 转动 ; 针织 这些 二 , 和 二 更多的 的 这 黑色的 和 转动 ;

织两针，然后翻面；织这两针，再织两针黑色，然后翻面；

[kən'tɪnjuː] [ðɪs] , — ['teɪkɪŋ] [iːtʃ] [taɪm] [tuː] [mɔː(r)] [stɪtʃis] [ɒv; əv][ðə; ði] [blæk] ,
continue this , — taking each time two more stitches of the black ,
继续 这 , — 采取 每个 时间 二 更多的 针脚 的 这 黑色的 ,

继续这样做，每次加两针黑色线，

[ʌn'tɪl] [wɪ'ðɪn] [tuː] [stɪtʃis] [ɒv; əv][ðə; ði][tɒp] , [ænd; ənd] [tɜːn] ;
until within two stitches of the top , and turn ;
直到 之内 二 针脚 的 这 顶部 , 和 转动 ;

直到距离顶部两针处，然后翻面；

[ðə; ði] [wʊl] [wɪl] [naʊ] [biː; bi][æt; ət][ðə; ði] ['bɒtəm] [ɔː(r)][waɪd] [pɑːt] [ɒv; əv][ðə; ði] [straɪp] .
the wool will now be at the bottom or wide part of the stripe .
这 羊毛 将要 现在 是 在 这 底部 或者 宽的 部分 的 这 条纹 .

羊毛现在位于条纹的底部或较宽的部分。

[kə'mens] [ə'gen] [wɪð] [ðə; ði] [blæk] , [æz; əz][ɪn][ðə; ði]['fɔːmə(r)] ['nærəʊ] [straɪp] ,
Commence again with the black , as in the former narrow stripe ,
开始 再次 和 这 黑色的 , 作为 在 这 以前的 狭窄的 条纹 ,

再次从黑色开始，就像之前画窄条纹那样。

['nɪtɪŋ] [ðə; ði] [tuː] [blæk] [stɪtʃis] [æt; ət][ðə; ði][tɒp] .
knitting the two black stitches at the top .
针织 这 二 黑色的 针脚 在 这 顶部 .

织顶部的两针黑色针法。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi]['ɔːlsəʊ][æz; əz] [wel] [tuː; tə] [dɪ'mɪnɪʃ] [ðə; ði] ['nærəʊ] [straɪps] [baɪ] ['tɜːnɪŋ] [wen] [wɪ'ðɪn]
It may be also as well to diminish the narrow stripes by turning when within
它 可能 是 还 作为 出色地 到 减少 这 狭窄的 条纹 经过 转弯 什么时候 之内
[tuː] [stɪtʃis] [ɒv; əv][ðə; ði][tɒp] ,
two stitches of the top ,
二 针脚 的 这 顶部 ，

也可以通过在距离顶部两针以内的地方转弯来减少窄条纹的宽度。

[ɪn][ðə; ði]['sentə(r)] [rəʊ] [ɒv; əv][gəʊld] ['kʌlə(r)] . [-]
in the centre row of gold colour . [23]
在 这 中心 排 的 金子 颜色 . [-]

中间一排是金色的。[23]

[baɪ][ə; eɪ] [tɜːn] [ɪz] [ment] [wʌn] [rəʊ] [ænd; ənd] [bæk] [ə'gen] .
By a turn is meant one row and back again .
经过 一个 转动 是 意思是 一 排 和 后退 再次 .

一圈指的是来回走一圈。

[ðə; ði] ['kʌləs] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['kɒnɪkl] [straɪps] [meɪ] [biː; bi] ['eni] [tuː] [ɔː(r)][fɔː(r)] ['kʌləs] ,
The colours for the conical stripes may be any two or four colours ,
这 颜色 为了 这 锥 条纹 可能 是 任何 二 或者 四 颜色 ,

圆锥形条纹的颜色可以是任意两种或四种颜色。

[wɪtʃ] [ə'sɔːt] [wel] [tə'geðə(r)] ; [ɔː(r)] [iːtʃ] [meɪ] [biː; bi] ['dɪfrənt] .
which assort well together ; or each may be different .
哪个 配合 出色地 一起 ; 或者 每个 可能 是 不同的 .

它们可以很好地搭配在一起；或者每个都可能各不相同。

[wen] [ðə; ði][lɑːst] ['kɒnɪkl] [straɪp] [ɪz] ['fɪnɪʃt] ,
When the last conical stripe is finished ,
什么时候 这 最后的 锥 条纹 是 完成的 ,

当最后一个圆锥形条纹完成后，

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][tuː; tə][biː; bi] ['nɪtɪd] [tuː; tə][ðə; ði][fɜːst] ['nærəʊ] [straɪp] . — [ðə; ði] ['briːɒʃ] [ɪz][tuː; tə][biː; bi]
it is to be knitted to the first narrow stripe . — The brioche is to be
它 是 到 是 针织 到 这 第一的 狭窄的 条纹 . — 这 鞋垫 是 到 是
[meɪd] [ʌp] [wɪð] [ə; eɪ] [stɪf] ['bɒtəm] [ɒv; əv] [mɪl] [bɔːd] ,
made up with a stiff bottom of mill board ,
制成 向上 和 一个 僵硬的 底部 的 磨 木板 ,

它要织到第一条窄条纹处。——布里欧修针织物要用硬纸板做底。

[ə'baʊt] [eɪt] ['ɪntʃɪz] [ɪn][daɪ'æmɪtə(r)] , ['kʌvəd] [wɪð] [klɒθ] .
about eight inches in diameter , covered with cloth .
关于 八 英寸 在 直径 , 涵盖 和 布 .

直径约八英寸，外覆布料。

[ðə; ði][tɒp][ɪz] [drɔːn] [tə'geðə(r)] , [ænd; ənd] ['fɑːsənd] [ɪn][ðə; ði]['sentə(r)] [wɪð] [ə; eɪ] [tʌft] [ɒv; əv] [sɒft]
The top is drawn together , and fastened in the centre with a tuft of soft
这 顶部 是 绘制 一起 , 和 系紧 在 这 中心 和 一个 簇 的 柔软的
[wʊl] ,
wool ,
羊毛 ,

顶部收拢，中间用一簇柔软的羊毛固定。

[ɔː(r)][ə; eɪ] [kɔːd] [ænd; ənd] ['tæslz] .
or a cord and tassels .
或者 一个 绳索 和 流苏 .

或者用绳子和流苏装饰。

[ˌaɪ 'tiː][ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [stʌft] [wɪð] [daʊn] [ɔː(r)] [faɪn] [kəʊmd] [wʊl] .
It should be stuffed with down or fine combed wool .
它 应该 是 填充 和 向下 或者 美好的 梳理过的 羊毛 .

它应该填充羽绒或精梳羊毛。

[[ə; eɪ]]
[A]
[一个]

[一个]

[səʊ] [kɔːld] [frɒm; frəm][ɪts] [rɪ'zembləns] , [ɪn] [ʃeɪp] , [tuː; tə][ðə; ði] [wel] [nəʊn] [frentʃ] [keɪk] [ɒv; əv]
So called from its resemblance , in shape , to the well known French cake of
所以 称为 从 它是 相似 , 在 形状 , 到 这 出色地 已知 法语 蛋糕 的
[ðæt] [neɪm] .
that name .
那 姓名 .

因其形状与著名的法国同名蛋糕相似而得名。

[frɪndʒ] ['pæt(ə)n] ['nɪtɪŋ] .
Fringe Pattern Knitting .
边缘 图案 针织 .

流苏图案编织。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['iːv(ə)n]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] , [ɪn]['dʒɜːmən] [wʊl] — [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] .
Cast on any even number of stitches , in German wool — No . 10 needles .
投掷 在 任何 甚至 数字 的 针脚 , 在 德语 羊毛 — 不 . - 针 .

使用德国羊毛线，用 10 号针，起针数为偶数。

[tɜːn] [ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] , ['brɪŋɪŋ] [ˌaɪ 'tiː][ɪn] [frʌnt] [ə'gen] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən]
Turn the wool round the needle , bringing it in front again ; knit two together , taken
转动 这 羊毛 圆形的 这 针 , 带来 它 在 正面 再次 ; 针织 二 一起 , 已采取
[ɪn] [frʌnt] .
in front .
在 正面 .

将毛线绕在针上，再次将其引到前面；将两针并一针，从前面挑起。

['evri] [rəʊ] [ɪz][ðə; ði] [seɪm] . [-]
Every row is the same . [24]
每一个 排 是 这 相同的 . [-]

每一行都一样。[24]

[æn; ən] ['ɒprə] [kæp] .
An Opera Cap .
一个 歌剧 帽 .

一顶歌剧帽。

[nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] — ['dʌb(ə)l] ['dʒɜːmən] [wʊl] , [ɔː(r)] [θriː] - [θred] ['fliːsi] .
No . 10 needles — Double German wool , or three - thread fleecy .
不 . - 针 — 双倍的 德语 羊毛 , 或者 三 - 线 羊毛 .

10号针——双股德国羊毛线，或三股羊毛线。

[kɑːst][ɒn] ['eɪti] [stɪtʃis] , — [waɪt] .
Cast on eighty stitches , — white .
投掷 在 八十 针脚 , — 白色的 .

起针八十针，—白色。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] ,
Pearl one row ,
珍珠 一 排 ,

一排珍珠，

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] ,
Knit one row ,
针织 一 排 ,

织一行，

[waɪt] .
white .
白色的 .

白色的。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , — ['kʌləd] .
Pearl one row , — coloured .
珍珠 一 排 , — 有色 .

一排珍珠，—彩色。

[ɪn][ðə; ði][nekst] [rəʊ] , —
In the next row , —
在 这 下一个 排 , —

下一行，——

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] .
Bring the wool before the needle , and knit two stitches together .
带来 这 羊毛 前 这 针 , 和 针织 二 针脚 一起 .

将毛线放到针前面，然后将两针并一针。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] ,
Pearl one row ,
珍珠 一 排 ,

一排珍珠，

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] ,
Knit one row ,
针织 一 排 ,

织一行，

[waɪt] .
white .
白色的 .

白色的。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] ,
Pearl one row ,
珍珠 一 排 ,

一排珍珠，

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] ,
Knit one row ,
针织 一 排 ,

织一行，

[waɪt] .
white .
白色的 .

白色的。

[ðə; ði] [ə'bʌv] [fɔːmz] [ðə; ði]['bɔːdə(r)] .
The above forms the border .
这 多于 表格 这 边界 .

以上构成边界。

[fɜːst] [dɪ'vɪʒ(ə)n] — ['kʌləd] .
First division — coloured .
第一的 分配 — 有色 .

第一组——彩色。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] .
Pearl one row .
珍珠 一 排 .

串一圈珍珠。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] .
Knit one row , decreasing one stitch at each end .
针织 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 .

织一行，两端各减一针。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] .
Knit one row .
针织 一 排 .

织一行。

[nɪt] [ə; eɪ] ['fænsi] [rəʊ] , [baɪ] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] . [-]
Knit a fancy row , by bringing the wool forward , and knitting two stitches together . [25]
针织 一个 想要 排 , 经过 带来 这 羊毛 向前 , 和 针织 二 针脚 一起 . [-]

织花式行，将毛线拉到前面，然后将两针并一针。[25]

['sekənd] — [waɪt] .
Second — white .
第二 — 白色的 .

第二——白色。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] .
Pearl one row , decreasing one stitch at each end .
珍珠 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 .

织一行，两端各减一针。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [tuː] [stɪtʃis] [æt; ət] [iːtʃ] [end] .
Knit one row , decreasing two stitches at each end .
针织 一 排 , 递减 二 针脚 在 每个 结尾 .

织一行，两端各减两针。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] .
Knit one row , decreasing one stitch at each end .
针织 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 .

织一行，两端各减一针。

[nɪt] [ə; eɪ] ['fænsi] [rəʊ] [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] .
Knit a fancy row as before .
针织 一个 想要 排 作为 前 .

像之前一样织一行花式花纹。

[θɜːd] — ['kʌləd] .
Third — coloured .
第三 — 有色 .

第三——彩色。

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] .
Pearl one row , decreasing one stitch at each end .
珍珠 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 .

织一行，两端各减一针。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] .
Knit one row , decreasing one stitch at each end .
针织 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 .

织一行，两端各减一针。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [wɪ'ðaʊt] [dɪ'kriːsɪŋ] .
Knit one row , without decreasing .
针织 一 排 , 没有 递减 .

织一行，不要减针。

[nɪt] [ðə; ði]['fænsi] [rəʊ] [æz; əz] [bɪ'fɔ:(r)] .
Knit the fancy row as before .
针织 这 想要 排 作为 前 .

按之前的步骤编织花式行。

[fɔ:θ] , [fɪfθ] , [sɪksθ] , ['sev(ə)nθ] —
Fourth , Fifth , Sixth , Seventh —
第四 , 第五 , 第六 , 第七 —

第四、第五、第六、第七——

[ðə; ði] [θɜ:d] [dɪ'vɪʒ(ə)n][ɪz][tu:; tə][bi:; bi] [rɪ'pi:tɪd] , [ɔ:l'tɜ:nətli] [wɪð] [waɪt] [ænd; ənd] ['kʌləd] [wʊl] .
The third division is to be repeated , alternately with white and coloured wool .
这 第三 分配 是 到 是 重复 , 交替 和 白色的 和 有色 羊毛 .

第三步要重复进行，交替使用白色和彩色羊毛。

[eɪtθ] — [waɪt] .
Eighth — white .
第八 — 白色的 .

第八洞——白色。

[naɪnθ] — ['kʌləd] .
Ninth — coloured .
第九 — 有色 .

第九——彩色。

[ɪn] [ði:z] [tu:] [lɑ:st] [dɪ'vɪʒnz] , ['əʊnli] [tu:] [stɪtʃis] [ɑ:(r); ə(r)][tu:; tə][bi:; bi] [dɪ'kri:st] [ɪn] [i:tʃ] ;
In these two last divisions , only two stitches are to be decreased in each ;
在 这些 二 最后的 部门 , 仅有的 二 针脚 是 到 是 减少 在 每个 ;

最后这两个部分，每个部分都只需要减少两针；

[ðɪs] [ɪz][tu:; tə][bi:; bi] [dʌn] [-]
this is to be done [26]
这 是 到 是 完毕 [-]

这件事要做[26]

[ɪn][ðə; ði] [rəʊ] ['ɑ:ftə(r)][ðə; ði] [pɜ:l] , — [dɪ'kri:sɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [i:tʃ] [end] .
in the row after the pearl , — decreasing one stitch at each end .
在 这 排 后 这 珍珠 , — 递减 一 缝 在 每个 结尾 .

在珍珠针之后的一行中，——在两端各减一针。

[en] . [bi:] .
N . B .
N . B .

注意：

[ðeə(r)] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] ['fɔ:ti] - [sɪks] [stɪtʃis] [left] [ɒn][ðə; ði]['ni:d(ə)l][ɪn][ðə; ði][lɑ:st] [rəʊ] .
There should be forty - six stitches left on the needle in the last row .
那里 应该 是 四十 - 六 针脚 左边 在 这 针 在 这 最后的 排 .

最后一行针上应该还剩下 46 针。

[pɪk] [ʌp] ['θɜ:ti] [stɪtʃis] [ɒn] [i:tʃ] [saɪd] ,
Pick up thirty stitches on each side ,
挑选 向上 三十 针脚 在 每个 边 ,

两侧各挑起三十针，

[ænd; ənd] [meɪk] [ðə; ði] ['bɔ:dəz] [æt; ət][ðə; ði][saɪdz][ænd; ənd] [bæk] [laɪk] [ðæt] [ɪn] [frʌnt] .
and make the borders at the sides and back like that in front .
和 制作 这 边界 在 这 侧面 和 后退 喜欢 那 在 正面 .

把侧面和背面的边缘也做成和前面一样的样子。

[meɪk] [ʌp][ðə; ði][kæp][baɪ] ['tɜ:nɪŋ] [ɪn][ðə; ði]['bɔ:də(r)][tu:; tə][ðə; ði]['fænsi] [rəʊ] ,
Make up the cap by turning in the border to the fancy row ,
制作 向上 这 帽 经过 转弯 在 这 边界 到 这 想要 排 ,

将帽檐向花式行折叠，即可完成帽形制作。

[ænd; ənd] [hem] [ˌaɪ 'tiː] [ɔːl] [raʊnd] : [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [tuː; tə] [biː; bi] [taɪd] [bɪ'haɪnd] , [ænd; ənd] ['ʌndə(r)] [ðə; ði] [tʃɪn] ,
and hem it all round : it is to be tied behind , and under the chin ,
和 她们 它 全部 圆形的 : 它 是 到 是 系 在后面 , 和 在下面 这 下巴 ,

将边缘全部包边：要系在后面，下巴下面。

[wɪð] ['rɪbənz] [ɔː(r)] ['plætɪd] [wʊl] , [wɪð] ['tæslz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [seɪm] .
with ribbons or plaited wool , with tassels of the same .
和 丝带 或者 编织 羊毛 , 和 流苏 的 这 相同的 .

用丝带或编织的羊毛制成，并配以同样的流苏。

[ə; eɪ] ['sɑːntæg] , [ɔː(r)] ['sɛfəlɪn]
A Sontag , or Cephaline
一个 桑塔格 , 或者 头孢菌素

桑塔格，或塞法林

[ðə; ði] ['bɔːdə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ðɪs] [kæp] [ɪz] [wɜːkt] [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] [ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] ,
The border for this cap is worked the same as the preceding ,
这 边界 为了 这 帽 是 工作 这 相同的 作为 这 前 ,

这顶帽子的边缘处理方式与前一顶相同。

— ['kɑːstɪŋ] [ɒn] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] [tuː] [stɪtʃis] ; — ['sɪŋg(ə)l] ['dʒɜːmən] [wʊl] ; — [nəʊ] .
— casting on one hundred and two stitches ; — single German wool ; — No .
— 铸件 在 一 百 和 二 针脚 ; — 单身的 德语 羊毛 ; — 不 .

—起针一百零二针；—单股德国羊毛；—编号。

- ['niːd(ə)lz] .
15 needles .
- 针 .

15根针。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] [ɪn] [waɪt] , [tuː; tə] [brɪŋ] [ðə; ði] [pɜːl] [ɒn] [ðə; ði] [raɪt] [saɪd] .
Knit one row in white , to bring the pearl on the right side .
针织 一 排 在 白色的 , 到 带来 这 珍珠 在 这 正确的 边 .

用白色线织一行，将珍珠线翻到正面。

[ðen] , [-]
Then , [27]
然后 , [-]

然后，[27]

[wɪð] [ðə; ði] ['dɑːrkɪst] [ʃeɪd] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
With the darkest shade , bring the wool round the needle , pearl two together ;
和 这 最黑暗的 阴影 , 带来 这 羊毛 圆形的 这 针 , 珍珠 二 一起 ;

用最深的毛线，将毛线绕在针上，将两根毛线珠子串在一起；

[pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
pearl one . — Repeat to the end of the row .
珍珠 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

珍珠一针。—重复至该行结束。

[ɪn] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
In the next row — bring the wool forward , knit two together ;
在 这 下一个 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 ;

下一行——将毛线拉到前面，两针并一针；

[nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
knit one . — Repeat to the end of the row .
针织 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

织一针。—重复至该行结束。

[nɪt] ['fɔːti] - [tuː] [rəʊz] [ɪn] [ðə; ði] [seɪm] ['mænə(r)] ,
Knit forty - two rows in the same manner ,
针织 四十 - 二 行 在 这 相同的 方式 ,

用同样的方法织42行。

['teɪkɪŋ] [ɪn][wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv]['ɔːlməʊst] ['evri] [rəʊ] ,
taking in one stitch at the end of almost every row ,
采取 在 一 缝 在 这 结尾 的 几乎 每一个 排 ,

几乎每行末尾都要收一针，

[səʊ] [ðæt] [ðə; ði]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ɪn][ðə; ði][lɑːst] [rəʊ] [ɪz] [rɪ'djuːst] [tuː; tə]['sev(ə)nti] - [tuː] ,
so that the number of stitches in the last row is reduced to seventy - two ,
所以 那 这 数字 的 针脚 在 这 最后的 排 是 减少 到 七十 - 二 ,

这样，最后一行的针数就减少到七十二针了。

['teɪkɪŋ] [keə(r)][tuː; tə] [kiːp] [ðə; ði]['pæt(ə)n]['regjələ(r)] , [ænd; ənd] ['tʃeɪndʒɪŋ] [ðə; ði]['kʌlə(r)] ['evri] [tuː] [rəʊz] .
taking care to keep the pattern regular , and changing the colour every two rows .
采取 关心 到 保持 这 图案 常规的 , 和 变化 这 颜色 每一个 二 行 .

注意保持图案规律，每两行换一次颜色。

[teɪk] [ʌp] ['fɔːti] [stɪtʃis] , [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] ,
Take up forty stitches , on each side ,
拿 向上 四十 针脚 , 在 每个 边 ,

两侧各缝四十针，

[ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [waɪt] [raʊnd] [ɔːl][ðə; ði] [θriː] [saɪdz] :
and knit one row of white round all the three sides :
和 针织 一 排 的 白色的 圆形的 全部 这 三 侧面 :

在三边各织一圈白色线：

[nɪt] [ə'nʌðə(r)] [rəʊ] [tuː; tə] [meɪk] [ðə; ði] [pɜːl] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [ðə; ði]['bɔːdə(r)] [wɪð] [waɪt] [ænd; ənd] ['kʌləd] [wʊl] ,
knit another row to make the pearl , and finish the border with white and coloured wool ,
针织 其他 排 到 制作 这 珍珠 , 和 结束 这 边界 和 白色的 和 有色 羊毛 ,

再织一行形成珍珠图案，然后用白色和彩色毛线完成边缘。

[æz; əz][ɪn][ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] [kæp] .
as in the preceding cap .
作为 在 这 前 帽 .

与前一章相同。

['fɪnɪʃ] [wɪð] ['rɪbənz] , [ɔː(r)] [kɔːdz] [ænd; ənd] ['tæslz] .
Finish with ribbons , or cords and tassels .
结束 和 丝带 , 或者 绳索 和 流苏 .

最后用丝带、绳子和流苏装饰。

[ðə; ði]['bɔːdə(r)][ɪz] ['nɪtɪd] [ɪn] [waɪt] ,
The border is knitted in white ,
这 边界 是 针织 在 白色的 ,

边缘采用白色针织而成。

[ænd; ənd][ðə; ði]['mɪd(ə)l] [ʃeɪd] [ɒv; əv] [wɒt'evə(r)] ['kʌlə(r)] [ɪz] [juːst] [ɪn][ðə; ði] [hed] [piːs] .
and the middle shade of whatever colour is used in the head piece .
和 这 中间 阴影 的 任何 颜色 是 用过的 在 这 头 片 .

以及头饰所用颜色的中间色调。

[ðɪs] [ɪz] [p'rɪtɪɪst] [ɪn] [faɪv] [dɪ'stɪŋkt] [-]
This is prettiest in five distinct [28]
这 是 最漂亮的 在 五 清楚的 [-]

这在五个不同的[28]中最为美丽

[ʃeɪdz] [ɒv; əv] ['eni] ['kʌlə(r)] , [wɪð] [wʌn] [ɔː(r)] [tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] [bɪ'twiːn] [iːtʃ] [dɪ'vɪʒ(ə)n] [ɒv; əv] [ʃeɪd] .
shades of any colour , with one or two rows of white between each division of shade .
色调 的 任何 颜色 , 和 一 或者 二 行 的 白色的 之间 每个 分配 的 阴影 .

任意颜色的深浅色调，每种色调之间用一到两行白色隔开。

[ə; eɪ] ['bɒnɪt] [kæp] .
A Bonnet Cap .
一个 引擎盖 帽 .

一顶帽子。

[kɑːst] [ɒn] ['naɪnti] [stɪtʃis] , [ɪn] [heə(r)] - [braʊn] ['dʒɜːmən] [wʊl] , [fɔː(r); fə(r)] ['bɔːdə(r)] . — [nəʊ] .
Cast on ninety stitches , in hair - brown German wool , for border . — No .
投掷 在 九十 针脚 , 在 头发 - 棕色的 德语 羊毛 , 为了 边界 . — 不 .

用棕色德国羊毛线起针九十针，织边。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
16 needles .
- 针 .

16根针。

[fɜːst] , ['sekənd] , [ænd; ənd] [θɜːd] [rəʊz] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
First , second , and third rows — plain knitting .
第一的 , 第二 , 和 第三 行 — 清楚的 针织 .

第一行、第二行和第三行——平针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Fourth row — bring the wool forward , knit two together .
第四 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

第四行——将毛线拉到前面，两针并一针。

[ðen] , —
Then , —
然后 , —

然后， -

[kə'mens] [wɪð] [ə'nʌðə(r)] ['kʌlə(r)] — [seɪ] [waɪt] .
Commence with another colour — say white .
开始 和 其他 颜色 — 说 白色的 .

先从另一种颜色开始——比如白色。

[fɪfθ] , [sɪksθ] , [ænd; ənd] ['sev(ə)nθ] [rəʊz] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Fifth , sixth , and seventh rows — plain knitting .
第五 , 第六 , 和 第七 行 — 清楚的 针织 .

第五、第六、七行——平针编织。

[eɪtθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Eighth row — bring the wool forward , knit two together .
第八 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

第八行——将毛线拉到前面，两针并一针。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [lɑːst] [fɔː(r)] [rəʊz] ['sev(ə)n] [taɪmz] : [ðen] [ðə; ði] [braʊn] ['bɔːdə(r)] [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] .
Repeat these last four rows seven times : then the brown border as before .
重复 这些 最后的 四 行 七 时代 : 然后 这 棕色的 边界 作为 前 .

重复最后四行七次：然后像之前一样画棕色边框。

[ðeɪ] [fɔːm] [ə; eɪ] [bænd] [ɒv; əv] [ə'baʊt] [fɔː(r)] ['ɪntʃɪz] [waɪd] ,
They form a band of about four inches wide ,
他们 形式 一个 乐队 的 关于 四 英寸 宽的 ,

它们形成一个大约四英寸宽的带状区域，

[wɪtʃ] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [drɔːn] [ʌp][æt; ət][ðə; ði] [tuː] [endz] ,
which is to be drawn up at the two ends ,
哪个 是 到 是 绘制 向上 在 这 二 结束 ,

两端需要勾勒出来，

[ænd; ənd] [strɪŋz] [ə'tætʃt] [tuː; tə][taɪ][ˌaɪ 'tiː][kləʊz][tuː; tə][ðə; ði] [tʃɪn] .
and strings attached to tie it close to the chin .
和 字符串 随附的 到 领带 它 关闭 到 这 下巴 .

并附有绳子，可将其系在下巴附近。

[ðen] , [kɑːst][ɒn] ['fɔːti] [stɪtʃis] [ænd; ənd] [kə'mens] [-]
Then , cast on forty stitches and commence [29]
然后 , 投掷 在 四十 针脚 和 开始 [-]

然后，起针四十针，开始[29]

[ə'nʌðə(r)][bænd] [wɪð] [ðə; ði] [braʊn] ['bɔːdə(r)][æz; əz] [ə'bʌv] , — [θriː] [rəʊz] [ɒv; əv][ðə; ði]['pæt(ə)n][ɪn] [waɪt] ,
another band with the brown border as above , — three rows of the pattern in white ,
其他 乐队 和 这 棕色的 边界 作为 多于 , — 三 行 的 这 图案 在 白色的 ,

另一条带子，边缘为棕色，与上图相同——三行白色图案，

[ænd; ənd] [rɪ'piːt] [ðə; ði] [braʊn] ['bɔːdə(r)] .
and repeat the brown border .
和 重复 这 棕色的 边界 .

重复棕色边框。

[ðɪs] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [səʊn] [ɔː(r)] ['nɪtɪd] [ɒn][tuː; tə][ðə; ði] [hed] [piːs] ,
This is to be sewn or knitted on to the head piece ,
这 是 到 是 缝制的 或者 针织 在 到 这 头 片 ,

这部分要缝制或编织到头饰上。

[ænd; ənd] [fɔːmz] [ðə; ði][bænd][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [bæk] .
and forms the band for the back .
和 表格 这 乐队 为了 这 后退 .

并构成背部的带状结构。

[ə; eɪ] ['rɪbən] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [rʌn] [θruː] [ˌaɪ 'tiː] , [tuː; tə][taɪ][ˌaɪ 'tiː][kləʊz][tuː; tə][ðə; ði] [hed] .
A ribbon is to be run through it , to tie it close to the head .
一个 丝带 是 到 是 跑步 通过 它 , 到 领带 它 关闭 到 这 头 .

将丝带穿过它，系在头部附近。

['dʌb(ə)l] ['nɪtɪŋ] [fɔː(r); fə(r)] ['kʌmfətəz] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
Double Knitting for Comforters , etc .
双倍的 针织 为了 被子 , ETC .

用于制作被子等的双层针织物

[lɑːdʒ] - [saɪzd] ['niːd(ə)lz] , [nəʊ] . [wʌn] , [ænd; ənd][fɔː(r)] - [θred] ['fliːsi] , [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] .
Large - sized needles , No . 1 , and four - thread fleecy , will be required .
大的 - 尺寸 针 , 不 . 1 , 和 四 - 线 羊毛 , 将要 是 必需的 .

需要用到大号针（1号）和四股绒线。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['iːv(ə)n]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] .
Cast on any even number of stitches .
投掷 在 任何 甚至 数字 的 针脚 .

起针数为偶数。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ; [pɑːs][ðə; ði] [wʊl] [bæk] , [nɪt] [wʌn] ,
First row — bring the wool forward , slip one ; pass the wool back , knit one ,
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 经过 这 羊毛 后退 , 针织 一 ,

第一行——将毛线向前拉，滑一针；将毛线向后拉，织一针，

['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
turning the wool twice round the needle . — Repeat to the end of the row .
转弯 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

将毛线绕针旋转两圈。——重复此步骤直至行末。

['evri] [sək'siːdɪŋ] [rəʊ] [ɪz] [ðə; ði] [seɪm] . — [ðə; ði] [stɪtʃ] ['nɪtɪd] [ɪn] [wʌn] [rəʊ] , [ɪz] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] [ɪn] [ðə; ði] [nekst] .
Every succeeding row is the same . — The stitch knitted in one row , is the slip - stitch in the next .
每一个 成功 排 是 这 相同的 . — 这 缝 针织 在 一 排 , 是 这 滑 - 缝 在 这 下一个 .

每一行都一样。——一行织的针法，就是下一行的引拔针。

['nɪtɪd] [leɪs] .
Knitted Lace .
针织 蕾丝 .

针织蕾丝。

[kɑːst] [ɒn] [twelv] [stɪtʃis] [wɪð] ['veri] [faɪn] ['kɒtn] , [ɔː(r)] [θred] . — [nəʊ] .
Cast on twelve stitches with very fine cotton , or thread . — No .
投掷 在 十二 针脚 和 非常 美好的 棉布 , 或者 线 . — 不 .

用极细的棉线或线起针十二针。——编号

- ['niːd(ə)lz] . [-]
25 needles . [30]
- 针 . [-]

25根针。[30]

[fɜːst] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ,
First row — slip one ; knit two ; pearl one ; knit two together ; turn the thread once round the needle ,
第一的 排 — 滑 一 ; 针织 二 ; 珍珠 一 ; 针织 二 一起 ; 转动 这 线 一次 圆形的 这 针 ,

第一行——滑一针；织两针；反织一针；两针并一针；将线绕针一圈，

[nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ; [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ,
knit two ; pearl one ; knit one ; turn the thread once round the needle ,
针织 二 ; 珍珠 一 ; 针织 一 ; 转动 这 线 一次 圆形的 这 针 ,

织两针正针；织一针反针；织一针正针；将线绕针一圈。

[nɪt] [tuː] , ['teɪkən] [tə'geðə(r)] [æt; ət] [ðə; ði] [bæk] .
knit two , taken together at the back .
针织 二 , 已采取 一起 在 这 后退 .

织两针，在后背并拢。

['sekənd] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ; [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [nɪt] [tuː] ;
Second row — slip one ; knit one ; turn the thread twice round the needle , knit two ;
第二 排 — 滑 一 ; 针织 一 ; 转动 这 线 两次 圆形的 这 针 , 针织 二 ;

第二行——滑一针；织一针；将线绕针旋转两圈，织两针；

[pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
pearl two together ; turn the thread once round the needle , knit one ; pearl two together ;
珍珠 二 一起 ; 转动 这 线 一次 圆形的 这 针 , 针织 一 ; 珍珠 二 一起 ;

两针并一针；将线绕针一圈，织一针；两针并一针；

[tɜːn] [ðə; ði] [θred] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] .
turn the thread twice round the needle , pearl two together ; knit one .
转动 这 线 两次 圆形的 这 针 , 珍珠 二 一起 ; 针织 一 .

将线绕针两圈，将两针并一针（反针），再织一针（正针）。

[θɜːd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ,
Third row — slip one ; knit two ; pearl one ; knit two ; turn the thread once round the needle ,
第三 排 — 滑 一 ； 针织 二 ； 珍珠 一 ； 针织 二 ； 转动 这 线 一次 圆形的 这 针 ，

第三行——滑针一针；织两针；反针一针；织两针；将线绕针一圈，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən][æt; ət][ðə; ði] [bæk] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [θriː] .
knit two together , taken at the back ; knit one ; knit two together ; knit three .
针织 二 一起 ， 已采取 在 这 后退 ； 针织 一 ； 针织 二 一起 ； 针织 三 .

将两针并一针，从后方挑起；织一针；将两针并一针；织三针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Fourth row — slip one ; turn the thread once round the needle ; pearl one ; knit two together ;
第四 排 — 滑 一 ； 转动 这 线 一次 圆形的 这 针 ； 珍珠 一 ； 针织 二 一起 ；

第四行——滑一针；将线绕针一圈；挑一针；两针并一针；

[tɜːn] [ðə; ði] [θred] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [nɪt] [fɔː(r)] ; [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
turn the thread once round the needle , knit four ; pearl two together ;
转动 这 线 一次 圆形的 这 针 ， 针织 四 ； 珍珠 二 一起 ；

将线绕针一圈，织四针；将两针并一针（反针）；

[tɜːn] [ðə; ði] [θred] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] . [-]
turn the thread twice round the needle , pearl two together ; knit one . [31]
转动 这 线 两次 圆形的 这 针 ， 珍珠 二 一起 ； 针织 一 . [-]

将线绕针两圈，将两针并一针；织一针。[31]

[fɪfθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Fifth row — slip one ; knit two ; pearl one ; knit two ; knit two together ;
第五 排 — 滑 一 ； 针织 二 ； 珍珠 一 ； 针织 二 ； 针织 二 一起 ；

第五行——滑一针；织两针；反织一针；织两针；两针并一针；

[tɜːn] [ðə; ði] [θred] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [nɪt] [θriː] ; [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] .
turn the thread twice round the needle , knit three ; pearl two together ; knit one .
转动 这 线 两次 圆形的 这 针 ， 针织 三 ； 珍珠 二 一起 ； 针织 一 .

将线绕针两圈，织三针；将两针并一针；织一针。

[sɪksθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ˌaɪ 'tiː] ; [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ,
Sixth row — slip one ; knit one , pass the slip - stitch over it ; slip one ; knit one ,
第六 排 — 滑 一 ； 针织 一 ， 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ； 滑 一 ； 针织 一 ，

第六行——滑一针；织一针，将滑针套过；滑一针；织一针，

[pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ˌaɪ 'tiː] ; [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ˌaɪ 'tiː] ;
pass the slip - stitch over it ; slip one ; knit one , pass the slip - stitch over it ;
经过 这 滑 - 缝 超过 它 ； 滑 一 ； 针织 一 ， 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ；

将滑针套过它；滑一针；织一针，将滑针套过它；

[slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
slip one ; knit two ; turn the thread once round the needle , pearl two together ;
滑 一 ； 针织 二 ； 转动 这 线 一次 圆形的 这 针 ， 珍珠 二 一起 ；

滑针一针；织两针；将线绕针一圈，将两针并一针；

[tɜːn] [ðə; ði] [θred] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ;
turn the thread once round the needle , pearl two together ; knit one ;
转动 这 线 一次 圆形的 这 针 ， 珍珠 二 一起 ； 针织 一 ；

将线绕针一圈，将两针并一针（反针），再织一针（正针）。

[tɜːn] [ðə; ði] [θred] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] .
turn the thread twice round the needle , pearl two together ; knit one .
转动 这 线 两次 圆形的 这 针 , 珍珠 二 一起 ; 针织 一 .

将线绕针两圈，将两针并一针（反针），再织一针（正针）。

[ðeə(r)] [ʃʊd; ʃəd] [naʊ] [biː; bi] [twelv] [stɪtʃis] [ɒn] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] [æz; əz] [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] . —
There should now be twelve stitches on the needle as at the commencement . —
那里 应该 现在 是 十二 针脚 在 这 针 作为 在 这 开始 . —

[rɪ'piːt] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [fɜːst] [rəʊ] .
Repeat from the first row .
重复 从 这 第一的 排 .

现在针上应该有十二针，和开始时一样。——从第一行开始重复。

['nɪtɪd] [ɪn'sɜːʃn] .
Knitted Insertion .
针织 插入 .

针织嵌片。

[kɑːst] [ɒn] [naɪn] [stɪtʃis] [ɪn] [faɪn] ['kɒtn] ; [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] .
Cast on nine stitches in fine cotton ; No . 23 needles .
投掷 在 九 针脚 在 美好的 棉布 ; 不 . - 针 .

用细棉线起针 9 针；23 号针。

[slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [-]
Slip one ; knit two ; bring the cotton forward , knit two together ; knit one ; bring [32]
滑 一 ; 针织 二 ; 带来 这 棉布 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 [-]

滑一针；织两针；将线拉到前面，两针并一针；织一针；拉[32]

[ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
the cotton forward , knit two together ; pearl one . — Repeat .
这 棉布 向前 , 针织 二 一起 ; 珍珠 一 . — 重复 .

将棉线向前，两针并一针；反一针。——重复。

[ðɪs] [meɪ] [biː; bi] [juːst] [fɔː(r); fə(r)] ['trɪmɪŋ] ['mʌzlɪn] ['kɜːtənz] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
This may be used for trimming muslin curtains , etc .
这 可能 是 用过的 为了 修剪 细棉布 窗帘 , ETC .

这可以用来修剪棉布窗帘等。

['kɒrəl] ['trɪmɪŋ] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] ['mʌzlɪn] [dres] .
Coral Trimming for a Muslin Dress .
珊瑚 修剪 为了 一个 细棉布 裙子 .

珊瑚饰边，用于制作棉布连衣裙。

[kɑːst] [ɒn] [tuː] [stɪtʃis] . — [nəʊ] .
Cast on two stitches . — No .
投掷 在 二 针脚 . — 不 .

起针两针。——编号

[ˌtuː'tuː] ['niːd(ə)lz] , ['rɑːðə(r)] [ʃɔːt] .
2 needles , rather short .
2 针 , 相当 短的 .

两根针，比较短。

[tɜːn] [ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [səʊ] [æz; əz] [tuː; tə] [brɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [ɪn] [frʌnt] [ə'gen] ;
Turn the wool round the needle , so as to bring it in front again ;
转动 这 羊毛 圆形的 这 针 , 所以 作为 到 带来 它 在 正面 再次 ;

将毛线绕着针转动，使其再次出现在针的前面；

[nɪt] [ðə; ði] [tuː] [stɪtʃis] , [teɪk] [tə'geðə(r)] [ɪn] [ðə; ði] [frʌnt] .
knit the two stitches , take together in the front .
针织 这 二 针脚 , 拿 一起 在 这 正面 .

将这两针编织在一起，在前面并拢。

['evri] [rəʊ] [ɪz][ðə; ði] [seɪm] .
Every row is the same .
每一个 排 是 这 相同的 .

每一行都一样。

['bɑːli] - [kɔːn] [stɪtʃ] .
Barley - corn Stitch .
大麦 - 玉米 缝 .

大麦粒针法。

[kɑːst][ɒn] ['eni] [ʌn'iːv(ə)n]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] , [wɪð] [eɪt] - [θred] ['zefə(r)] ['fliːsi] , [ɔː(r)] ['dʌb(ə)l] ['dʒɜːmən] [wʊl] ,
Cast on any uneven number of stitches , with eight - thread Zephyr fleecy , or double German wool ,
投掷 在 任何 不均匀 数字 的 针脚 , 和 八 - 线 和风 羊毛 , 或者 双倍的 德语 羊毛 ,

用八股 Zephyr 羊毛线或双股德国羊毛线起针，针数可以是奇数。

[ænd; ənd][nəʊ] . [ˌtuː'tuː] ['niːd(ə)lz] .
and No . 2 needles .
和 不 . 2 针 .

以及2号针头。

[slɪp][ðə; ði][fɜːst] [stɪtʃ] , ['kiːpɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [ɪn] [frʌnt] [ɒv; əv][ðə; ði]['niːd(ə)l] ;
Slip the first stitch , keeping the wool in front of the needle ;
滑 这 第一的 缝 , 保持 这 羊毛 在 正面 的 这 针 ;

将第一针滑过，保持毛线在针的前面；

[tɜːn] [ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] , [səʊ][æz; əz][tuː; tə] [brɪŋ] [ˌaɪ 'tiː][ɪn] [frʌnt] [ə'gen] ;
turn the wool round the needle , so as to bring it in front again ;
转动 这 羊毛 圆形的 这 针 , 所以 作为 到 带来 它 在 正面 再次 ;

将毛线绕着针转动，使其再次出现在针的前面；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən][ɪn] [frʌnt] .
knit two together , taken in front .
针织 二 一起 , 已采取 在 正面 .

将两针并在一起，从前面开始编织。

[kən'tɪnjuː] ['tɜːnɪŋ] [-]
Continue turning [33]
继续 转弯 [-]

继续转动[33]

[ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] , [ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [tuː] [tə'geðə(r)] , [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
the wool round the needle , and knitting two together , to the end of the row .
这 羊毛 圆形的 这 针 , 和 针织 二 一起 , 到 这 结尾 的 这 排 .

将毛线绕在针上，两针并一针，织到一行末尾。

[ɔːl] [ðə; ði] [rəʊz] [ɑː(r); ə(r)][ðə; ði] [seɪm] .
All the rows are the same .
全部 这 行 是 这 相同的 .

所有行都相同。

[ðə; ði] [tuː] [stɪtʃis] , [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi]['teɪkən][tə'geðə(r)] , [ə'pɪə(r)] ['ɔːlweɪz] [æz; əz] [ɪf] [taɪd] [tə'geðə(r)] .
The two stitches , which are to be taken together , appear always as if tied together .
这 二 针脚 , 哪个 是 到 是 已采取 一起 , 出现 总是 作为 如果 系 一起 .

这两针要一起缝合，看起来总是像绑在一起一样。

[ə; eɪ] [mʌf] , [ɪn] ['kʌləs] [ɒv; əv] ['seɪbl] .
A Muff , in colours of Sable .
一个 耳罩 , 在 颜色 的 黑貂 .

貂皮色的毛毡手筒。

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)nti][ɔː(r)] ['eɪti] [stɪtʃis] .
Cast on seventy or eighty stitches .
投掷 在 七十 或者 八十 针脚 .

起针七十或八十针。

[fɜːst] , ['sekənd] , [ænd; ənd] [θɜːd] [rəʊz] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
First , second , and third rows — plain knitting .
第一的 , 第二 , 和 第三 行 — 清楚的 针织 .

第一行、第二行和第三行——平针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Fourth row — bring the wool forward , knit two together ,
第四 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 ,

第四行——将毛线拉到前面，两针并一针，

['teɪkən][æt; ət][ðə; ði] [bæk] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
taken at the back . — Repeat to the end of the row .
已采取 在 这 后退 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

从后排取。—重复至该行末尾。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [fɔː(r)] [rəʊz] , [ʌn'tɪl][ðə; ði] [piːs] [biː; bi][ə'baʊt] [ˌeɪ'tiːn] ['ɪntʃɪz] [lɒŋ] ,
Repeat these four rows , until the piece be about eighteen inches long ,
重复 这些 四 行 , 直到 这 片 是 关于 十八 英寸 长的 ,

重复这四行，直到布片长度约为18英寸。

[əd'mɪtɪŋ] [ðæt] [ðə; ði] ['ʃeɪdɪŋ] ['kɒmz] [ɪn] [kə'rektli] .
admitting that the shading comes in correctly .
承认 那 这 阴影 来 在 正确 .

承认阴影部分处理得当。

[tuː] [nəʊ] . [eit] ['niːd(ə)lz] [ɑː(r); ə(r)] [rɪ'kwaɪəd] , [ænd; ənd] ['dʌb(ə)l] ['dʒɜːmən] [wʊl] ,
Two No . 8 needles are required , and double German wool ,
二 不 . 8 针 是 必需的 , 和 双倍的 德语 羊毛 ,

需要两根8号针和双股德国羊毛线。

[ɪn][fɔː(r)][dɪ'stɪŋkt] [ʃeɪdz] [tuː; tə] [mætʃ] [ðə; ði] ['kʌlə(r)] [ɒv; əv] ['seɪbl] .
in four distinct shades to match the colour of sable .
在 四 清楚的 色调 到 匹配 这 颜色 的 黑貂 .

共有四种不同的色调，以匹配貂的颜色。

[kə'mens] [wɪð] [ðə; ði] ['laɪtɪst] [ʃeɪd] , — [ðen] [ðə; ði] ['sekənd] , [θɜːd] , [ænd; ənd] ['dɑːrkɪst] ,
Commence with the lightest shade , — then the second , third , and darkest ,
开始 和 这 最轻 阴影 , — 然后 这 第二 , 第三 , 和 最黑暗的 ,
[rɪ'vɜːrs] [ðem; ðəm] [ə'gen] [tuː; tə][ðə; ði] ['laɪtɪst] . [-]
reversing them again to the lightest . [34]
逆转 他们 再次 到 这 最轻 . [-]

从最浅的色调开始，然后是第二、第三和最深的色调，再反过来，直到最浅的色调。[34]

[ə'nʌðə(r)] [mʌf] .
Another Muff .
其他 耳罩 .

另一个毛绒玩具。

[kɑːst][ɒn] ['fɔːti] - [faɪv] [stɪtʃis] . — [nəʊ] .
Cast on forty - five stitches . — No .
投掷 在 四十 - 五 针脚 . — 不 .

起针45针。——编号

[eit] ['ni:d(ə)lz] .
8 needles .
8 针 .

8根针。

['evri] [rəʊ] [ɪz] [wɜ:kt] [ðə; ði] [seɪm] , [wɪð] [ə; eɪ] [slɪp] - [stɪtʃ] [æt; ət] [ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] ; — [nɪt] [wʌn] ;
Every row is worked the same , with a slip - stitch at the beginning ; — knit one ;
每一个 排 是 工作 这 相同的 , 和 一个 滑 - 缝 在 这 开始 ; — 针织 一 ;

每行都一样，开头用引拔针；—织一针；

[pɜ:l] [wʌn] . — [rɪ'pi:t] [tu:; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
pearl one . — Repeat to the end of the row .
珍珠 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

珍珠一针。—重复至该行结束。

[ˌaɪ 'ti:] [wɪl] [rɪ'kwaɪə(r)] [ə; eɪ] [pi:s] [ɒv; əv] [ə'baʊt] ['twenti] ['ɪntʃɪz] [lɒŋ] , [tu:; tə] [meɪk] [ə; eɪ] ['mɒdərət] [saɪzd] [mʌf] ,
It will require a piece of about twenty inches long , to make a moderate sized muff ,
它 将要 要求 一个 片 的 关于 二十 英寸 长的 , 到 制作 一个 缓和 尺寸 耳罩 ,

制作一个中等大小的暖手筒，需要大约二十英寸长的布料。

[wɪtʃ] [ʃʊd; ʃəd] [bi:; bi] [laɪnd] [wɪð] [grəus] [di:] ['neɪplz] ; [ænd; ənd] [stʌft] [wɪð] [wʊl] ,
which should be lined with gros de Naples ; and stuffed with wool ,
哪个 应该 是 衬里 和 gros 德 那不勒斯 ; 和 填充 和 羊毛 ,

内衬应采用那不勒斯粗呢面料；填充物应为羊毛。

[ænd; ənd] [ə; eɪ] [sə'fɪʃ(ə)nt] ['kwɒntəti] [ɒv; əv] [hɔ:s] - [heə(r)] [tu:; tə] [rɪ'teɪn] [ˌaɪ 'ti:] [ɪn] [ʃeɪp] .
and a sufficient quantity of horse - hair to retain it in shape .
和 一个 充足的 数量 的 马 - 头发 到 保持 它 在 形状 .

以及足够多的马毛以保持其形状。

[kɔ:d] [ænd; ənd] ['tæslz] [tu:; tə] [mætʃ] [ðə; ði] ['kʌlə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [mʌf] , [meɪ] [bi:; bi] [səʊn] [æt; ət] [ðə; ði] [endz] ;
Cord and tassels to match the colour of the muff , may be sewn at the ends ;
绳索 和 流苏 到 匹配 这 颜色 的 这 耳罩 , 可能 是 缝制的 在 这 结束 ;

与手筒颜色相匹配的绳子和流苏可以缝在末端；

[ɔ:(r)] [ˌaɪ 'ti:] [meɪ] [bi:; bi] [drɔ:n] [ʌp] [wɪð] ['rɪbənz] .
or it may be drawn up with ribbons .
或者 它 可能 是 绘制 向上 和 丝带 .

或者可以用丝带装饰。

[kləʊz] [stɪtʃ] [fɔ:(r); fə(r)] [ə; eɪ] ['weɪskəʊt] , & [si:] .
Close Stitch for a Waistcoat , & c .
关闭 缝 为了 一个 马甲 , & c .

密缝背心等。

[tu:; tə] [bi:; bi] ['nɪtɪd] [ɪn] [tu:] ['kʌləs] , — [seɪ] ['klærət] [ænd; ənd] [blu:] . — [nəʊ] .
To be knitted in two colours , — say claret and blue . — No .
到 是 针织 在 二 颜色 , — 说 红酒 和 蓝色的 . — 不 .

用两种颜色编织，比如酒红色和蓝色。——否。

- ['ni:d(ə)lz] .
18 needles .
- 针 .

18根针。

['dʒɜːmən] [wʊl] .
German wool .
德语 羊毛 .

德国羊毛。

[fɜːst] [rəʊ] — [wɪð] ['klærət] , — [nɪt] [wʌn] ; [slɪp][wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
First row — with claret , — knit one ; slip one . — Repeat to the end of the row .
第一的 排 — 和 红酒 , — 针织 一 ; 滑 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

第一行——用紫红色线——织一针；滑一针。——重复至行末。

['sekənd] [rəʊ] — [wɪð] ['klærət] , — [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [-]
Second row — with claret , — knit one ; bring [35]
第二 排 — 和 红酒 , — 针织 一 ; 带来 [-]

第二行——用紫红色线——织一针；织[35]

[ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ; [pɑːs] [ðə; ði] [wʊl] [bæk] , [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end] [ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
the wool forward , slip one ; pass the wool back , knit one . — Repeat to the end of the row .
这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 经过 这 羊毛 后退 , 针织 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

将毛线向前，滑一针；将毛线向后，织一针。—重复至该行结束。

[θɜːd] [rəʊ] — [wɪð] ['klærət] , — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
Third row — with claret , — slip one ; knit one . — Repeat to the end of the row .
第三 排 — 和 红酒 , — 滑 一 ; 针织 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

第三行——用紫红色线——滑一针；织一针。——重复至行末。

[fɔːθ] [rəʊ] — [wɪð] ['klærət] , — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ; [pɑːs] [ðə; ði] [wʊl] [bæk] ,
Fourth row — with claret , — bring the wool forward , slip one ; pass the wool back ,
第四 排 — 和 红酒 , — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 经过 这 羊毛 后退 ,

第四行——用紫红色线——将毛线向前拉，滑一针；将毛线向后拉，

[nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
knit one . — Repeat to the end of the row .
针织 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

织一针。—重复至该行结束。

[fɪfθ] [ænd; ənd][sɪksθ] [rəʊz] — [seɪm] [æz; əz][fɜːst][ænd; ənd]['sekənd] , — [ɪn] [bluː] .
Fifth and sixth rows — same as first and second , — in blue .
第五 和 第六 行 — 相同的 作为 第一的 和 第二 , — 在 蓝色的 .

第五行和第六行——与第一行和第二行相同——为蓝色。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz][æt; ət][fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

[lɒŋ] [sliːvz] [tuː; tə][weə(r)]['ʌndə(r)][ðə; ði] [dres] .
Long Sleeves to wear under the Dress .
长的 袖子 到 穿 在下面 这 裙子 .

长袖衬衫，穿在连衣裙里面。

[nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] , [ænd; ənd][sɪks] - [θred] [ɪm'brɔɪdəri] ['fliːsi] .
No . 17 needles , and six - thread embroidery fleecy .
不 . - 针 , 和 六 - 线 刺绣 羊毛 .

17号针，六股绣线绒布。

[kɑːst][ɒn] ['fɔːti] - [tuː] [stɪtʃis] ['veri] ['luːsli] , [ænd; ənd] [ɔːl'tɜːnətli] [nɪt] , [ænd; ənd] [pɜːl] , [θriː]
Cast on forty - two stitches very loosely , and alternately knit , and pearl , three
投掷 在 四十 - 二 针脚 非常 松散地 , 和 交替 针织 , 和 珍珠 , 三
[stɪtʃis] , [fɔː(r); fə(r)] [twelv] [tɜːnz] .
stitches , for twelve turns .
针脚 , 为了 十二 转弯 .

起针 42 针，针脚要松散，然后交替织 3 针正针和 3 针反针，重复 12 次。

[nɪt] [ten] [tɜːnz] [pleɪn] .
Knit ten turns plain .
针织 十 转弯 清楚的 .

织十圈平针。

[nɪt] ['θɜːti] - [faɪv] [tɜːnz] [pleɪn] , — [ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ænd; ənd][end]
Knit thirty - five turns plain , — increasing one stitch at the beginning and end
针织 三十 - 五 转弯 清楚的 , — 增加 一 缝 在 这 开始 和 结尾
[ɒv; əv] [iːtʃ] [tɜːn] . [-]
of each turn . [36]
的 每个 转动 . [-]

织 35 圈平针，每圈的开头和结尾各加一针。[36]

[nɪt] ['twenti] [tɜːnz] , [pleɪn] — [ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] ['evri] ['ʌðə(r)] [tɜːn] .
Knit twenty turns , plain — increasing one stitch every other turn .
针织 二十 转弯 , 清楚的 — 增加 一 缝 每一个 其他 转动 .

织二十圈平针——每隔一圈加一针。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [twelv] [tɜːnz] [æz; əz][æt; ət][ðə; ði] [kə'mensmənt] .
Repeat the twelve turns as at the commencement .
重复 这 十二 转弯 作为 在 这 开始 .

重复开始时的十二次旋转。

[ðə; ði] [twelv] ['fɒləʊɪŋ] ['pætənz] [ɑː(r); ə(r)] [ɪn'tendɪd] [fɔː(r); fə(r)] - , ['taidi] , [fɪʃ] [ɔː(r)]
THE TWELVE FOLLOWING PATTERNS ARE INTENDED FOR D'OYLEYS , TIDIES , FISH OR
这 十二 下列的 图案 是 故意的 为了 - , 整理 , 鱼 或者
['bɑːskɪt] ['næpkɪnz] ;
BASKET NAPKINS ;
篮子 餐巾纸 ;

以下十二种图案适用于 D'OYLEYS、TIDIES、FISH 或 BASKET 餐巾；

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi] [wɜːkt] [wɪð] [nəʊ] . - ['nɪtɪŋ] ['kɒtn] , [ænd; ənd][nəʊ] . -
THEY ARE TO BE WORKED WITH NO . 14 KNITTING COTTON , AND NO . 19
他们 是 到 是 工作 和 不 . - 针织 棉布 , 和 不 . -

它们要用14号针织棉线和19号针织棉线编织。

['niːd(ə)lz] . — [ðeɪ] [meɪ] ['ɔːlsəʊ][biː; bi] [ə'dæptɪd] , [wɪð] [ə; eɪ] [tʃeɪndʒ] [ɒv; əv] [mə'tɪəriəl] , [fɔː(r); fə(r)]
NEEDLES . — THEY MAY ALSO BE ADAPTED , WITH A CHANGE OF MATERIAL , FOR
针 . — 他们 可能 还 是 改编 , 和 一个 改变 的 材料 , 为了
[ʃɔːlz] , ['kauntə,pein] ,
SHAWLS , COUNTERPANES ,
披肩 , 床罩 ,

针——通过更换材料，它们也可以用于制作披肩、床罩等。

[bægz] , [ænd; ənd] ['meni] ['ʌðə(r)] ['ɑːtɪk(ə)lz] .
BAGS , AND MANY OTHER ARTICLES .
包 , 和 许多 其他 文章 .

包袋及其他许多物品。

[ai] .
I .
我 .

我。

[liːf] [ænd; ənd] ['trelɪs] ['pæt(ə)n] .
Leaf and Trellis Pattern .
叶子 和 棚架 图案 .

叶子和格子图案。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [meɪ] [biː; bi][dɪ'vaɪdɪd][baɪ] ['twenti] , — ['twenti] [stɪtʃis]
Cast on any number of stitches that may be divided by twenty , — twenty stitches
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 可能 是 分割 经过 二十 , — 二十 针脚
['fɔːmɪŋ] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
forming each pattern .
成型 每个 图案 .

起针数可以是 20 的倍数，例如 20 针形成一个花样。

[fɜːst] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
First row — pearl knitting .
第一的 排 — 珍珠 针织 .

第一行——珍珠针编织。

['sekənd] [rəʊ] — [nɪt] [faɪv] ; ([ə; eɪ]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [θriː]
Second row — knit five ; (a) bring the thread forward , knit two together , three
第二 排 — 针织 五 ; (一个) 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 三
[taɪmz] ; [brɪŋ] [-]
times ; bring [37]
时代 ; 带来 [-]

第二行——织五针；（a）将线拉到前面，两针并一针，重复三次；拉[37]

[ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [ten] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) .
the thread forward , knit two ; knit two together ; knit ten . — Repeat from (a) .
这 线 向前 , 针织 二 ; 针织 二 一起 ; 针织 十 . — 重复 从 (一个) .

将线向前，织两针；两针并一针；织十针。—从（a）开始重复。

[θɜːd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Third row — pearl knitting .
第三 排 — 珍珠 针织 .

第三行——珍珠针编织。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

我的编织书(My Knitting Book)

[fɔːθ] [rəʊ] — [nɪt] [sɪks] ; ([biː]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ;
Fourth row — knit six ; (b) bring the thread forward , knit two together , three times ;
第四 排 — 针织 六 ; (b) 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 三 时代 ;

第四行——织六针；（b）将线拉到前面，两针并一针，重复三次；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [faɪv] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
bring the thread forward , knit two ; knit two together ; knit five ; knit two together ;
带来 这 线 向前 , 针织 二 ; 针织 二 一起 ; 针织 五 ; 针织 二 一起 ;

将线拉到前面，织两针；两针并一针；织五针；两针并一针；

[nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([biː]) .
knit two ; bring the thread forward , knit one . — Repeat from (b) .
针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 . — 重复 从 (b) .

织两针；将线拉到前面，织一针。—从（b）重复。

[fɪfθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fifth row — pearl knitting .
第五 排 — 珍珠 针织 .

第五行——珍珠针编织。

[sɪksθ] [rəʊ] — [nɪt] ['sev(ə)n] ; ([siː]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ;
Sixth row — knit seven ; (c) bring the thread forward , knit two together , three times ;
第六 排 — 针织 七 ; (c) 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 三 时代 ;

第六行——织七针；（c）将线拉到前面，两针并一针，重复三次；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [θriː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
bring the thread forward , knit two ; knit two together ; knit three ; knit two together ;
带来 这 线 向前 , 针织 二 ; 针织 二 一起 ; 针织 三 ; 针织 二 一起 ;

将线拉到前面，织两针；两针并一针；织三针；两针并一针；

[nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([siː]) .
knit two ; bring the thread forward , knit three . — Repeat from (c) .
针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 . — 重复 从 (c) .

织两针；将线拉到前面，织三针。—从（c）开始重复。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Seventh row — pearl knitting .
第七 排 — 珍珠 针织 .

第七行——珍珠针编织。

[eɪtθ] [rəʊ] — [nɪt] [eɪt] ; ([diː]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ;
Eighth row — knit eight ; (d) bring the thread forward , knit two together , three times ;
第八 排 — 针织 八 ; (d) 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 三 时代 ;

第八行——织八针；（d）将线拉到前面，两针并一针，重复三次；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [tuː] ; [-]
bring the thread forward , knit two ; knit two together ; knit one ; knit two together ; knit two ; [38]
带来 这 线 向前 , 针织 二 ; 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 二 ; [-]

将线拉到前面，织两针；两针并一针；织一针；两针并一针；织两针；[38]

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [faɪv] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([diː]) .
bring the thread forward , knit five . — Repeat from (d) .
带来 这 线 向前 , 针织 五 . — 重复 从 (d) .

将线拉到前面，织五针。—从（d）开始重复。

[naɪnθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Ninth row — pearl knitting .
第九 排 — 珍珠 针织 .

第九行——珍珠针编织。

[tenθ] [rəʊ] — [nɪt] [naɪn] ; ([iː]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ;
Tenth row — knit nine ; (e) bring the thread forward , knit two together , three times ;
第十 排 — 针织 九 ; (e) 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 三 时代 ;

第十行——织九针；（e）将线拉到前面，两针并一针，重复三次；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] ;
bring the thread forward , knit two ; slip one ; knit two together , pass the slipped stitch over them ;
带来 这 线 向前 , 针织 二 ; 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑倒了 缝 超过 他们 ;

将线拉到前面，织两针；滑一针；将两针并一针，将滑针套在它们上面；

[nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] ['sev(ə)n] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([iː]) .
knit two ; bring the thread forward , knit seven . — Repeat from (e) .
针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 七 . — 重复 从 (e) .

织两针；将线拉到前面，织七针。—从（e）开始重复。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Eleventh row — pearl knitting .
第十一 排 — 珍珠 针织 .

第十一行——珍珠针编织。

[twelfθ] [rəʊ] — ([ef]) [nɪt] [faɪv] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
Twelfth row — (f) knit five ; knit two together ; knit two ; bring the thread forward ,
第十二 排 — (f) 针织 五 ; 针织 二 一起 ; 针织 二 ; 带来 这 线 向前 ,

第十二行——（f）织五针；两针并一针；织两针；将线头绕到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
knit two together , three times ; bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward ,
针织 二 一起 , 三 时代 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 ,

将两针并一针，重复三次；将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，

[nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([ef]) .
knit two ; knit two together . — Repeat from (f) .
针织 二 ; 针织 二 一起 . — 重复 从 (f) .

织两针；将两针并一针。—从（f）开始重复。

[ˌθɜː'tiːnθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Thirteenth row — pearl knitting .
第十三 排 — 珍珠 针织 .

第十三行——珍珠针编织。

[ˌfɔːˈtiːnθ] [rəʊ] — [nɪt] [fɔː(r)] ; ([dʒiː]) [nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] ; [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred]
Fourteenth row — knit four ; (g) knit two together ; knit two ; bring the thread
第十四 排 — 针织 四 ; (克) 针织 二 一起 ; 针织 二 ; 带来 这 线
[ˈfɔːwəd] ,
forward ,
向前 ,

第十四行——织四针；（g）两针并一针；织两针；将线头绕到前面，

[nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [ˈfɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred]
knit two together , three times ; bring the thread forward , knit three ; bring the thread
针织 二 一起 , 三 时代 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 ; 带来 这 线
[ˈfɔːwəd] , [-]
forward , [39]
向前 , [-]

将两针并一针，重复三次；将线拉到前面，织三针；将线拉到前面，[39]

[nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] ; [nɪt] [θriː] . — [rɪˈpiːt] [frɒm; frəm] ([dʒiː]) .
knit two ; knit two together ; knit three . — Repeat from (g) .
针织 二 ; 针织 二 一起 ; 针织 三 . — 重复 从 (克) .

织两针；两针并一针；织三针。—从（g）开始重复。

[ˌfɪfˈtiːnθ] [rəʊ] — [pɜːl] [ˈnɪtɪŋ] .
Fifteenth row — pearl knitting .
第十五 排 — 珍珠 针织 .

第十五行——珍珠针编织。

[ˌsɪksˈtiːnθ] [rəʊ] — [nɪt] [θriː] ; ([eɪtʃ]) [nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] ; [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred]
Sixteenth row — knit three ; (h) knit two together ; knit two ; bring the thread
第十六 排 — 针织 三 ; (h) 针织 二 一起 ; 针织 二 ; 带来 这 线
[ˈfɔːwəd] ,
forward ,
向前 ,

第十六行——织三针；（h）两针并一针；织两针；将线头绕到前面，

[nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [ˈfɔːwəd] , [nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred]
knit two together , three times ; bring the thread forward , knit five ; bring the thread
针织 二 一起 , 三 时代 ; 带来 这 线 向前 , 针织 五 ; 带来 这 线
[ˈfɔːwəd] ,
forward ,
向前 ,

将两针并一针，重复三次；将线拉到前面，织五针；将线拉到前面，

[nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] . — [rɪˈpiːt] [frɒm; frəm] ([eɪtʃ]) .
knit two ; knit two together ; knit one . — Repeat from (h) .
针织 二 ; 针织 二 一起 ; 针织 一 . — 重复 从 (h) .

织两针；两针并一针；织一针。—从（h）开始重复。

[ˌsev(ə)nˈtiːnθ] [rəʊ] — [pɜːl] [ˈnɪtɪŋ] .
Seventeenth row — pearl knitting .
第十七 排 — 珍珠 针织 .

第十七行——珍珠针编织。

[ˌeɪˈtiːnθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] ; ([ai]) [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [ˈfɔːwəd]
Eighteenth row — knit two ; knit two together ; (i) knit two ; bring the thread forward
第十八 排 — 针织 二 ; 针织 二 一起 ; (我) 针织 二 ; 带来 这 线 向前
,
,
,

第十八行——织两针；两针并一针；（i）织两针；将线头绕到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] ['sev(ə)n] ; [brɪŋ] [ðə; ði]
knit two together , three times ; bring the thread forward , knit seven ; bring the
针织 二 一起 , 三 时代 ; 带来 这 线 向前 , 针织 七 ; 带来 这
[θred] ['fɔːwəd] ,
thread forward ,
线 向前 ,

将两针并一针，重复三次；将线拉到前面，织七针；将线拉到前面，

[nɪt] [tuː] ; [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] . — [rɪ'piːt]
knit two ; slip one ; knit two together , pass the slipped stitch over them . — Repeat
针织 二 ; 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑倒了 缝 超过 他们 . — 重复
[frɒm; frəm] ([ai]) .
from (i) .
从 (我) .

织两针；滑一针；将两针并一针，将滑针套在它们上面。—从（i）开始重复。

[ˌnaɪn'tiːnθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Nineteenth row — pearl knitting .
第十九 排 — 珍珠 针织 .

第十九行——珍珠针编织。

['twentiəθ] [rəʊ] — [kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz][æt; ət] [fɔːθ] [rəʊ] . [-]
Twentieth row — Commence again , as at fourth row . [40]
第二十 排 — 开始 再次 , 作为 在 第四 排 . [-]

第二十行——从第四行开始重新开始。[40]

[ˌaɪ 'aɪ] .
II .
二 .

二、

[rəʊz] - [liːf] ['pæt(ə)n] .
Rose - leaf Pattern .
玫瑰 - 叶子 图案 .

玫瑰叶图案。

[ðɪs] ['pæt(ə)n] [meɪ] [biː; bi] [wɜːkt] [wɪð] ['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən][biː; bi][dɪ'vaɪdɪd]
This pattern may be worked with any number of stitches that can be divided
这 图案 可能 是 工作 和 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割
[baɪ][ten] ,
by ten ,
经过 十 ,

这种花样可以用任何能被10整除的针数来编织。

['ædɪŋ] [θriː] [stɪtʃis] , — [wʌn][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['sɪmətri] [ɒv; əv][ðə; ði]['pæt(ə)n] , [ænd; ənd] [tuː]
adding three stitches , — one for the symmetry of the pattern , and two
添加 三 针脚 , — 一 为了 这 对称 的 这 图案 , 和 二
[fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['bɔːdəz] .
for the borders .
为了 这 边界 .

再加三针，一针用于图案对称，两针用于边缘。

[en] . [biː] .
N . B .
N . B .

注意：

[ðə; ði] [ˌtɜːmɪˈneɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] [mʌst; məst] [biː; bi] [ɪɡˈzæktli] [ðə; ði] [seɪm] ([rɪˈvɜːst]) [æz; əz] [ðə; ði] [kəˈmensmənt] .
The termination of each row must be exactly the same (reversed) as the commencement .
这 终止 的 每个 排 必须 是 确切地 这 相同的 (反转) 作为 这 开始 .

每行的结尾必须与开头完全一致（顺序相反）。

[kɑːst] [ɒn] [ˈfɔːti] - [θriː] [stɪtʃis] ; [pɜːl] [wʌn] [rəʊ] .
Cast on forty - three stitches ; pearl one row .
投掷 在 四十 - 三 针脚 ; 珍珠 一 排 .

起针 43 针；织一行反针。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; ([ə; eɪ]) [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [təˈɡeðə(r)] ; [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [ˈfɔːwəd] ,
First row — knit one ; (a) pearl one ; knit two together ; knit two ; bring the thread forward ,
第一的 排 — 针织 一 ; (一个) 珍珠 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 二 ; 带来 这 线 向前 ,

第一行——织一针正针；（a）织一针反针；两针并一针；织两针正针；将线头绕到前面，

[nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [ˈfɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [təˈɡeðə(r)] . — [rɪˈpiːt] [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) .
knit one ; bring the thread forward , knit two ; knit two together . — Repeat from (a) .
针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 ; 针织 二 一起 . — 重复 从 (一个) .

织一针；将线拉到前面，织两针；将两针并一针。—从（a）重复。

[ˈsekənd] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; ([biː]) [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [tuː] [təˈɡeðə(r)] ; [pɜːl] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [ˈfɔːwəd] ,
Second row — knit one ; (b) knit one ; pearl two together ; pearl one ; bring the thread forward ,
第二 排 — 针织 一 ; (b) 针织 一 ; 珍珠 二 一起 ; 珍珠 一 ; 带来 这 线 向前 ,

第二行——织一针下针；（b）织一针下针；两针并一针上针；织一针上针；将线头绕到前面，

[ˈtɜːnɪŋ] [ˌaɪ ˈtiː] [raʊnd] [ðə; ði] [ˈniːd(ə)l] , [pɜːl] [θriː] ; [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [raʊnd] [ðə; ði] [ˈniːd(ə)l] ,
turning it round the needle , pearl three ; turn the thread round the needle ,
转弯 它 圆形的 这 针 , 珍珠 三 ; 转动 这 线 圆形的 这 针 ,

将线绕针缠绕，第三颗珍珠；将线绕针缠绕，

[pɜːl] [wʌn] ; [pɜːl] [tuː] [təˈɡeðə(r)] . — [rɪˈpiːt] [frɒm; frəm] ([biː]) .
pearl one ; pearl two together . — Repeat from (b) .
珍珠 一 ; 珍珠 二 一起 . — 重复 从 (b) .

珍珠一；珍珠二一起。—重复(b)。

[θɜːd] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; ([siː]) [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [təˈɡeðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [ˈfɔːwəd] , [nɪt] [-]
Third row — knit one ; (c) pearl one ; knit two together ; bring the thread forward , knit [41]
第三 排 — 针织 一 ; (c) 珍珠 一 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织 [-]

第三行——织一针；（c）反织一针；两针并一针；将线拉到前面，织一针[41]

[faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [ˈfɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [təˈɡeðə(r)] . — [rɪˈpiːt] [frɒm; frəm] ([siː]) .
five ; bring the thread forward , knit two together . — Repeat from (c) .
五 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 . — 重复 从 (c) .

五；将线拉到前面，将两针并一针。—从（c）开始重复。

[fɔːθ] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; ([diː]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , ['tɜːnɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ,
Fourth row — knit one ; pearl two together ; (d) bring the thread forward , turning it round the needle ,
第四 排 — 针织 一 ; 珍珠 二 一起 ; (d) 带来 这 线 向前 , 转弯 它 圆形的 这 针 ,

第四行——织一针下针；两针并一针上针；（d）将线绕到针上，

[pɜːl] ['sev(ə)n] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , ['tɜːnɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [pɜːl] [θriː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([diː]) .
pearl seven ; bring the thread forward , turning it round the needle , pearl three together . — Repeat from (d) .
珍珠 七 ; 带来 这 线 向前 , 转弯 它 圆形的 这 针 , 珍珠 三 一起 . — 重复 从 (d) .

第七颗珍珠；将线拉到前面，绕着针转动，三颗珍珠并在一起。—从（d）开始重复。

[fɪfθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [rɪ'piːt] ,
Fifth row — knit two ; bring the thread forward , knit two ; knit two together ; repeat ,
第五 排 — 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 ; 针织 二 一起 ; 重复 ,

第五行——织两针；将线绕到前面，织两针；将两针并一针；重复，

[æz; əz] [ɪn] [fɜːst] [rəʊ] , [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) .
as in first row , from (a) .
作为 在 第一的 排 , 从 (一个) .

如第一行所示，来自（a）。

[sɪksθ] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , ['tɜːnɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ,
Sixth row — knit one ; pearl two ; bring the thread forward , turning it round the needle ,
第六 排 — 针织 一 ; 珍珠 二 ; 带来 这 线 向前 , 转弯 它 圆形的 这 针 ,

第六行——织一针下针；织两针上针；将线绕到针上，

[pɜːl] [wʌn] ; [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [rɪ'piːt] , [æz; əz] [ɪn] ['sekənd] [rəʊ] , [frɒm; frəm] ([biː]) .
pearl one ; pearl two together ; repeat , as in second row , from (b) .
珍珠 一 ; 珍珠 二 一起 ; 重复 , 作为 在 第二 排 , 从 (b) .

一枚珍珠；两枚珍珠一起；重复，如第二行，从（b）开始。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [nɪt] [fɔː(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [rɪ'piːt] , [æz; əz] [ɪn] [θɜːd] [rəʊ] , [frɒm; frəm] ([siː]) .
Seventh row — knit four ; bring the thread forward , knit two together ; repeat , as in third row , from (c) .
第七 排 — 针织 四 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ; 重复 , 作为 在 第三 排 , 从 (c) .

第七行——织四针；将线拉到前面，两针并一针；重复第三行，从（c）开始。

[eɪtθ] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [fɔː(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , ['tɜːnɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ,
Eighth row — knit one ; pearl four ; bring the thread forward , turning it round the needle ,
第八 排 — 针织 一 ; 珍珠 四 ; 带来 这 线 向前 , 转弯 它 圆形的 这 针 ,

第八行——织一针正针；织四针反针；将线绕到针上，

[pɜːl] [θriː] [tə'geðə(r)] ; [rɪ'piːt] , [æz; əz] [ɪn] [fɔːθ] [rəʊ] , [frɒm; frəm] ([diː]) . [-]
pearl three together ; repeat , as in fourth row , from (d) . [42]
珍珠 三 一起 ; 重复 , 作为 在 第四 排 , 从 (d) . [-]

三颗珠子并在一起；重复第四行，从（d）开始。[42]

[naɪnθ] [rəʊ] — [kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz][æt; ət][fɜːst] [rəʊ] .
Ninth row — Commence again , as at first row .
第九 排 — 开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

第九行——从第一行开始。

[θriː] .
III .
三、 .

三、

[pɔɪnt] ['pæt(ə)n] .
Point Pattern .
观点 图案 .

点阵图。

[kɑːst][ɒn][sɪks] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] , [ænd; ənd] [tuː] ['əʊvə(r)][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [edʒ] .
Cast on six stitches for each pattern , and two over for the edge .
投掷 在 六 针脚 为了 每个 图案 , 和 二 超过 为了 这 边缘 .

每个花样起针六针，边缘加两针。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; ([ə; eɪ]) [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ;
First row — Knit two ; (a) knit two together ; bring the thread forward , knit one ;
第一的 排 — 针织 二 ; (一个) 针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ;

第一行——织两针；（a）两针并一针；将线拉到前面，织一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) .
bring the thread forward , knit two together ; knit one . — Repeat from (a) .
带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 . — 重复 从 (一个) .

将线拉到前面，两针并一针；织一针。—从（a）重复。

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Second row — plain knitting .
第二 排 — 清楚的 针织 .

第二行——平针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; ([biː]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ;
Third row — knit two together ; knit one ; (b) bring the thread forward , knit three ;
第三 排 — 针织 二 一起 ; 针织 一 ; (b) 带来 这 线 向前 , 针织 三 ;

第三行——两针并一针；织一针；（b）将线拉到前面，织三针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([biː]) . — [æt; ət][ðə; ði]
bring the thread forward , knit three together . — Repeat from (b) . — At the
带来 这 线 向前 , 针织 三 一起 . — 重复 从 (b) . — 在 这
[end][ɒv; əv] [ðɪs] [rəʊ] ,
end of this row ,
结尾 的 这 排 ,

将线拉到前面，三针并一针。—重复(b)部分。—在这一行结束时，

[pleɪn] [nɪt] [ðə; ði] [tuː] [lɑːst] [stɪtʃis] .
plain knit the two last stitches .
清楚的 针织 这 二 最后的 针脚 .

最后两针织平针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — plain knitting .
第四 排 — 清楚的 针织 .

第四行——平针编织。

[fɪfθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; ([siː]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [-]
Fifth row — knit two ; (c) bring the thread forward , knit two together ; knit one ; knit two [43]
第五 排 — 针织 二 ; (c) 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 二 [-]

第五行——织两针；（c）将线拉到前面，两针并一针；织一针；织两针[43]

[tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([siː]) .
together ; bring the thread forward , knit one . — Repeat from (c) .
一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 . — 重复 从 (c) .

并拢；将线拉到前面，织一针。—从（c）重复。

[sɪksθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Sixth row — plain knitting .
第六 排 — 清楚的 针织 .

第六行——平针编织。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] [tə'geðə(r)] ;
Seventh row — knit three ; bring the thread forward , knit three together ;
第七 排 — 针织 三 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 一起 ;

第七行——织三针；将线拉到前面，将三针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] . — [rɪ'piːt] . — [æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv] [ðɪs] [rəʊ] , [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] .
bring the thread forward . — Repeat . — At the end of this row , bring the thread forward , knit two .
带来 这 线 向前 . — 重复 . — 在 这 结尾 的 这 排 , 带来 这 线 向前 , 针织 二 .

将线拉到前面。—重复。—在这一行结束时，将线拉到前面，织两针。

[eɪtθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Eighth row — plain knitting .
第八 排 — 清楚的 针织 .

第八行——平针编织。

[ˌaɪ 'viː] .
IV .
第四 .

四、

['gɒθɪk] ['pæt(ə)n] .
Gothic Pattern .
哥特 图案 .

哥特式图案。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən][biː; bi][dɪ'vaɪdɪd][baɪ][ten] . — [nɪt] [fɔː(r)][pleɪn] [rəʊz] .
Cast on any number of stitches that can be divided by ten . — Knit four plain rows .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 十 . — 针织 四 清楚的 行 .

起针数必须是十的倍数。—织四行平针。

[fɪfθ] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; ([ə; eɪ]) [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Fifth row — knit one ; bring the thread forward , knit three ; (a) slip one ; knit two together ,
第五 排 — 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 ; (一个) 滑 一 ; 针织 二 一起 ,

第五行——织一针；将线拉到前面，织三针；（a）滑一针；两针并一针，

[pɑːs] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] ; [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ;
pass the slipped stitch over them ; knit three ; bring the thread forward , knit one ;
经过 这 滑倒了 缝 超过 他们 ; 针织 三 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ;

将滑针套过它们；织三针；将线拉到前面，织一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) .
bring the thread forward , knit three . — Repeat from (a) .
带来 这 线 向前 , 针织 三 . — 重复 从 (一个) .

将线拉到前面，织三针。—从（a）开始重复。

[sɪksθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] . [-]
Sixth row — pearl knitting . [44]
第六 排 — 珍珠 针织 . [-]

第六行——珍珠针。[44]

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [fɪfθ] [ænd; ənd] [sɪksθ] [rəʊz] [θriː] [taɪmz] , [ænd; ənd] [kə'mens] [ə'gen] [wɪð] [ðə; ði] [fɔː(r)] [pleɪn] [rəʊz] .
Repeat the fifth and sixth rows three times , and commence again with the four plain rows .
重复 这 第五 和 第六 行 三 时代 , 和 开始 再次 和 这 四 清楚的 行 .

重复第五行和第六行三次，然后重新开始四行平行。

[viː] .
V .
V .

五、

['skɒtʃ] ['pæt(ə)n] .
Scotch Pattern .
苏格兰威士忌 图案 .

苏格兰图案。

[kɑːst] [ɒn] ['sev(ə)n] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on seven stitches for each pattern .
投掷 在 七 针脚 为了 每个 图案 .

每个花样起针七针。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
First row — knit two ; knit two together ; bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward ,
第一的 排 — 针织 二 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 ,

第一行——织两针；两针并一针；将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
knit two together . — Repeat .
针织 二 一起 . — 重复 .

将两针并一针。——重复。

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Second row — plain knitting .
第二 排 — 清楚的 针织 .

第二行——平针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; ([ə; eɪ]) [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ;
Third row — knit one ; (a) knit two together ; bring the thread forward , knit three ;
第三 排 — 针织 一 ; (一个) 针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 ;

第三行——织一针；（a）两针并一针；将线拉到前面，织三针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) .
bring the thread forward , knit two together . — Repeat from (a) .
带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 . — 重复 从 (一个) .

将线拉到前面，将两针并一针。—从（a）开始重复。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — plain knitting .
第四 排 — 清楚的 针织 .

第四行——平针编织。

[fɪfθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Fifth row — knit two ; bring the thread forward , knit two together ; knit one ; knit two together ;
第五 排 — 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 二 一起 ;

第五行——织两针；将线拉到前面，两针并一针；织一针；两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] . — [rɪ'piːt] .
bring the thread forward . — Repeat .
带来 这 线 向前 . — 重复 .

将线向前拉。——重复。

[sɪksθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Sixth row — plain knitting .
第六 排 — 清楚的 针织 .

第六行——平针编织。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [-]
Seventh row — knit two ; bring the thread forward , knit two together ; knit one ; knit [45]
第七 排 — 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 [-]

第七行——织两针；将线拉到前面，两针并一针；织一针；织[45]

[tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] . — [rɪ'piːt] .
two together ; bring the thread forward . — Repeat .
二 一起 ; 带来 这 线 向前 . — 重复 .

将两根线并在一起；将线向前拉。——重复。

[eɪtθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Eighth row — plain knitting .
第八 排 — 清楚的 针织 .

第八行——平针编织。

[naɪnθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Ninth row — knit two ; bring the thread forward , knit two together ; knit one ; knit two together ;
第九 排 — 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 二 一起 ;

第九行——织两针；将线拉到前面，两针并一针；织一针；两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] . — [rɪ'piːt] .
bring the thread forward . — Repeat .
带来 这 线 向前 . — 重复 .

将线向前拉。——重复。

[tenθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Tenth row — plain knitting .
第十 排 — 清楚的 针织 .

第十行——平针编织。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði]
Eleventh row — knit three ; bring the thread forward , knit three together ; bring the
第十一 排 — 针织 三 ； 带来 这 线 向前 ， 针织 三 一起 ； 带来 这
[θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
thread forward , knit one . — Repeat .
线 向前 ， 针织 一 . — 重复 .

第十一行——织三针；将线拉到前面，织三针并一针；将线拉到前面，织一针。——重复。

[twelfθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Twelfth row — plain knitting .
第十二 排 — 清楚的 针织 .

第十二行——平针编织。

[ˌθɜː'tiːnθ] [rəʊ] — [nɪt] [θriː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] . —
Thirteenth row — knit three ; knit two together ; bring the thread forward , knit three . —
第十三 排 — 针织 三 ； 针织 二 一起 ； 带来 这 线 向前 ， 针织 三 . —
[rɪ'piːt] .
Repeat .
重复 .

第十三行——织三针；两针并一针；将线拉到前面，织三针。——重复。

[ˌfɔː'tiːnθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Fourteenth row — plain knitting .
第十四 排 — 清楚的 针织 .

第十四行——平针编织。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 ， 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

['sɪksθ] .
VI .
六年级 .

六、

['ʃevrən; 'ʃevrɒn] ['pæt(ə)n] .
Chevron Pattern .
人字形 图案 .

人字形图案。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [eɪt] . [-]
Cast on any number of stitches that can be divided by eight . [46]
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 八 . [-]

起针数必须是 8 的倍数。[46]

[fɜːst] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
First row — pearl knitting .
第一的 排 — 珍珠 针织 .

第一行——珍珠针编织。

['sekənd] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] . —
Second row — knit two together ; knit three ; bring the thread forward , knit three . —
第二 排 — 针织 二 一起 ； 针织 三 ； 带来 这 线 向前 ， 针织 三 . —
[rɪ'piːt] .
Repeat .
重复 .

第二行——两针并一针；织三针；将线拉到前面，织三针。——重复。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [tuː] [rəʊz] [twaɪs] , — ['meɪkɪŋ] [ɪn] [ɔːl] [sɪks] [rəʊz] .
Repeat these two rows twice , — making in all six rows .
重复 这些 二 行 两次 ， — 制作 在 全部 六 行 .

重复这两行两次，——总共六行。

[ðə; ði] ['pæt(ə)n] , [æz; əz] [ə'bʌv] [wɜːkt] , [tɜːnz] [tuː; tə] [ðə; ði] [left] ;
The pattern , as above worked , turns to the left ;
这 图案 , 作为 多于 工作 , 转弯 到 这 左边 ;

如上图所示，图案向左转；

[ɪn] [ðə; ði] [nekst] [sɪks] [rəʊz] [ˌaɪ 'tiː] [ʃʊd; ʃəd] [tɜːn] [tuː; tə] [ðə; ði] [raɪt] ,
in the next six rows it should turn to the right ,
在 这 下一个 六 行 它 应该 转动 到 这 正确的 ,

接下来的六行应该向右转弯，

— [ðɪs] [ɪz] [tuː; tə] [biː; bi] [dʌn] [baɪ] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] ['əʊpən] [stɪtʃ] [ɒv; əv]
— this is to be done by bringing the thread forward before the open stitch of
— 这 是 到 是 完毕 经过 带来 这 线 向前 前 这 打开 缝 的
[ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] [rəʊ] .
the preceding row .
这 前 排 .

—这要通过将线拉到前一行的开口针脚之前来实现。

[kə'mens] [ə'gen] [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [rəʊ] , ['nɪtɪŋ] [ɔːl'tɜːnətli] [sɪks] [rəʊz] [wɪð] [ðə; ði] ['pæt(ə)n]
Commence again as at first row , knitting alternately six rows with the pattern
开始 再次 作为 在 第一的 排 , 针织 交替 六 行 和 这 图案
[tuː; tə] [ðə; ði] [left] ,
to the left ,
到 这 左边 ,

从第一行开始，交替编织六行，花样朝左。

[ænd; ənd] [sɪks] [rəʊz] [wɪð] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [tuː; tə] [ðə; ði] [raɪt] .
and six rows with the pattern to the right .
和 六 行 和 这 图案 到 这 正确的 .

以及六行，图案与右侧相同。

[sevn] .
VII .
七 .

七、

[væn'daɪk] ['pæt(ə)n] .
Vandyke Pattern .
范戴克 图案 .

范戴克图案。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃɪs] [ðæt] [kæn; kən] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [ten] .
Cast on any number of stitches that can be divided by ten .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 十 .

起针数必须是十的倍数。

[fɜːst] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
First row — pearl knitting .
第一的 排 — 珍珠 针织 .

第一行——珍珠针编织。

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] . [-]
Second row — plain knitting . [47]
第二 排 — 清楚的 针织 . [-]

第二行——平针编织。[47]

[θɜːd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Third row — pearl knitting .
第三 排 — 珍珠 针织 .

第三行——珍珠针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Fourth row — bring the thread forward , knit two ; knit two together ; pearl one ; knit two together ;
第四 排 — 带来 这 线 向前 , 针织 二 ; 针织 二 一起 ; 珍珠 一 ; 针织 二 一起 ;

第四行——将线拉到前面，织两针；两针并一针；反针一针；两针并一针；

[nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
knit two ; bring the thread forward , knit one . — Repeat .
针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 . — 重复 .

织两针；将线拉到前面，织一针。——重复。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

[eɪtθ] .
VIII .
八 .

第八章

[leɪs] ['pæt(ə)n] .
Lace Pattern .
蕾丝 图案 .

蕾丝图案。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [sɪks] .
Cast on any number of stitches that can be divided by six .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 六 .

起针数必须是六的倍数。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
First row — knit one ; knit two together ; bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward ,
第一的 排 — 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 ,

第一行——织一针；两针并一针；将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
knit two together . — Repeat .
针织 二 一起 . — 重复 .

将两针并一针。——重复。

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Second row — pearl knitting .
第二 排 — 珍珠 针织 .

第二行——珍珠针编织。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [tuː] [fɜːst] [rəʊz] , [fɔː(r)] [taɪmz] , — ['meɪkɪŋ] [ɔːltə'geðə(r)] [ten] [rəʊz] .
Repeat the two first rows , four times , — making altogether ten rows .
重复 这 二 第一的 行 , 四 时代 , — 制作 共 十 行 .

重复前两行四次，共做十行。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; ([ə; eɪ]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
Eleventh row — knit two together ; (a) bring the thread forward , knit three ; bring the thread forward ,
第十一 排 — 针织 二 一起 ; (一个) 带来 这 线 向前 , 针织 三 ; 带来 这 线 向前 ,

第十一行——两针并一针；（a）将线拉到前面，织三针；将线拉到前面，

[nɪt] [θriː] [ɪn][wʌn] , ([baɪ] ['slɪpɪŋ] [ðə; ði][fɜːst] [-]
knit three in one , (by slipping the first [48]
针织 三 在 一 , (经过 滑倒 这 第一的 [-]

将三股线编织在一起，（通过滑过第一股[48]

[stɪtʃ] , ['nɪtɪŋ] [ðə; ði]['sekənd] , [ænd; ənd] ['pɑːsɪŋ] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðə; ði] ['nɪtɪd] [wʌn] ;
stitch , knitting the second , and passing the slip - stitch over the knitted one ;
缝 , 针织 这 第二 , 和 通过 这 滑 - 缝 超过 这 针织 一 ;

编织第二针，然后将滑针套在已编织的一针上；

[ðen] ['pɑːsɪŋ] [ðə; ði][lɑːst] [stɪtʃ] [ɒf] [ðə; ði] [raɪt] [hænd]['niːd(ə)l][ɒn][tuː; tə][ðə; ði][left][hænd]['niːd(ə)l] ,
then passing the last stitch off the right hand needle on to the left hand needle ,
然后 通过 这 最后的 缝 离开 这 正确的 手 针 在 到 这 左边 手 针 ,

然后将右手针上的最后一针转移到左手针上，

[ænd; ənd] ['slɪpɪŋ] [ðə; ði]['sekənd] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðə; ði][fɜːst] ,
and slipping the second stitch over the first ,
和 滑倒 这 第二 缝 超过 这 第一的 ,

将第二针滑过第一针，

[ænd; ənd] ['pɑːsɪŋ] [ðə; ði] [stɪtʃ] [bæk] [ə'gen] [ɒn][tuː; tə][ðə; ði] [raɪt] - [hænd]['niːd(ə)l]) . — [rɪ'piːt]
and passing the stitch back again on to the right - hand needle) . — Repeat
和 通过 这 缝 后退 再次 在 到 这 正确的 - 手 针) . — 重复
[frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) .
from (a) .
从 (一个) .

并将针脚再次穿回右手针上）。—从（a）开始重复。

[twelfθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Twelfth row — pearl knitting .
第十二 排 — 珍珠 针织 .

第十二行——珍珠针编织。

[ˌθɜː'tiːnθ] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt]
Thirteenth row — knit one ; bring the thread forward , knit two together ; knit one ; knit
第十三 排 — 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织
[tuː] [tə'geðə(r)] ;
two together ;
二 一起 ;

第十三行——织一针；将线拉到前面，两针并一针；织一针；两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] . — [rɪ'piːt] . — ['fɪnɪʃ] [ðɪs] [rəʊ] [baɪ] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
bring the thread forward . — Repeat . — Finish this row by bringing the thread forward ,
带来 这 线 向前 . — 重复 . — 结束 这 排 经过 带来 这 线 向前 ,
[ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
and knitting two together ,
和 针织 二 一起 ,

将线拉到前面。——重复。——完成这一行的方法是将线拉到前面，并将两针并一针。

[tuː; tə] [prɪ'vent] [ɪts] [dɪ'kriːsɪŋ] .
to prevent its decreasing .
到 防止 它是 递减 .

防止其减少。

[ˌfɔː'tiːnθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fourteenth row — pearl knitting .
第十四 排 — 珍珠 针织 .

第十四行——珍珠针编织。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [tuː] [lɑːst] [rəʊz] [fɔː(r)] [taɪmz] .
Repeat the two last rows four times .
重复 这 二 最后的 行 四 时代 .

重复最后两行四次。

['twenti] - [θɜːd] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; ([biː]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] [ɪn][wʌn] ([æz; əz] [bɪ'fɔː(r)]) ;
Twenty - third row — knit two ; (b) bring the thread forward , knit three in one (as before) ;
二十 - 第三 排 — 针织 二 ; (b) 带来 这 线 向前 , 针织 三 在 一 (作为 前) ;

第 23 行——织 2 针；（b）将线拉到前面，织 3 针（如前所述）；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([biː]) .
bring the thread forward , knit three . — Repeat from (b) .
带来 这 线 向前 , 针织 三 . — 重复 从 (b) .

将线拉到前面，织三针。—从 (b) 开始重复。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz][æt; ət][fɜːst] [rəʊ] . [-]
Commence again , as at first row . [49]
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 . [-]

从第一排重新开始。[49]

[ɪks] .
IX .
第九章 .

九、

[fɪʃ] - [bəʊn] ['pæt(ə)n] .
Fish - bone Pattern .
鱼 - 骨 图案 .

鱼骨图案。

[kɑːst][ɒn] ['eni] [ʌn'iːv(ə)n]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] .
Cast on any uneven number of stitches .
投掷 在 任何 不均匀 数字 的 针脚 .

起针数可以是奇数。

[fɜːst] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ; ([ə; eɪ]) [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] , ['teɪkɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [ɪn] [frʌnt] ;
First row — Slip one ; knit one ; (a) bring the thread forward , slip one , taking it in front ;
第一的 排 — 滑 一 ; 针织 一 ; (一个) 带来 这 线 向前 , 滑 一 , 采取 它 在 正面 ;

第一行——滑一针；织一针；（a）将线拉到前面，滑一针，将其拉到前面；

[nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ˌaɪ 'tiː] ;
knit one , pass the slip - stitch over it ;
针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ;

织一针，将滑针套过它；

[nɪt] [tuː] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) . — [ðeə(r)] [wɪl] [biː; bi] [θriː] [pleɪn] [stɪtʃis] [tuː; tə] [nɪt] [æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
knit two . — Repeat from (a) . — There will be three plain stitches to knit at the end of the row .
针织 二 . — 重复 从 (一个) . — 那里 将要 是 三 清楚的 针脚 到 针织 在 这 结尾 的 这 排 .

织两针。—重复(a)。—行末需织三针平针。

['sekənd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; ([biː]) [tɜːn] [ðə; ði] [θred] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] , [ænd; ənd] [brɪŋ] [ˌaɪ 'tiː][ɪn] [frʌnt] [ə'gen] ;
Second row — Slip one ; (b) turn the thread round the needle , and bring it in front again ;
第二 排 — 滑 一 ; (b) 转动 这 线 圆形的 这 针 , 和 带来 它 在 正面 再次 ;

第二行——滑一针；（b）将线绕针转一圈，再绕到前面；

[pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [tuː] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([biː]) .
pearl two together ; pearl two . — Repeat from (b) .
珍珠 二 一起 ; 珍珠 二 . — 重复 从 (b) .

两颗珍珠合在一起；两颗珍珠。—重复(b)。

[eks] .
X .
X .

X.

['dʒɜːmən] ['pæt(ə)n] .
German Pattern .
德语 图案 .

德国模式。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] - [wʌn] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on twenty - one stitches for each pattern .
投掷 在 二十 - 一 针脚 为了 每个 图案 .

每个花样起针21针。

[fɜːst] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
First row — pearl knitting .
第一的 排 — 珍珠 针织 .

第一行——珍珠针编织。

['sekənd] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [θriː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
Second row — knit two together ; knit three ; knit two together ; knit one ; bring the thread forward ,
第二 排 — 针织 二 一起 ; 针织 三 ; 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 线 向前 ,

第二行——两针并一针；织三针；两针并一针；织一针；将线头绕到前面，

[nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [θriː] ; [nɪt] [-]
knit one ; bring the thread forward , knit one ; knit two together ; knit three ; knit [50]
针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 三 ; 针织 [-]

织一针；将线拉到前面，织一针；两针并一针；织三针；织[50]

[tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] . — [rɪ'piːt] .
two together ; knit one ; bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward , knit two . — Repeat .
二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 . — 重复 .

将两针并在一起；织一针；将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，织两针。——重复。

[θɜːd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Third row — pearl knitting .
第三 排 — 珍珠 针织 .

第三行——珍珠针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
Fourth row — knit two together ; knit one ; knit two together ; knit one ; bring the thread forward ,
第四 排 — 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 线 向前 ,

第四行——两针并一针；织一针；两针并一针；织一针；将线头绕到前面，

[nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ;
knit three ; bring the thread forward , knit one ; knit two together ; knit one ;
针织 三 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 一 ;

织三针；将线拉到前面，织一针；两针并一针；织一针；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred]
knit two together ; knit one ; bring the thread forward , knit three ; bring the thread
针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 ; 带来 这 线

['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] . — [rɪ'piːt] .
forward , knit two . — Repeat .
向前 , 针织 二 . — 重复 .

将两针并一针；织一针；将线拉到前面，织三针；将线拉到前面，织两针。——重复。

[fɪfθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fifth row — pearl knitting .
第五 排 — 珍珠 针织 .

第五行——珍珠针编织。

[sɪksθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] ; [nɪt] [wʌn]
Sixth row — slip one ; knit two together , pass the slip - stitch over them ; knit one
第六 排 — 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ; 针织 一

;

;

;

第六行——滑一针；将两针并一针，将滑针套过这两针；织一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [slɪp][wʌn] ;
bring the thread forward , knit five ; bring the thread forward , knit one ; slip one ;
带来 这 线 向前 , 针织 五 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 滑 一 ;

将线拉到前面，织五针；将线拉到前面，织一针；滑一针；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred]
knit two together , pass the slip - stitch over them ; knit one ; bring the thread
针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ; 针织 一 ; 带来 这 线

['fɔːwəd] ,
forward ,
向前 ,

将两针并一针，将滑针套过它们；织一针；将线拉到前面，

[nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] . — [rɪ'piːt] .
knit five ; bring the thread forward , knit two . — Repeat .
针织 五 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 . — 重复 .

织五针；将线拉到前面，织两针。——重复。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Seventh row — pearl knitting .
第七 排 — 珍珠 针织 .

第七行——珍珠针编织。

[eɪtθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] [-]
Eighth row — knit two ; bring the thread [51]
第八 排 — 针织 二 ; 带来 这 线 [-]

第八行——织两针；将线[51]

['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [θriː] ;
forward , knit one ; bring the thread forward , knit one ; knit two together ; knit three ;
向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 三 ;

向前织一针；将线向前拉，织一针；两针并一针；织三针；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred]
knit two together ; knit one ; bring the thread forward , knit one ; bring the thread
针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线

['fɔːwəd] ,
forward ,
向前 ,

将两针并一针；织一针；将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，

[nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [θriː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] — [rɪ'piːt] .
knit one ; knit two together ; knit three ; knit two together — Repeat .
针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 三 ; 针织 二 一起 — 重复 .

织一针；两针并一针；织三针；两针并一针——重复。

[naɪnθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Ninth row — pearl knitting .
第九 排 — 珍珠 针织 .

第九行——珍珠针编织。

[tenθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
Tenth row — knit two ; bring the thread forward , knit three ; bring the thread forward ,
第十 排 — 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 ; 带来 这 线 向前 ,

第十行——织两针；将线拉到前面，织三针；将线拉到前面，

[nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
knit one ; knit two together ; knit one ; knit two together ; knit one ; bring the thread forward ,
针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 线 向前 ,

织一针；两针并一针；织一针；两针并一针；织一针；将线头拉到前面。

[nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
knit three ; bring the thread forward , knit one ; knit two together ; knit one ; knit two together . — Repeat .
针织 三 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

织三针；将线拉到前面，织一针；两针并一针；织一针；两针并一针。——重复。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Eleventh row — pearl knitting .
第十一 排 — 珍珠 针织 .

第十一行——珍珠针编织。

[twelfθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
Twelfth row — knit two ; bring the thread forward , knit five ; bring the thread forward ,
第十二 排 — 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 五 ; 带来 这 线 向前 ,

第十二行——织两针；将线拉到前面，织五针；将线拉到前面，

[nɪt] [wʌn] ; [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] ; [nɪt] [wʌn] ;
knit one ; slip one ; knit two together , pass the slip - stitch over them ; knit one ;
针织 一 ; 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ; 针织 一 ;

织一针；滑一针；将两针并一针，将滑针套过它们；织一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [-]
bring the thread forward , knit five ; bring the thread forward , knit one ; slip one ; knit two together , [52]
带来 这 线 向前 , 针织 五 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 滑 一 ; 针织 二 一起 , [-]

将线拉到前面，织五针；将线拉到前面，织一针；滑一针；两针并一针，[52]

[pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] . — [rɪ'piːt] .
pass the slip - stitch over them . — Repeat .
经过 这 滑 - 缝 超过 他们 . — 重复 .

将滑针套过它们。——重复。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz][æt; ət][fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

[saɪ; zaɪ; ksaɪ; gzaɪ] .
XI .
十一 .

十一、

['daɪmənd] ['pæt(ə)n] .
Diamond Pattern .
钻石 图案 .

菱形图案。

[kɑːst][ɒn] [eɪt] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on eight stitches for each pattern .
投掷 在 八 针脚 为了 每个 图案 .

每个花样起针八针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
First row — bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward , knit two together ;
第一的 排 — 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ;

第一行——将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，两针并一针；

[nɪt] [θriː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
knit three ; knit two together . — Repeat .
针织 三 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

织三针；两针并一针。——重复。

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Second row — pearl knitting .
第二 排 — 珍珠 针织 .

第二行——珍珠针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Third row — bring the thread forward , knit three ; bring the thread forward , knit two together ;
第三 排 — 带来 这 线 向前 , 针织 三 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 ;

第三行——将线拉到前面，织三针；将线拉到前面，两针并一针；

[nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
knit one ; knit two together . — Repeat .
针织 一 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

织一针；两针并一针。——重复。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — pearl knitting .
第四 排 — 珍珠 针织 .

第四行——珍珠针编织。

[fɪfθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ;
Fifth row — bring the thread forward , knit five ; bring the thread forward , slip one ;
第五 排 — 带来 这 线 向前 , 针织 五 ; 带来 这 线 向前 , 滑 一 ;

第五行——将线拉到前面，织五针；将线拉到前面，滑一针；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] . — [rɪ'piːt] .
knit two together , pass the slip - stitch over them . — Repeat .
针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 . — 重复 .

将两针并一针，将滑针套在两针上。——重复。

[sɪksθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Sixth row — pearl knitting .
第六 排 — 珍珠 针织 .

第六行——珍珠针编织。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [-]
Seventh row — knit two together ; knit [53]
第七 排 — 针织 二 一起 ; 针织 [-]

第七行——两针并一针；织[53]

[θriː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd]
three ; knit two together ; bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward
三 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前

. — [rɪ'piːt] .
. — Repeat .
. — 重复 .

三针；两针并一针；将线拉到前面，织一针；将线拉到前面。——重复。

[eɪtθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Eighth row — pearl knitting .
第八 排 — 珍珠 针织 .

第八行——珍珠针编织。

[naɪnθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
Ninth row — knit two together ; knit one ; knit two together ; bring the thread forward ,
第九 排 — 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 ,

第九行——两针并一针；织一针；两针并一针；将线头绕到前面，

[nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] . — [rɪ'piːt] .
knit three ; bring the thread forward . — Repeat .
针织 三 ; 带来 这 线 向前 . — 重复 .

织三针；将线头拉到前面。——重复。

[tenθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Tenth row — pearl knitting .
第十 排 — 珍珠 针织 .

第十行——珍珠针编织。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt]
Eleventh row — bring the thread forward , knit three ; bring the thread forward , knit
第十一 排 — 带来 这 线 向前 , 针织 三 ; 带来 这 线 向前 , 针织

[tuː] [tə'geðə(r)] ;
two together ;
二 一起 ;

第十一行——将线拉到前面，织三针；将线拉到前面，两针并一针；

[nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
knit one ; knit two together . — Repeat .
针织 一 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

织一针；两针并一针。——重复。

[kə'mens] [ə'gen] , [frɒm; frəm] [fɔːθ] [rəʊ] .
Commence again , from fourth row .
开始 再次 , 从 第四 排 .

从第四排重新开始。

[ˌɛksˌaɪ'aɪ] .
XII .
十二 .

十二、

[ʃel] ['pæt(ə)n] .
Shell Pattern .
壳 图案 .

贝壳图案。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] - [faɪv] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on twenty - five stitches for each pattern .
投掷 在 二十 - 五 针脚 为了 每个 图案 .

每个花样起针25针。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [fɔː(r)] [taɪmz] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] , [eɪt] [taɪmz] ;
First row — knit two together , four times ; bring the thread forward , knit one , eight times ;
第一的 排 — 针织 二 一起 , 四 时代 ; 带来 这 线 向前 , 针织 一 , 八 时代 ;

第一行——两针并一针，重复四次；将线拉到前面，织一针，重复八次；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [fɔː(r)] [taɪmz] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] . [-]
knit two together , four times ; pearl one . — Repeat . [54]
针织 二 一起 , 四 时代 ; 珍珠 一 . — 重复 . [-]

将两针并一针，重复四次；挑一针。—重复。[54]

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Second row — pearl knitting .
第二 排 — 珍珠 针织 .

第二行——珍珠针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Third row — plain knitting .
第三 排 — 清楚的 针织 .

第三行——平针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — pearl knitting .
第四 排 — 珍珠 针织 .

第四行——珍珠针编织。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz][æt; ət][fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

['keɪb(ə)l] ['nɪtɪŋ] .
Cable Knitting .
电缆 针织 .

麻花针织法。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən][biː; bi][dɪ'vaɪdɪd][baɪ][sɪks] , [ɪn]['dʒɜːmən] [wʊl] — [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] .
Cast on any number of stitches that can be divided by six , in German wool — No . 18 needles .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 六 , 在 德语 羊毛 — 不 . - 针 .

使用德国羊毛线（18 号针），起针数为 6 的倍数。

[fɜːst] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
First row — pearl knitting .
第一的 排 — 珍珠 针织 .

第一行——珍珠针编织。

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Second row — plain knitting .
第二 排 — 清楚的 针织 .

第二行——平针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Third row — pearl knitting .
第三 排 — 珍珠 针织 .

第三行——珍珠针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — plain knitting .
第四 排 — 清楚的 针织 .

第四行——平针编织。

[fɪfθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fifth row — pearl knitting .
第五 排 — 珍珠 针织 .

第五行——珍珠针编织。

[sɪksθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Sixth row — plain knitting .
第六 排 — 清楚的 针织 .

第六行——平针编织。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Seventh row — pearl knitting .
第七 排 — 珍珠 针织 .

第七行——珍珠针编织。

[eɪtθ] [rəʊ] — [slɪp] [θriː] [stɪtʃis] [ɒn] [tuː; tə] [ə; eɪ] [θɜːd] ['niːd(ə)l] , ['ɔːlweɪz] ['kiːpɪŋ] [ðæt] ['niːd(ə)l] [ɪn] [frʌnt] ;
Eighth row — Slip three stitches on to a third needle , always keeping that needle in front ;
第八 排 — 滑 三 针脚 在 到 一个 第三 针 , 总是 保持 那 针 在 正面 ;

第八行——将三针滑到第三根针上，始终保持该针在前面；

[nɪt] [ðə; ði] [nekst] [θriː] [stɪtʃis] ; [ðen] [nɪt] [ðə; ði] [θriː] [stɪtʃis] [ðæt] [wɜː(r); wə(r)] [slɪpt] [ɒn] [ðə; ði] [θɜːd] [-]
knit the next three stitches ; then knit the three stitches that were slipped on the third [55]
针织 这 下一个 三 针脚 ; 然后 针织 这 三 针脚 那 是 滑倒了 在 这 第三 [-]

织接下来的三针；然后织第三针上滑过的三针[55]

['niːd(ə)l] ; [teɪk] [ðə; ði] [θɜːd] ['niːd(ə)l] [ə'gen] , [ænd; ənd] [slɪp] [θriː] [mɔː(r)] [stɪtʃis] [ɒn] [ˌaɪ 'tiː] ,
needle ; take the third needle again , and slip three more stitches on it ,
针 ; 拿 这 第三 针 再次 , 和 滑 三 更多的 针脚 在 它 ,

针；再次拿起第三根针，在上面再滑三针，

['kiːpɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] [ɪn] [frʌnt] , [ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði] [nekst] [θriː] [stɪtʃis] ;
keeping it as before in front , and knit the next three stitches ;
保持 它 作为 前 在 正面 , 和 针织 这 下一个 三 针脚 ;

保持针脚在前面，继续编织接下来的三针；

[ðen] [nɪt] [ðə; ði] [θriː] [stɪtʃis] [slɪpt] [ɒn] [ðə; ði] [θɜːd] ['niːd(ə)l] ;
then knit the three stitches slipped on the third needle ;
然后 针织 这 三 针脚 滑倒了 在 这 第三 针 ;

然后把滑到第三根针上的三针织进去；

[kən'tɪnjuː] [ðə; ði] [seɪm] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
continue the same to the end of the row .
继续 这 相同的 到 这 结尾 的 这 排 .

重复上述步骤直至行尾。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

[ə; eɪ] [pɜːs] .
A Purse .
一个 钱包 .

钱包。

[kɑːst] [ɒn] [wʌn] ['hʌndrəd] [stɪtʃis] . — [nəʊ] .
Cast on one hundred stitches . — No .
投掷 在 一 百 针脚 . — 不 .

起针一百针。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
20 needles .
- 针 .

20根针。

[fɜːst] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] ,
First row — slip one ; knit one , pass the slip - stitch over it ; bring the silk forward ,
第一的 排 — 滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 带来 这 丝绸 向前 ,

第一行——滑针一针；织一针，将滑针套过；将丝线拉到前面，

[nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
knit one ; bring the silk forward , pearl one . — Repeat to the end of the row .
针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 , 珍珠 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

织一针；将丝线拉到前面，织一针反针。—重复至该行结束。

['evri] [sək'siːdɪŋ] [rəʊ] [ɪz] [ðə; ði] [seɪm] .
Every succeeding row is the same .
每一个 成功 排 是 这 相同的 .

后续每一行都相同。

[θriː] [skeɪn] [ɒv; əv] [kɔːs] ['netɪŋ] [sɪlk] [ɑː(r); ə(r)] [rɪ'kwaɪəd] .
Three skeins of coarse netting silk are required .
三 线团 的 粗 网 丝绸 是 必需的 .

需要三绞粗网状丝线。

[ˌaɪ 'tiː] [fɔːmz] [ə; eɪ] [strɒŋ] ['dʒentəlmənz] [pɜːs] .
It forms a strong gentleman's purse .
它 表格 一个 强的 绅士的 钱包 .

它是一款结实耐用的绅士钱包。

['prɪti] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [pɜːs] .
Pretty Stitch for a Purse .
漂亮的 缝 为了 一个 钱包 .

漂亮的包包针脚。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['iːv(ə)n] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] , [wɪð] ['mɪd(ə)l] - [saɪzd] ['netɪŋ] [sɪlk] . — [nəʊ] .
Cast on any even number of stitches , with middle - sized netting silk . — No .
投掷 在 任何 甚至 数字 的 针脚 , 和 中间 - 尺寸 网 丝绸 . — 不 .

用中等粗细的网状丝线起针，针数为偶数。—编号

- ['niːd(ə)lz] . [-]
22 needles . [56]
- 针 . [-]

22根针。[56]

[fɜːst] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
First row — plain knitting .
第一的 排 — 清楚的 针织 .

第一行——平针编织。

['sekənd] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [ðə; ði] [fɜːst] [ænd; ənd] [lɑːst] [stɪtʃis] [ɪn] [ðɪs] [rəʊ] [ɑː(r); ə(r)]
Second row — knit two together . — The first and last stitches in this row are
第二 排 — 针织 二 一起 . — 这 第一的 和 最后的 针脚 在 这 排 是
[tuː; tə] [biː; bi] ['nɪtɪd] [pleɪn] .
to be knitted plain .
到 是 针织 清楚的 .

第二行——两针并一针。——本行第一针和最后一针要织平针。

[θɜːd] [rəʊ] — [meɪk] [wʌn] [bɪ'twiːn] [iːtʃ] [stɪtʃ] ,
Third row — make one between each stitch ,
第三 排 — 制作 一 之间 每个 缝 ,

第三行——在每针之间加一针，

[baɪ] ['teɪkɪŋ] [ʌp] [ðə; ði] [sɪlk] [bɪ'twiːn] [ðə; ði] [stɪtʃis] [ɒv; əv] [ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] [rəʊ] ,
by taking up the silk between the stitches of the preceding row ,
经过 采取 向上 这 丝绸 之间 这 针脚 的 这 前 排 ,

将丝线挑起，穿过前一行针脚之间的空隙，

[ɪk'sept] [bɪ'twiːn] [ðə; ði] [tuː] [lɑːst] [stɪtʃis] .
except between the two last stitches .
除了 之间 这 二 最后的 针脚 .

除了最后两针之间。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — plain knitting .
第四 排 — 清楚的 针织 .

第四行——平针编织。

[fɪfθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fifth row — pearl knitting .
第五 排 — 珍珠 针织 .

第五行——珍珠针编织。

[rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ['sekənd] [rəʊ] .
Repeat from second row .
重复 从 第二 排 .

从第二行开始重复。

[ə; eɪ] [pens] [dʒʌg] , [ɔː(r)] [pɜːs] .
A Pence Jug , or Purse .
一个 彭斯 水壶 , 或者 钱包 .

便士罐，或称钱包。

[faɪv] ['niːd(ə)lz] , [nəʊ] . - , [wɪð] ['klærət] [ænd; ənd] [griːn] ['dʒɜːmən] [wʊl] .
Five needles , No . 20 , with claret and green German wool .
五 针 , 不 . - , 和 红酒 和 绿色的 德语 羊毛 .

五根 20 号针，配紫红色和绿色德国羊毛。

[kə'mens] [wɪð] [ðə; ði] ['hænd(ə)l] ; — [baɪ] ['kɑːstɪŋ] [ɒn] [fɔː(r)] [stɪtʃis] [ɪn] ['klærət] , [ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] ,
Commence with the handle ; — by casting on four stitches in claret , and knitting ,
开始 和 这 处理 ; — 经过 铸件 在 四 针脚 在 红酒 , 和 针织 ,

先从手柄开始；——用紫红色线起四针，然后编织，

[ɪn] [pleɪn] [rəʊz] ['bækwədz] [ænd; ənd] ['fɔːwədz] , [ʌn'tɪl] [,aɪ 'tiː] [biː; bi] [tuː] ['ɪntʃɪz] [lɒŋ] .
in plain rows backwards and forwards , until it be two inches long .
在 清楚的 行 向后 和 前进 , 直到 它 是 二 英寸 长的 .

来回平铺，直到长度达到两英寸。

[kɑːst] [ɒn] [sɪks] [stɪtʃɪs] [ɒn] [ðə; ði] [seɪm] ['niːd(ə)l] , [-]
Cast on six stitches on the same needle , [57]
投掷 在 六 针脚 在 这 相同的 针 , [-]

在同一根针上起六针，[57]

['twenti] - [sɪks] [ɒn] [ðə; ði] ['sekənd] , [ænd; ənd] [ten] [ɒn] [ðə; ði] [θɜːd] : [ðen] , —
twenty - six on the second , and ten on the third : then , —
二十 - 六 在 这 第二 , 和 十 在 这 第三 : 然后 , —

第二天二十六天，第三天十天：然后，——

[nɪt] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [fɜːst] ['niːd(ə)l] , — [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [tuː] ; [ɔːl'tɜːnətli] .
Knit from the first needle , — knit two ; pearl two ; alternately .
针织 从 这 第一的 针 , — 针织 二 ; 珍珠 二 ; 交替 .

从第一根针开始编织，—织两针正针；织两针反针；交替进行。

[wɪð] [ðə; ði] ['sekənd] ['niːd(ə)l] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [tuː] ; [pɑːs] [ðə; ði] [wʊl] [bæk] ,
With the second needle — pearl two ; knit two ; pearl two ; pass the wool back ,
和 这 第二 针 — 珍珠 二 ; 针织 二 ; 珍珠 二 ; 经过 这 羊毛 后退 ,

用第二根针——织两针反针；织两针正针；织两针反针；将线头绕回原位，

[slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [,aɪ 'tiː] ; [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [stɪtʃɪs] [pleɪn] ,
slip one ; knit one , pass the slip - stitch over it ; knit the remaining stitches plain ,
滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 针织 这 其余的 针脚 清楚的 ,

滑针一针；织一针，将滑针套过；其余针目平针编织。

[wɪ'ðɪn] ['sev(ə)n] [ɒv; əv] [ðə; ði] [end] ; [ðen] , — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [tuː]
within seven of the end ; then , — knit two together ; knit one ; pearl two ; knit two
之内 七 的 这 结尾 ; 然后 , — 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 珍珠 二 ; 针织 二
.
:
.

距离末端还有七针；然后，——两针并一针；一针正针；两针反针；两针正针。

[ɒn] [ðə; ði] [nekst] ['niːd(ə)l] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [tuː] ; [ɔːl'tɜːnətli] , — [rɪ'piːtɪŋ] [θriː] [raʊndz] ,
On the next needle — pearl two ; knit two ; alternately , — repeating three rounds ,
在 这 下一个 针 — 珍珠 二 ; 针织 二 ; 交替 , — 重复 三 回合 ,

在下一根针上——织两针反针；织两针正针；交替进行——重复三圈，

[ʌn'tɪl] [twelv] [stɪtʃɪs] ['əʊnli] [rɪ'meɪn] [ɒn] [ðə; ði] ['sekənd] ['niːd(ə)l] , [wɪtʃ] ['fɪnɪʃɪz] [ðə; ði] [spaʊt] .
until twelve stitches only remain on the second needle , which finishes the spout .
直到 十二 针脚 仅有的 保持 在 这 第二 针 , 哪个 完成 这 喷口 .

直到第二根针上只剩下十二针，这样就完成了壶嘴。

[nɪt] [θriː] [raʊndz] , — ['evri] [tuː] [stɪtʃɪs] , [ɔːl'tɜːnətli] [pɜːld] [ænd; ənd] [pleɪn] .
Knit three rounds , — every two stitches , alternately pearled and plain .
针织 三 回合 , — 每一个 二 针脚 , 交替 珍珠 和 清楚的 .

织三圈，每两针交替织珠针和平针。

[nɪt] [faɪv] [raʊndz] — [griːn]
Knit five rounds — green
针织 五 回合 — 绿色的

织五圈——绿色

[nɪt] [θriː] [raʊndz] — ['klærət]
Knit three rounds — claret
针织 三 回合 — 红酒

织三圈——酒红色

[nɪt] [faɪv] [raʊndz] — [griːn]
Knit five rounds — green
针织 五 回合 — 绿色的

织五圈——绿色

['evri] [tuː] [stɪtʃis]
every two stitches
每一个 二 针脚

每隔两针

[ɔːl'tɜːnətli] [pɜːld]
alternately pearled
交替 珍珠

交替珍珠状

[ænd; ənd] [pleɪn] .
and plain .
和 清楚的 .

朴素无华。

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] , [ænd; ənd] [pɜːl] [θriː] [raʊndz] , — [ɪn] ['klærət] . [-]
Knit one plain round , and pearl three rounds , — in claret . [58]
针织 一 清楚的 圆形的 , 和 珍珠 三 回合 , — 在 红酒 . [-]

织一圈平针，再织三圈反针，用酒红色针法。[58]

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] , ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] [bɪ'twiːn] ['evri] [tuː] [stɪtʃis] .
Knit one plain round , bringing the wool forward between every two stitches .
针织 一 清楚的 圆形的 , 带来 这 羊毛 向前 之间 每一个 二 针脚 .

织一圈平针，每两针之间将毛线拉到前面。

[pɜːl] [θriː] [raʊndz] .
Pearl three rounds .
珍珠 三 回合 .

珍珠三圈。

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] .
Knit one plain round .
针织 一 清楚的 圆形的 .

织一圈平针。

[ɪn] [ðə; ði] [nekst] [tuː] [raʊndz] , — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
In the next two rounds , — bring the wool forward , knit two together .
在 这 下一个 二 回合 , — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

接下来的两圈，——将毛线拉到前面，两针并一针。

[ðen] , —
Then , —
然后 , —

然后， -

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] [wɪð] ['klærət] ; [pɜːl] [θriː] [raʊndz] ; [nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] ;
Knit one plain round with claret ; pearl three rounds ; knit one plain round ;
针织 一 清楚的 圆形的 和 红酒 ; 珍珠 三 回合 ; 针织 一 清楚的 圆形的 ;

用紫红色线织一圈平针；织三圈反针；织一圈平针；

[ɪn] [ðə; ði] [nekst] [tuː] [raʊndz] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
in the next two rounds , bring the wool forward and knit two together ;
在 这 下一个 二 回合 , 带来 这 羊毛 向前 和 针织 二 一起 ;

接下来的两圈，将毛线拉到前面，两针并一针地织；

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [raʊnd] ; [pɜːl] [θriː] [raʊndz] .
knit one plain round ; pearl three rounds .
针织 一 清楚的 圆形的 ; 珍珠 三 回合 .

织一圈平针；织三圈反针。

[dɪ'vaɪd] [ðə; ði] [stɪtʃis] [ɒn] [ðə; ði] [fɔː(r)] ['niːd(ə)lz] , — [twelv] [ɒn] [iːtʃ] .
Divide the stitches on the four needles , — twelve on each .
划分 这 针脚 在 这 四 针 , — 十二 在 每个 .

将针目分配到四根针上，每根针上十二针。

[ðen] , —
Then , —
然后 , —

然后， -

[ɪn] [pleɪn] ['stɒkɪŋ] ['nɪtɪŋ] , [nɪt] [faɪv] [raʊndz] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [ɔːl'tɜːnətli] , [æt; ət] [iːtʃ] [end] ,
In plain stocking knitting , knit five rounds , decreasing one alternately , at each end ,
在 清楚的 袜 针织 , 针织 五 回合 , 递减 一 交替 , 在 每个 结尾 ,

平针编织中，织五圈，每端交替减一圈。

[ænd; ənd] [ɪn] [ðə; ði] ['mɪd(ə)l] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
and in the middle of the needle .
和 在 这 中间 的 这 针 .

并且位于针的中间。

[nɪt] [θriː] [raʊndz] [mɔː(r)] , [dɪ'kriːsɪŋ] [ə'keɪʒnəli] .
Knit three rounds more , decreasing occasionally .
针织 三 回合 更多的 , 递减 偶尔 .

再织三圈，期间偶尔减针。

[dɪ'vaɪd] [ðə; ði] [stɪtʃis] [ɒn] [θriː] ['niːd(ə)lz] ; [nɪt] [ə; eɪ] [pleɪn] [raʊnd] , [ænd; ənd] [pɜːl] [θriː] [raʊndz]
Divide the stitches on three needles ; knit a plain round , and pearl three rounds
划分 这 针脚 在 三 针 ; 针织 一个 清楚的 圆形的 , 和 珍珠 三 回合
[wɪ'ðaʊt] [dɪ'kriːsɪŋ] ;
without decreasing ;
没有 递减 ;

将针目分成三份，分别织一圈平针，然后织三圈反针，不要减针；

['fɪnɪʃ] [wɪð] [pleɪn] [raʊndz] , [dɪ'kriːsɪŋ] [ʌn'tɪl] ['əʊnli] [fɔː(r)] [stɪtʃis] [rɪ'meɪn] [ɒn] [iːtʃ] ['niːd(ə)l] .
finish with plain rounds , decreasing until only four stitches remain on each needle .
结束 和 清楚的 回合 , 递减 直到 仅有的 四 针脚 保持 在 每个 针 .

最后用平针圈针收尾，逐渐减针，直到每根针上只剩下 4 针。

[drɔː] [ʌp] [ðə; ði] [smɔːl] ['əʊpənɪŋ] [ænd; ənd] [ə'tætʃ] [ðə; ði] [-]
Draw up the small opening and attach the [59]
画 向上 这 小的 开幕 和 附 这 [-]

画出小开口并连接[59]

['ləʊə(r)] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['hænd(ə)l] [tuː; tə] [ðə; ði] [saɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [dʒʌg] .
lower end of the handle to the side of the jug .
降低 结尾 的 这 处理 到 这 边 的 这 水壶 .

把手下端朝向壶身侧面。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] ['ɔːlsəʊ] [biː; bi] [wɜːkt] [ɪn] [sɪlk] .
It may also be worked in silk .
它 可能 还 是 工作 在 丝绸 .

也可以用丝绸制作。

[ə; eɪ] [strɒŋ] [pɜːs] .
A Strong Purse .
一个 强的 钱包 .

财力雄厚。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [θriː] . — [nəʊ] .
Cast on any number of stitches that can be divided by three . — No .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 三 . — 不 .

起针数必须是三的倍数。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
22 needles .
- 针 .

22根针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ,
First row — bring the wool forward , slip one ; knit two ,
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 针织 二 ,

第一行——将毛线拉到前面，滑一针；织两针，

[pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
pass the slip - stitch over them . — Repeat to the end of the row .
经过 这 滑 - 缝 超过 他们 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

将滑针套过它们。—重复至行尾。

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Second row — plain knitting .
第二 排 — 清楚的 针织 .

第二行——平针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] , [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [ɪz] [kə'menst] , [ðæt] [ðə; ði] [həʊlz] [meɪ] [kʌm] [ɪn]
Third row — knit two , before the pattern is commenced , that the holes may come in
第三 排 — 针织 二 , 前 这 图案 是 开始 , 那 这 孔 可能 来 在
[ə; eɪ][daɪ'ægən(ə)l][də'rekʃ(ə)n] .
a diagonal direction .
一个 对角线 方向 .

第三行——在开始编织花样之前，先织两针，这样孔洞就可以呈对角线方向。

[fɔːθ] [ænd; ənd] [fɪfθ] [rəʊz] — [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] [ænd; ənd] [θɜːd] .
Fourth and Fifth rows — same as second and third .
第四 和 第五 行 — 相同的 作为 第二 和 第三 .

第四排和第五排——与第二排和第三排相同。

[sɪksθ] [rəʊ] — [seɪm] [æz; əz] [fɜːst] .
Sixth row — same as first .
第六 排 — 相同的 作为 第一的 .

第六行——与第一行相同。

[ðɪs] [pɜːs] [wɪl] [teɪk] [faɪv] [skeɪn] [ɒv; əv] ['sekənd] - [saɪzd] ['netɪŋ] [sɪlk] .
This purse will take five skeins of second - sized netting silk .
这 钱包 将要 拿 五 线团 的 第二 - 尺寸 网 丝绸 .

这个钱包需要五团二号网状丝线。

[ˌaɪ 'tiː] [pə'tɪkjələli] [rɪ'kwaɪəz] ['stretʃɪŋ] . [-]
It particularly requires stretching . [60]
它 特别 需要 伸展 . [-]

它尤其需要拉伸。[60]

[ə; eɪ] ['prɪti] ['əʊpən] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [pɜːs] .
A pretty open Stitch for a Purse .
一个 漂亮的 打开 缝 为了 一个 钱包 .

一款非常开放的钱包针法。

[fɔː(r)] [skeɪn] [ɒv; əv] [faɪn] [pɜːs] - [sɪlk] , [ænd; ənd][fɔː(r)] ['niːd(ə)lz] , [nəʊ] . - , [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] .
Four skeins of fine purse - silk , and four needles , No . 23 , will be required .
四 线团 的 美好的 钱包 - 丝绸 , 和 四 针 , 不 . - , 将要 是 必需的 .

需要四团精细的钱包丝线和四根 23 号针。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [θriː] ['niːd(ə)lz] .
Cast on twenty stitches on each of three needles .
投掷 在 二十 针脚 在 每个 的 三 针 .

在三根针上各起二十针。

[fɜːst] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
First round — plain knitting .
第一的 圆形的 — 清楚的 针织 .

第一圈——平针编织。

['sekənd] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Second round — bring the silk forward , knit two together .
第二 圆形的 — 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 .

第二圈——将丝线拉到前面，两针并一针。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [ə'bʌv] [tuː] [raʊndz] [fɔː(r)] [taɪmz] .
Repeat the above two rounds four times .
重复 这 多于 二 回合 四 时代 .

以上两轮重复四次。

[ɪ'lev(ə)nθ] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] . — [pɑːs] [ðə; ði] [lɑːst] [stɪtʃ] [ɒv; əv] [ðɪs] [raʊnd] , ['ɑːftə(r)] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] ['nɪtɪd] ,
Eleventh round — plain knitting . — Pass the last stitch of this round , after it is knitted ,
第十一 圆形的 — 清楚的 针织 . — 经过 这 最后的 缝 的 这 圆形的 , 后 它 是 针织 ,

第十一圈——平针编织。——织完这一圈的最后一针后，将其套过。

[ɒn] [tuː; tə] [ðə; ði] [nekst] ['niːd(ə)l] .
on to the next needle .
在 到 这 下一个 针 .

换下一根针。

[twelfθ] [raʊnd] — [kə'mens] [baɪ] ['nɪtɪŋ] [tuː] [tə'geðə(r)] , [bɪ'fɔː(r)] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] ;
Twelfth round — commence by knitting two together , before bringing the silk forward ;
第十二 圆形的 — 开始 经过 针织 二 一起 , 前 带来 这 丝绸 向前 ;

第十二圈——先将两针并一针，然后将丝线拉到前面；

— [ðɪs] [tʃeɪndʒ] ['kɔːzɪz] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [tuː; tə] [ə'sjuːm] [ə; eɪ] [kaɪnd] [ɒv; əv] [væn'daɪk] [fɔːm] .
— this change causes the pattern to assume a kind of vandyke form .
— 这 改变 原因 这 图案 到 认为 一个 种类 的 范戴克 形式 .

—这种变化使图案呈现出一种范戴克图案的形式。

[pɑːs] [ðə; ði] [lɑːst] [stɪtʃ] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['niːd(ə)l] [ɒv; əv] [ðɪs] [raʊnd] , [ɒn] [tuː; tə] [ðə; ði] [nekst] ['niːd(ə)l] .
Pass the last stitch of each needle of this round , on to the next needle .
经过 这 最后的 缝 的 每个 针 的 这 圆形的 , 在 到 这 下一个 针 .

将这一圈每根针的最后一针移到下一根针上。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [tuː] [lɑːst] [raʊndz] [fɔː(r)] [taɪmz] ; — [kə'mens] [ə'gen] [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [raʊnd] ,
Repeat the two last rounds four times ; — commence again as at first round ,
重复 这 二 最后的 回合 四 时代 ; — 开始 再次 作为 在 第一的 圆形的 ,

重复最后两轮四次；——然后像第一轮一样重新开始，

['wɜːkɪŋ] [ɔːl'tɜːnətli] [ðə; ði] [ten] [raʊndz] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] , [ʌn'tɪl] [ðə; ði] [-]
working alternately the ten rounds of each pattern , until the [61]
在职的 交替 这 十 回合 的 每个 图案 , 直到 这 [-]

交替进行每种图案的十轮，直到[61]

['əʊpənɪŋ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [pɜːs] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] [tuː; tə] [biː; bi] [meɪd] ;
opening of the purse be required to be made ;
开幕 的 这 钱包 是 必需的 到 是 制成 ;

必须打开钱包；

[ðɪs] [ɪz] [tuː; tə] [biː; bi] [wɜːkt] [ɪn] [rəʊz] ['bækwədz] [ænd; ənd] ['fɔːwədz] , [laɪk] [ðə; ði] [fɜːst] [ten] [raʊndz] ,
this is to be worked in rows backwards and forwards , like the first ten rounds ,
这 是 到 是 工作 在 行 向后 和 前进 , 喜欢 这 第一的 十 回合 ,

这部分要像前十轮那样，来回逐行编织。

[ɪn]['ɔːdə(r)][tuː; tə] [kiːp] [ðə; ði] ['edʒɪz] ['iːv(ə)n] .
in order to keep the edges even .
在 命令 到 保持 这 边缘 甚至 .

为了保持边缘平整。

[ðə; ði]['ʌðə(r)][end][ɪz] [ðen] [tuː; tə][biː; bi] [meɪd] [laɪk][ðə; ði][fɜːst] .
The other end is then to be made like the first .
这 其他 结尾 是 然后 到 是 制成 喜欢 这 第一的 .

另一端的制作方法与第一端相同。

['əʊpən] [stɪtʃ] [pɜːs] [wɪð] [biːdz] .
Open Stitch Purse with Beads .
打开 缝 钱包 和 珠子 .

镂空针法串珠钱包。

['sekənd] - [saɪz] [pɜːs] [twɪst] , [ænd; ənd]['niːd(ə)lz][nəʊ] . - , [ɑː(r); ə(r)][rɪ'kwaɪəd] .
Second - size purse twist , and needles No . 20 , are required .
第二 - 尺寸 钱包 捻 , 和 针 不 . - , 是 必需的 .

需要第二号钱包编织线和 20 号针。

[kɑːst][ɒn]['sɪksti] [stɪtʃis] [ɪn] ['netɪŋ] [sɪlk] .
Cast on sixty stitches in netting silk .
投掷 在 六十 针脚 在 网 丝绸 .

用网状丝线起针六十针。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði][sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði][sɪlk] ['fɔːwəd]
First row — knit one ; bring the silk forward , knit two together ; bring the silk forward
第一的 排 — 针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前
,
,
,

第一行——织一针；将丝线拉到前面，两针并一针；将丝线拉到前面，

[pɑːs][ɒn][ə; eɪ] [biːd] , ['pleɪsɪŋ] [ˌaɪ 'tiː][bɪ'haɪnd][ðə; ði]['niːd(ə)l] ;
pass on a bead , placing it behind the needle ;
经过 在 一个 珠子 , 放置 它 在后面 这 针 ;

将珠子穿过针眼，放在针的后面；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [kən'tɪnjuː] [ðə; ði] [seɪm] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] , ['pleɪsɪŋ] [ə; eɪ]
knit two together . — Continue the same to the end of the row , placing a
针织 二 一起 . — 继续 这 相同的 到 这 结尾 的 这 排 , 放置 一个
[biːd] ['evri] [ɔːl'tɜːnət] ['pæt(ə)n] .
bead every alternate pattern .
珠子 每一个 备用 图案 .

将两针并一针。—继续重复此步骤直至行尾，每隔一个花样穿入一颗珠子。

['sekənd] [rəʊ] — [seɪm] [æz; əz][ðə; ði][fɜːst] , [wɪ'ðaʊt] [biːdz] .
Second row — same as the first , without beads .
第二 排 — 相同的 作为 这 第一的 , 没有 珠子 .

第二排——与第一排相同，只是没有珠子。

[θɜːd] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði][sɪlk] ['fɔːwəd] , [pɑːs][ɒn][ə; eɪ] [biːd] ; [ðen] , — [kən'tɪnjuː]
Third row — knit one ; bring the silk forward , pass on a bead ; then , — continue
第三 排 — 针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 , 经过 在 一个 珠子 ; 然后 , — 继续
[æz; əz][ɪn][fɜːst] [rəʊ] . [-]
as in first row . [62]
作为 在 第一的 排 . [-]

第三行——织一针；将丝线拉到前面，穿过一颗珠子；然后，——继续像第一行一样。[62]

[ə; eɪ] [pɜːs] [ɪn] [faɪn] [sɪlk] .
A Purse in fine Silk .
一个 钱包 在 美好的 丝绸 .

一款精美的丝绸钱包。

[kɑːst][ɒn] [θriː] [stɪtʃis] , [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] . — [nəʊ] .
Cast on three stitches , for each pattern . — No .
投掷 在 三 针脚 , 为了 每个 图案 . — 不 .

每个花样起针三针。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
23 needles .
- 针 .

23根针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
First row — bring the silk forward , knit two together ; knit one . — Repeat .
第一的 排 — 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 . — 重复 .

第一行——将丝线拉到前面，两针并一针；织一针。——重复。

['sekənd] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [pɜːl] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
Second row — bring the silk forward , pearl two together ; pearl one . — Repeat .
第二 排 — 带来 这 丝绸 向前 , 珍珠 二 一起 ; 珍珠 一 . — 重复 .

第二行——将丝线向前拉，两颗珍珠并在一起；一颗珍珠。——重复。

['herɪŋbəʊn] , [ɔː(r)] ['ʃetlənd] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [pɜːs] .
Herringbone , or Shetland Stitch for a Purse .
人字纹 , 或者 设得兰群岛 缝 为了 一个 钱包 .

人字纹针法或设得兰针法，适用于钱包。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən][biː; bi][dɪ'vaɪdɪd][baɪ][fɔː(r)] . — [nəʊ] .
Cast on any number of stitches that can be divided by four . — No .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 四 . — 不 .

起针数可以是四的倍数。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
20 needles .
- 针 .

20根针。

[ə'baʊt] ['eɪti] [stɪtʃis] [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] .
About eighty stitches will be required .
关于 八十 针脚 将要 是 必需的 .

大约需要缝八十针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ˌaɪ 'tiː]
First row — bring the silk forward , slip one ; knit one , pass the slip - stitch over it
第一的 排 — 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它
;
;
;

第一行——将丝线拉到前面，滑一针；织一针，将滑针套过它；

[nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
knit one ; bring the silk forward , pearl one . — Repeat to the end of the row .
针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 , 珍珠 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

织一针；将丝线拉到前面，织一针反针。—重复至行末。

['evri] [rəʊ] [ɪz] [ðə; ði] [seɪm] .
Every row is the same .
每一个 排 是 这 相同的 .

每一行都一样。

[θriː] [skeɪn] [ɒv; əv] ['sekənd] - [saɪzd] [sɪlk] [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] . [-]
Three skeins of second - sized silk will be required . [63]
三 线团 的 第二 - 尺寸 丝绸 将要 是 必需的 . [-]

需要三绞二等丝线。[63]

[ðə; ði] [faɪv] ['fɒləʊɪŋ] ['pætənz] [wɪl] [biː; bi] [faʊnd] ['veri] ['prɪti] [fɔː(r); fə(r)] [bægz] ;
THE FIVE FOLLOWING PATTERNS WILL BE FOUND VERY PRETTY FOR BAGS ;
这 五 下列的 图案 将要 是 成立 非常 漂亮的 为了 包 ;

以下五种图案非常适合做包包;

— [ðeɪ] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['nɪtɪd] [wɪð] ['sekənd] - [saɪzd] [pɜːs] [twɪst] , — [nəʊ] .
— THEY SHOULD BE KNITTED WITH SECOND - SIZED PURSE TWIST , — NO .
— 他们 应该 是 针织 和 第二 - 尺寸 钱包 捻 , — 不 .

—它们应该用第二尺寸的钱包扭结编织，—不。

- ['niːd(ə)lz] .
24 NEEDLES .
- 针 .

24根针。

[ai] .
I .
我 .

我。

[daɪ'ægən(ə)l] [tʃek] ['pæt(ə)n] [bæg] .
Diagonal Check Pattern Bag .
对角线 查看 图案 包 .

斜纹格纹包。

[kɑːst] [ɒn] [eɪt] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on eight stitches for each pattern .
投掷 在 八 针脚 为了 每个 图案 .

每个花样起针八针。

[fɜːst] [raʊnd] — [pɜːl] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ;
First round — pearl one ; bring the silk forward , slip one ; knit one , pass the slip - stitch over it ;
第一的 圆形的 — 珍珠 一 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ;

第一圈——织一针珍珠针；将丝线拉到前面，滑一针；织一针正针，将滑针套过它；

[nɪt] [fɔː(r)] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
knit four ; pearl one . — Repeat .
针织 四 ; 珍珠 一 . — 重复 .

织四针，反织一针。——重复。

['sekənd] [raʊnd] — [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [sɪks] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
Second round — pearl one ; knit six ; pearl one . — Repeat .
第二 圆形的 — 珍珠 一 ; 针织 六 ; 珍珠 一 . — 重复 .

第二圈——反针1针；正针6针；反针1针。——重复。

[θɜːd] [raʊnd] — [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ,
Third round — pearl one ; knit one ; bring the silk forward , slip one ; knit one ,
第三 圆形的 — 珍珠 一 ; 针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 ,

第三圈——反针一针；正针一针；将丝线拉到前面，滑一针；正针一针，

[pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [nɪt] [θriː] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
pass the slip - stitch over it ; knit three ; pearl one . — Repeat .
经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 针织 三 ; 珍珠 一 . — 重复 .

将滑针套过它；织三针；反针一针。——重复。

[fɔːθ] [raʊnd] — [rɪ'piːt] [ðə; ði] ['sekənd] .
Fourth round — Repeat the second .
第四 圆形的 — 重复 这 第二 .

第四轮——重复第二轮。

[fɪfθ] [raʊnd] — [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ,
Fifth round — pearl one ; knit two ; bring the silk forward , slip one ; knit one ,
第五 圆形的 — 珍珠 一 ; 针织 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 ,

第五圈——反针1针；正针2针；将丝线拉到前面，滑1针；正针1针，

[pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
pass the slip - stitch over it ; knit two ; pearl one . — Repeat .
经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 针织 二 ; 珍珠 一 . — 重复 .

将滑针套过它；织两针；反针一针。——重复。

[sɪksθ] [raʊnd] — [rɪ'piːt] [ðə; ði] ['sekənd] . [-]
Sixth round — Repeat the second . [64]
第六 圆形的 — 重复 这 第二 . [-]

第六轮——重复第二轮。[64]

['sev(ə)nθ] [raʊnd] — [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ,
Seventh round — pearl one ; knit three ; bring the silk forward , slip one ; knit one ,
第七 圆形的 — 珍珠 一 ; 针织 三 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 ,

第七圈——反针1针；正针3针；将丝线拉到前面，滑1针；正针1针，

[pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
pass the slip - stitch over it ; knit one ; pearl one . — Repeat .
经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 针织 一 ; 珍珠 一 . — 重复 .

将滑针套过它；织一针；反针。——重复。

[eɪtθ] [raʊnd] — [rɪ'piːt] [ðə; ði] ['sekənd] .
Eighth round — Repeat the second .
第八 圆形的 — 重复 这 第二 .

第八轮——重复第二轮。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

[ˌaɪ 'aɪ] .
II .
二 .

二、

['lɒzɪndʒ] ['pæt(ə)n] [bæg] .
Lozenge pattern Bag .
菱形 图案 包 .

菱形图案包。

[kɑːst] [ɒn] [ˌθɜː'tiːn] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on thirteen stitches for each pattern .
投掷 在 十三 针脚 为了 每个 图案 .

每个花样起针十三针。

[fɜːst] [raʊnd] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [fɔː(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
First round — pearl two ; knit four ; bring the silk forward , slip one ; knit two together ,
第一的 圆形的 — 珍珠 二 ; 针织 四 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 二 一起 ,

第一圈——反针两针；正针四针；将丝线拉到前面，滑一针；两针并一针，

[pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [fɔː(r)] . — [rɪ'piːt] .
pass the slip - stitch over them ; bring the silk forward , knit four . — Repeat .
经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 四 . — 重复 .

将滑针套过它们；将丝线拉到前面，织四针。—重复。

['sekənd] [raʊnd] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ;
Second round — pearl two ; knit two ; knit two together ; bring the silk forward , knit three ;
第二 圆形的 — 珍珠 二 ; 针织 二 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 三 ;

第二圈——织两针珍珠针；织两针正针；两针并一针；将丝线拉到前面，织三针正针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən] [æt; ət] [ðə; ði] [bæk] . — [rɪ'piːt] .
bring the silk forward , knit two together , taken at the back . — Repeat .
带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 , 已采取 在 这 后退 . — 重复 .

将丝线拉到前面，两针并一针，从后面挑起。——重复。

[θɜːd] [raʊnd] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [-]
Third round — pearl two ; knit one ; knit two together ; bring the silk forward , knit [65]
第三 圆形的 — 珍珠 二 ; 针织 一 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 [-]

第三圈——织两针珍珠针；织一针正针；两针并一针；将丝线拉到前面，织[65]

[faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən] [æt; ət] [ðə; ði] [bæk] ; [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
five ; bring the silk forward , knit two together , taken at the back ; knit one . — Repeat .
五 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 , 已采取 在 这 后退 ; 针织 一 . — 重复 .

五；将丝线拉到前面，两针并一针，从后面挑起；织一针。—重复。

[fɔːθ] [raʊnd] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] ,
Fourth round — pearl two ; knit two together ; bring the silk forward , knit three ; bring the silk forward ,
第四 圆形的 — 珍珠 二 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 三 ; 带来 这 丝绸 向前 ,

第四圈——织两针珍珠针；两针并一针；将丝线拉到前面，织三针；将丝线拉到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən] [æt; ət] [ðə; ði] [bæk] . — [rɪ'piːt] .
knit two together ; knit two ; bring the silk forward , knit two together , taken at the back . — Repeat .
针织 二 一起 ; 针织 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 , 已采取 在 这 后退 . — 重复 .

将两针并一针；织两针；将丝线拉到前面，将两针并一针，从后面挑起。——重复。

[fɪfθ] [raʊnd] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən] [æt; ət] [ðə; ði] [bæk] ;
Fifth round — pearl two ; knit two ; bring the silk forward , knit two together , taken at the back ;
第五 圆形的 — 珍珠 二 ; 针织 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 , 已采取 在 这 后退 ;

第五圈——织两针珍珠针；织两针正针；将丝线拉到前面，织两针并一针，从后面挑起；

[nɪt] [θriː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] . — [rɪ'piːt] .
knit three ; knit two together ; bring the silk forward , knit two . — Repeat .
针织 三 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 . — 重复 .

织三针；两针并一针；将丝线拉到前面，织两针。——重复。

[sɪksθ] [raʊnd] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən]
Sixth round — pearl two ; knit three ; bring the silk forward , knit two together , taken
第六 圆形的 — 珍珠 二 ; 针织 三 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 , 已采取
[æt; ət] [ðə; ði] [bæk] ;
at the back ;
在 这 后退 ;

第六圈——织两针珍珠针；织三针正针；将丝线拉到前面，织两针并一针，从后面挑起；

[nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] . — [rɪ'piːt] .
knit one ; knit two together ; bring the silk forward , knit three . — Repeat .
针织 一 ; 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 三 . — 重复 .

织一针；两针并一针；将丝线拉到前面，织三针。——重复。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

[θriː] .
III .
三、 .

三、

[hem] - [stɪtʃ] ['pæt(ə)n] [bæg] .
Hem - stitch Pattern Bag .
下摆 - 缝 图案 包 .

包边缝制图案。

[kɑːst] [ɒn] [ˌθɜː'tiːn] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on thirteen stitches for each pattern .
投掷 在 十三 针脚 为了 每个 图案 .

每个花样起针十三针。

[fɜːst] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [-]
First round — knit two ; bring the silk forward , [66]
第一的 圆形的 — 针织 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , [-]

第一圈——织两针；将丝线向前拉[66]

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [wʌn] ;
knit two together ; knit one ; bring the silk forward , knit two together ; pearl one ;
针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 ; 珍珠 一 ;

将两针并一针；织一针；将丝线拉到前面，将两针并一针；织一针反针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [pɜːl]
bring the silk forward , slip one ; knit one , pass the slip - stitch over it ; pearl
带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 珍珠
[θriː] . — [rɪ'piːt] .
three . — Repeat .
三 . — 重复 .

将丝线拉到前面，滑一针；织一针，将滑针套过；反织三针。——重复。

['sekənd] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Second round — knit two together ; bring the silk forward , knit one ; knit two together ;
第二 圆形的 — 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ;

第二圈——两针并一针；将丝线拉到前面，织一针；两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ;
bring the silk forward , knit two ; pearl two ; bring the silk forward , slip one ;
带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 ; 珍珠 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ;

将丝线拉到前面，织两针；反织两针；将丝线拉到前面，滑一针；

[nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [pɜːl] [tuː] . — [rɪ'piːt] .
knit one , pass the slip stitch over it ; pearl two . — Repeat .
针织 一 , 经过 这 滑 缝 超过 它 ; 珍珠 二 . — 重复 .

织一针，将滑针套过；织两针反针。——重复。

[θɜːd] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] ,
Third round — knit two ; bring the silk forward , knit two together ; knit one ; bring the silk forward ,
第三 圆形的 — 针织 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 ,

第三圈——织两针；将丝线拉到前面，两针并一针；织一针；将丝线拉到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ,
knit two together ; pearl three ; bring the silk forward , slip one ; knit one ,
针织 二 一起 ; 珍珠 三 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 ,

两针并一针；反针三针；将丝线拉到前面，滑一针；织一针，

[pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
pass the slip - stitch over it ; pearl one . — Repeat .
经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 珍珠 一 . — 重复 .

将滑针套过它；反针一针。——重复。

[fɔːθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Fourth round — knit two together ; bring the silk forward , knit one ; knit two together ;
第四 圆形的 — 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ;

第四圈——两针并一针；将丝线拉到前面，织一针；两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [fɔː(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ;
bring the silk forward , knit two ; pearl four ; bring the silk forward , slip one ;
带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 ; 珍珠 四 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ;

将丝线拉到前面，织两针；反织四针；将丝线拉到前面，滑一针；

[nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] . — [rɪ'piːt] .
knit one , pass the slip - stitch over it . — Repeat .
针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 . — 重复 .

织一针，将滑针套过它。——重复。

[fɪfθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði]
Fifth round — knit two ; bring the silk forward , knit two together ; knit one ; bring the
第五 圆形的 — 针织 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这

[-]
[67]
[-]

第五圈——织两针；将丝线拉到前面，两针并一针；织一针；将[67]

[sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [sɪks] . — [rɪ'piːt] .
silk forward , knit two together ; pearl six . — Repeat .
丝绸 向前 , 针织 二 一起 ; 珍珠 六 . — 重复 .

丝线向前，两针并一针；反针六针。——重复。

[sɪksθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Sixth round — knit two together ; bring the silk forward , knit one ; knit two together ;
第六 圆形的 — 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ;

第六圈——两针并一针；将丝线拉到前面，织一针；两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ;
bring the silk forward , knit two ; pearl one ; bring the silk forward , slip one ;
带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 ; 珍珠 一 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ;

将丝线拉到前面，织两针；反织一针；将丝线拉到前面，滑一针；

[nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [pɜːl] [θriː] . — [rɪ'piːt] .
knit one , pass the slip - stitch over it ; pearl three . — Repeat .
针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 珍珠 三 . — 重复 .

织一针，将滑针套过；反织三针。——重复。

['sev(ə)nθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] ,
Seventh round — knit two ; bring the silk forward , knit two together ; knit one ; bring the silk forward ,
第七 圆形的 — 针织 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 ,

第七圈——织两针；将丝线拉到前面，两针并一针；织一针；将丝线拉到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ,
knit two together ; pearl two ; bring the silk forward , slip one ; knit one ,
针织 二 一起 ; 珍珠 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 ,

将两针并一针；挑两针；将丝线拉到前面，滑一针；织一针，

[pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [pɜːl] [tuː] . — [rɪ'piːt] .
pass the slip - stitch over it ; pearl two . — Repeat .
经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 珍珠 二 . — 重复 .

将滑针套过它；钩两针珍珠针。——重复。

[eɪtθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Eighth round — knit two together ; bring the silk forward , knit one ; knit two together ;
第八 圆形的 — 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ;

第八圈——两针并一针；将丝线拉到前面，织一针；两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ;
bring the silk forward , knit two ; pearl three ; bring the silk forward , slip one ;
带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 ; 珍珠 三 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ;

将丝线拉到前面，织两针；反织三针；将丝线拉到前面，滑一针；

[nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
knit one , pass the slip - stitch over it ; pearl one . — Repeat .
针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 ; 珍珠 一 . — 重复 .

织一针，将滑针套过；织一针反针。——重复。

[naɪnθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] ,
Ninth round — knit two ; bring the silk forward , knit two together ; knit one ; bring the silk forward ,
第九 圆形的 — 针织 二 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 丝绸 向前 ,

第九圈——织两针；将丝线拉到前面，两针并一针；织一针；将丝线拉到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɜːl] [-]
knit two together ; pearl [68]
针织 二 一起 ; 珍珠 [-]

将两股线并在一起；珍珠[68]

[fɔː(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] . — [rɪ'piːt] .
four ; bring the silk forward , slip one ; knit one , pass the slip - stitch over it . — Repeat .
四 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 - 缝 超过 它 . — 重复 .

四；将丝线拉到前面，滑一针；织一针，将滑针套过它。—重复。

[tenθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Tenth round — knit two together ; bring the silk forward , knit one ; knit two together ;
第十 圆形的 — 针织 二 一起 ; 带来 这 丝绸 向前 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ;

第十圈——两针并一针；将丝线拉到前面，织一针；两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [sɪks] . — [rɪ'piːt] .
bring the silk forward , knit two ; pearl six . — Repeat .
带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 ; 珍珠 六 . — 重复 .

将丝线拉到前面，织两针；反织六针。——重复。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [rəʊ] .
Commence again , as at first row .
开始 再次 , 作为 在 第一的 排 .

从第一排重新开始。

[ˌaɪ 'viː] .
IV .
第四 .

四、

['spaɪdə(r)] ['pæt(ə)n] [bæg] .
Spider Pattern Bag .
蜘蛛 图案 包 .

蜘蛛图案包。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [sɪks] .
Cast on any number of stitches that can be divided by six .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 六 .

起针数必须是六的倍数。

[fɜːst] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] ;
First round — bring the silk forward , slip one ; knit two together , pass the slip - stitch over them ;
第一的 圆形的 — 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ;

第一圈——将丝线拉到前面，滑一针；将两针并一针，将滑针套在它们上面；

[brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] . — [rɪ'piːt] .
bring the silk forward , knit three . — Repeat .
带来 这 丝绸 向前 , 针织 三 . — 重复 .

将丝线拉到前面，织三针。—重复。

['sekənd] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Second round — plain knitting .
第二 圆形的 — 清楚的 针织 .

第二轮——平针编织。

[θɜːd] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [twaɪs] ; [nɪt] [tuː] . — [rɪ'piːt] .
Third round — bring the silk forward , knit two together , twice ; knit two . — Repeat .
第三 圆形的 — 带来 这 丝绸 向前 , 针织 二 一起 , 两次 ; 针织 二 . — 重复 .

第三圈——将丝线拉到前面，两针并一针，重复两次；织两针。——重复。

[fɔːθ] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Fourth round — plain knitting .
第四 圆形的 — 清楚的 针织 .

第四圈——平针编织。

[fɪfθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [nɪt] [-]
Fifth round — bring the silk forward , knit [69]
第五 圆形的 — 带来 这 丝绸 向前 , 针织 [-]

第五圈——将丝线拉到前面，编织[69]

[θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] . — [rɪ'piːt] .
three ; bring the silk forward , slip one ; knit two together , pass the slip - stitch over them . — Repeat .
三 ; 带来 这 丝绸 向前 , 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 . — 重复 .

三；将丝线拉到前面，滑一针；将两针并一针，将滑针套在它们上面。—重复。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [raʊnd] .
Commence again , as at first round .
开始 再次 , 作为 在 第一的 圆形的 .

重新开始，如同第一轮一样。

[viː] .
V .
V .

五、

[straɪp] ['pæt(ə)n] [bæg] .
Stripe Pattern Bag .
条纹 图案 包 .

条纹图案包。

[kɑːst] [ɒn] [sɪks] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on six stitches for each pattern .
投掷 在 六 针脚 为了 每个 图案 .

每个花样起针六针。

[fɜːst] [raʊnd] — [tɜːn] [ðə; ði] [sɪlk] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [pɜːl] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [sɪlk] ['fɔːwəd] ,
First round — turn the silk round the needle , pearl three ; bring the silk forward ,
第一的 圆形的 — 转动 这 丝绸 圆形的 这 针 , 珍珠 三 ; 带来 这 丝绸 向前 ,

第一圈——将丝线绕针旋转，织三针珠针；将丝线向前拉出，

[slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] . — [rɪ'piːt] .
slip one ; knit two together , pass the slip - stitch over them . — Repeat .
滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 . — 重复 .

滑针一针；将两针并一针，将滑针套在两针上。——重复。

['sekənd] , [θɜːd] , [ænd; ənd] [fɔːθ] [raʊndz] — [ɔːl'tɜːnətli] [pɜːl] [θriː] [ænd; ənd] [nɪt] [θriː] .
Second , Third , and Fourth rounds — alternately pearl three and knit three .
第二 , 第三 , 和 第四 回合 — 交替 珍珠 三 和 针织 三 .

第二、三、四圈——交替织三个反针和三个正针。

[kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [fɜːst] [raʊnd] .
Commence again , as at first round .
开始 再次 , 作为 在 第一的 圆形的 .

重新开始，如同第一轮一样。

[ə; eɪ] [bæg] , [wɪð] [blæk] [ɔː(r)] ['gɑːnɪt] [biːdz] .
A Bag , with Black or Garnet Beads .
一个 包 , 和 黑色的 或者 石榴石 珠子 .

一个装有黑色或石榴石珠子的袋子。

[nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] , [eɪt] [skeɪn] [ɒv; əv] ['netɪŋ] [sɪlk] , [ænd; ənd] [fɔː(r)] ['bʌntʃɪz] [ɒv; əv] [biːdz] ,
No . 20 needles , eight skeins of netting silk , and four bunches of beads ,
不 . - 针 , 八 线团 的 网 丝绸 , 和 四 成捆 的 珠子 ,

20号针，八团网状丝线，四串珠子，

[ɪn'kluːdɪŋ] [ðəʊz] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [frɪndʒ] , [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] .
including those for the fringe , will be required .
包括 那些 为了 这 边缘 , 将要 是 必需的 .

包括边缘人物在内的所有人都需要。

[θred] [hɑːf] [ə; eɪ] [bʌntʃ] [ɒv; əv] [biːdz] [ɒn] [ə; eɪ] [skeɪn] [ɒv; əv] [-]
Thread half a bunch of beads on a skein of [70]
线 一半 一个 束 的 珠子 在 一个 绞 的 [-]

将半束珠子穿到[70]团线中

['klærət] ['netɪŋ] [sɪlk] , [ænd; ənd] [kɑːst] [ɒn] ['eɪti] - [eɪt] [stɪtʃis] .
claret netting silk , and cast on eighty - eight stitches .
红酒 网 丝绸 , 和 投掷 在 八十 - 八 针脚 .

用紫红色丝线织网，起针八十八针。

[fɜːst] [ænd; ənd] ['sekənd] [rəʊz] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] , [wɪ'ðaʊt] [biːdz] .
First and second rows — plain knitting , without beads .
第一的 和 第二 行 — 清楚的 针织 , 没有 珠子 .

第一行和第二行——平针编织，不加珠子。

[θɜːd] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] [wɪð] [ə; eɪ] [biːd] ; [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [ðə; ði] [seɪm] , [ɔːl'tɜːnətli] ,
Third row — slip one ; knit one with a bead ; knit one . — Repeat the same , alternately ,
第三 排 — 滑 一 ; 针织 一 和 一个 珠子 ; 针织 一 . — 重复 这 相同的 , 交替 ,

第三行——滑一针；织一针并穿入一颗珠子；织一针。——重复上述步骤，交替进行。

[tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
to the end of the row .
到 这 结尾 的 这 排 .

到行尾。

[rɪ'piːt] [frɒm; frəm] [fɜːst] [rəʊ] , ['eɪti] - [fɔː(r)] [taɪmz] .
Repeat from first row , eighty - four times .
重复 从 第一的 排 , 八十 - 四 时代 .

从第一行开始重复八十四次。

[əb'zɜːv] [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] [ɒv; əv] ['evri] [rəʊ] [tuː; tə] [meɪk] [ə; eɪ] [slɪp] - [stɪtʃ] .
Observe at the commencement of every row to make a slip - stitch .
观察 在 这 开始 的 每一个 排 到 制作 一个 滑 - 缝 .

在每一行的开头都要注意做一个滑针。

[dʒɔɪn] [ʌp] [ðə; ði] [tuː] [saɪdz] , ['liːvɪŋ] [æn; ən] ['əʊpənɪŋ] [æt; ət] [ðə; ði] [tɒp] ,
Join up the two sides , leaving an opening at the top ,
加入 向上 这 二 侧面 , 离开 一个 开幕 在 这 顶部 ,

将两边连接起来，顶部留一个开口。

[ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð] [tuː] [bɑːrz] [ænd; ənd] [ə; eɪ] [gəʊld] [tʃeɪn] .
and finish with two bars and a gold chain .
和 结束 和 二 酒吧 和 一个 金子 链 .

最后配上两根杠铃和一条金链。

[ə; eɪ] [frɪndʒ] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['gɑːnɪt] [biːdz] , [wɪð] [gəʊld] [pɔɪnts] , [ɪz] [ðə; ði] [p'rɪtɪɪst] ['trɪmɪŋ] .
A fringe of the garnet beads , with gold points , is the prettiest trimming .
一个 边缘 的 这 石榴石 珠子 , 和 金子 积分 , 是 这 最漂亮的 修剪 .

一圈镶有金边的石榴石珠子流苏是最漂亮的装饰。

[ˌaɪ 'tiː] [ʃʊd; ʃəd] [hæv; həv] [ə; eɪ] [stɪf] ['laɪnɪŋ] .
It should have a stiff lining .
它 应该 有 一个 僵硬的 衬垫 .

它应该有硬质内衬。

['nɪtɪd] [frɪndʒ] .
Knitted Fringe .
针织 边缘 .

针织流苏。

[ðɪs] [meɪ] [biː; bi] [meɪd] [ɒv; əv] ['eni] [saɪzd] [wʊl] [ɔː(r)] ['kɒtn] ,
This may be made of any sized wool or cotton ,
这 可能 是 制成 的 任何 尺寸 羊毛 或者 棉布 ,

这可以用任何尺寸的羊毛或棉布制成。

[ə'kɔːdɪŋ] [tuː; tə] [ðə; ði] ['pɜːpəs] [fɔː(r); fə(r)] [wɪtʃ] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [rɪ'kwaɪəd] ; [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] ['ɔːlsəʊ] [biː; bi] [speɪst] [wɪð] [tuː] [ɔː(r)] [-]
according to the purpose for which it is required ; it may also be spaced with two or [71]
根据 到 这 目的 为了 哪个 它 是 必需的 ; 它 可能 还 是 间隔 和 二 或者 [-]

根据其用途；也可以用两个或[71]个隔开

[mɔː(r)] ['kʌləs] , ['wɜːkɪŋ] [ɔːl'tɜːnətli] [sɪks] [rəʊz] [ɪn] [iːtʃ] .
more colours , working alternately six rows in each .
更多的 颜色 , 在职的 交替 六 行 在 每个 .

更多颜色，每种颜色交替编织六行。

[kɑːst] [ɒn] [eɪt] [stɪtʃis] .
Cast on eight stitches .
投掷 在 八 针脚 .

起针八针。

[nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] ,
Knit two ; bring the wool forward , knit two together ; knit one ; bring the wool forward ,
针织 二 ; 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 ; 针织 一 ; 带来 这 羊毛 向前 ,

织两针；将线拉到前面，两针并一针；织一针；将线拉到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] .
knit two together ; knit one .
针织 二 一起 ; 针织 一 .

将两针并一针；织一针。

[wen] [ə; eɪ] [sə'fɪʃ(ə)nt] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [rəʊz] [ɑː(r); ə(r)] ['nɪtɪd] [tuː; tə] [fɔːm] [ðə; ði] [leŋkθ; leŋθ] [ɒv; əv] [frɪndʒ] [dɪ'zaɪəd] , —
When a sufficient number of rows are knitted to form the length of fringe desired , —
什么时候 一个 充足的 数字 的 行 是 针织 到 形式 这 长度 的 边缘 想要的 , —

当织出足够多的行数以形成所需长度的流苏时，—

[kɑːst] [ɒf] [faɪv] [stɪtʃis] , ['liːvɪŋ] [θriː] [tuː; tə] [ʌn'ræv(ə)l] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [frɪndʒ] .
Cast off five stitches , leaving three to unravel for the fringe .
投掷 离开 五 针脚 , 离开 三 到 绎 为了 这 边缘 .

收掉五针，留下三针用来做流苏。

[wɪð] [fɔː(r)] - [θred] ['fliːsi] , [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] [meɪ] [biː; bi] [juːst] .
With four - thread fleecy , No . 10 needles may be used .
和 四 - 线 羊毛 , 不 . - 针 可能 是 用过的 .

使用四股绒布时，可以使用 10 号针。

[væn'daɪk] ['bɔːdə(r)] .
Vandyke Border .
范戴克 边界 .

范戴克边界。

[ðɪs] ['bɔːdə(r)][ɪz]['dʒen(ə)rəli] ['nɪtɪd] [ɪn] ['kɒtn] , [ænd; ənd] [meɪ] [biː; bi] [juːst] [fɔː(r); fə(r)] ['mʌzlɪn] ['kɜːtənz] ,
This border is generally knitted in cotton , and may be used for muslin curtains ,
这 边界 是 一般来说 针织 在 棉布 , 和 可能 是 用过的 为了 细棉布 窗帘 ,

这种边饰通常用棉线编织而成，可用于制作棉布窗帘。

[fɔː(r); fə(r)] ['nɪtɪd] [ɔː(r)] ['netɪd] [fɪʃ] ['næpkɪnz] , [ænd; ənd][fɔː(r); fə(r)] " ['taidi] " [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [bæks] [ɒv; əv] [tʃeəz] ,
for knitted or netted fish napkins , and for " tidies " for the backs of chairs ,
为了 针织 或者 网 鱼 餐巾纸 , 和 为了 " 整理 " 为了 这 背部 的 椅子 ,

用于编织或网状鱼形餐巾，以及用于整理椅背的"整理巾"。

[ɔː(r)] [endz] [ɒv; əv] ['səufəz] .
or ends of sofas .
或者 结束 的 沙发 .

或者沙发两端。

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)n] [stɪtʃis] , [ɒn][nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] .
Cast on seven stitches , on No . 17 needles .
投掷 在 七 针脚 , 在 不 . - 针 .

用17号针起7针。

[fɜːst] [ænd; ənd]['sekənd] [rəʊz] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
First and second rows — plain knitting .
第一的 和 第二 行 — 清楚的 针织 .

第一行和第二行——平针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [-]
Third row — slip one ; knit two ; turn over , [72]
第三 排 — 滑 一 ; 针织 二 ; 转动 超过 , [-]

第三行——滑一针；织两针；翻面，[72]

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] [twaɪs] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
knit two together ; turn over twice , knit two together .
针织 二 一起 ; 转动 超过 两次 , 针织 二 一起 .

将两针并一针；翻转两次，再将两针并一针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] ,
Fourth row — bring the thread forward , knit two ; pearl one ; knit two ; turn over ,
第四 排 — 带来 这 线 向前 , 针织 二 ; 珍珠 一 ; 针织 二 ; 转动 超过 ,

第四行——将线拉到前面，织两针；反针一针；织两针；翻面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] .
knit two together ; knit one .
针织 二 一起 ; 针织 一 .

将两针并一针；织一针。

[fɪfθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [fɔː(r)] .
Fifth row — slip one ; knit two ; turn over , knit two together ; knit four .
第五 排 — 滑 一 ; 针织 二 ; 转动 超过 , 针织 二 一起 ; 针织 四 .

第五行——滑一针；织两针；翻面，两针并一针；织四针。

[sɪksθ] [rəʊ] — [nɪt] [sɪks] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] .
Sixth row — knit six ; turn over , knit two together ; knit one .
第六 排 — 针织 六 ; 转动 超过 , 针织 二 一起 ; 针织 一 .

第六行——织六针；翻面，两针并一针；织一针。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] [twaɪs] ,
Seventh row — slip one ; knit two ; turn over , knit two together ; turn over twice ,
第七 排 — 滑 一 ; 针织 二 ; 转动 超过 , 针织 二 一起 ; 转动 超过 两次 ,

第七行——滑一针；织两针；翻转，两针并一针；翻转两次，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] [twaɪs] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
knit two together ; turn over twice , knit two together .
针织 二 一起 ; 转动 超过 两次 , 针织 二 一起 .

将两针并一针；翻转两次，再将两针并一针。

[eɪtθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] ,
Eighth row — knit two ; pearl one ; knit two ; pearl one ; knit two ; turn over ,
第八 排 — 针织 二 ; 珍珠 一 ; 针织 二 ; 珍珠 一 ; 针织 二 ; 转动 超过 ,

第八行——织两针正针；织一针反针；织两针正针；织一针反针；织两针正针；翻面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] .
knit two together ; knit one .
针织 二 一起 ; 针织 一 .

将两针并一针；织一针。

[naɪnθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] [twaɪs] ,
Ninth row — slip one ; knit two ; turn over , knit two together ; turn over twice ,
第九 排 — 滑 一 ; 针织 二 ; 转动 超过 , 针织 二 一起 ; 转动 超过 两次 ,

第九行——滑一针；织两针；翻转，两针并一针；翻转两次，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] [twaɪs] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] [twaɪs] , [nɪt] [tuː]
knit two together ; turn over twice , knit two together ; turn over twice , knit two
针织 二 一起 ; 转动 超过 两次 , 针织 二 一起 ; 转动 超过 两次 , 针织 二
[tə'geðə(r)] .
together .
一起 .

将两针并一针；翻转两次，将两针并一针；翻转两次，将两针并一针。

[tenθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [-]
Tenth row — knit two ; pearl one ; knit two ; [73]
第十 排 — 针织 二 ; 珍珠 一 ; 针织 二 ; [-]

第十行——织两针正针；织一针反针；织两针正针；[73]

[pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] .
pearl one ; knit two ; pearl one ; knit two ; turn over , knit two together ; knit one .
珍珠 一 ; 针织 二 ; 珍珠 一 ; 针织 二 ; 转动 超过 , 针织 二 一起 ; 针织 一 .

反针一针；正针两针；反针一针；正针两针；翻面，两针并一针；正针一针。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [naɪn] .
Eleventh row — slip one ; knit two ; turn over , knit two together ; knit nine .
第十一 排 — 滑 一 ; 针织 二 ; 转动 超过 , 针织 二 一起 ; 针织 九 .

第十一行——滑一针；织两针；翻面，两针并一针；织九针。

[twelfθ] [rəʊ] — [kɑːst] [ɒf] [ɔːl] [bʌt; bət] ['sev(ə)n] ; [nɪt] [fɔː(r)] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt]
Twelfth row — cast off all but seven ; knit four ; turn over , knit two together ; knit
第十二 排 — 投掷 离开 全部 但 七 ; 针织 四 ; 转动 超过 , 针织 二 一起 ; 针织
[wʌn] .
one .
一 .

第十二行——收掉除七针外的所有针；织四针；翻面，两针并一针；织一针。

[ðɪs] ['fɪnɪʃɪz] [ðə; ði] [fɜːst] [væn'daɪk] . — [kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz] [æt; ət] [θɜːd] [rəʊ] .
This finishes the first vandyke . — Commence again , as at third row .
这 完成 这 第一的 范戴克 . — 开始 再次 , 作为 在 第三 排 .

第一个范戴克绣就完成了。——从第三行开始重新绣。

[ə; eɪ] [wɔːm] [hɑːf] - [skweə(r)] [ʃɔːl] .
A warm Half - square Shawl .
一个 温暖的 一半 - 正方形 披肩 .

一条温暖的半方披肩。

[fɔː(r)] - [θred] ['fliːsi] , [ɔː(r)] [eɪt] - [θred] ['zefə(r)] ['fliːsi] , [ɒv; əv] [tuː] ['kʌləs] , [seɪ] [rəʊz] [ænd; ənd]
Four - thread fleecy , or eight - thread Zephyr fleecy , of two colours , say rose and
四 - 线 羊毛 , 或者 八 - 线 和风 羊毛 , 的 二 颜色 , 说 玫瑰 和
[waɪt] . — [nəʊ] .
white . — No .
白色的 . — 不 .

四股羊毛绒，或八股西风羊毛绒，有两种颜色，比如玫瑰色和白色。——编号

[eit] ['niːd(ə)lz] .
8 needles .
8 针 .

8根针。

[kɑːst] [ɒn] [wʌn] [stɪtʃ] , [rəʊz] ['kʌlə(r)] , [ænd; ənd] [ɪn'kriːs] [æt; ət] [ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv] ['evri] ['ʌðə(r)]
Cast on one stitch , rose colour , and increase at the beginning of every other
投掷 在 一 缝 , 玫瑰 颜色 , 和 增加 在 这 开始 的 每一个 其他
[rəʊ] ,
row ,
排 ,

起针一针，玫瑰色线，每隔一行开头加针。

[ʌn'tɪl] [ðeə(r)] [ɑː(r); ə(r)] [ten] [stɪtʃis] [ɒn] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
until there are ten stitches on the needle .
直到 那里 是 十 针脚 在 这 针 .

直到针上有十针为止。

[ɪn] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] — [nɪt] ['sev(ə)n] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['bɔːdə(r)] , [wɪtʃ] [ɪz] [θruː'aʊt] [ɪn]
In the next row — knit seven stitches for the border , which is throughout in
在 这 下一个 排 — 针织 七 针脚 为了 这 边界 , 哪个 是 自始至终 在
[pleɪn] ['nɪtɪŋ] ;
plain knitting ;
清楚的 针织 ;

下一行——织七针作为边，边全部采用平针编织；

[dʒɔɪn] [ɒn] [ðə; ði] [waɪt] [wʊl] , [ænd; ənd] [pɜːl] [θriː] , [ɪn'kriːsɪŋ] [ɒn] [ðə; ði] [lɑːst] [stɪtʃ] .
join on the white wool , and pearl three , increasing on the last stitch .
加入 在 这 白色的 羊毛 , 和 珍珠 三 , 增加 在 这 最后的 缝 .

接在白色毛线上，钩三针，最后一针加针。

[ɪn] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [-]
In the next row — bring the wool forward , [74]
在 这 下一个 排 — 带来 这 羊毛 向前 , [-]

下一行——将羊毛向前拉[74]

[slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] ; [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [waɪt]
slip one ; knit two , pass the slipped stitch over them ; knit the remaining white
滑 一 ; 针织 二 , 经过 这 滑倒了 缝 超过 他们 ; 针织 这 其余的 白色的
[stɪtʃ] [pleɪn] ;
stitch plain ;
缝 清楚的 ;

滑一针；织两针，将滑针套过这两针；织剩下的白色针目；

[nɪt] [ðə; ði]['sev(ə)n] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]['bɔːdə(r)] , ['twɪstɪŋ] [ðə; ði] [tuː] ['kʌləs] [ɪn][ðə; ði]
knit the seven stitches for the border , twisting the two colours in the
针织 这 七 针脚 为了 这 边界 , 扭曲 这 二 颜色 在 这
['tʃeɪndʒɪŋ] [ɒv; əv][ðem; ðəm] .
changing of them .
变化 的 他们 .

编织七针作为边饰，在换线时将两种颜色的线扭转。

[ɪn][ðə; ði][nekst] [rəʊ] — [nɪt] [ðə; ði]['sev(ə)n] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]['bɔːdə(r)] ; [pɜːl] [ðə; ði] [waɪt] ,
In the next row — knit the seven stitches for the border ; pearl the white ,
在 这 下一个 排 — 针织 这 七 针脚 为了 这 边界 ; 珍珠 这 白色的 ,

下一行——织七针作为边饰；将白色针目反面朝上，

[ɪn'kriːsɪŋ] [æt; ət][ðə; ði][end][æz; əz][bɪ'fɔː(r)] .
increasing at the end as before .
增加 在 这 结尾 作为 前 .

与之前一样，结尾部分有所增加。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [tuː] [lɑːst] [rəʊz] , [wɪtʃ] [kəm'praɪz][ðə; ði] [həʊl] ['pæt(ə)n] ,
Repeat the two last rows , which comprise the whole pattern ,
重复 这 二 最后的 行 , 哪个 包括 这 所有的 图案 ,

重复最后两行，这两行就构成了整个图案。

[ʌn'tɪl][ðə; ði] [ʃɔːl] [ɪz][ɒv; əv][ðə; ði][rɪ'kwaɪəd] [saɪz] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð] [ðə; ði][pleɪn] ['nɪtɪd] ['bɔːdə(r)] ,
until the shawl is of the required size , and finish with the plain knitted border ,
直到 这 披肩 是 的 这 必需的 尺寸 , 和 结束 和 这 清楚的 针织 边界 ,

直到披肩达到所需尺寸，最后织上平针边。

[tuː; tə] [ˌkɒrə'spɒnd] [wɪð] [ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd] .
to correspond with the other side .
到 对应 和 这 其他 边 .

与对方对应。

[en] . [biː] .
N . B .
N . B .

注意：

[ɪn][ðə; ði]['fænsi] [rəʊ] [ɒv; əv][ðə; ði] [waɪt] , [wen] [ʌn'iːv(ə)n] [stɪtʃis] [ə'kɜː(r)][æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv]
In the fancy row of the white , when uneven stitches occur at the end of
在 这 想要 排 的 这 白色的 , 什么时候 不均匀 针脚 发生 在 这 结尾 的
[ðə; ði] [rəʊ] ,
the row ,
这 排 ,

在白色花式编织行中，当行尾出现不均匀的针脚时，

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi] ['nɪtɪd] [pleɪn] .
they are to be knitted plain .
他们 是 到 是 针织 清楚的 .

它们要用平针编织。

[ə; eɪ] [wɔːm] ['dʌb(ə)l] ['nɪtɪd] [skɑːf] , [ɪn] [tuː] ['kʌləs] .
A warm Double Knitted Scarf , in Two Colours .
一个 温暖的 双倍的 针织 围巾 , 在 二 颜色 .

一款温暖的双面针织围巾，两种颜色可选。

[kɑːst][ɒn] ['θɜːti] - [sɪks] [stɪtʃis] [ɪn] [bluː] [sɪks] - [θred] ['fliːsi] . — [nəʊ] .
Cast on thirty - six stitches in blue six - thread fleecy . — No .
投掷 在 三十 - 六 针脚 在 蓝色的 六 - 线 羊毛 . — 不 .

用蓝色六股羊毛线起针36针。——编号

[ˌtuː'tuː] ['niːd(ə)lz] .
2 needles .
2 针 .

2根针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [pɑːs] [ðə; ði] [wʊl] [bæk] , [nɪt] [wʌn] , ['tɜːnɪŋ]
First row — bring the wool forward , slip one ; pass the wool back , knit one , turning
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 经过 这 羊毛 后退 , 针织 一 , 转弯
[ðə; ði] [wʊl] [-]
the wool [75]
这 羊毛 [-]

第一行——将毛线向前拉，滑一针；将毛线向后拉，织一针，翻转毛线[75]

[twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
twice round the needle . — Repeat to the end of the row .
两次 圆形的 这 针 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

绕针两圈。—重复至该行结束。

[iːtʃ] [sək'siːdɪŋ] [rəʊ] [ɪz] [ðə; ði] [seɪm] , [əb'zɜːvɪŋ] [ðæt] [ðə; ði] [nɪt] - [stɪtʃ] ['ɔːlweɪz] ['kɒmz] ['əʊvə(r)]
Each succeeding row is the same , observing that the knit - stitch always comes over
每个 成功 排 是 这 相同的 , 观察 那 这 针织 - 缝 总是 来 超过
[ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] .
the slip - stitch .
这 滑 - 缝 .

每一行都一样，注意针织针总是套在滑针上。

[ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [rɪ'kwaɪə(r)] ['sev(ə)n] [rəʊz] [ɒv; əv] [bluː] , ['sev(ə)n] [ɒv; əv] [waɪt] , ['sev(ə)n] [ɒv; əv] [bluː] ,
It will require seven rows of blue , seven of white , seven of blue ,
它 将要 要求 七 行 的 蓝色的 , 七 的 白色的 , 七 的 蓝色的 ,

需要七行蓝色，七行白色，七行蓝色。

['θɜːti] - [eɪt] [ɒv; əv] [waɪt] , ['sev(ə)n] [ɒv; əv] [bluː] , ['sev(ə)n] [ɒv; əv] [waɪt] , [ænd; ənd] ['sev(ə)n] [ɒv; əv]
thirty - eight of white , seven of blue , seven of white , and seven of
三十 - 八 的 白色的 , 七 的 蓝色的 , 七 的 白色的 , 和 七 的
[bluː] .
blue .
蓝色的 .

三十八件白色，七件蓝色，七件白色，七件蓝色。

[kɑːst] [ɒf] [ænd; ənd] [drɔː] [ʌp] [ðə; ði] [endz] .
Cast off and draw up the ends .
投掷 离开 和 画 向上 这 结束 .

收线并拉紧线头。

['fɪnɪʃ] [wɪð] [bluː] [ænd; ənd] [waɪt] ['tæslz] .
Finish with blue and white tassels .
结束 和 蓝色的 和 白色的 流苏 .

最后缀上蓝白相间的流苏。

[ə; eɪ] ['bɔːdə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [ʃɔːl] [ɔː(r)] [kwɪlt] .
A Border for a Shawl or Quilt .
一个 边界 为了 一个 披肩 或者 被子 .

披肩或被子的包边。

[ðɪs] ['bɔːdə(r)] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['nɪtɪd] ['seprət] ,
This border should be knitted separate ,
这 边界 应该 是 针织 分离 ,

这部分边缘应该单独编织。

[wɪð] [ðə; ði] [seɪm] [saɪzd] ['niːd(ə)lz] [ænd; ənd] [wʊl] [æz; əz] [ðə; ði] [ʃɔːl] [ɔː(r)] [kwɪlt] , [ænd; ənd] ['ɑːftəwədz]
with the same sized needles and wool as the shawl or quilt , and afterwards
和 这 相同的 尺寸 针 和 羊毛 作为 这 披肩 或者 被子 , 和 然后

[səʊn] [ɒn] .
sewn on .
缝制的 在 .

使用与披肩或被子相同尺寸的针和毛线，然后缝上去。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

我的编织书(My Knitting Book)

第3/4页

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['iːv(ə)n]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] .
Cast on any even number of stitches .
投掷 在 任何 甚至 数字 的 针脚 .

起针数为偶数。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
First row — Bring the wool forward , knit two together .
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

第一行——将毛线拉到前面，两针并一针。

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Second row — plain knitting .
第二 排 — 清楚的 针织 .

第二行——平针编织。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [tuː] [rəʊz] [ɔːl'tɜːnətli] . [-]
Repeat these two rows alternately . [76]
重复 这些 二 行 交替 . [-]

交替重复这两行。[76]

[reɪzd] ['nɪtɪŋ] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [ʃɔːl] .
Raised Knitting for a Shawl .
提高 针织 为了 一个 披肩 .

披肩的凸起针织法。

[tuː] [nəʊ] . - [ænd; ənd][wʌn][nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [juːst] .
Two No . 19 and one No . 13 needles should be used .
二 不 . - 和 一 不 . - 针 应该 是 用过的 .

应使用两根 19 号针和一根 13 号针。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['iːv(ə)n]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] , [ðæt] [meɪ] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] , [wɪð] ['dʒɜːmən] [wʊl] .
Cast on any even number of stitches , that may be required , with German wool .
投掷 在 任何 甚至 数字 的 针脚 , 那 可能 是 必需的 , 和 德语 羊毛 .

用德国毛线起针，起针数为所需的偶数针。

[fɜːst] [rəʊ] — [wɪð] [ðə; ði] [smɔːl] ['niːd(ə)l] , [ɔːl'tɜːnətli] [meɪk] [wʌn] [stɪtʃ] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] .
First row — with the small needle , alternately make one stitch , and knit two stitches together .
第一的 排 — 和 这 小的 针 , 交替 制作 一 缝 , 和 针织 二 针脚 一起 .

第一行——用小针，交替织一针和两针并一针。

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] , [wɪð] [lɑːdʒ] ['niːd(ə)l] .
Second row — plain knitting , with large needle .
第二 排 — 清楚的 针织 , 和 大的 针 .

第二行——用大号针编织平针。

[θɜːd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] , [wɪð] [smɔːl] ['niːd(ə)l] .
Third row — plain knitting , with small needle .
第三 排 — 清楚的 针织 , 和 小的 针 .

第三行——用小号针编织平针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] , [wɪð] [smɔːl] ['niːd(ə)l] .
Fourth row — pearl knitting , with small needle .
第四 排 — 珍珠 针织 , 和 小的 针 .

第四行——用小号针编织珍珠针。

[rɪ'piːt] , [frɒm; frəm][ðə; ði][fɜːst] [rəʊ] .
Repeat , from the first row .
重复 , 从 这 第一的 排 .

从第一行开始重复。

[ðɪs] [kaɪnd][ɒv; əv] ['nɪtɪŋ] [ɪz]['ɔːlsəʊ] [wel] [ə'dæptɪd] [fɔː(r); fə(r)] [hʊdz] , [mʌf] , [kʌfs] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
This kind of knitting is also well adapted for hoods , muffs , cuffs , etc .
这 种类 的 针织 是 还 出色地 改编 为了 引擎盖 , 耳罩 , 袖口 , ETC .

这种编织方法也非常适合用于制作帽子、手筒、袖口等。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['veri] ['prɪti] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [ʃɔːl] [ɪn] [straɪps] , — ['nɪtɪŋ] [θriː] ['pætənz] [ɔːl'tɜːnətli] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] .
It is very pretty for a shawl in stripes , — knitting three patterns alternately of each colour .
它 是 非常 漂亮的 为了 一个 披肩 在 条纹 , — 针织 三 图案 交替 的 每个 颜色 .

这款条纹披肩非常漂亮——用三种颜色交替编织三种图案。

[fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [ʃɔːl] , [wʌn] [jɑːd] [ænd; ənd][ə; eɪ][hɑːf][skweə(r)] ,
For a shawl , one yard and a half square ,
为了 一个 披肩 , 一 院子 和 一个 一半 正方形 ,

做一条披肩，需要一码半见方的布料。

[ə'baʊt] [θriː] ['hʌndrəd] [ænd; ənd]['sɪksti] [stɪtʃis] [wʊd] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] . [-]
about three hundred and sixty stitches would be required . [77]
关于 三 百 和 六十 针脚 会 是 必需的 . [-]

大约需要缝三百六十针。[77]

[ə; eɪ] ['rʌʃ(ə)n] [ʃɔːl] , [ɪn] ['briːɒʃ] [stɪtʃ] .
A Russian Shawl , in Brioche Stitch .
一个 俄语 披肩 , 在 鞋垫 缝 .

俄罗斯披肩，采用布里欧修针法编织。

['dʒɜːmən] [wʊl] . — [nəʊ] .
German wool . — No .
德语 羊毛 . — 不 .

德国羊毛。——编号

[naɪn]['niːd(ə)lz] .
9 needles .
9 针 .

9根针。

[fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [ʃɔːl] [wʌn] [jɑːd] [ænd; ənd][ə; eɪ][hɑːf][skweə(r)] ,
For a shawl one yard and a half square ,
为了 一个 披肩 一 院子 和 一个 一半 正方形 ,

一条一码半见方的披肩，

[ə'baʊt] [θriː] ['hʌndrəd] [ænd; ənd]['sɪksti] [stɪtʃis] [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] . — [faɪv] [ʃeɪdz] [iːtʃ] , [ɒv; əv] [tuː] ['dɪfrənt] ['kʌləs] ,
about three hundred and sixty stitches will be required . — Five shades each , of two different colours ,
关于 三 百 和 六十 针脚 将要 是 必需的 . — 五 色调 每个 , 的 二 不同的 颜色 ,

大约需要三百六十针。——两种不同颜色，每种颜色五种色调。

[tɜːnd] [bæk] , [wɪð] [ðə; ði] ['laɪtɪst] [ɪn][ðə; ði]['sentə(r)] , ['nɪtɪŋ] [tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ʃeɪd] ,
turned back , with the lightest in the centre , knitting two rows of each shade ,
转向 后退 , 和 这 最轻 在 这 中心 , 针织 二 行 的 每个 阴影 ,

将线折回，最浅的颜色放在中间，每种颜色织两行。

[lʊk] ['veri] [wel] . — [ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [ɑː(r); ə(r)] [gʊd] ['kʌləs] , — ['skɑːlət] [ænd; ənd] [stəʊn] ['kʌlə(r)] , — [bluː] [ænd; ənd] [braʊn] ,
look very well . — The following are good colours , — scarlet and stone colour , — blue and brown ,
看 非常 出色地 . — 这 下列的 是 好的 颜色 , — 猩红 和 石头 颜色 , — 蓝色的 和 棕色的 ,

看起来很不错。——以下几种颜色都很好：——猩红色和石色，——蓝色和棕色。

— ['laɪlək][ænd; ənd] [red] [braʊn] , — ['laɪlək][ænd; ənd] [waɪt] .
— lilac and red brown , — lilac and white .
— 紫丁香 和 红色的 棕色的 , — 紫丁香 和 白色的 .

—淡紫色和红棕色，—淡紫色和白色。

[ðə; ði] ['briːɒʃ] - [stɪtʃ] [ɪz] ['sɪmpli] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
The Brioche - stitch is simply — bring the wool forward , slip one ; knit two together .
这 鞋垫 - 缝 是 简单地 — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 针织 二 一起 .

布里欧修针法很简单——将毛线拉到前面，滑过一根线；将两根线并在一起织。

[ə; eɪ] [lait] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [ʃɔːl] .
A light Stitch for a Shawl .
一个 光 缝 为了 一个 披肩 .

轻盈的披肩针法。

[θriː] - [θred] ['fliːsi] . — [nəʊ] .
Three - thread fleecy . — No .
三 - 线 羊毛 . — 不 .

三股绒毛。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
10 needles .
- 针 .

10根针。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['iːv(ə)n]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] . — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Cast on any even number of stitches . — Bring the wool forward , knit two together ,
投掷 在 任何 甚至 数字 的 针脚 . — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 ,

起针数为偶数。——将线拉到前面，两针并一针，

[ɔːl'tɜːnətli] , [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
alternately , to the end of the row .
交替 , 到 这 结尾 的 这 排 .

交替地，到行尾。

['evri] [rəʊ] [ɪz][ðə; ði] [seɪm] . [-]
Every row is the same . [78]
每一个 排 是 这 相同的 . [-]

每一行都一样。[78]

[stɑː(r)]['pæt(ə)n] [ʃɔːl] , [ɪn] [tuː] ['kʌləs] .
Star Pattern Shawl , in Two Colours .
星星 图案 披肩 , 在 二 颜色 .

星形图案披肩，两种颜色可选。

[kɑːst][ɒn][fɔː(r)] [stɪtʃis] [ɪn] [bluː] ['zefə(r)] [wʊl] , [ɔː(r)][fɔː(r)] - [θred] ['fliːsi] . — [nəʊ] .
Cast on four stitches in blue Zephyr wool , or four - thread fleecy . — No .
投掷 在 四 针脚 在 蓝色的 和风 羊毛 , 或者 四 - 线 羊毛 . — 不 .

用蓝色 Zephyr 羊毛线或四股羊毛线起针四针。——编号

[sɪks]['niːd(ə)lz] .
6 needles .
6 针 .

6根针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] , — ([ðiːz] [tuː] [stɪtʃis] [fɔːm] [ðə; ði] [ɪn'kriːs]
First row — bring the wool forward , knit one , — (these two stitches form the increase
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 一 , — (这些 二 针脚 形式 这 增加
,
,
,

第一行——将毛线拉到前面，织一针，——（这两针形成加针，

[ænd; ənd] ['ðeəfɔː(r)] [ɑː(r); ə(r)] [nɒt] [tuː; tə] [biː; bi] [rɪ'piːtɪd]) ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ;
and therefore are not to be repeated) ; bring the wool forward , slip one ;
和 所以 是 不是 到 是 重复) ; 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ;

因此不应重复发生）；将毛线拉到前面，滑入一个；

[nɪt] [tuː] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] . — [rɪ'piːt] [ðə; ði] [seɪm] [tuː; tə] [ðə; ði] [end]
knit two , pass the slip - stitch over them . — Repeat the same to the end
针织 二 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 . — 重复 这 相同的 到 这 结尾
[ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
of the row .
的 这 排 .

织两针，将滑针套在两针上。——重复此步骤直至行末。

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] [ɪn] ['klærət] .
Second row — pearl knitting in claret .
第二 排 — 珍珠 针织 在 红酒 .

第二行——用酒红色针法编织珍珠针。

[θɜːd] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] [fɜːst] , — [ɪn] [bluː] .
Third row — the same as first , — in blue .
第三 排 — 这 相同的 作为 第一的 , — 在 蓝色的 .

第三排——和第一排一样，——是蓝色的。

[fɔːθ] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] , — [ɪn] ['klærət] .
Fourth row — the same as second , — in claret .
第四 排 — 这 相同的 作为 第二 , — 在 红酒 .

第四排——与第二排相同——为紫红色。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [rəʊz] [ɔːl'tɜːnətli] , [ɪn] [bluː] [ænd; ənd] ['klærət] ,
Repeat these rows alternately , in blue and claret ,
重复 这些 行 交替 , 在 蓝色的 和 红酒 ,

交替使用蓝色和紫红色重复这些行。

[ʌn'tɪl] [ðeə(r)] [ɑː(r); ə(r)] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['eɪti] [stɪtʃis] [ɒn] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ; [kɑːst] [ɒf] ,
until there are one hundred and eighty stitches on the needle ; cast off ,
直到 那里 是 一 百 和 八十 针脚 在 这 针 ; 投掷 离开 ,

直到针上有180针；收针。

[ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð] [ə; eɪ] ['netɪd] [frɪndʒ] .
and finish with a netted fringe .
和 结束 和 一个 网 边缘 .

最后加上网状流苏。

[æz; əz] [ðə; ði] [ɪn'kriːsɪŋ] [ædz] [æn; ən] [ɪ'regjələ(r)] [stɪtʃ] , [sʌm; səm] [rəʊz] [wɪl] [hæv; həv] [wʌn] , [ænd; ənd]
As the increasing adds an irregular stitch , some rows will have one , and
作为 这 增加 添加 一个 不规律的 缝 , 一些 行 将要 有 一 , 和
['ʌðə(r)z] [tuː] ['nɪtɪd] [stɪtʃis] ,
others two knitted stitches ,
其他的 二 针织 针脚 ,

由于加针过程中会增加不规则的针法，有些行会有一针，有些行会有两针。

[æt; ət] [ðeə(r)] [kə'mensmənt] . [-]
at their commencement . [79]
在 他们的 开始 . [-]

在他们毕业典礼上。[79]

[bæɹ'eəʒ] ['nɪtɪŋ] [fɔː(r); fə(r)] [ʃɔːlz] .
Barège Knitting for Shawls .
巴雷日 针织 为了 披肩 .

披肩编织。

[kə'mens] [wɪð] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [meɪ] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [θriː] . — [nəʊ] .
Commence with any number of stitches that may be divided by three . — No .
开始 和 任何 数字 的 针脚 那 可能 是 分割 经过 三 . — 不 .

起针时，针数必须是三的倍数。——编号

[fɔːr] ['niːd(ə)lz] , ['faɪnɪst] ['leɪdi] ['bɛtiz] [wʊl] . — [nɪt] [wʌn] [pleɪn] [rəʊ] .
4 needles , finest Lady Betty's wool . — Knit one plain row .
4 针 , 最好的 女士 贝蒂的 羊毛 . — 针织 一 清楚的 排 .

4根针，最好的贝蒂夫人羊毛线。——织一行平针。

['sekənd] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] [tə'geðə(r)] ,
Second row — bring the wool forward , knit three ; bring the wool forward , knit three together ,
第二 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 三 ; 带来 这 羊毛 向前 , 针织 三 一起 ,

第二行——将毛线拉到前面，织三针；将毛线拉到前面，将三针并一针。

['teɪkɪŋ] [ðem; ðəm] [ɒf] [æt; ət] [ðə; ði] [bæk] .
taking them off at the back .
采取 他们 离开 在 这 后退 .

从后面把它们脱下来。

[θɜːd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Third row — pearl knitting .
第三 排 — 珍珠 针织 .

第三行——珍珠针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkɪŋ] [ðem; ðəm] [ɒf] [æt; ət] [ðə; ði] [bæk] ;
Fourth row — bring the wool forward , knit three together , taking them off at the back ;
第四 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 三 一起 , 采取 他们 离开 在 这 后退 ;

第四行——将毛线拉到前面，三针并一针，从后面取下；

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] .
bring the wool forward , knit three .
带来 这 羊毛 向前 , 针织 三 .

将毛线拉到前面，织三针。

[fɪfθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fifth row — pearl knitting .
第五 排 — 珍珠 针织 .

第五行——珍珠针编织。

[rɪ'piːt] [frɒm; frəm] [ðə; ði] ['sekənd] [rəʊ] .
Repeat from the second row .
重复 从 这 第二 排 .

从第二行开始重复。

[wen] [ə; eɪ] ['pæt(ə)n] , [ɪn] [wʌn] [ɔː(r)] [mɔː(r)] ['kʌləs] , [ɪz] [tuː; tə] [biː; bi] [ˌɪntrə'djuːst] , [breɪk] [ɒf] [ðə; ði] [graʊnd] ['kʌlə(r)] ,
When a pattern , in one or more colours , is to be introduced , break off the ground colour ,
什么时候 一个 图案 , 在 一 或者 更多的 颜色 , 是 到 是 介绍 , 休息 离开 这 地面 颜色 ,

当要引入一种或多种颜色的图案时，先将底色去掉。

[ænd; ənd]['fɑːs(ə)n][ɒn][ðə; ði]['kʌlə(r)][nekst][tuː; tə][biː; bi][juːst] ,
and fasten on the colour next to be used ,
和 系 在 这 颜色 下一个 到 是 用过的 ,

然后系上接下来要用到的颜色，

[ɪn][ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] ['mænə(r)] . — ['hævɪŋ] [meɪd] [ə; eɪ][slɪp] [nɒt] [ɪn][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [wʊl] ,
in the following manner . — Having made a slip knot in the end of the wool ,
在 这 下列的 方式 . — 拥有 制成 一个 滑 结 在 这 结尾 的 这 羊毛 ,

按照以下方法——在毛线末端打一个活结后，

[pɑːs] [ˌaɪ 'tiː][ɒn][ðə; ði]['niːd(ə)l][ɪn][ðə; ði] [left] [hænd] :
pass it on the needle in the left hand :
经过 它 在 这 针 在 这 左边 手 :

用左手将线穿过针头：

[twɪst] [ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] ['kʌləd] [wʊl] [ænd; ənd] [ðæt] [ɒv; əv][ðə; ði] [graʊnd] , [tə'geðə(r)] , —
twist the end of the coloured wool and that of the ground , together , —
捻 这 结尾 的 这 有色 羊毛 和 那 的 这 地面 , 一起 , —

[nɪt] , [-]
knit , [80]
针织 , [-]

将彩色毛线的末端与地线的末端拧在一起，——编织，[80]

[ɪn] [pleɪn] ['nɪtɪŋ] , [ðə; ði] [stɪtʃis] [rɪ'kwaɪəd] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['pæt(ə)n] , [ðen] ['fɑːs(ə)n] [ɒf] , [baɪ]
in plain knitting , the stitches required for the pattern , then fasten off , by
在 清楚的 针织 , 这 针脚 必需的 为了 这 图案 , 然后 系 离开 , 经过

['meɪkɪŋ] [ə; eɪ] [luːp] ,
making a loop ,
制作 一个 环形 ,

在平针编织中，先织出图案所需的针数，然后通过打结收尾。

[ænd; ənd] [kə'mens] [ə'gen] [wɪð] [ðə; ði] [graʊnd] ['kʌlə(r)] , — ['fɑːsnɪŋ] [ɒn] [ə'gen] [æz; əz] [ə'bʌv] .
and commence again with the ground colour , — fastening on again as above .
和 开始 再次 和 这 地面 颜色 , — 紧固 在 再次 作为 多于 .

然后从底色开始，——像上面那样重新固定。

['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] ['kʌləs] [meɪ] [ðʌs] [biː; bi] [ˌɪntrə'djuːst] , [tuː; tə] [fɔːm] ['flaʊəz] [ɔː(r)]['ʌðə(r)]
Any number of colours may thus be introduced , to form flowers or other
任何 数字 的 颜色 可能 因此 是 介绍 , 到 形式 花朵 或者 其他

['pætənz] ,
patterns ,
图案 ,

因此可以引入任意数量的颜色，来形成花朵或其他图案。

[wɪtʃ] , [haʊ'evə(r)] , [ɑː(r); ə(r)] ['ɔːlweɪz] [tuː; tə][biː; bi] [dʌn] [ɪn] [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
which , however , are always to be done in plain knitting .
哪个 , 然而 , 是 总是 到 是 完毕 在 清楚的 针织 .

但是，这些都必须用平针编织来完成。

[ə; eɪ] ['ʃetlənd] ['nɪtɪd] [skɑːf] .
A Shetland Knitted Scarf .
一个 设得兰群岛 针织 围巾 .

设得兰针织围巾。

[kə'mens] [wɪð] [ðə; ði]['pæt(ə)n][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]['bɔːdə(r)] ,
Commence with the pattern for the border ,
开始 和 这 图案 为了 这 边界 ,

先从边框图案开始，

[baɪ] ['kɑːstɪŋ] [ɒn][wʌn] ['hʌndrəd] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][wɪdθ; wɪtθ][ɒv; əv][ðə; ði] [skɑːf] . — [nəʊ] .
by casting on one hundred stitches for the width of the scarf . — No .
经过 铸件 在 一 百 针脚 为了 这 宽度 的 这 围巾 . — 不 .

起针一百针，针数为围巾的宽度。——编号

['sɛvən] ['niːd(ə)lz] , [ænd; ənd] [fɔː(r)] - [θred] [ɪm'brɔɪdəri] , [ɔː(r)] ['leɪdi] ['bɛtiz] [wʊl] .
7 needles , and four - thread embroidery , or Lady Betty's wool .
7 针 , 和 四 - 线 刺绣 , 或者 女士 贝蒂的 羊毛 .

7根针，四线绣线，或者贝蒂夫人的羊毛线。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] , [fɔː(r)] [taɪmz] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ,
First row — knit two stitches together , four times ; bring the wool forward , knit one ,
第一的 排 — 针织 二 针脚 一起 , 四 时代 ; 带来 这 羊毛 向前 , 针织 一 ,

第一行——两针并一针，重复四次；将线绕到前面，织一针，

[eɪt] [taɪmz] ; [nɪt] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] , [fɔː(r)] [taɪmz] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
eight times ; knit two stitches together , four times ; pearl one . — Repeat to the end of the row .
八 时代 ; 针织 二 针脚 一起 , 四 时代 ; 珍珠 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

重复八次；两针并一针，重复四次；反针一针。—重复至行末。

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Second row — pearl knitting .
第二 排 — 珍珠 针织 .

第二行——珍珠针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Third row — plain knitting .
第三 排 — 清楚的 针织 .

第三行——平针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] . [-]
Fourth row — pearl knitting . [81]
第四 排 — 珍珠 针织 . [-]

第四行——珍珠针。[81]

[rɪ'piːt] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [fɜːst] [rəʊ] , [ʌn'tɪl] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [biː; bi] [ə'baʊt] [ˌfɔː'tiːn] ['ɪntʃɪz] [diːp] .
Repeat from the first row , until the pattern be about fourteen inches deep .
重复 从 这 第一的 排 , 直到 这 图案 是 关于 十四 英寸 深的 .

从第一行开始重复，直到图案深度达到约十四英寸。

[kə'mens] [ðə; ði] ['sentə(r)] [æz; əz] [f'ɒləʊz] : — ['wɜːkɪŋ] [wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [pɜːl] ['nɪtɪŋ] , [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [kə'mensɪz] .
Commence the centre as follows : — working one row of pearl knitting , before the pattern commences .
开始 这 中心 作为 跟随 : — 在职的 一 排 的 珍珠 针织 , 前 这 图案 开始 .

中心部分按如下方式开始：——在图案开始之前，先织一行珍珠针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ;
First row — bring the wool forward , slip one ; knit one , pass the slip stitch over it ;
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 缝 超过 它 ;

第一行——将毛线拉到前面，滑一针；织一针，将滑针套过它；

[nɪt] [wʌn] ; [pɜːl] [wʌn] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
knit one ; pearl one . — Repeat to the end of the row .
针织 一 ; 珍珠 一 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

织一针，反织一针。—重复至行末。

['sekənd] [ænd; ənd] ['fɒləʊɪŋ] [rəʊz] — [rɪ'piːt] [ðə; ði] [fɜːst] , — ['evri] [rəʊ] ['biːɪŋ] [ə'laɪk] .
Second and following rows — repeat the first , — every row being alike .
第二 和 下列的 行 — 重复 这 第一的 , — 每一个 排 存在 同样 .

第二行及后续行——重复第一行——每一行都相同。

[ɪf] [ðə; ði] [wʊl] [biː; bi] [splɪt] , [ˌaɪ 'tiː] [ɪg'zæktli] ['imiteit] [ðə; ði] ['ʃetlənd] [wʊl] .
If the wool be split , it exactly imitates the Shetland wool .
如果 这 羊毛 是 分裂 ， 它 确切地 模仿 这 设得兰群岛 羊毛 .

如果将羊毛劈开，它就完全模仿了设得兰羊毛。

[ɪn] ['splɪtɪŋ] , [ðə; ði] [wʊl] [wɪl] ['friːkwəntli] [breɪk] ; [bʌt; bət] [ðɪs] [ɪz] [nɒt] [ɪm'pɔːt(ə)nt] ,
In splitting , the wool will frequently break ; but this is not important ,
在 分裂 ， 这 羊毛 将要 频繁地 休息 ； 但 这 是 不是 重要的 ，

劈羊毛时，羊毛经常会断裂；但这并不重要。

[æz; əz] [baɪ] ['leɪɪŋ] [ðə; ði] [endz] [kən'treəriwaɪz] , [ænd; ənd] ['twɪstɪŋ] [ðem; ðəm] [tə'geðə(r)] , [ə; eɪ] [fjuː]
as by laying the ends contrariwise , and twisting them together , a few
作为 经过 躺下 这 结束 相反地 ， 和 扭曲 他们 一起 ， 一个 很少
[stɪtʃis] [meɪ] [biː; bi] [səʊ] [nɪt] ,
stitches may be so knit ,
针脚 可能 是 所以 针织 ，

比如，将线头反方向放置，然后将它们拧在一起，就可以这样织出几针。

[ðæt] [ðə; ði] [dʒɔɪnz] [ɑː(r); ə(r)] [nɒt] [pə'septəb(ə)l] .
that the joins are not perceptible .
那 这 加入 是 不是 可感知的 .

接缝处几乎看不出来。

[bəuθ] [endz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [skɑːf] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [meɪd] [ə'laɪk] , [baɪ] [rɪ'vɜːrs] [ðə; ði] ['nɪtɪŋ]
Both ends of the scarf are to be made alike , by reversing the knitting
两个都 结束 的 这 围巾 是 到 是 制成 同样 ， 经过 逆转 这 针织
[ɒv; əv] [ðə; ði] ['bɔːdə(r)] .
of the border .
的 这 边界 .

围巾的两端要做成一样的，方法是将边缘的编织方法反过来。

[ðeɪ] [meɪ] [biː; bi] ['fɪnɪʃt] [wɪð] [ə; eɪ] [taɪd] , ['nɪtɪd] , [ɔː(r)] ['netɪd] [frɪndʒ] , [ɒv; əv] [ðə; ði] [seɪm] [wʊl] ,
They may be finished with a tied , knitted , or netted fringe , of the same wool ,
他们 可能 是 完成的 和 一个 系 ， 针织 ， 或者 网 边缘 ， 的 这 相同的 羊毛 ，

它们可以饰以同种羊毛制成的系结、针织或网状流苏。

[wɪ'ðaʊt] ['splɪtɪŋ] , [ɔː(r)] [ɒv; əv] [faɪn] ['dʒɜːmən] [wʊl] . [-]
without splitting , or of fine German wool . [82]
没有 分裂 ， 或者 的 美好的 德语 羊毛 . [-]

没有裂纹，或者采用德国优质羊毛制成。[82]

['ʃetlənd] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [ʃɔːl] .
Shetland Pattern for a Shawl .
设得兰群岛 图案 为了 一个 披肩 .

设得兰披肩图案。

[ðɪs] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] [wɜːkt] [ɪn] ['leɪdi] ['bɛtiz] [wʊl] , [ɔː(r)] [fɔː(r)] - [θred] [ɪm'brɔɪdəri] ['fliːsi] ,
This should be worked in Lady Betty's wool , or four - thread embroidery fleecy ,
这 应该 是 工作 在 女士 贝蒂的 羊毛 ， 或者 四 - 线 刺绣 羊毛 ，

这件作品应该用贝蒂夫人羊毛线或四股绣花绒线来绣。

[wɪð] [nəʊ] . [sɪks] [ɔː(r)] [eit] ['niːd(ə)lz] .
with No . 6 or 8 needles .
和 不 . 6 或者 8 针 .

使用6号或8号针头。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [meɪ] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [sɪks] .
Cast on any number of stitches that may be divided by six .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 可能 是 分割 经过 六 .

起针数可以是六的倍数。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ;
First row — bring the wool forward , knit one ; bring the wool forward , knit one ;
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 一 ; 带来 这 羊毛 向前 , 针织 一 ;

第一行——将毛线拉到前面，织一针；将毛线拉到前面，织一针；

— [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] ; [nɪt] [wʌn] .
— slip one ; knit two together , pass the slip - stitch over them ; knit one .
— 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ; 针织 一 .

—滑一针；将两针并一针，将滑针套过它们；织一针。

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Second row — pearl knitting .
第二 排 — 珍珠 针织 .

第二行——珍珠针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ;
Third row — bring the wool forward , knit three ; bring the wool forward , slip one ;
第三 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 三 ; 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ;

第三行——将毛线拉到前面，织三针；将毛线拉到前面，滑一针；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] .
knit two together , pass the slip - stitch over them .
针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 .

将两针并一针，然后将滑针套在两针上。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — pearl knitting .
第四 排 — 珍珠 针织 .

第四行——珍珠针编织。

[fɪfθ] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] ;
Fifth row — knit one ; slip one ; knit two together , pass the slip - stitch over them ;
第五 排 — 针织 一 ; 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ;

第五行——织一针；滑一针；将两针并一针，把滑针套在它们上面；

[nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] .
knit one ; bring the wool forward , knit one ; bring the wool forward .
针织 一 ; 带来 这 羊毛 向前 , 针织 一 ; 带来 这 羊毛 向前 .

织一针；将线拉到前面，织一针；将线拉到前面。

[sɪksθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] . [-]
Sixth row — pearl knitting . [83]
第六 排 — 珍珠 针织 . [-]

第六行——珍珠针。[83]

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] ; [brɪŋ]
Seventh row — slip one ; knit two together , pass the slip - stitch over them ; bring
第七 排 — 滑 一 ; 针织 二 一起 , 经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ; 带来
[ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] ,
the wool forward ,
这 羊毛 向前 ,

第七行——滑一针；将两针并一针，将滑针套过这两针；将线头拉到前面，

[nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] .
knit three ; bring the wool forward .
针织 三 ; 带来 这 羊毛 向前 .

织三针；将毛线拉到前面。

[eɪtθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Eighth row — pearl knitting .
第八 排 — 珍珠 针织 .

第八行——珍珠针编织。

[en] . [biː] .
N . B .
N . B .

注意：

[ðeə(r)] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [tuː] [pleɪn] [stɪtʃis] [æt; ət] [ðə; ði] [bɪ'ɡɪnɪŋ] [ænd; ənd] [end] [ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] ,
There are to be two plain stitches at the beginning and end of each row ,
那里 是 到 是 二 清楚的 针脚 在 这 开始 和 结尾 的 每个 排 ,

每行开头和结尾各织两针平针。

[tuː; tə] [fɔːm] [æn; ən] [edʒ] .
to form an edge .
到 形式 一个 边缘 .

形成边缘。

['ʌðə(r)] ['pætənz] [fɔː(r); fə(r)] [ʃɔːlz] .
Other Patterns for Shawls .
其他 图案 为了 披肩 .

其他披肩图案。

[wɪð] [faɪn] ['ʃetlənd] , [ɔː(r)] ['leɪdi] ['bɛtiz] [wʊl] , [ænd; ənd] [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] ,
With fine Shetland , or Lady Betty's wool , and No . 10 needles ,
和 美好的 设得兰群岛 , 或者 女士 贝蒂的 羊毛 , 和 不 . - 针 ,

使用优质设得兰羊毛或贝蒂夫人羊毛，以及10号针，

[məʊst] ['bjuːtɪf(ə)l] [ʃɔːlz] [meɪ] [biː; bi] ['nɪtɪd] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [liːf] [ænd; ənd] ['trelɪs] ['pæt(ə)n] ([peɪdʒ] -) ,
most beautiful shawls may be knitted from the Leaf and Trellis Pattern (page 36) ,
最多 美丽的 披肩 可能 是 针织 从 这 叶子 和 棚架 图案 (页 -) ,

最漂亮的披肩可以用叶子和格子图案（第36页）编织而成。

[pɔɪnt] ['pæt(ə)n] ([peɪdʒ] -) , [skɒtʃ] ['pæt(ə)n] ([peɪdʒ] -) , [ɔː(r)] [leɪs] ['pæt(ə)n] ([peɪdʒ] -) .
Point Pattern (page 42) , Scotch Pattern (page 44) , or Lace Pattern (page 47) .
观点 图案 (页 -) , 苏格兰威士忌 图案 (页 -) , 或者 蕾丝 图案 (页 -) .

点状图案（第 42 页）、苏格兰图案（第 44 页）或蕾丝图案（第 47 页）。

['dʌb(ə)l] ['daɪmənd] [stɪtʃ] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [kwɪlt] .
Double Diamond Stitch for a Quilt .
双倍的 钻石 缝 为了 一个 被子 .

用于绗缝的双菱形针法。

[ðɪs] [ɪz] [p'rɪtɪɪst] [ɪn] [straɪps] [ɒv; əv] [ə'baʊt] [faɪv] ['ɪntʃɪz] [ɪn] [wɪdθ; wɪtθ] , [ɪn] ['eni] [tuː] ['kʌləs] .
This is prettiest in stripes of about five inches in width , in any two colours .
这 是 最漂亮的 在 条纹 的 关于 五 英寸 在 宽度 , 在 任何 二 颜色 .

这种图案用任意两种颜色，以五英寸宽的条纹形式呈现，最为美观。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [θriː] , [ə'laʊɪŋ] [tuː] ['əʊvə(r)] ,
Cast on any number of stitches that can be divided by three , allowing two over ,
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 三 , 允许 二 超过 ,

起针数可以是三的倍数，留出两针的宽度。

[fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] . [-]
for a stitch at each end of the row . [84]
为了 一个 缝 在 每个 结尾 的 这 排 . [-]

在每行的两端各缝一针。[84]

[fɜːst] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
First row — plain knitting .
第一的 排 — 清楚的 针织 .

第一行——平针编织。

['sekənd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; ([ə; eɪ]) [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ;
Second row — slip one ; (a) bring the wool forward , slip one ;
第二 排 — 滑 一 ; (一个) 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ;

第二行——滑一针；(a) 将毛线向前拉，滑一针；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]) . — [pleɪn] [nɪt] [ðə; ði][lɑːst] [stɪtʃ] .
knit two together . — Repeat from (a) . — Plain knit the last stitch .
针织 二 一起 . — 重复 从 (一个) . — 清楚的 针织 这 最后的 缝 .

将两针并一针。—重复步骤 (a)。—最后一针织平针。

[θɜːd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [wʌn] ; [ðə; ði][nekst] [stɪtʃ] [ɪz][ə; eɪ] ['dʌb(ə)l] [stɪtʃ] ([ðæt] [ɪz] ,
Third row — slip one ; knit one ; the next stitch is a double stitch (that is ,
第三 排 — 滑 一 ; 针织 一 ; 这 下一个 缝 是 一个 双倍的 缝 (那 是 ,

第三行——滑一针；织一针；下一针是双针（即，

— [ə; eɪ] [stɪtʃ] [ænd; ənd][ə; eɪ] [luːp]) — [nɪt] [ðə; ði] [stɪtʃ] [ænd; ənd][slɪp][ðə; ði] [luːp] ;
— a stitch and a loop) — knit the stitch and slip the loop ;
— 一个 缝 和 一个 环形) — 针织 这 缝 和 滑 这 环形 ;

—一针一环)—织一针，滑过一环；

— [kən'tɪnjuː] [tuː; tə] [nɪt] [ðə; ði] [stɪtʃ] [ænd; ənd][slɪp][ðə; ði] [luːp] , [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
— continue to knit the stitch and slip the loop , to the end of the row .
— 继续 到 针织 这 缝 和 滑 这 环形 , 到 这 结尾 的 这 排 .

—继续编织针目并滑针，直到行尾。

[fɔːθ] [rəʊ] — [kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz][æt; ət]['sekənd] [rəʊ] .
Fourth row — commence again , as at second row .
第四 排 — 开始 再次 , 作为 在 第二 排 .

第四行——从第二行开始重新开始。

[ɪn] ['evri] ['ʌðə(r)]['sekənd] [rəʊ] , [ðeə(r)] [wɪl] [biː; bi][ə; eɪ] ['dʌb(ə)l] [stɪtʃ] ['ɑːftə(r)][ðə; ði][fɜːst][wʌn] ,
In every other second row , there will be a double stitch after the first one ,
在 每一个 其他 第二 排 , 那里 将要 是 一个 双倍的 缝 后 这 第一的 一 ,

每隔一行，第一针之后都会有双针。

— [ðɪs] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] ['nɪtɪd] [wɪ'ðaʊt] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] .
— this is to be knitted without bringing the wool forward .
— 这 是 到 是 针织 没有 带来 这 羊毛 向前 .

—这部分编织时无需将毛线向前拉。

[ɔːl] [ðə; ði]['ʌðə(r)] [stɪtʃɪs] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi] ['nɪtɪd] [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] .
All the other stitches are to be knitted the same as before .
全部 这 其他 针脚 是 到 是 针织 这 相同的 作为 前 .

其他针法均与之前相同。

[en] . [biː] .
N . B .
N . B .

注意：

[ðə; ði][lɑːst] [stɪtʃ] [ɒv; əv] ['evri] [rəʊ] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] ['nɪtɪd] [pleɪn] .
The last stitch of every row is to be knitted plain .
这 最后的 缝 的 每一个 排 是 到 是 针织 清楚的 .

每行最后一针要织平针。

[ə; eɪ] [kwɪlt] .
A Quilt .
一个 被子 .

一条被子。

[ðɪs] [meɪ] [biː; bi] ['nɪtɪd] [æz; əz][ə; eɪ] ['beɪbiz] [kwɪlt] , [ɔː(r)][ˌaɪ 'tiː] [-]
This may be knitted as a Baby's Quilt , or it [85]
这 可能 是 针织 作为 一个 婴儿的 被子 , 或者 它 [-]

这可以织成婴儿被，或者它[85]

[meɪ] [biː; bi] [dʌn] [ɪn] [smɔːl] [sk'weəz] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [lɑːdʒ] [kwɪlt] . — [eɪt] - [θred] ['zefə(r)] ['fliːsi] .
may be done in small squares for a large Quilt . — Eight - thread Zephyr fleecy .
可能 是 完毕 在 小的 正方形 为了 一个 大的 被子 . — 八 - 线 和风 羊毛 .
— [nəʊ] .
— No .
— 不 .

可以缝制成小方块，用于制作大型被子。——八股西风绒。——编号。

[sɪks] ['niːd(ə)lz] .
6 needles .
6 针 .

6根针。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən][biː; bi][dɪ'vaɪdɪd][baɪ] [θriː] ,
Cast on any number of stitches that can be divided by three ,
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 三 ,

起针数以3为单位，取任意整数倍即可。

— [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ][skweə(r)][ɒv; əv][sɪks] ['ɪntʃɪz] , [seɪ] ['fɔːti] - [faɪv] ; [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] ['beɪbiz] [kwɪlt] , [tuː]
— for a square of six inches , say forty - five ; for a Baby's Quilt , two
— 为了 一个 正方形 的 六 英寸 , 说 四十 - 五 ; 为了 一个 婴儿的 被子 , 二
['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['θɜːti] - [wʌn] .
hundred and thirty - one .
百 和 三十 - 一 .

—对于边长为 6 英寸的正方形，大约需要 45 块布料；对于婴儿被子，大约需要 231 块布料。

[fɜːst] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] , ['teɪkən] [tə'geðə(r)] [ɪn][ðə; ði] [frʌnt] ; ([ə; eɪ]) [tɜːn] [ðə; ði] [wʊl]
First row — slip one ; knit two , taken together in the front ; (a) turn the wool
第一的 排 — 滑 一 ; 针织 二 , 已采取 一起 在 这 正面 ; (一个) 转动 这 羊毛
[raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] ,
round the needle ,
圆形的 这 针 ,

第一行——滑一针；织两针，在前面并针；（a）将毛线绕针翻转，

[ænd; ənd] [brɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [ə'gen] [ɪn] [frʌnt] ; [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] ([ə; eɪ]
and bring it again in front ; slip one ; knit two together . — Repeat from (a
和 带来 它 再次 在 正面 ; 滑 一 ; 针织 二 一起 . — 重复 从 (一个
) .
) .
) .

再把它拉到前面；滑一针；两针并一针。—从（a）开始重复。

['evri] [rəʊ] [ɪz][ə'laɪk] .
Every row is alike .
每一个 排 是 同样 .

每一行都一样。

[en] . [biː] .
N . B .
N . B .

注意：

[ðə; ði] [tuː] [lɑːst] [stɪtʃis] [æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi] — [ðə; ði][fɜːst] [pɜːld] ,
The two last stitches at the end of the row are to be — the first pearled ,
这 二 最后的 针脚 在 这 结尾 的 这 排 是 到 是 — 这 第一的 珍珠 ,

行尾的最后两针要织成——第一针是珠针，

— [ðə; ði] ['sekənd] ['nɪtɪd] .
— the second knitted .
— 这 第二 针织 .

—第二个针织物。

[ə; eɪ] [lait] [ænd; ənd] [wɔːm] ['kaʊntəpeɪn] .
A light and warm Counterpane .
一个 光 和 温暖的 床罩 .

轻盈温暖的床罩。

[sɪks] - [θred] ['fliːsi] [ɪn] [tuː] ['kʌləs] — [seɪ] [bluː] [ænd; ənd] [waɪt] ; [ɔː(r)] , [wɒt] [ɪz] ['prefrəb(ə)l] , ['dʒɜːmən] [kwɪlt] [wʊl] — ['niːd(ə)lz] [nəʊ] . [ˌtuː'tuː] ,
Six - thread fleecy in two colours — say blue and white ; or , what is preferable , German quilt wool — Needles No . 2 ,
六 - 线 羊毛 在 二 颜色 — 说 蓝色的 和 白色的 ; 或者 , 什么 是 优选 , 德语 被子 羊毛 — 针头 不 . 2 ,

六股双色绒线——比如蓝色和白色；或者，更好的选择是，德国绗缝羊毛——2号针，

['pɔɪntɪd] [æt; ət][bəuθ] [endz] .
pointed at both ends .
尖 在 两个都 结束 .

两端尖锐。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ɪn] [bluː] . [-]
Cast on any number of stitches in blue . [86]
投掷 在 任何 数字 的 针脚 在 蓝色的 . [-]

用蓝色线起任意数量的针。[86]

[fɜːst] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] , ['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
First row — plain knitting , turning the wool twice round the needle .
第一的 排 — 清楚的 针织 , 转弯 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 .

第一行——平针编织，将毛线绕针旋转两圈。

['sekənd] [rəʊ] — [dʒɔɪn][ɒn][ðə; ði] [waɪt] [wʊl] , [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Second row — join on the white wool , knit one ; knit two together ,
第二 排 — 加入 在 这 白色的 羊毛 , 针织 一 ; 针织 二 一起 ,

第二行——接在白色毛线上，织一针；将两针并一针，

['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] ; — [kən'tɪnjuː] ['nɪtɪŋ] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
turning the wool twice round the needle ; — continue knitting two together ,
转弯 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 ; — 继续 针织 二 一起 ,

将毛线绕针旋转两圈；——继续将两针并一针地织。

[ænd; ənd] ['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] , [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] ,
and turning the wool twice round the needle , to the end of the row ,
和 转弯 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 , 到 这 结尾 的 这 排 ,

将毛线绕针旋转两圈，直到该行的末尾。

[bʌt; bət][pleɪn] [nɪt] [ðə; ði][lɑːst] [stɪtʃ] .
but plain knit the last stitch .
但 清楚的 针织 这 最后的 缝 .

但最后一针要织平针。

[θɜːd] [rəʊ] — [kə'mens] [æt; ət][ðə; ði]['ʌðə(r)][end][ɒv; əv][ðə; ði]['niːd(ə)l] ; [nɪt] [tuː] [stɪtʃis] ['teɪkən] [tə'geðə(r)] [ɪn] [frʌnt] ,
Third row — commence at the other end of the needle ; knit two stitches taken together in front ,
第三 排 — 开始 在 这 其他 结尾 的 这 针 ; 针织 二 针脚 已采取 一起 在 正面 ,

第三行——从针的另一端开始；将前面的两针并一针，织成一针。

['twɪstɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
twisting the wool twice round the needle .
扭曲 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 .

将毛线绕针缠绕两圈。

[fɔːθ] [rəʊ] — [waɪt] , — [nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ; [nɪt] [wʌn] .
Fourth row — white , — knit one ; knit two together , turning the wool twice round the needle ; knit one .
第四 排 — 白色的 , — 针织 一 ; 针织 二 一起 , 转弯 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 ; 针织 一 .

第四行——白色，——织一针；两针并一针，将毛线绕针旋转两次；织一针。

[fɪfθ] [rəʊ] — [kə'mens] [ə'gen] [æz; əz][æt; ət] [θɜːd] [rəʊ] .
Fifth row — commence again as at third row .
第五 排 — 开始 再次 作为 在 第三 排 .

第五行——从第三行开始。

[krɒs] [stɪtʃ] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [kwɪlt] .
Cross Stitch Pattern for a Quilt .
叉 缝 图案 为了 一个 被子 .

十字绣图案，用于制作拼布被。

[tuː] ['kʌləs] , — [seɪ] [gəʊld] ['kʌlə(r)] [ænd; ənd] [waɪt] . — [nəʊ] .
Two colours , — say gold colour and white . — No .
二 颜色 , — 说 金子 颜色 和 白色的 . — 不 .

两种颜色，比如金色和白色。——否。

[θriː] ['niːd(ə)lz] , ['pɔɪntɪd] [æt; ət] [bəuθ] [endz] . — [kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] . [-]
3 needles , pointed at both ends . — Cast on any number of stitches . [87]
3 针 , 尖 在 两个都 结束 . — 投掷 在 任何 数字 的 针脚 . [-]

3 根针，两端尖。—起针数不限。[87]

[fɜːst] [rəʊ] — [waɪt] , — [nɪt] [wʌn] [pleɪn] [stɪtʃ] ,
First row — white , — knit one plain stitch ,
第一的 排 — 白色的 , — 针织 一 清楚的 缝 ,

第一行——白色，——织一针平针，

['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
turning the wool twice round the needle . — Repeat to the end of the row .
转弯 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

将毛线绕针旋转两圈。——重复此步骤直至行末。

['sekənd] [rəʊ] — [gəʊld] ['kʌlə(r)] , — ['dʒɔɪnɪŋ] [ɒn] [ðə; ði] ['kʌlə(r)] [weə(r)] [ðə; ði] [lɑːst] [rəʊ] [ɒv; əv] [waɪt] [kə'menst] ;
Second row — gold colour , — joining on the colour where the last row of white commenced ;
第二 排 — 金子 颜色 , — 加入 在 这 颜色 在哪里 这 最后的 排 的 白色的 开始 ;

第二排——金色，——与最后一排白色开始的颜色相连；

— [nɪt] [wʌn] [pleɪn] [stɪtʃ] , ['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [wʌns] [raʊnd] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ;
— knit one plain stitch , turning the wool once round the needle ;
— 针织 一 清楚的 缝 , 转弯 这 羊毛 一次 圆形的 这 针 ;

—织一针平针，将毛线绕针旋转一次；

[nɪt] [ðə; ði] [lɒŋ] [stɪtʃ] [ænd; ənd][ðə; ði][wʌn] [ðæt] [wɒz; wəz] ['nɪtɪd] [ɪn][ðə; ði][lɑːst] [rəʊ] [tə'geðə(r)] ,
knit the long stitch and the one that was knitted in the last row together ,
针织 这 长的 缝 和 这 一 那 曾是 针织 在 这 最后的 排 一起 ,

将长针和上一行织好的针一起织。

['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] ,
turning the wool twice round the needle . — Repeat to the end of the row ,
转弯 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 ,

将毛线绕针旋转两圈。——重复此步骤直至该行结束。

— [wen] [wʌn] [stɪtʃ] [wɪl] [biː; bi] [left] ,
— when one stitch will be left ,
— 什么时候 一 缝 将要 是 左边 ,

—当只剩最后一针时，

[wɪtʃ] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] ['nɪtɪd] [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði] [pleɪn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv]
which is to be knitted the same as the plain stitch at the beginning of
哪个 是 到 是 针织 这 相同的 作为 这 清楚的 缝 在 这 开始 的
[ðə; ði] [rəʊ] .
the row .
这 排 .

它的编织方法与该行开头的平针相同。

[θɜːd] [rəʊ] — [waɪt] , — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['teɪkən][ɪn][ðə; ði] [frʌnt] ,
Third row — white , — knit two together , taken in the front ,
第三 排 — 白色的 , — 针织 二 一起 , 已采取 在 这 正面 ,

第三行——白色，——两针并一针，从前面扣针，

['tɜːnɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
turning the wool twice round the needle . — Repeat to the end of the row .
转弯 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

将毛线绕针旋转两圈。——重复此步骤直至行末。

[fɔːθ] [rəʊ] — [gəʊld] ['kʌlə(r)] , — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði] [θɜːd] ,
Fourth row — gold colour , — the same as the third ,
第四 排 — 金子 颜色 , — 这 相同的 作为 这 第三 ,

第四排——金色，——与第三排相同，

— ['nɪtɪŋ] [wʌn] [pleɪn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [kə'mensmənt] [ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] ,
— knitting one plain stitch at the commencement of the row ,
— 针织 一 清楚的 缝 在 这 开始 的 这 排 ,

—在每行的开头织一针平针，

[ænd; ənd][wʌn] [pleɪn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] , ['twɪstɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [wʌns] [raʊnd]
and one plain stitch at the end of the row , twisting the wool once round
和 一 清楚的 缝 在 这 结尾 的 这 排 , 扭曲 这 羊毛 一次 圆形的
[ðə; ði]['niːd(ə)l] .
the needle .
这 针 .

在这一行的末尾缝一针平针，将毛线绕针扭转一圈。

[fɪfθ] [rəʊ] — [waɪt] , — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [-]
Fifth row — white , — knit two together , [88]
第五 排 — 白色的 , — 针织 二 一起 , [-]

第五行——白色，——两针并一针，[88]

['twɪstɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði]['niːd(ə)l] . — [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
twisting the wool twice round the needle . — Repeat to the end of the row .
扭曲 这 羊毛 两次 圆形的 这 针 . — 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

将毛线绕针扭转两圈。—重复至该行结束。

[sɪksθ] [rəʊ] — [kə'mens] [ə'gen] , [æz; əz][æt; ət]['sekənd] [rəʊ] .
Sixth row — Commence again , as at second row .
第六 排 — 开始 再次 , 作为 在 第二 排 .

第六行——从第二行开始。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi][æz; əz] [wel] [tuː; tə] [rɪ'mɑːk] , [ðæt] [tuː] [rəʊz] [ɑː(r); ə(r)] ['nɪtɪd] [æt; ət][ðə; ði] [bæk] ,
It may be as well to remark , that two rows are knitted at the back ,
它 可能 是 作为 出色地 到 评论 , 那 二 行 是 针织 在 这 后退 ,

值得一提的是，背面织了两行。

[ænd; ənd] [tuː] [æt; ət][ðə; ði] [frʌnt] .
and two at the front .
和 二 在 这 正面 .

前面还有两个。

[ə'nʌðə(r)] [kwɪlt] .
Another Quilt .
其他 被子 .

另一床被子。

[ðɪs] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] ['nɪtɪd] [ɪn] [straɪps] [ɒv; əv][sɪks] ['ɪntʃɪz] [ɪn][wɪdθ; wɪtθ] . — [kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)]
This should be knitted in stripes of six inches in width . — Cast on any number
这 应该 是 针织 在 条纹 的 六 英寸 在 宽度 . — 投掷 在 任何 数字
[ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [meɪ] [biː; bi][dɪ'vaɪdɪd][baɪ] [θriː] ;
of stitches that may be divided by three ;
的 针脚 那 可能 是 分割 经过 三 ;

这部分应该织成六英寸宽的条状。—起针数可以是三的倍数；

— ['dʒɜːmən][kwɪlt] [wʊl] . — [nəʊ] .
— German quilt wool . — No .
— 德语 被子 羊毛 . — 不 .

—德国绗缝羊毛。—编号。

[wʌn]['niːd(ə)lz] .
1 needles .
1 针 .

1根针。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [tuː] , [pɑːs] [ðə; ði][slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)]
First row — bring the wool forward , slip one ; knit two , pass the slip - stitch over
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 ; 针织 二 , 经过 这 滑 - 缝 超过
[ðem; ðəm] . — [rɪ'piːt] .
them . — Repeat .
他们 . — 重复 .

第一行——将毛线拉到前面，滑一针；织两针，将滑针套过这两针。——重复。

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Second row — pearl knitting .
第二 排 — 珍珠 针织 .

第二行——珍珠针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] , [bɪ'fɔː(r)][ðə; ði]['pæt(ə)n][ɪz] [kə'menst] , [ðæt] [ðə; ði] [həʊlz] [meɪ] [kʌm] [ɪn]
Third row — knit two , before the pattern is commenced , that the holes may come in
第三 排 — 针织 二 , 前 这 图案 是 开始 , 那 这 孔 可能 来 在
[ə; eɪ][daɪ'ægən(ə)l][də'rekʃ(ə)n] .
a diagonal direction .
一个 对角线 方向 .

第三行——在开始编织花样之前，先织两针，这样孔洞就可以呈对角线方向。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — pearl knitting .
第四 排 — 珍珠 针织 .

第四行——珍珠针编织。

[fɪfθ] [rəʊ] — [seɪm] [æz; əz] [θɜːd] . [-]
Fifth row — same as third . [89]
第五 排 — 相同的 作为 第三 . [-]

第五排——与第三排相同。[89]

[ə; eɪ] [kwɪlt] , [ɔː(r)] [kuːvrə] - [paɪd] , [ɪn] [sk'weəz] .
A Quilt , or Couvre - Pied , in squares .
一个 被子 , 或者 封面 - 馅饼 , 在 正方形 .

一块由正方形组成的拼布被子，或称 Couvre-Pied。

[ðɪs] [meɪ] [biː; bi] [wɜːkt] [wɪð] ['zefə(r)] ['fliːsi] , — [nəʊ] . [naɪn] ['niːd(ə)lz] ,
This may be worked with Zephyr fleecy , — No . 9 needles ,
这 可能 是 工作 和 和风 羊毛 , — 不 . 9 针 ,

这件作品可以用Zephyr羊毛线，9号针编织而成。

[iːtʃ] [piːs] ['biːɪŋ] [ə'baʊt] [θriː] [ænd; ənd][ə; eɪ][hɑːf] ['ɪntʃɪz] [skweə(r)] .
each piece being about three and a half inches square .
每个 片 存在 关于 三 和 一个 一半 英寸 正方形 .

每块大约是三英寸半见方。

['evri] [skweə(r)][ɪz] [wɜːkt] [ɪn] [tuː] ['kʌləs] , — [æz; əz] [bluː] [ænd; ənd] [waɪt] ; ['laɪlək][ænd; ənd] [waɪt] ;
Every square is worked in two colours , — as blue and white ; lilac and white ;
每一个 正方形 是 工作 在 二 颜色 , — 作为 蓝色的 和 白色的 ; 紫丁香 和 白色的 ;

每个方格都用两种颜色绘制，例如蓝色和白色；淡紫色和白色；

[gəʊld] ['kʌlə(r)] [ænd; ənd] [waɪt] ; [griːn] [ænd; ənd] [waɪt] ; [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
gold colour and white ; green and white ; etc .
金子 颜色 和 白色的 ; 绿色的 和 白色的 ; ETC .

金色和白色；绿色和白色；等等。

[ðiːz] ['piːsɪz] [ɑː(r); ə(r)] ['ɑːftəwədz] [tuː; tə][biː; bi][dʒɔɪnd] [tə'geðə(r)] , [ə'reɪndʒɪŋ] [ðem; ðəm] , [ə'kɔːdɪŋ]
These pieces are afterwards to be joined together , arranging them , according
这些 件 是 然后 到 是 加入 一起 , 安排 他们 , 根据
[tuː; tə][ðeə(r)] ['sevrəl] ['kʌləs] .
to their several colours .
到 他们的 一些 颜色 .

然后将这些部件拼接在一起，并根据它们各自的颜色进行排列。

[iːtʃ] [skweə(r)] , [haʊ'evə(r)] , [ɪf] [prɪ'fɜːd] , [meɪ] [biː; bi] [wɜːkt] [ðə; ði] [seɪm] .
Each square , however , if preferred , may be worked the same .
每个 正方形 , 然而 , 如果 首选 , 可能 是 工作 这 相同的 .

不过，如果愿意的话，每个方格都可以用相同的方法编织。

[ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [də'rekʃ(ə)nz][ɑː(r); ə(r)][fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ][skweə(r)][ɪn] [griːn] [ænd; ənd] [waɪt] : —
The following directions are for a square in green and white : —
这 下列的 方向 是 为了 一个 正方形 在 绿色的 和 白色的 : —

以下说明适用于绘制绿白相间的正方形：—

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] , — [ɪn] [griːn] .
First row — bring the wool forward , knit one , — in green .
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 一 , — 在 绿色的 .

第一行——将毛线拉到前面，织一针——用绿色毛线。

[wɜːk] [faɪv][mɔː(r)] [rəʊz] , [ɪn][ðə; ði] [seɪm] ['mænə(r)] , [wen] [ðeə(r)][ʃʊd; ʃəd][biː; bi]['sev(ə)n] [stɪtʃis] [ɒn]
Work five more rows , in the same manner , when there should be seven stitches on
工作 五 更多的 行 , 在 这 相同的 方式 , 什么时候 那里 应该 是 七 针脚 在
[ðə; ði]['niːd(ə)l] .
the needle .
这 针 .

用同样的方法再织五行，直到针上有七针为止。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] , — [ɪn] [griːn] ; [dʒɔɪn][ɒn][ðə; ði] [waɪt] ,
Seventh row — bring the wool forward , knit two , — in green ; join on the white ,
第七 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 , — 在 绿色的 ; 加入 在 这 白色的 ,

第七行——将毛线拉到前面，织两针——用绿色线；与白色线连接，

— [nɪt] [θriː] ; — [dʒɔɪn][ɒn][ə'nʌðə(r)][leŋkθ; leŋθ][ɒv; əv] [griːn] , — [nɪt] [tuː] . [-]
— knit three ; — join on another length of green , — knit two . [90]
— 针织 三 ; — 加入 在 其他 长度 的 绿色的 , — 针织 二 . [-]

—织三针；—接上另一段绿色线，—织两针。[90]

[eɪtθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [griːn] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [θriː] , [waɪt] ; [nɪt] [θriː] ,
Eighth row — bring the green wool forward , knit two ; pearl three , white ; knit three ,
第八 排 — 带来 这 绿色的 羊毛 向前 , 针织 二 ; 珍珠 三 , 白色的 ; 针织 三 ,
[griːn] .
green .
绿色的 .

第八行——将绿色毛线拉到前面，织两针；反织三针，白色；织三针，绿色。

[naɪnθ] , [ænd; ənd] [tenθ] [rəʊz] — [nɪt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] , [wɪð] [griːn] , [ɪn'kriːsɪŋ]
Ninth , and Tenth rows — knit to the end of each row , with green , increasing
第九 , 和 第十 行 — 针织 到 这 结尾 的 每个 排 , 和 绿色的 , 增加
[æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] ,
at the beginning ,
在 这 开始 ,

第九行和第十行——用绿色线织到每行末尾，开头加针。

[æz; əz][bɪ'fɔː(r)] .
as before .
作为 前 .

和以前一样。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] , [griːn] ; [nɪt] ['sev(ə)n] , [waɪt] ; [nɪt] [tuː] ,
Eleventh row — bring the wool forward , knit two , green ; knit seven , white ; knit two ,
第十一 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 , 绿色的 ; 针织 七 , 白色的 ; 针织 二 ,
[griːn] .
green .
绿色的 .

第十一行——将毛线拉到前面，织两针绿色；织七针白色；织两针绿色。

[twelfθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] , [griːn] ; [pɜːl] ['sev(ə)n] , [waɪt] ; [nɪt] [θriː]
Twelfth row — bring the wool forward , knit two , green ; pearl seven , white ; knit three
第十二 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 , 绿色的 ; 珍珠 七 , 白色的 ; 针织 三
, [griːn] .
, green .
, 绿色的 .

第十二行——将毛线拉到前面，织两针绿色；反织七针白色；织三针绿色。

[ˌθɜː'tiːnθ] , [ænd; ənd] [ˌfɔː'tiːnθ] [rəʊz] — [nɪt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] , [wɪð] [griːn] ,
Thirteenth , and Fourteenth rows — knit to the end of each row , with green ,
第十三 , 和 第十四 行 — 针织 到 这 结尾 的 每个 排 , 和 绿色的 ,
[ɪn'kriːsɪŋ] , [æz; əz][bɪ'fɔː(r)] .
increasing , as before .
增加 , 作为 前 .

第十三行和第十四行——用绿色线织到每一行的末尾，像以前一样加针。

[ˌfɪf'tiːnθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] , [griːn] ; [nɪt] [ɪ'lev(ə)n] , [waɪt] ; [nɪt] [tuː]
Fifteenth row — bring the wool forward , knit two , green ; knit eleven , white ; knit two
第十五 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 , 绿色的 ; 针织 十一 , 白色的 ; 针织 二
, [griːn] .
, green .
, 绿色的 .

第十五行——将毛线拉到前面，织两针绿色；织十一针白色；织两针绿色。

[ˌsɪks'tiːnθ] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] , [griːn] ; [pɜːl] [ɪ'lev(ə)n] , [waɪt] ; [nɪt] [θriː] , [griːn] .
Sixteenth row — bring the wool forward , knit two , green ; pearl eleven , white ; knit three , green .
第十六 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 , 绿色的 ; 珍珠 十一 , 白色的 ; 针织 三 , 绿色的 .

第十六行——将毛线拉到前面，织两针绿色；反织十一针白色；织三针绿色。

[ˌsev(ə)n'tiːnθ] , [ænd; ənd] [ˌeɪ'tiːnθ] [rəʊz] — [seɪm] [æz; əz] [ˌθɜː'tiːnθ] [ænd; ənd] [ˌfɔː'tiːnθ] . — [ðeə(r)] [ʃʊd; ʃəd] [naʊ] [biː; bi] [ˌnaɪn'tiːn] [stɪtʃis] [ɒn] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , — [wʌn] [-]
Seventeenth , and Eighteenth rows — same as thirteenth and fourteenth . — There should now be nineteen stitches on the needle , — one [91]
第十七 , 和 第十八 行 — 相同的 作为 第十三 和 第十四 . — 那里 应该 现在 是 十九 针脚 在 这 针 , — 一 [-]

第十七行和第十八行——与第十三行和第十四行相同。——现在针上应该有十九针，——一[91]

[hɑːf] [ɒv; əv] [ðə; ði] [skweə(r)] ['biːɪŋ] [kəm'plitɪd] .
half of the square being completed .
一半 的 这 正方形 存在 完全的 .

正方形的一半已经完成。

[ðə; ði] [dɪ'kriːsɪŋ] [ðen] [kə'mensɪz] [æz; əz] [f'ɒləʊz] : —
The decreasing then commences as follows : —
这 递减 然后 开始 作为 跟随 : —

递减过程随后按如下方式开始：—

[ˌnaɪn'tiːnθ] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [griːn] ; [nɪt] [ɪ'lev(ə)n] , [waɪt] ; [nɪt] [fɔː(r)] [griːn] .
Nineteenth row — slip one , knit two together , knit one , green ; knit eleven , white ; knit four green .
第十九 排 — 滑 一 , 针织 二 一起 , 针织 一 , 绿色的 ; 针织 十一 , 白色的 ; 针织 四 绿色的 .

第十九行——滑一针，两针并一针，织一针，绿色；织十一针，白色；织四针，绿色。

['twentiəθ] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [griːn] ; [pɜːl] [ɪ'lev(ə)n] , [waɪt] ; [nɪt] [θriː] , [griːn] .
Twentieth row — slip one , knit two together , knit one , green ; pearl eleven , white ; knit three , green .
第二十 排 — 滑 一 , 针织 二 一起 , 针织 一 , 绿色的 ; 珍珠 十一 , 白色的 ; 针织 三 , 绿色的 .

第二十行——滑一针，两针并一针，织一针，绿色；反织十一针，白色；织三针，绿色。

['twenti] - [fɜːst] , [ænd; ənd] ['twenti] - ['sekənd] [rəʊz] — [griːn] — [dɪ'kriːsɪŋ] [æt; ət] [ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] .
Twenty - first , and twenty - second rows — green — decreasing at the beginning of each row .
二十 - 第一的 , 和 二十 - 第二 行 — 绿色的 — 递减 在 这 开始 的 每个 排 .

第 21 行和第 22 行——绿色——每行开头数字递减。

['twenti] - [θɜːd] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [griːn] ; [nɪt] ['sev(ə)n] , [waɪt] ; [nɪt] [fɔː(r)] , [griːn] .
Twenty - third row — slip one , knit two together , knit one , green ; knit seven , white ; knit four , green .
二十 - 第三 排 — 滑 一 , 针织 二 一起 , 针织 一 , 绿色的 ; 针织 七 , 白色的 ; 针织 四 , 绿色的 .

第 23 行——滑 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，绿色；织 7 针，白色；织 4 针，绿色。

['twenti] - [fɔːθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [griːn] ; [pɜːl] ['sev(ə)n] , [waɪt]
Twenty - fourth row — slip one , knit two together , knit one , green ; pearl seven , white
二十 - 第四 排 — 滑 一 , 针织 二 一起 , 针织 一 , 绿色的 ; 珍珠 七 , 白色的
; [nɪt] [θriː] , [griːn] .
; knit three , green .
; 针织 三 , 绿色的 .

第二十四行——滑一针，两针并一针，织一针，绿色；反织七针，白色；织三针，绿色。

['twenti] - [fɪfθ] , [ænd; ənd] ['twenti] - [sɪksθ] [rəʊz] — [griːn] , — [dɪ'kriːsɪŋ] , [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] .
Twenty - fifth , and twenty - sixth rows — green , — decreasing , as before .
二十 - 第五 , 和 二十 - 第六 行 — 绿色的 , — 递减 , 作为 前 .

第25行和第26行——绿色——与之前一样递减。

['twenti] - ['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [griːn] ; [nɪt] [θriː] , [waɪt] ;
Twenty - seventh row — slip one , knit two together , knit one , green ; knit three , white ;
二十 - 第七 排 — 滑 一 , 针织 二 一起 , 针织 一 , 绿色的 ; 针织 三 , 白色的 ;
[nɪt] [fɔː(r)] , [griːn] . [-]
knit four , green . [92]
针织 四 , 绿色的 . [-]

第 27 行——滑 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，绿色；织 3 针，白色；织 4 针，绿色。[92]

['twenti] - [eɪtθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [griːn] ; [pɜːl] [θriː] , [waɪt] ;
Twenty - eighth row — slip one , knit two together , knit one , green ; pearl three , white ;
二十 - 第八 排 — 滑 一 , 针织 二 一起 , 针织 一 , 绿色的 ; 珍珠 三 , 白色的 ;
[nɪt] [θriː] , [griːn] .
knit three , green .
针织 三 , 绿色的 .

第 28 行——滑 1 针，2 针并 1 针，织 1 针，绿色；反织 3 针，白色；织 3 针，绿色。

[ðə; ði] [waɪt] [ɪz] [naʊ] [dʌn] [wɪð] .
The white is now done with .
这 白色的 是 现在 完毕 和 .

白色部分已经完成了。

[ðə; ði][skweə(r)][ɪz][tuː; tə][biː; bi] ['fɪnɪʃt] [wɪð] [pleɪn] [rəʊz] [ɒv; əv] [griːn] , — [dɪ'kriːsɪŋ] , [æt; ət][ðə; ði]
The square is to be finished with plain rows of green , — decreasing , at the
这 正方形 是 到 是 完成的 和 清楚的 行 的 绿色的 , — 递减 , 在 这
[kə'mensmənt] [ɒv; əv] [iːtʃ] .
commencement of each .
开始 的 每个 .

正方形的最后要用绿色素色的线条勾勒出来，每行开头的线条颜色逐渐减少。

[ə; eɪ]['kʌvə(r)][fɔː(r); fə(r)][æn; ən][eə(r)] ['pɪləʊ] .
A Cover for an Air Pillow .
一个 覆盖 为了 一个 空气 枕头 .

气枕套。

[kɑːst] ['eɪti] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [θriː] ['niːd(ə)lz] , [nəʊ] . [naɪn] . — [θriː] - [θred] ['fliːsi] .
Cast eighty stitches on each of three needles , No . 9 . — Three - thread fleecy .
投掷 八十 针脚 在 每个 的 三 针 , 不 . 9 . — 三 - 线 羊毛 .

在三根 9 号针上，每根针起 80 针。——三股羊毛线。

[fɜːst] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] . — [rɪ'piːt] .
First round — bring the wool forward , knit one . — Repeat .
第一的 圆形的 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 一 . — 重复 .

第一圈——将毛线拉到前面，织一针。——重复。

['sekənd] [raʊnd] — [slɪp][wʌn] ; [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ˌaɪ 'tiː] . — [rɪ'piːt] .
Second round — slip one ; knit one , pass the slip stitch over it . — Repeat .
第二 圆形的 — 滑 一 ; 针织 一 , 经过 这 滑 缝 超过 它 . — 重复 .

第二圈——滑一针；织一针，将滑针套过该针。——重复。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [fɜːst] [ænd; ənd] ['sekənd] [raʊndz] , [ɔːl'tɜːnətli] .
Repeat the first and second rounds , alternately .
重复 这 第一的 和 第二 回合 , 交替 .

交替重复第一轮和第二轮。

[ə; eɪ] ['beɪbiz] [hʊd] .
A Baby's Hood .
一个 婴儿的 兜帽 .

婴儿的兜帽。

[fɔː(r)] - [θred] ['leɪdi] ['bɛtiz] [wʊl] , — [pɪŋk] [ænd; ənd] [waɪt] [meɪ] [biː; bi] [juːst] .
Four - thread Lady Betty's wool , — pink and white may be used .
四 - 线 女士 贝蒂的 羊毛 , — 粉色的 和 白色的 可能 是 用过的 .

可以使用四股 Lady Betty 羊毛线，粉色和白色均可。

[eɪt] ['niːd(ə)lz] [wɪl] [biː; bi] [-]
Eight needles will be [93]
八 针 将要 是 [-]

八根针将是[93]

[rɪ'kwaɪəd] , [vɪz] .
required , viz .
必需的 , 即 .

需要，即

[fɔː(r)] [nəʊ] . - , [tuː] [nəʊ] . - , [ænd; ənd] [tuː] , [iːtʃ] [wʌn] [ɪntʃ] [ɪn] [sə'kʌmfərəns] .
four No . 25 , two No . 18 , and two , each one inch in circumference .
四 不 . - , 二 不 . - , 和 二 , 每个 一 英寸 在 圆周 .

四根 25 号线，两根 18 号线，还有两根周长均为一英寸的线。

[kɑːst] [ɒn] ['eɪti] - [tuː] [stɪtʃis] , [wɪð] [pɪŋk] , [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] , — [nɪt] [fɔː(r)] [pleɪn] [rəʊz] .
Cast on eighty - two stitches , with pink , No . 18 needles , — knit four plain rows .
投掷 在 八十 - 二 针脚 , 和 粉色的 , 不 . - 针 , — 针织 四 清楚的 行 .

用粉色 18 号针起针 82 针，织 4 行平针。

[nɪt] [fɔː(r)] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit four plain rows .
针织 四 清楚的 行 .

织四行平针。

[brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Bring the wool forward , knit two together .
带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

将毛线拉到前面，两股线并在一起织。

[nɪt] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit three plain rows .
针织 三 清楚的 行 .

织三行平针。

[waɪt] .
white .
白色的 .

白色的。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [lɑːst] [fɔː(r)] [rəʊz] , [sɪks] [taɪmz] . — [ðeə(r)] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] ['θɜːti] - [sɪks] [rəʊz] [frɒm; frəm]
Repeat the last four rows , six times . — There will now be thirty - six rows from
重复 这 最后的 四 行 , 六 时代 . — 那里 将要 现在 是 三十 - 六 行 从
[ðə; ði] [kə'mensmənt] .
the commencement .
这 开始 .

重复最后四行六次。——从开头算起，现在将有三十六行。

[kɑːst][ˌsɪks'tiːn][mɔː(r)] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði] [seɪm] ['niːd(ə)l] ,
Cast sixteen more stitches on the same needle ,
投掷 十六 更多的 针脚 在 这 相同的 针 ,

在同一根针上再起十六针，

[tuː; tə] [fɔːm] [ðə; ði] [piːs] [æt; ət][ðə; ði] [bæk] . — [rɪ'piːt] [sɪks][mɔː(r)] [rəʊz] [ɒv; əv][ðə; ði] ['pæt(ə)n] . —
to form the piece at the back . — Repeat six more rows of the pattern . —
到 形式 这 片 在 这 后退 . — 重复 六 更多的 行 的 这 图案 . —
[nɪt] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] [ɪn] [pɪŋk] ;
Knit two plain rows in pink ;
针织 二 清楚的 行 在 粉色的 ;

形成后片。—重复此花样六行。—用粉色织两行平针；

— [ðen] , [dɪ'vaɪd][ðə; ði] [stɪtʃis] [ɒn] [θriː] [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] , [tuː; tə] [fɔːm] [ə; eɪ] [raʊnd] ,
— then , divide the stitches on three No . 25 needles , to form a round ,
— 然后 , 划分 这 针脚 在 三 不 . - 针 , 到 形式 一个 圆形的 ,

然后，将针目分成三份，分别用三根25号针编织，形成一个圆圈。

— [æz; əz][ə; eɪ] [kə'mensmənt] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [kraʊn] .
— as a commencement for the crown .
— 作为 一个 开始 为了 这 王冠 .

——作为加冕的开端。

[nɪt] [θriː] [pleɪn] [raʊndz] .
Knit three plain rounds .
针织 三 清楚的 回合 .

织三圈平针。

[fɔːθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] . [-]
Fourth round — bring the wool forward , knit two together . — Repeat . [94]
第四 圆形的 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 . — 重复 . [-]

第四圈——将毛线拉到前面，两针并一针。——重复。[94]

[fɪfθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [twelv] . — [rɪ'piːt] .
Fifth round — knit two together ; knit twelve . — Repeat .
第五 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 十二 . — 重复 .

第五圈——两针并一针；织十二针。——重复。

[sɪksθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [ɪ'lev(ə)n] . — [rɪ'piːt] .
Sixth round — knit two together ; knit eleven . — Repeat .
第六 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 十一 . — 重复 .

第六圈——两针并一针；织十一针。——重复。

['sev(ə)nθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [ten] . — [rɪ'piːt] .
Seventh round — knit two together ; knit ten . — Repeat .
第七 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 十 . — 重复 .

第七圈——两针并一针；织十针。——重复。

[eɪtθ] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Eighth round — plain knitting .
第八 圆形的 — 清楚的 针织 .

第八圈——平针编织。

[naɪnθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Ninth round — bring the wool forward , knit two together . — Repeat .
第九 圆形的 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 . — 重复 .

第九圈——将毛线拉到前面，两针并一针。——重复。

[tenθ] [raʊnd] — [nɪt] [naɪn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Tenth round — knit nine ; knit two together . — Repeat .
第十 圆形的 — 针织 九 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

第十圈——织九针；两针并一针。——重复。

[ɪ'lev(ə)nθ] [raʊnd] — [nɪt] [eɪt] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Eleventh round — knit eight ; knit two together . — Repeat .
第十一 圆形的 — 针织 八 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

第十一圈——织八针；两针并一针。——重复。

[twelfθ] [raʊnd] — [nɪt] ['sev(ə)n] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Twelfth round — knit seven ; knit two together . — Repeat .
第十二 圆形的 — 针织 七 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

第十二圈——织七针；两针并一针。——重复。

[ˌθɜː'tiːnθ] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Thirteenth round — plain knitting .
第十三 圆形的 — 清楚的 针织 .

第十三圈——平针编织。

[ˌfɔː'tiːnθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Fourteenth round — bring the wool forward , knit two together . — Repeat .
第十四 圆形的 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 . — 重复 .

第十四圈——将毛线拉到前面，两针并一针。——重复。

[ˌfɪf'tiːnθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [eɪt] . — [rɪ'piːt] . [-]
Fifteenth round — knit two together ; knit eight . — Repeat . [95]
第十五 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 八 . — 重复 . [-]

第十五圈——两针并一针；织八针。——重复。[95]

[ˌsɪks'tiːnθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] ['sev(ə)n] . — [rɪ'piːt] .
Sixteenth round — knit two together ; knit seven . — Repeat .
第十六 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 七 . — 重复 .

第十六圈——两针并一针；织七针。——重复。

[ˌsev(ə)n'tiːnθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [sɪks] . — [rɪ'piːt] .
Seventeenth round — knit two together ; knit six . — Repeat .
第十七 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 六 . — 重复 .

第十七圈——两针并一针；织六针。——重复。

[ˌeɪ'tiːnθ] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Eighteenth round — plain knitting .
第十八 圆形的 — 清楚的 针织 .

第十八圈——平针编织。

[ˌnaɪn'tiːnθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Nineteenth round — bring the wool forward , knit two together . — Repeat .
第十九 圆形的 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 . — 重复 .

第十九圈——将毛线拉到前面，两针并一针。——重复。

['twentiəθ] [raʊnd] — [nɪt] [eɪt] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Twentieth round — knit eight ; knit two together . — Repeat .
第二十 圆形的 — 针织 八 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

第二十圈——织八针；两针并一针。——重复。

['twenti] - [fɜːst] [raʊnd] — [nɪt] ['sev(ə)n] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Twenty - first round — knit seven ; knit two together . — Repeat .
二十 - 第一的 圆形的 — 针织 七 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

第21圈——织7针；将2针并1针。——重复。

['twenti] - ['sekənd] [raʊnd] — [nɪt] [sɪks] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Twenty - second round — knit six ; knit two together . — Repeat .
二十 - 第二 圆形的 — 针织 六 ; 针织 二 一起 . — 重复 .

第二十二圈——织六针；两针并一针。——重复。

['twenti] - [θɜːd] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Twenty - third round — plain knitting .
二十 - 第三 圆形的 — 清楚的 针织 .

第二十三圈——平针编织。

['twenti] - [fɔːθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] . — [rɪ'piːt] .
Twenty - fourth round — bring the wool forward , knit two together . — Repeat .
二十 - 第四 圆形的 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 . — 重复 .

第24圈——将毛线拉到前面，两针并一针。——重复。

['twenti] - [fɪfθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [faɪv] . — [rɪ'piːt] .
Twenty - fifth round — knit two together ; knit five . — Repeat .
二十 - 第五 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 五 . — 重复 .

第25圈——两针并一针；织五针。——重复。

['twenti] - [sɪksθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [fɔː(r)] . — [rɪ'piːt] . [-]
Twenty - sixth round — knit two together ; knit four . — Repeat . [96]
二十 - 第六 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 四 . — 重复 . [-]

第26圈——两针并一针；织四针。——重复。[96]

['twenti] - ['sev(ə)nθ] [raʊnd] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [θriː] . — [rɪ'piːt] .
Twenty - seventh round — knit two together ; knit three . — Repeat .
二十 - 第七 圆形的 — 针织 二 一起 ; 针织 三 . — 重复 .

第27圈——两针并一针；织三针。——重复。

['twenti] - [eɪtθ] [raʊnd] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Twenty - eighth round — plain knitting .
二十 - 第八 圆形的 — 清楚的 针织 .

第二十八圈——平针编织。

[ðə; ði] [kraʊn] [ɪz] [naʊ] ['fɪnɪʃt] ; [ˌaɪ 'tiː][ɪz][tuː; tə][biː; bi] [drɔːn] [ʌp] [wɪð] [ə; eɪ]['niːd(ə)l][ænd; ənd] [wʊl] .
The crown is now finished ; it is to be drawn up with a needle and wool .
这 王冠 是 现在 完成的 ; 它 是 到 是 绘制 向上 和 一个 针 和 羊毛 .

王冠已经完成；接下来要用针线把它缝起来。

[ðə; ði] ['əʊpənɪŋ] [æt; ət][ðə; ði] [bæk] [mʌst; məst][biː; bi] [səʊn] [ʌp] ; [ænd; ənd][ə; eɪ][bænd] ,
The opening at the back must be sewn up ; and a band ,
这 开幕 在 这 后退 必须 是 缝制的 向上 ; 和 一个 乐队 ,

背后的开口必须缝合起来；还有一条带子，

[ˌkɒrə'spɒndɪŋ] [wɪð] [ðə; ði] [pleɪn] ['nɪtɪŋ] [ɪn] [frʌnt] , [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [fɔːmd] [baɪ] ['reɪzɪŋ] ['fɪfti] - [sɪks] [stɪtʃis] [ɪn] [pɪŋk] ,
corresponding with the plain knitting in front , is to be formed by raising fifty - six stitches in pink ,
相应的 和 这 清楚的 针织 在 正面 , 是 到 是 形成 经过 提高 五十 - 六 针脚 在 粉色的 ,

与前面平针编织部分相对应的部分，是用粉色线挑起56针形成的。

[ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] , [wɪð] [ðə; ði][nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] .
and knitting three plain rows , with the No . 18 needles .
和 针织 三 清楚的 行 , 和 这 不 . - 针 .

用 18 号针编织三行平针。

[ðen] , [wɪð] [waɪt] , [kɑːst][ˌsɪks'tiːn] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði] [seɪm] ['niːd(ə)l] , [ænd; ənd] [nɪt] ['sev(ə)nti] - [tuː] [stɪtʃis] ;
Then , with white , cast sixteen stitches on the same needle , and knit seventy - two stitches ;
然后 , 和 白色的 , 投掷 十六 针脚 在 这 相同的 针 , 和 针织 七十 - 二 针脚 ;

然后，用白色线在同一根针上起16针，再织72针；

[kɑːst][ɒn][ˌsɪks'tiːn] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [nɪt] [θriː] [rəʊz] [ɒv; əv] ['eɪti] - [eɪt] [stɪtʃis] .
cast on sixteen stitches , and knit three rows of eighty - eight stitches .
投掷 在 十六 针脚 , 和 针织 三 行 的 八十 - 八 针脚 .

起针十六针，织三行八十八针。

[ɪn][ðə; ði][nekst] [rəʊ] , — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
In the next row , — bring the wool forward , knit two together .
在 这 下一个 排 , — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

下一行，将毛线拉到前面，两针并一针。

[nɪt] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit six plain rows .
针织 六 清楚的 行 .

织六行平针。

[wɪð] [ðə; ði] [lɑːdʒ] ['niːd(ə)lz] , [fɔːm] [ðə; ði] [rʌf] , [baɪ] ['nɪtɪŋ] [tuː] [rəʊz] [ɪn] [waɪt] ,
With the large needles , form the ruff , by knitting two rows in white ,
和 这 大的 针 , 形式 这 粗糙 , 经过 针织 二 行 在 白色的 ,

用大号针织两行白色毛线，形成褶边。

[ænd; ənd] [tuː] [ɪn] [pɪŋk] ; [ðen] , [wɜːk] ['twenti] - [tuː] [rəʊz] — ['nɪtɪŋ] [fɔː(r)] [rəʊz] [ɪn] [waɪt] ,
and two in pink ; then , work twenty - two rows — knitting four rows in white ,
和 二 在 粉色的 ; 然后 , 工作 二十 - 二 行 — 针织 四 行 在 白色的 ,
[ænd; ənd] [tuː] [ɪn] [pɪŋk] , [ɔːl'tɜːnətli] .
and two in pink , alternately .
和 二 在 粉色的 , 交替 .

然后织两行粉色；接着织二十二行——四行白色，两行粉色，交替进行。

[kɑːst] [ɒf] , [ænd; ənd] [səʊ] [ˌaɪ 'tiː] , [səʊ][æz; əz][tuː; tə] [fɔːm] [ə; eɪ] ['veri] [luːs] ['dʌb(ə)l] [rʌf] [raʊnd] [ðə; ði]
Cast off , and sew it , so as to form a very loose double ruff round the
投掷 离开 , 和 缝 它 , 所以 作为 到 形式 一个 非常 松动的 双倍的 粗糙 圆形的 这
[θrəʊt] . [-]
throat . [97]
喉 . [-]

收针，然后缝合，在喉部形成非常宽松的双层褶边。[97]

[fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [frʌnt] [ɒv; əv][ðə; ði] [hʊd] , [reɪz] ['eɪti] - [tuː] [stɪtʃɪs] , [ænd; ənd] , [wɪð] [ðə; ði][nəʊ] .
For the front of the hood , raise eighty - two stitches , and , with the No .
为了 这 正面 的 这 兜帽 , 增加 八十 - 二 针脚 , 和 , 和 这 不 .
- ['niːd(ə)lz] ,
18 needles ,
- 针 ,

帽檐正面，起82针，用18号针，

[nɪt] [wʌn] [pleɪn] [rəʊ] .
knit one plain row .
针织 一 清楚的 排 .

织一行平针。

[ðen] , [wɪð] [ðə; ði] [lɑːdʒ] ['niːd(ə)lz] , — [nɪt] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] [ɪn] [waɪt] ; [tuː] [ɪn] [pɪŋk] ;
Then , with the large needles , — knit two plain rows in white ; two in pink ;
然后 , 和 这 大的 针 , — 针织 二 清楚的 行 在 白色的 ; 二 在 粉色的 ;

然后，用大号针织两行白色素色线；两行粉色素色线；

[ænd; ənd][fɔː(r)][ɪn] [waɪt] .
and four in white .
和 四 在 白色的 .

还有四件白色衣服。

[kɑːst] [ɒf] . — [ðɪs] , [wen] [səʊn] ['dʌb(ə)l] , ['fɪnɪʃɪz] [ðə; ði] ['bɔːdəz] [ɒv; əv][ðə; ði] [hʊd] .
Cast off . — This , when sewn double , finishes the borders of the hood .
投掷 离开 . — 这 , 什么时候 缝制的 双倍的 , 完成 这 边界 的 这 兜帽 .

收针。——将这一针缝合两层，即可完成帽子的边缘。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][tuː; tə][biː; bi] [drɔːn] , [wɪð] ['rɪbən] , [æt; ət][ðə; ði] [bæk] [ænd; ənd] [frʌnt] .
It is to be drawn , with ribbon , at the back and front .
它 是 到 是 绘制 , 和 丝带 , 在 这 后退 和 正面 .

背面和正面都要用丝带绘制图案。

[ə; eɪ] ['beɪbiz] [sɒk] .
A Baby's Sock .
一个 婴儿的 短袜 .

婴儿袜。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] - [eɪt] [stɪtʃis] [ɪn][pɪŋk]['dʒɜːmən] [wɒl] . — [nəʊ] .
Cast on twenty - eight stitches in pink German wool . — No .
投掷 在 二十 - 八 针脚 在 粉色的 德语 羊毛 . — 不 .

用粉色德国毛线起针28针。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
19 needles .
- 针 .

19根针。

[nɪt] [sɪks] [tɜːnz] , [ɪn'kriːsɪŋ] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [rəʊ] , [tuː; tə] [fɔːm] [ðə; ði] [təʊ] [ænd; ənd] [hiːl] .
Knit six turns , increasing a stitch at each row , to form the toe and heel .
针织 六 转弯 , 增加 一个 缝 在 每个 排 , 到 形式 这 脚趾 和 脚跟 .

编织六圈，每行加一针，形成鞋头和鞋跟。

[nɪt] [sɪks][mɔː(r)] [tɜːnz] , [ɪn'kriːsɪŋ] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [æt; ət][wʌn] [end]['əʊnli] , [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][təʊ] .
Knit six more turns , increasing a stitch at one end only , for the toe .
针织 六 更多的 转弯 , 增加 一个 缝 在 一 结尾 仅有的 , 为了 这 脚趾 .

再织六圈，只在一端加一针，形成脚趾。

[kɑːst] [ɒf] ['θɜːti] [stɪtʃis] [ɒn] [ə'nʌðə(r)] ['niːd(ə)l] ; — [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [ˌsɪks'tiːn] [stɪtʃis] ,
Cast off thirty stitches on another needle ; — knit the remaining sixteen stitches ,
投掷 离开 三十 针脚 在 其他 针 ; — 针织 这 其余的 十六 针脚 ,
[fɔː(r); fə(r)] [ˌeɪ'tiːn] [tɜːnz] ,
for eighteen turns ,
为了 十八 转弯 ,

用另一根针收掉三十针；——将剩下的十六针织成十八圈。

[ænd; ənd][kɑːst][ðem; ðəm] [ɒf] [ɒn] [ə'nʌðə(r)] ['niːd(ə)l] .
and cast them off on another needle .
和 投掷 他们 离开 在 其他 针 .

然后用另一根针把它们接起来。

[wɪð] [waɪt] , — [pɪk] [ʌp][ðə; ði] ['θɜːti] [pɪŋk] [stɪtʃis] ; — [nɪt] [-]
With white , — pick up the thirty pink stitches ; — knit [98]
和 白色的 , — 挑选 向上 这 三十 粉色的 针脚 ; — 针织 [-]

用白色线挑起三十针粉色线；织[98]

[θriː] [pleɪn] [rəʊz] ; — [ɪn][ðə; ði][nekst] [rəʊ] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wɒl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
three plain rows ; — in the next row , bring the wool forward , knit two together .
三 清楚的 行 ; — 在 这 下一个 排 , 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 .

三行平针；—在下一行，将毛线向前拉，两针并一针。

[nɪt] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] ; [liːv] [ˌsɪks'tiːn] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði]['niːd(ə)l] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] [ðə; ði]['pæt(ə)n]
Knit three plain rows ; leave sixteen stitches on the needle , and repeat the pattern
针织 三 清楚的 行 ; 离开 十六 针脚 在 这 针 , 和 重复 这 图案
[ɪn] [waɪt] ,
in white ,
在 白色的 ,

织三行平针；针上留十六针，然后用白色线重复此花样。

[ə'krɒs] [ðə; ði]['ɪnstep] , ['sev(ə)n] [taɪmz] ,
across the instep , seven times ,
穿过 这 脚背 , 七 时代 ,

横跨脚背，七次，

[wɪtʃ] [ɪz] ['ɑːftəwədz] [tuː; tə][biː; bi] [səʊn] [tuː; tə][ðə; ði] [pɪŋk] ['nɪtɪŋ] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][təʊ] .
which is afterwards to be sewn to the pink knitting for the toe .
哪个 是 然后 到 是 缝制的 到 这 粉色的 针织 为了 这 脚趾 .

之后，这部分将被缝到粉色的针织物上，作为脚趾部分。

[kɑːst][ɒn][ˌsɪks'tiːn] [stɪtʃis] [ɪn] [waɪt] ，— [tuː; tə] [ˌkɒrə'spɒnd] [wɪð] [ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd] .
Cast on sixteen stitches in white , — to correspond with the other side .
投掷 在 十六 针脚 在 白色的 ，— 到 对应 和 这 其他 边 .

用白色线起针十六针，——与另一侧对应。

[nɪt] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] ；— [ɪn][ðə; ði][nekst]， [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] ， [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)]，
Knit two plain rows ; — in the next , bring the wool forward , knit two together ,
针织 二 清楚的 行 ；— 在 这 下一个 ， 带来 这 羊毛 向前 ， 针织 二 一起 ，

织两行平针；——下一行，将线头转向前面，两针并一针，

— [ðə; ði] [həʊl] [leŋkθ; leŋθ][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] ；— [nɪt] [wʌn][pleɪn] [rəʊ] [ɪn][pɪŋk]，
— the whole length of the row ; — knit one plain row in pink ,
— 这 所有的 长度 的 这 排 ；— 针织 一 清楚的 排 在 粉色的，

—整行的长度；—用粉色线织一行平针，

['teɪkɪŋ] [ʌp][ðə; ði] [stɪtʃis] [ðæt] [wɜː(r); wə(r)][kɑːst] [ɒf] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][təʊ] .
taking up the stitches that were cast off for the toe .
采取 向上 这 针脚 那 是 投掷 离开 为了 这 脚趾 .

接上之前收针的脚趾部分。

[ðɪs] [saɪd][ɒv; əv][ðə; ði] [ʃuː] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [meɪd] [tuː; tə] [ˌkɒrə'spɒnd] [wɪð] [ðə; ði]['ʌðə(r)]，
This side of the shoe is to be made to correspond with the other ,
这 边 的 这 鞋 是 到 是 制成 到 对应 和 这 其他 ，

鞋子的这一侧要与另一侧保持一致。

[baɪ] [dɪ'kriːsɪŋ] [ɪn'sted] [ɒv; əv] [ɪn'kriːsɪŋ] . — [ðə; ði] [ʃuː] [ænd; ənd][ðə; ði] [waɪt] [ɪn][ðə; ði]['ɪnstep]
by decreasing instead of increasing . — The shoe and the white in the instep
经过 递减 反而 的 增加 . — 这 鞋 和 这 白色的 在 这 脚背
[wɪl] [naʊ] [biː; bi] ['fɪnɪʃt] .
will now be finished .
将要 现在 是 完成的 .

通过减少而不是增加——鞋子和鞋面上的白色部分现在就完成了。

[pɪk] [ʌp][ðə; ði] [stɪtʃis] [bəʊθ][ɒv; əv][ðə; ði] [ʃuː] [ænd; ənd]['ɪnstep] ；— [nɪt] [θriː] [pleɪn] [tɜːnz] .
Pick up the stitches both of the shoe and instep ; — knit three plain turns .
挑选 向上 这 针脚 两个都 的 这 鞋 和 脚背 ；— 针织 三 清楚的 转弯 .

挑起鞋面和鞋背的针目；—织三个平针。

[teɪk] [ə; eɪ]['lɑːdʒə(r)]['niːd(ə)l]，— [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] ， [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)]，
Take a larger needle , — bring the wool forward , knit two together ,
拿 一个 更大的 针 ，— 带来 这 羊毛 向前 ， 针织 二 一起 ，

换一根大一点的针，将毛线拉到前面，将两针并一针，

['fɔːmɪŋ] [ðə; ði] [həʊlz] [tuː; tə] [pɑːs] [ðə; ði] ['rɪbən] [θruː] . [-]
forming the holes to pass the ribbon through . [99]
成型 这 孔 到 经过 这 丝带 通过 . [-]

形成孔洞，以便丝带穿过。[99]

[nɪt] [θriː] [pleɪn] [tɜːnz] [wɪð] [ðə; ði] [smɔːl] ['niːd(ə)l] .
Knit three plain turns with the small needle .
针织 三 清楚的 转弯 和 这 小的 针 .

用小号针织三个平针圈。

[ɪn][ðə; ði][nekst] [rəʊ] ， [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] ， [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
In the next row , bring the wool forward , knit two together .
在 这 下一个 排 ， 带来 这 羊毛 向前 ， 针织 二 一起 .

下一行，将毛线拉到前面，两针并一针。

[nɪt] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit three plain rows .
针织 三 清楚的 行 .

织三行平针。

[ɪn][ðə; ði][nekst] , — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [rɪ'piːt] [ðə; ði] [seɪm] ,
In the next , — bring the wool forward , knit two together ; repeat the same ,
在 这 下一个 , — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二 一起 ; 重复 这 相同的 ,

接下来，将毛线拉到前面，将两针并在一起织；重复相同的步骤。

[ʌn'tɪl][ðə; ði] [sɒk] [biː; bi][ɒv; əv][ðə; ði] [haɪt] [dɪ'zaɪəd] . — [kɑːst] [ɒf] ['veri] ['luːsli] .
until the sock be of the height desired . — Cast off very loosely .
直到 这 短袜 是 的 这 高度 想要的 . — 投掷 离开 非常 松散地 .

直到袜子达到所需的高度。——松开袜带。

[ə'nʌðə(r)] ['beɪbiz] [sɒk] .
Another Baby's Sock .
其他 婴儿的 短袜 .

另一只婴儿袜。

[fɔː(r)] - [θred] ['fliːsi] , [ɔː(r)][fɔː(r)] - [θred] ['leɪdi] ['bɛtiz] [wʊl] . — [nəʊ] .
Four - thread fleecy , or four - thread Lady Betty's wool . — No .
四 - 线 羊毛 , 或者 四 - 线 女士 贝蒂的 羊毛 . — 不 .

四股羊毛，或四股贝蒂夫人羊毛。——编号

- ['niːd(ə)lz] .
11 needles .
- 针 .

11根针。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] - [sɪks] [stɪtʃis] .
Cast on twenty - six stitches .
投掷 在 二十 - 六 针脚 .

起针二十六针。

[fɜːst] [rəʊ] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [tuː] ; [ɔːl'tɜːnətli] , [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
First row — pearl two ; knit two ; alternately , to the end of the row .
第一的 排 — 珍珠 二 ; 针织 二 ; 交替 , 到 这 结尾 的 这 排 .

第一行——反针两针；正针两针；交替进行，直到行末。

['sekənd] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [tuː] .
Second row — knit two ; pearl two .
第二 排 — 针织 二 ; 珍珠 二 .

第二行——织两针正针，织两针反针。

[θɜːd] [rəʊ] — [pɜːl] [tuː] ; [nɪt] [tuː] .
Third row — Pearl two ; knit two .
第三 排 — 珍珠 二 ; 针织 二 .

第三行——反针两针；正针两针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — Pearl knitting .
第四 排 — 珍珠 针织 .

第四行——珍珠针编织。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [ə'bʌv] [fɔː(r)] [rəʊz] , [twelv] [taɪmz] , — ['meɪkɪŋ] [ˌɔːltə'geðə(r)] ['fɪfti] - [tuː] [rəʊz] —
Repeat the above four rows , twelve times , — making altogether fifty - two rows —
重复 这 多于 四 行 , 十二 时代 , — 制作 共 五十 - 二 行 —
[bʌt; bət] , [ɪn][ðə; ði] ['fɪfti] - ['sekənd] [rəʊ] ,
but , in the fifty - second row ,
但 , 在 这 五十 - 第二 排 ,

重复以上四行十二次——总共五十二行——但在第五十二行，

[pɜːl] [ˌfɔː'tiːn] [stɪtʃis] ['əʊnli] , [-]
pearl fourteen stitches only , [100]
珍珠 十四 针脚 仅有的 , [-]

珍珠针仅十四针，[100]

[ænd; ənd] [kɑːst] [ɒf] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [twelv] [stɪtʃis] .
and cast off the remaining twelve stitches .
和 投掷 离开 这 其余的 十二 针脚 .

然后收掉剩下的十二针。

[ðen] , —
Then , —
然后 , —

然后， -

[reɪz] [ˌfɔː'tiːn] [stɪtʃis] , [pɜːl] [ðem; ðəm] [æt; ət] [ðə; ði] [seɪm] [taɪm] , [æt; ət] [ðə; ði] [kə'menst] [end] ,
Raise fourteen stitches , pearling them at the same time , at the commenced end ,
增加 十四 针脚 , 珍珠 他们 在 这 相同的 时间 , 在 这 开始 结尾 ,

在起针端，同时挑起十四针，并将它们挑成珠状。

['liːvɪŋ] [twelv] , [tuː; tə] [ˌkɒrə'spɒnd] [wɪð] [ðəʊz] [kɑːst] [ɒf] [æt; ət] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [end] .
leaving twelve , to correspond with those cast off at the other end .
离开 十二 , 到 对应 和 那些 投掷 离开 在 这 其他 结尾 .

留下十二个人，与另一端被抛弃的人相对应。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [fɔː(r)] [rəʊz] , [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] , [θriː] [taɪmz] , — ['meɪkɪŋ] [ɪn] [ɔːl] [twelv] [rəʊz] .
Repeat the four rows , as before , three times , — making in all twelve rows .
重复 这 四 行 , 作为 前 , 三 时代 , — 制作 在 全部 十二 行 .

重复四行，像之前一样，做三遍，总共做十二行。

['fɑːs(ə)n] [ɒf] , [baɪ] ['drɔːɪŋ] [ʌp] [ðiːz] [stɪtʃis] [wɪð] [ə; eɪ] ['niːd(ə)l] [ænd; ənd] [wʊl] , [tuː; tə] [fɔːm] [ðə; ði] [təʊ] ,
Fasten off , by drawing up these stitches with a needle and wool , to form the toe ,
系 离开 , 经过 绘画 向上 这些 针脚 和 一个 针 和 羊毛 , 到 形式 这 脚趾 ,

用针线将这些针脚向上拉起，收尾，形成脚趾部分。

[ænd; ənd] [səʊ] [ʌp] [ðə; ði] [ʃuː] [æt; ət] [ðə; ði] [səʊl] .
and sew up the shoe at the sole .
和 缝 向上 这 鞋 在 这 唯一 .

然后将鞋底缝合起来。

['twenti] - ['sev(ə)n] [stɪtʃis] [ɑː(r); ə(r)] [naʊ] [tuː; tə] [biː; bi] [reɪzd] [æt; ət] [ðə; ði] [tɒp] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ʃuː] ,
Twenty - seven stitches are now to be raised at the top of the shoe ,
二十 - 七 针脚 是 现在 到 是 提高 在 这 顶部 的 这 鞋 ,

现在要在鞋帮顶部缝上二十七针。

[raʊnd] [ðə; ði] [leg] ; [ðen] , — [ɔːl'tɜːnətli] [pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [fɔː(r); fə(r)] [faɪv] [rəʊz] ,
round the leg ; then , — alternately pearl one row , and knit one row , for five rows ,
圆形的 这 腿 ; 然后 , — 交替 珍珠 一 排 , 和 针织 一 排 , 为了 五 行 ,

绕着腿部织一圈；然后，交替织一行反针和一行正针，织五行，

[ænd; ənd] [kɑːst] [ɒf] . — [ðɪs] [fɔːmz] [ə; eɪ] ['fɪnɪʃ] [tuː; tə] [ðə; ði] [tɒp] .
and cast off . — This forms a finish to the top .
和 投掷 离开 . — 这 表格 一个 结束 到 这 顶部 .

然后收尾。——这样就完成了顶部的收尾工作。

[ðə; ði] [ʃuː] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [leɪst] [ə'krɒs] [wɪð] ['rɪbən] .
The shoe is to be laced across with ribbon .
这 鞋 是 到 是 系带 穿过 和 丝带 .

鞋子要用丝带系紧。

[ə; eɪ] ['beɪbiz] ['stɒkɪŋ] .
A Baby's Stocking .
一个 婴儿的 袜 .

婴儿的圣诞袜。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] - [θriː] [stɪtʃis] [ɪn] [braʊn] , — [nəʊ] .
Cast on twenty - three stitches in brown , — No .
投掷 在 二十 - 三 针脚 在 棕色的 , — 不 .

用棕色线起针 23 针，—编号。

- ['niːd(ə)lz] , [ænd; ənd] [nɪt] [sɪks] [tɜːnz] , — [ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] , [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [təʊ][ænd; ənd] [hiːl] . [-]
18 needles , and knit six turns , — increasing one stitch at each end , for the toe and heel . [101]
- 针 , 和 针织 六 转弯 , — 增加 一 缝 在 每个 结尾 , 为了 这 脚趾 和 脚跟 . [-]

用 18 根针，织 6 圈，在两端各加 1 针，形成脚趾和脚跟。[101]

[nɪt] [sɪks] [tɜːnz] , [ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] ['əʊnli] , [æt; ət][ðə; ði][təʊ] .
Knit six turns , increasing one stitch only , at the toe .
针织 六 转弯 , 增加 一 缝 仅有的 , 在 这 脚趾 .

编织六圈，在脚趾处只加一针。

[ðeə(r)] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] ['fɔːti] - [wʌn] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði]['niːd(ə)l] .
There will now be forty - one stitches on the needle .
那里 将要 现在 是 四十 - 一 针脚 在 这 针 .

现在针上有四十一针。

[kɑːst] [ɒf] ['twenti] - [faɪv] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [ˌsɪks'tiːn] [stɪtʃis] , [fɔː(r); fə(r)] [ˌeɪ'tiːn] [tɜːnz] .
Cast off twenty - five stitches , and knit the remaining sixteen stitches , for eighteen turns .
投掷 离开 二十 - 五 针脚 , 和 针织 这 其余的 十六 针脚 , 为了 十八 转弯 .

收掉 25 针，然后织剩下的 16 针，一共织 18 圈。

[wʌn] [saɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [ʃuː] [ænd; ənd]['ɪnstep] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] [meɪd] .
One side of the shoe and instep will now be made .
一 边 的 这 鞋 和 脚背 将要 现在 是 制成 .

现在要制作鞋子的一侧和鞋面。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] - [faɪv] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [wɜːk] [ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd][ɒv; əv][ðə; ði] [ʃuː] [tuː; tə] [ˌkɒrə'spɒnd] .
Cast on twenty - five stitches , and work the other side of the shoe to correspond .
投掷 在 二十 - 五 针脚 , 和 工作 这 其他 边 的 这 鞋 到 对应 .

起针二十五针，然后按相同方式编织鞋子的另一侧。

[pɪk] [ʌp][ðə; ði] [stɪtʃis] , [wɪð] [waɪt] , [ə'krɒs] [ðə; ði]['ɪnstep] .
Pick up the stitches , with white , across the instep .
挑选 向上 这 针脚 , 和 白色的 , 穿过 这 脚背 .

用白色线挑起脚背处的针脚。

[nɪt] [tuː] [tɜːnz] , ['kætʃɪŋ] [ɪn][wʌn] [luːp] [ɒv; əv][ðə; ði][saɪdz][ɒv; əv][ðə; ði] [ʃuː] ,
Knit two turns , catching in one loop of the sides of the shoe ,
针织 二 转弯 , 捕捉 在 一 环形 的 这 侧面 的 这 鞋 ,

织两圈，将线头钩在鞋子两侧的一个线圈里。

[ɪn] [iːtʃ] [rəʊ] , [tuː; tə][dʒɔɪn][ðem; ðəm][tə'geðə(r)] .
in each row , to join them together .
在 每个 排 , 到 加入 他们 一起 .

在每一行中，将它们连接起来。

[nɪt] [wʌn] [tɜːn] [ɪn] [braʊn] ; [tuː] [ɪn] [waɪt] ; [wʌn][ɪn] [braʊn] ; [tuː] [ɪn] [waɪt] ;
Knit one turn in brown ; two in white ; one in brown ; two in white ;
针织 一 转动 在 棕色的 ; 二 在 白色的 ; 一 在 棕色的 ; 二 在 白色的 ;

用棕色线织一圈；用白色线织两圈；再用棕色线织一圈；再用白色线织两圈；

[ænd; ənd][wʌn][ɪn] [braʊn] . — [ðə; ði] [ʃuː] [ænd; ənd]['ɪnstep] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] ['fɪnɪʃt] .
and one in brown . — The shoe and instep will now be finished .
和 一 在 棕色的 . — 这 鞋 和 脚背 将要 现在 是 完成的 .

还有一双棕色的。——鞋子和鞋面现在就完成了。

[pɪk] [ʌp] [ðə; ði] [stɪtʃis] [ɒv; əv][ðə; ði] [ʃuː] , [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] [ɒv; əv][ðə; ði] [piːs] [wɪtʃ] [fɔːmz] [ðə; ði] ['ɪnstep] .
Pick up the stitches of the shoe , on each side of the piece which forms the instep .
挑选 向上 这 针脚 的 这 鞋 , 在 每个 边 的 这 片 哪个 表格 这 脚背 .

挑起鞋子的针脚，从构成鞋面的那块布料的两侧挑起。

[ðeə(r)] [ʃʊd; ʃəd] [naʊ] [biː; bi] ['fɔːti] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði]['niːd(ə)l] .
There should now be forty stitches on the needle .
那里 应该 现在 是 四十 针脚 在 这 针 .

现在针上应该有四十针。

[nɪt] ['sev(ə)n] [tɜːnz] [ɪn] [waɪt] ; [ðen] , [ˌeɪ'tiːn] [tɜːnz] ,
Knit seven turns in white ; then , eighteen turns ,
针织 七 转弯 在 白色的 ; 然后 , 十八 转弯 ,

用白色线织七圈；然后，再织十八圈。

[ɪn'kriːsɪŋ] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ænd; ənd][end][ɒv; əv] ['evri] ['ʌðə(r)] [tɜːn] .
increasing a stitch at the beginning and end of every other turn .
增加 一个 缝 在 这 开始 和 结尾 的 每一个 其他 转动 .

每隔一圈，在开头和结尾各加一针。

[nɪt] [θriː] [pleɪn] [-]
Knit three plain [102]
针织 三 清楚的 [-]

织三件平针[102]

[tɜːnz] ; [ðen] [ˌeɪ'tiːn] [tɜːnz] , — [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [ɪn] ['evri] ['ʌðə(r)] [tɜːn] , [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ænd; ənd][end] .
turns ; then eighteen turns , — decreasing one stitch in every other turn , at the beginning and end .
转弯 ; 然后 十八 转弯 , — 递减 一 缝 在 每一个 其他 转动 , 在 这 开始 和 结尾 .

转几圈；然后转十八圈，——每隔一圈减一针，开始和结束时各减一针。

['fɔːti] [stɪtʃis] [wɪl] [naʊ] [biː; bi] [faʊnd] [ɒn][ðə; ði]['niːd(ə)l] .
Forty stitches will now be found on the needle .
四十 针脚 将要 现在 是 成立 在 这 针 .

现在针上应该有四十针了。

[nɪt] [ænd; ənd] [pɜːl] [tuː] , [ɔːl'tɜːnətli] , [fɔː(r); fə(r)] [faɪv] [tɜːnz] .
Knit and pearl two , alternately , for five turns .
针织 和 珍珠 二 , 交替 , 为了 五 转弯 .

交替编织两针（正针和反针），共五圈。

[nɪt] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] .
Knit two plain rows .
针织 二 清楚的 行 .

织两行平针。

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] [ɪn] [red] ; [ðen] , [kɑːst] [ɒf] ['luːsli] .
Knit one row in red ; then , cast off loosely .
针织 一 排 在 红色的 ; 然后 , 投掷 离开 松散地 .

用红色线织一行；然后，松散地收针。

[ðə; ði] [ʃuː] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [səʊn] [ʌp] ['ɪntuː][ɪts] [ʃeɪp] , [ænd; ənd][ðə; ði] ['stɒkɪŋ] [kləʊzd] [ʌp] .
The shoe is to be sewn up into its shape , and the stocking closed up .
这 鞋 是 到 是 缝制的 向上 进入 它是 形状 , 和 这 袜 关闭 向上 .

鞋子要缝成形状，袜子也要缝合起来。

[ə; eɪ] ['kærɪdʒ] [buːt] .
A Carriage Boot .
一个 运输 启动 .

马车靴。

[tuː] ['kʌləs] , — [seɪ] [bluː] [ænd; ənd]['klærət] , — [fɔː(r)] , [ɔː(r)][sɪks] - [θred] ['fliːsi] , — ['niːd(ə)lz] [nəʊ] . [sɪks] .
Two colours , — say blue and claret , — four , or six - thread fleecy , — Needles No . 6 .
二 颜色 , — 说 蓝色的 和 红酒 , — 四 , 或者 六 - 线 羊毛 , — 针头 不 . 6 .

两种颜色，比如蓝色和紫红色，四股或六股羊毛线，6号针。

[kɑːst] [ˌsev(ə)n'tiːn] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [θriː] ['niːd(ə)lz] , [wɪð] ['klærət] ; [pɜːl] [sɪks] [raʊndz] , [nɪt] [faɪv] [raʊndz] . — [ðen] , —
Cast seventeen stitches on each of three needles , with claret ; pearl six rounds , knit five rounds . — Then , —
投掷 十七 针脚 在 每个 的 三 针 , 和 红酒 ; 珍珠 六 回合 , 针织 五 回合 . — 然后 , —

用紫红色线在三根针上各起十七针；织六圈反针，五圈正针。——然后，——

[wɪð] [bluː] , — [nɪt] [wʌn] [raʊnd] , [pɜːl] [wʌn] [raʊnd] , [ɔːl'tɜːnətli] , [fɔː(r); fə(r)][sɪks] [raʊndz] .
With blue , — knit one round , pearl one round , alternately , for six rounds .
和 蓝色的 , — 针织 一 圆形的 , 珍珠 一 圆形的 , 交替 , 为了 六 回合 .

用蓝色线，织一圈正针，织一圈反针，交替织六圈。

[wɪð] ['klærət] , — [rɪ'piːt] [ðə; ði][lɑːst][sɪks] [raʊndz] .
With claret , — repeat the last six rounds .
和 红酒 , — 重复 这 最后的 六 回合 .

用红葡萄酒，重复最后六轮。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [tuː] [lɑːst] [straɪps] , [twaɪs] .
Repeat the two last stripes , twice .
重复 这 二 最后的 条纹 , 两次 .

重复最后两条条纹两次。

[ðen] , [-]
Then , [103]
然后 , [-]

然后，[103]

[frɒm; frəm][ðə; ði][fɜːst] ['niːd(ə)l] , — [nɪt] [ˌfɔː'tiːn] [stɪtʃis] , [wɪð] ['klærət] ; [dʒɔɪn][ɒn][ðə; ði] [bluː] ;
From the first needle , — knit fourteen stitches , with claret ; join on the blue ;
从 这 第一的 针 , — 针织 十四 针脚 , 和 红酒 ; 加入 在 这 蓝色的 ;

从第一根针开始，用紫红色线织十四针；与蓝色线连接；

[nɪt] ['twenti] - [θriː] , ['liːvɪŋ] [ˌfɔː'tiːn] [stɪtʃis] (['klærət]) , [ˌkɒrə'spɒndɪŋ] [wɪð] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [saɪd] , [ɒn] [ðə; ði] [θɜːd] ['niːd(ə)l] ;
knit twenty - three , leaving fourteen stitches (claret) , corresponding with the other side , on the third needle ;
针织 二十 - 三 , 离开 十四 针脚 (红酒) , 相应的 和 这 其他 边 , 在 这 第三 针 ;

在第三根针上织二十三针，留下十四针（酒红色），与另一侧相对；

[ðen] , [tɜːn] [bæk] [ænd; ənd] [nɪt] [faɪv] [rəʊz] , ['slɪpɪŋ] [ðə; ði] [fɜːst] [stɪtʃ] [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] [ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] .
then , turn back and knit five rows , slipping the first stitch at the commencement of each row .
然后 , 转动 后退 和 针织 五 行 , 滑倒 这 第一的 缝 在 这 开始 的 每个 排 .

然后，转回织五行，每行开始时滑开第一针。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [lɑːst] [straɪp] , [θriː] [taɪmz] ; [fɜːst] — [wɪð] ['klærət] , ['sekənd] — [wɪð] [bluː] , [θɜːd] — [wɪð] ['klærət] .
Repeat the last stripe , three times ; first — with claret , second — with blue , third — with claret .
重复 这 最后的 条纹 , 三 时代 ; 第一的 — 和 红酒 , 第二 — 和 蓝色的 , 第三 — 和 红酒 .

重复最后一条条纹三次；第一次用紫红色，第二次用蓝色，第三次用紫红色。

[ɪn] [ðə; ði] [nekst] [θriː] [straɪps] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ɔːl'tɜːnət] ['kʌləs] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] ,
In the next three stripes of the alternate colours , knit two together at the commencement ,
在 这 下一个 三 条纹 的 这 备用 颜色 , 针织 二 一起 在 这 开始 ,

在接下来的三条交替颜色的条纹中，在起针处将两针并一针。

[ænd; ənd] [end] , [ɒv; əv] ['evri] [θɜːd] [rəʊ] .
and end , of every third row .
和 结尾 , 的 每一个 第三 排 .

每隔三行结束。

[ðen] , — [nɪt] [wʌn] [straɪp] (['klærət]) , ['nɪtɪŋ] [tuː] [tə'geðə(r)] [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] [ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] .
Then , — knit one stripe (claret) , knitting two together at the commencement of each row .
然后 , — 针织 一 条纹 (红酒) , 针织 二 一起 在 这 开始 的 每个 排 .

然后，——织一条条纹（酒红色），每行开头两针并一针。

[kɑːst] [ɒf] . — [ðɪs] ['fɪnɪʃɪz] [ðə; ði] [frʌnt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [buːt] .
Cast off . — This finishes the front of the boot .
投掷 离开 . — 这 完成 这 正面 的 这 启动 .

脱模。——这样就完成了靴子的正面。

[kə'mens] [ə'gen] [æt; ət] [ðə; ði] [ˌfɔː'tiːn] ['klærət] [stɪtʃis] [ðæt] [wɜː(r); wə(r)] [left] [ɒn] [ðə; ði] [fɜːst] ['niːd(ə)l] ,
Commence again at the fourteen claret stitches that were left on the first needle ,
开始 再次 在 这 十四 红酒 针脚 那 是 左边 在 这 第一的 针 ,

从第一根针上留下的十四针紫红色针脚处重新开始。

— [nɪt] [ðiːz] , [ænd; ənd][kɑːst][ɒn][əˈnʌðə(r)] [ˈθɜːti] - [sɪks] [stɪtʃis] [ɪn][ˈklærət] ; [nɪt] [sɪks][pleɪn] [rəʊz] .
— knit these , and cast on another thirty - six stitches in claret ; knit six plain rows .
— 针织 这些 , 和 投掷 在 其他 三十 - 六 针脚 在 红酒 ; 针织 六 清楚的 行 .
— [ɪn][ðə; ði][nekst] [rəʊ] ,
— In the next row ,
— 在 这 下一个 排 ,

—织完这些针，然后用酒红色起36针；织6行平针。—下一行，

[nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] , [æt; ət][ðə; ði] [kəˈmensmənt] . [-]
knit two together , at the commencement . [104]
针织 二 一起 , 在 这 开始 . [-]

在开学典礼上，将两件衣服织在一起。[104]

[nɪt] [naɪn][mɔː(r)] [rəʊz] ,
Knit nine more rows ,
针织 九 更多的 行 ,

再织九行，

[ˈnɪtɪŋ] [tuː] [təˈgeðə(r)] [æt; ət][ðə; ði] [kəˈmensmənt] [ɒv; əv] [ˈevri] [ˈʌðə(r)] [rəʊ] . — [ɪn][ðə; ði][nekst]
knitting two together at the commencement of every other row . — In the next
针织 二 一起 在 这 开始 的 每一个 其他 排 . — 在 这 下一个
[fɔː(r)] [rəʊz] ,
four rows ,
四 行 ,

每隔一行，将两针并一针。——接下来的四行，

— [nɪt] [tuː] [təˈgeðə(r)] [æt; ət][ðə; ði] [kəˈmensmənt] [ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] . — [ðɪs] [kəmˈpliːts] [ðə; ði]
— knit two together at the commencement of each row . — This completes the
— 针织 二 一起 在 这 开始 的 每个 排 . — 这 完成 这
[fɜːst] [hɑːf] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fʊt] .
first half of the foot .
第一的 一半 的 这 脚 .

—每行开头两针并一针。—这样就完成了脚部的上半部分。

[nɪt] [ðə; ði] [ˌfɔːˈtiːn] [rɪˈmeɪnɪŋ] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði] [θɜːd] [ˈniːd(ə)l] , [ˈkɑːstɪŋ] [ɒn] [ˈθɜːti] - [sɪks] [stɪtʃis]
Knit the fourteen remaining stitches on the third needle , casting on thirty - six stitches
针织 这 十四 其余的 针脚 在 这 第三 针 , 铸件 在 三十 - 六 针脚
,
,
,

将第三根针上剩余的十四针织完，共起三十六针。

[æz; əz][bɪˈfɔː(r)] , [ænd; ənd] [ˈfɪnɪʃ] [ðə; ði][ˈʌðə(r)][hɑːf][ɒv; əv][ðə; ði] [fʊt] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] [ˈmænə(r)] .
as before , and finish the other half of the foot in the same manner .
作为 前 , 和 结束 这 其他 一半 的 这 脚 在 这 相同的 方式 .

和之前一样，用同样的方法完成脚的另一半。

[ðə; ði] [tuː] [hɑːvz] [ɒv; əv][ðə; ði] [fʊt] [ɑː(r); ə(r)] [ðen] [tuː; tə][biː; bi] [səʊn] [təˈgeðə(r)] ,
The two halves of the foot are then to be sewn together ,
这 二 一半 的 这 脚 是 然后 到 是 缝制的 一起 ,

然后将脚的两半缝合在一起。

[ænd; ənd][ðə; ði] [fʊt] [səʊn] [tuː; tə][ðə; ði] [frʌnt] [ɒv; əv][ðə; ði] [buːt] .
and the foot sewn to the front of the boot .
和 这 脚 缝制的 到 这 正面 的 这 启动 .

脚被缝在靴子的前面。

[ə; eɪ] [ˈdʌb(ə)l] - [ˈnɪtɪd] [naɪt] - [sɒk] .
A double - knitted Night - Sock .
一个 双倍的 - 针织 夜晚 - 短袜 .

双层针织睡袜。

[kɑːst][ɒn] ['eɪti] - [eɪt] [stɪtʃis] [ɪn] [waɪt] , [fɔː(r)][ɔː(r)][sɪks] - [θred] ['fliːsi] . — [nəʊ] .
Cast on eighty - eight stitches in white , four or six - thread fleecy . — No .
投掷 在 八十 - 八 针脚 在 白色的 , 四 或者 六 - 线 羊毛 . — 不 .

用白色四股或六股羊毛线起针 88 针。—编号

[θriː] ['niːd(ə)lz] .
3 needles .
3 针 .

3根针。

[en] . [biː] .
N . B .
N . B .

注意：

[ɪn] ['evri] [rəʊ] [ðə; ði] [fɜːst] [stɪtʃ] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [slɪpt] ;
In every row the first stitch is to be slipped ;
在 每一个 排 这 第一的 缝 是 到 是 滑倒了 ;

每行第一针都要滑针；

— [ðə; ði][lɑːst] [stɪtʃ] [ɪz][tuː; tə][biː; bi][pleɪn] ['nɪtɪd] .
— the last stitch is to be plain knitted .
— 这 最后的 缝 是 到 是 清楚的 针织 .

—最后一针要织平针。

[fɜːst] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
First row — plain knitting .
第一的 排 — 清楚的 针织 .

第一行——平针编织。

['sekənd] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] ; [slɪp][wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [wʊl] [bæk] . —
Second row — knit one , pass the wool forward ; slip one , pass the wool back . —
第二 排 — 针织 一 , 经过 这 羊毛 向前 ; 滑 一 , 经过 这 羊毛 后退 . —
[rɪ'piːt] . [-]
Repeat . [105]
重复 . [-]

第二行——织一针，将线向前穿过；滑一针，将线向后穿过。——重复。[105]

[rɪ'piːt] [ðə; ði]['sekənd] [rəʊ] , ['twenti] - [eɪt] [taɪmz] .
Repeat the second row , twenty - eight times .
重复 这 第二 排 , 二十 - 八 时代 .

重复第二行二十八次。

['θɜːti] - [fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] ['sɪksti] - [tuː] [stɪtʃis] , [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz]['sekənd] [rəʊ] ; [ðen] , — [nɪt]
Thirty - first row — knit sixty - two stitches , the same as second row ; then , — knit
三十 - 第一的 排 — 针织 六十 - 二 针脚 , 这 相同的 作为 第二 排 ; 然后 , — 针织
[tuː] [tə'geðə(r)] ,
two together ,
二 一起 ,

第31行——织62针，与第2行相同；然后，——两针并一针，

[tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
to the end of the row .
到 这 结尾 的 这 排 .

到行尾。

['θɜːti] - ['sekənd] [rəʊ] — [kɑːst] [ɒf] ['twenti] - [faɪv] [stɪtʃis] ; [nɪt] ['θɜːti] - [eɪt] [stɪtʃis] , [seɪm]
Thirty - second row — cast off twenty - five stitches ; knit thirty - eight stitches , same
三十 - 第二 排 — 投掷 离开 二十 - 五 针脚 ; 针织 三十 - 八 针脚 , 相同的
[æz; əz]['sekənd] [rəʊ] ; [kɑːst] [ɒf] [rɪ'meɪnɪŋ] ['twenti] - [faɪv] [stɪtʃis] .
as second row ; cast off remaining twenty - five stitches .
作为 第二 排 ; 投掷 离开 其余的 二十 - 五 针脚 .

第32行——收掉25针；织38针，与第2行相同；收掉剩余的25针。

[nɪt] ['twenti] [rəʊz] , [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] [rəʊ] .
Knit twenty rows , the same as second row .
针织 二十 行 , 这 相同的 作为 第二 排 .

织二十行，与第二行相同。

['fɪfti] - ['sekənd] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [ˌfɔː'tiːn] [stɪtʃis] , [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] [rəʊ] ;
Fifty - second row — slip one ; knit two together ; knit fourteen stitches , the same as second row ;
五十 - 第二 排 — 滑 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 十四 针脚 , 这 相同的 作为 第二 排 ;

第五十二行——滑一针；两针并一针；织十四针，与第二行相同；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [stɪtʃis] , [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] [rəʊ] .
knit two together ; knit the remaining stitches , the same as second row .
针织 二 一起 ; 针织 这 其余的 针脚 , 这 相同的 作为 第二 排 .

将两针并一针；其余针目按第二行相同方式编织。

['fɪfti] - [θɜːd] [rəʊ] — [rɪ'piːt] [ðə; ði] [lɑːst] .
Fifty - third row — repeat the last .
五十 - 第三 排 — 重复 这 最后的 .

第五十三行——重复上一行。

['fɪfti] - [fɔːθ] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [stɪtʃis] , [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] [rəʊ] .
Fifty - fourth row — slip one ; knit two together ; knit the remaining stitches , the same as second row .
五十 - 第四 排 — 滑 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 这 其余的 针脚 , 这 相同的 作为 第二 排 .

第54行——滑一针；两针并一针；其余针目按第二行相同方式编织。

[rɪ'piːt] [ðə; ði] [lɑːst] [rəʊ] , ['sev(ə)n] [taɪmz] .
Repeat the last row , seven times .
重复 这 最后的 排 , 七 时代 .

重复最后一行七次。

['sɪksti] - ['sekənd] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [eɪt] [stɪtʃis] , [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] [rəʊ] ;
Sixty - second row — slip one ; knit two together ; knit eight stitches , the same as second row ;
六十 - 第二 排 — 滑 一 ; 针织 二 一起 ; 针织 八 针脚 , 这 相同的 作为 第二 排 ;

第62行——滑1针；2针并1针；织8针，与第2行相同；

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [stɪtʃis] , [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] [rəʊ] . [-]
knit two together ; knit the remaining stitches , the same as second row . [106]
针织 二 一起 ; 针织 这 其余的 针脚 , 这 相同的 作为 第二 排 . [-]

将两针并一针；将剩余的针目按第二行的方法编织。[106]

['sɪksti] - [θɜːd] [rəʊ] — [rɪ'piːt] [ðə; ði] [lɑːst] .
Sixty - third row — repeat the last .
六十 - 第三 排 — 重复 这 最后的 .

第六十三行——重复上一行。

[nɪt] [θriː] [rəʊz] , [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] ['sekənd] [rəʊ] .
Knit three rows , the same as second row .
针织 三 行 , 这 相同的 作为 第二 排 .

织三行，与第二行相同。

[drɔː] [ʌp] [ðə; ði] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [təʊ] , [ænd; ənd] [səʊ] [ʌp] [ðə; ði] [bæk] [ænd; ənd] [frʌnt] .
Draw up the stitches for the toe , and sew up the back and front .
画 向上 这 针脚 为了 这 脚趾 , 和 缝 向上 这 后退 和 正面 .

拉起脚趾部分的针脚，然后缝合前后片。

[ə; eɪ] - [ɔː(r)] [nek] ['tɪpɪt] .
A Frileuse or Neck Tippet .
一个 - 或者 脖子 披肩 .

颈饰或颈套。

[kɑːst][ɒn] ['θɜːti] [stɪtʃis] , [wɪð] ['dʌb(ə)l] ['dʒɜːmən] [wʊl] . — ['niːd(ə)lz] , [wʌn] [ɪntʃ] [ænd; ənd] [θriː] ['kwɔːtəz] [ɪn] [sə'kʌmfərəns] .
Cast on thirty stitches , with double German wool . — Needles , one inch and three quarters in circumference .
投掷 在 三十 针脚 , 和 双倍的 德语 羊毛 . — 针头 , 一 英寸 和 三 四分之一 在 圆周 .

用双股德国毛线起针三十针。——针的周长为一又四分之三英寸。

[pleɪn] [nɪt] ['θɜːti] [rəʊz] , ['slɪpɪŋ] [ðə; ði] [fɜːst] [stɪtʃ] [ɒv; əv] ['evri] [rəʊ] . — [kɑːst] [ɒf] ['luːsli] .
Plain knit thirty rows , slipping the first stitch of every row . — Cast off loosely .
清楚的 针织 三十 行 , 滑倒 这 第一的 缝 的 每一个 排 . — 投掷 离开 松散地 .

平针编织三十行，每行第一针滑针。—松散地收针。

[taɪ] [wɪð] [kɔːdz] [ænd; ənd] [smɔːl] ['tæslz] .
Tie with cords and small tassels .
领带 和 绳索 和 小的 流苏 .

用绳子和小流苏系起来。

[wiːl] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] ['taidi] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
Wheel pattern for Tidies , etc .
车轮 图案 为了 整理 , ETC .

整理器等的轮状图案

[flæks] ['nɪtɪŋ] [θred] , [nəʊ] . - . — ['niːd(ə)lz] , [nəʊ] . - .
Flax knitting thread , No . 10 . — Needles , No . 18 .
亚麻 针织 线 , 不 . - . — 针头 , 不 . - .

亚麻编织线，10号——针，18号。

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [kæn; kən] [biː; bi] [dɪ'vaɪdɪd] [baɪ] [ten] .
Cast on any number of stitches that can be divided by ten .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 能 是 分割 经过 十 .

起针数必须是十的倍数。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [slɪp] [wʌn] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
First row — knit one ; bring the thread forward , knit three ; slip one ; knit two together ,
第一的 排 — 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 ; 滑 一 ; 针织 二 一起 ,

第一行——织一针；将线拉到前面，织三针；滑一针；两针并一针，

[pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] - [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðem; ðəm] ; [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] . — [rɪ'piːt] . [-]
pass the slip - stitch over them ; knit three ; bring the thread forward . — Repeat . [107]
经过 这 滑 - 缝 超过 他们 ; 针织 三 ; 带来 这 线 向前 . — 重复 . [-]

将滑针套过它们；织三针；将线拉到前面。—重复。[107]

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Second row — plain knitting .
第二 排 — 清楚的 针织 .

第二行——平针编织。

[rɪ'piːt] [ðiːz] [tuː] [rəʊz] , [ɔːl'tɜːnətli] .
Repeat these two rows , alternately .
重复 这些 二 行 , 交替 .

交替重复这两行。

['nɪtɪd] ['kɒrəl] .
Knitted Coral .
针织 珊瑚 .

针织珊瑚。

[kɑːst][ɒn][fɔː(r)] [stɪtʃis] , [wɪð] [faɪn] [flæt] ['skɑːlət] ['wʊstɪd] [breɪd] , [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] .
Cast on four stitches , with fine flat scarlet worsted braid , No . 19 needles .
投掷 在 四 针脚 , 和 美好的平坦的 猩红 最差 编织 , 不 . - 针 .

用细扁猩红色精纺毛线，19 号针，起 4 针。

[pleɪn] ['nɪtɪŋ] , [bʌt; bət] ['slɪpɪŋ] [ðə; ði][fɜːst] [stɪtʃ] [ɒv; əv] ['evri] [rəʊ] .
Plain knitting , but slipping the first stitch of every row .
清楚的 针织 , 但 滑倒 这 第一的 缝 的 每一个 排 .

平针编织，但每行第一针滑针。

[hɪnts] [ɒn] ['nɪtɪŋ] .
Hints on Knitting .
提示 在 针织 .

编织技巧。

[ə; eɪ] [pleɪn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ɒv; əv] [iːtʃ] [rəʊ] , ['kɒmənli] [kɔːld] [æn; ən] [edʒ] [stɪtʃ] ,
A plain stitch at the beginning of each row , commonly called an edge stitch ,
一个 清楚的 缝 在 这 开始 的 每个 排 , 通常 称为 一个 边缘 缝 ,

每行开头的一针平针，通常称为边缘针，

[ɪz][ə; eɪ] [greɪt] [ɪm'pruːvmənt] [ɪn][məʊst] ['ɪnstənsɪz] , [æz; əz][ˌaɪ 'tiː] [meɪks] [æn; ən]['juːnɪfɔːm] [edʒ] ,
is a great improvement in most instances , as it makes an uniform edge ,
是 一个 伟大的 改进 在 最多 实例 , 作为 它 制作 一个 制服 边缘 ,

大多数情况下，这都是一项很大的改进，因为它能形成均匀的边缘。

[ænd; ənd][ðə; ði] ['pæt(ə)n] [ɪz] [kept] [mɔː(r)]['iːv(ə)n][æt; ət][ɪts] [kə'mensmənt] .
and the pattern is kept more even at its commencement .
和 这 图案 是 保留 更多的 甚至 在 它是 开始 .

并且这种模式在开始时保持得更加均匀。

[ɪn][məʊst] ['nɪtɪŋ] , [ðə; ði] [edʒ] - [stɪtʃ] [ɪz] [slɪpt] .
In most knitting , the edge - stitch is slipped .
在 最多 针织 , 这 边缘 - 缝 是 滑倒了 .

大多数针织中，边缘针都是滑针。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['iːzɪɪst] [tuː; tə] [lɜːn] [tuː; tə] [nɪt] ,
It is easiest to learn to knit ,
它 是 最容易 到 学习 到 针织 ,

学习编织是最容易的，

[baɪ] ['həʊldɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['əʊvə(r)][ðə; ði] ['fɪŋgəz] [ɒv; əv][ðə; ði] [left] [hænd] ;
by holding the wool over the fingers of the left hand ;
经过 保持 这 羊毛 超过 这 手指 的 这 左边 手 ;

将毛线套在左手手指上；

[ðə; ði][pə'zɪʃ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ði][hændz][ɪz][mɔː(r)]['greɪsf(ə)l] [wen] [ðʌs] [held] .
the position of the hands is more graceful when thus held .
这 位置 的 这 双手 是 更多的 优美 什么时候 因此 握住 .

这样摆放双手，姿态更加优美。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz]['ɔːlweɪz][əd'vaɪzəb(ə)l][tuː; tə][kɑːst] [ɒf] ['luːsli] . [-]
It is always advisable to cast off loosely . [108]
它 是 总是 建议 到 投掷 离开 松散地 . [-]

最好不要轻易脱下衣服。[108]

[wen] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['rekwɪzɪt] [tuː; tə][kɑːst] [ɒf] , [ænd; ənd] [kən'tɪnjuː] [ðə; ði] [rəʊ] [ɒn][ə; eɪ] ['seprət] ['niːd(ə)l] ,
When it is requisite to cast off , and continue the row on a separate needle ,
什么时候 它 是 必需品 到 投掷 离开 , 和 继续 这 排 在 一个 分离 针 ,

当需要收针，并用另一根针继续编织这一行时，

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['sʌmtaɪmz] ['betə(r)][tuː; tə] [rʌn] [ə; eɪ] [kɔːs] [sɪlk] [θruː] [ðə; ði][kɑːst] [ɒf] [stɪtʃis] ;
it is sometimes better to run a coarse silk through the cast off stitches ;
它 是 有时 更好的 到 跑步 一个 粗 丝绸 通过 这 投掷 离开 针脚 ;

有时用粗丝线梳理一下收尾的针脚会更好;

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] ['iːzəli] ['teɪkən] [ʌp] , [wen] [rɪ'kwaɪəd] , [ænd; ənd] [ðə; ði] [ˌɪnkən'viːniəns] [ɒv; əv] [ðə; ði]
they are easily taken up , when required , and the inconvenience of the
他们 是 容易地 已采取 向上 , 什么时候 必需的 , 和 这 不便 的 这
['aɪd(ə)l] ['niːd(ə)l] [ɪz] [ə'vɔɪdɪd] .
idle needle is avoided .
闲置的 针 是 避免 .

需要时可以轻松收起，避免了空转指针带来的不便。

[ɪn] ['nɪtɪŋ] , [wen] [ə; eɪ] ['pæt(ə)n] [ɪz] ['spəʊkən] [ɒv; əv] , [ˌaɪ 'tiː] [miːnz] [æz; əz] ['meni] [rəʊz] [æz; əz] [fɔːm]
In knitting , when a pattern is spoken of , it means as many rows as form
在 针织 , 什么时候 一个 图案 是 说 的 , 它 方法 作为 许多 行 作为 形式
[ðə; ði] ['pæt(ə)n] .
the pattern .
这 图案 .

在编织中，当提到图案时，指的是构成该图案的行数。

[ðə; ði] [end] .
THE END .
这 结尾 .

剧终。

[[ai]]
[i]
[我]

[我]

[dʒʌst] ['pʌblɪʃt] , [ɪn] [pəʊst] 8vo .
Just published , in post 8vo .
只是 已发布 , 在 邮政 8vo .

刚刚发布，在8vo版。

['elɪgəntli] [baʊnd] , [praɪs] 10s .
elegantly bound , price 10s .
优雅地 边界 , 价格 10s .

装帧精美，售价10先令。

6d .
6d .
6d .

6d.

['keəfəli] [rɪ'vaɪzd] , [ænd; ənd] [kən'sɪdərəbli] [ɪn'lɑːdʒd] , [wɪð] [ə'dɪʃən(ə)l] ['wʊdkʌt] [ɒv; əv] ['pætənz] ,
carefully revised , and considerably enlarged , with additional Woodcuts of Patterns ,
小心 修改 , 和 相当 放大 , 和 额外的 木刻 的 图案 ,
[ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
etc .
ETC .

经过仔细修订，并大幅扩充，增加了图案木刻等。

[ðə; ði] [θɜːd] [ɪ'dɪʃ(ə)n]
The Third Edition
这 第三 版

第三版

[ɒv; əv] [ðə; ði]
OF THE
的 这

的

[hænd] - [bʊk] [ɒv; əv] ['niːd(ə)lwɜːk] ,
HAND - BOOK OF NEEDLEWORK ,
手 - 书 的 针线活 ,

针线活手册

['biːɪŋ] [ə; eɪ] [kəm'pliːt] [gaɪd] [tuː; tə] ['evri] [kaɪnd] [ɒv; əv] ['dekərətɪv]
BEING A COMPLETE GUIDE TO EVERY KIND OF DECORATIVE
存在 一个 完全的 指导 到 每一个 种类 的 装饰性的

作为各种装饰风格的完整指南

['niːd(ə)lwɜːk] , ['krəʊʃeɪ] , ['nɪtɪŋ] , [ænd; ənd] ['netɪŋ] ,
NEEDLEWORK , CROCHET , KNITTING , AND NETTING ,
针线活 , 钩针编织 , 针织 , 和 网 ,

针线活、钩编、编织和网织

[wɪð] [ə; eɪ] [briːf] [hɪ'stɒrɪk(ə)l] [ə'kaʊnt]
WITH A BRIEF HISTORICAL ACCOUNT
和 一个 简短的 历史 帐户

附简要历史概述

[ɒv; əv] [iːtʃ] [ɑːt] .
OF EACH ART .
的 每个 艺术 .

每项艺术。

[baɪ]
BY
经过

经过

[mɪs] ['læmbət] .
MISS LAMBERT .
错过 兰伯特 .

兰伯特小姐。

['kɒntents] :
Contents :
内容 :

内容:

[tʃæp] .
CHAP .
章节 .

章

[ˌɪntrə'dʌkʃn] .
Introduction .
介绍 .

介绍。

['tæpəstri] .
Tapestry .
挂毯 .

挂毯。

[mə'tɪəriəlz] [ɪn] ['dʒen(ə)rəl] .
Materials in General .
材料 在 一般的 .

一般材料。

[wʊl] .
Wool .
羊毛 .

羊毛。

[sɪlk] .
Silk .
丝绸 .

丝绸。

[gəʊld][ænd; ənd]['sɪlvə(r)] .
Gold and Silver .
金子 和 银 .

黄金和白银。

[ʃə'niːl] , [breɪd] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
Chenille , Braid , etc .
雪尼尔 , 编织 , ETC .

雪尼尔绒、编织带等。

['kænvəs] .
Canvas .
帆布 .

帆布。

[bɜː'lɪn] ['pætənz] .
Berlin Patterns .
柏林 图案 .

柏林图案。

['ɪmplɪm(ə)nts] .
Implements .
实施 .

实施。

['drɔːɪŋ] ['pætənz] [fɔː(r); fə(r)] [ɪm'brɔɪdəri] , ['breɪdɪŋ] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
Drawing Patterns for Embroidery , Braiding , etc .
绘画 图案 为了 刺绣 , 编织 , ETC .

绘制刺绣、编织等图案

['freɪmɪŋ] [wɜːk] .
Framing Work .
框架 工作 .

框架搭建。

[ɪm'brɔɪdəri] .
Embroidery .
刺绣 .

刺绣。

[stɪtʃis] .
Stitches .
针脚 .

缝线。

['kænvəs] [wɜːk] .
Canvas Work .
帆布 工作 .

画布作品。

['breɪdɪŋ] [ænd; ənd] [æ'pliːkeɪ] .
Braiding and Appliqué .
编织 和 贴花 .

编织和贴花。

[biːd] [wɜːk] .
Bead Work .
珠子 工作 .

串珠工艺。

['krəʊʃeɪ] .
Crochet .
钩针编织 .

钩针编织。

['nɪtɪŋ] .
Knitting .
针织 .

针织。

['netɪŋ] .
Netting .
网 .

网状物。

['niːd(ə)lwɜːk] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['ɪŋglɪʃ] [kwiːnz] [ænd; ənd] [prɪn'sesɪs] .
Needlework of the English Queens and Princesses .
针线活 的 这 英语 皇后区 和 公主们 .

英国王后和公主们的刺绣作品。

" [ðə; ði] [preɪz] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] .
" The Praise of the Needle .
" 这 称赞 的 这 针 .

《赞美针》。

" [wɪð] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] [ˌfɪf'tiːn] ['ɪləstrətɪv] [ɪn'greɪvɪŋ] [ɒn] [wʊd] , [ɒv; əv]
" WITH ONE HUNDRED AND FIFTEEN ILLUSTRATIVE ENGRAVINGS ON WOOD , OF
" 和 一 百 和 十五 举例说明 雕刻 在 木头 , 的
['pætənz] , ['ɪmplɪm(ə)nts] , [ˌet 'setərə; ˌɪt 'setərə] .
PATTERNS , IMPLEMENTS , ETC .
图案 , 实施 , ETC .

“附有115幅木刻插图，图案、工具等。”

['krɪtɪk(ə)l] [n'əʊtɪsɪz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [wɜːk] .
CRITICAL NOTICES OF THE WORK .
批判的 通知 的 这 工作 .

对该作品的关键性评论。

" [wʌn] [ɒv; əv] ['mɪstə(r)] . ['mɜːriz] ['sɪəriːz] [ɒv; əv] ['hændbuks] ,
" One of Mr . Murray's series of Handbooks ,
" 一 的 先生 . 默里的 系列 的 手册 ,

“这是默里先生系列手册之一，

[wɪtʃ] [siːm] ['destɪnd] [tuː; tə] [ɪm'breɪs] [ɔːl] [ðə; ði] [aːts] [ɒv; əv] [laɪf] [æz; əz] [wel] [æz; əz] [ɔːl] [ðə; ði] [saɪts]
which seem destined to embrace all the arts of life as well as all the sights
哪个 似乎 注定 到 拥抱 全部 这 艺术 的 生活 作为 出色地 作为 全部 这 景点
[ɪn] [ðə; ði] [wɜːld] .
in the world .
在 这 世界 .

它们似乎注定要囊括生活中的所有艺术以及世界上的所有美景。

[mɪs] ['læmbərts]
Miss Lambert's
错过 兰伯特的

兰伯特小姐

[[ˌaɪ 'aɪ]]
[ii]
[二、]

[ii]

['tri:tɪs] [ɪz][wʌn][ɒv; əv] ['præktɪkl] [juː'tɪləti] , [ɪts] [ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n] ['biːɪŋ] [ðə; ði] ['prɒdʌkt] [ɒv; əv] [ɪk'spɪəriəns] :
treatise is one of practical utility , its information being the product of experience :
论文 是 一 的 实际的 公用事业 , 它是 信息 存在 这 产品 的 经验 :

这部论著具有很强的实用性，其中的信息是经验的产物：

['ɑːftə(r)] ['sketʃɪŋ] [ðə; ði]['hɪstri; 'hɪstəri][ɒv; əv] ['niːd(ə)lwɜːk] , [ˌaɪ 'tiː] ['prəʊsiːdz] [tuː; tə] [dɪ'skraɪb] [ðə; ði]
after sketching the history of needlework , it proceeds to describe the
后 素描 这 历史 的 针线活 , 它 收益 到 描述 这
['veəriəs] [kaɪndz][ɒv; əv][mə'tɪəriəlz] [juːst] ,
various kinds of materials used ,
各种各样的 种类 的 材料 用过的 ,

在概述了刺绣的历史之后，它接着描述了所使用的各种材料。

[sʌtʃ] [æz; əz] [wʊl] , [sɪlk] , [gəʊld] [θred] , [biːdz] , & [siː] . ; [ðə; ði]['kænvəs] , ['pætənz] , [freɪmz] ,
such as wool , silk , gold thread , beads , & c . ; the canvas , patterns , frames ,
这样的 作为 羊毛 , 丝绸 , 金子 线 , 珠子 , & c . ; 这 帆布 , 图案 , 框架 ,
[ænd; ənd]['ɪmplɪm(ə)nts] ,
and implements ,
和 实施 ,

例如羊毛、丝绸、金线、珠子等；画布、图案、画框和工具；

[rɪ'kwaɪəd] ; [ðə; ði] ['dɪfrənt] [kaɪndz][ɒv; əv] [stɪtʃɪs] ; [ðə; ði] [məʊd] [ɒv; əv] ['wɜːkɪŋ] ['sɜːt(ə)n] ['pætənz]
required ; the different kinds of stitches ; the mode of working certain patterns
必需的 ; 这 不同的 种类 的 针脚 ; 这 模式 的 在职的 肯定 图案
[ænd; ənd] [ʃeɪps] ;
and shapes ;
和 形状 ;

所需材料；不同种类的针法；特定图案和形状的编织方法；

[ðə; ði] ['prəʊsesɪz] [ɒv; əv] [ɪm'brɔɪdəri] , ['nɪtɪŋ] , [ænd; ənd] ['netɪŋ] .
the processes of embroidery , knitting , and netting .
这 流程 的 刺绣 , 针织 , 和 网 .

刺绣、编织和织网的工艺流程。

[ðə; ði]['vɒljuːm] [ɪz] ['veri] ['hænsəmli] [gɒt] [ʌp] , [ænd; ənd] ['ɪləstreɪtɪd] [prə'fjuːsli] [wɪð] [wʊd] - [kʌts] ;
The volume is very handsomely got up , and illustrated profusely with wood - cuts ;
这 体积 是 非常 英俊地 得到 向上 , 和 插图 大量地 和 木头 - 削减 ;

该书装帧精美，配有大量木刻插图；

['nʌθɪŋ] [siːm] ['wɒntɪŋ] [tuː; tə][ɪts] [kəm'pliːtnəs] .
nothing seems wanting to its completeness .
没有什么 似乎 想要 到 它是 完整性 .

似乎一切都完美无缺。

" — [spek'teɪtə(r)] .
" — Spectator .
" — 旁观者 .

——旁观者。

" [wiː; wi]['ventʃə(r)][tuː; tə] [ˌrekə'mend] [ˌaɪ 'tiː][æz; əz] [kən'teɪnɪŋ] [ə; eɪ] [greɪt] [diːl] [ɒv; əv] ['præktɪkl]
" We venture to recommend it as containing a great deal of practical
" 我们 风险投资 到 推荐 它 作为 包含 一个 伟大的 交易 的 实际的
[ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n] [rɪ'spektɪŋ] [ɪm'brɔɪdəri] ,
information respecting embroidery ,
信息 尊重 刺绣 ,

“我们大胆推荐这本书，因为它包含了大量关于刺绣的实用信息。”

[freɪm] [wɜːk] , ['nɪtɪŋ] , ['netɪŋ] , ['breɪdɪŋ] , [biːd] [wɜːk] , [ænd; ənd]['ʌðə(r)] [prə'faʊnd] ['mɪstəriz] ,
frame work , knitting , netting , braiding , bead work , and other profound mysteries ,
框架 工作 , 针织 , 网 , 编织 , 珠子 工作 , 和 其他 深刻的 谜团 ,
[ɒv; əv] [wɪtʃ] [wiː; wi] ,
of which we ,
的 哪个 我们 ,

框架编织、针织、网织、编织、珠饰工艺以及其他深奥的技艺，我们对此一无所知。

[ɒv; əv][ðə; ði] ['ʌgliɐ] [seks] , [nəʊ] ['nʌθɪŋ] . . . .
of the uglier sex , know nothing . . . .
的 这 更丑 性别 , 知道 没有什么 . . . .

那些相貌丑陋的性别，一无所知……

[wiː; wi] [suːn] [bɪ'keɪm] ['ɪntrəstɪd] [ɪn][ðə; ði][hɪ'stɒrɪk(ə)l] ['pɔːʃ(ə)n] ,
We soon became interested in the historical portion ,
我们 很快 成为 感兴趣的 在 这 历史 部分 ,

我们很快就对历史部分产生了兴趣。

[wɪtʃ] [ɪz] ['greɪsfəli] [ænd; ənd] [wel] ['rɪt(ə)n] — [səʊ] [ðæt] [ðə; ði] [wɜːk] [ɪz][ə; eɪ] [gʊd] [bʊk] ,
which is gracefully and well written — so that the work is a good book ,
哪个 是 优雅地 和 出色地 书面 — 所以 那 这 工作 是 一个 好的 书 ,

文笔优美流畅，因此这是一本好书。

[ɪn'strʌktɪv] [wen] [ðə; ði] ['pɑːti] [kən'sʌltɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [dɪ'zaɪr] [ɪn'strʌkʃ(ə)n] , [ænd; ənd] [ə'mjuːzɪŋ] [wen'evə(r)]
instructive when the party consulting it desires instruction , and amusing whenever
有指导意义的 什么时候 这 派对 咨询 它 欲望 操作说明 , 和 有趣 每当
[ʃiː; ʃi][ɪz] ['wɪəri] [ɒv; əv] [wɜːk] .
she is weary of work .
她 是 厌倦 的 工作 .

当咨询者需要指导时，它具有指导意义；当她厌倦工作时，它具有娱乐性。

[mɪs] ['læmbət] [əb'zɜːvz] [ɪn][hɜː(r); hə(r)] ['prefəs] , [ðæt] [ʃiː; ʃi][hæz; həz] [ɪn'devə(r)] , [ænd; ənd][wiː; wi]
Miss Lambert observes in her Preface , that she has endeavoured , and we
错过 兰伯特 观察 在 她 前言 , 那 她 有 努力 , 和 我们
[wɪl] [ˌeɪ diː 'diː] [sək'sesfəli] ,
will add successfully ,
将要 添加 成功地 ,

兰伯特小姐在序言中指出，她已经努力尝试，而且我们还要补充一句，她成功地做到了这一点。

- [tuː; tə] [ɪm'breɪs] [ðəʊz] ['sʌbdʒɪkts] [wɪtʃ] [ə'pɪəd] [məʊst] ['wɜːði] [ɒv; əv] ['nəʊtɪs] [ɪn][ə; eɪ] ['triːtɪs] [ɒn]
' to embrace those subjects which appeared most worthy of notice in a Treatise on
- 到 拥抱 那些 主题 哪个 出现 最多 值得 的 注意 在 一个 论文 在
['dekərətɪv] ['niːd(ə)lwɜːk] ,
Decorative Needlework ,
装饰性的 针线活 ,

“收录那些在装饰刺绣论著中最值得关注的主题，

[ænd; ənd][baɪ] [kəm'baɪnɪŋ] [ə; eɪ] [briːf] [hɪ'stɒrɪk(ə)l] [sketʃ] , [wɪð] [ə; eɪ] ['diːteɪld] [ə'kaʊnt] [ɒv; əv][ðə; ði]
and by combining a brief historical sketch , with a detailed account of the
和 经过 结合 一个 简短的 历史 草图 , 和 一个 详细的 帐户 的 这
['præktɪs] [ɒv; əv] [iːtʃ] [dɪ'pɑːtmənt] ,
practice of each department ,
实践 的 每个 部门 ,

并通过简要的历史概述和对各部门实践的详细描述相结合，

[tuː; tə]['rendə(r)][ðem; ðəm][mɔː(r)]['dʒen(ə)rəli] ['ɪntrəstɪŋ] [ðæn; ðən][ə; eɪ][mɪə(r)]['mænjuəl][ɒv; əv]
to render them more generally interesting than a mere manual of
到 使成为 他们 更多的 一般来说 有趣的 比 一个 仅仅 手动的 的
[də'rekʃ(ə)nz][ænd; ənd] [ɪg'zæmpl] .
directions and examples .
方向 和 示例 .

使它们更具普遍趣味性，而不仅仅是一本指导手册和示例。

- " — [ˌæθɪ'niːəm] .
' " — Athenæum .
- " — 雅典娜神庙 .

"—雅典娜神庙。

" [ðɪs] [ɪz] [ðə; ði] [məʊst] ['kjʊəriəs] , [kəm'pliːt] , [ænd; ənd] ['erudaɪt] ['triːtɪs] [ɒn] [ðə; ði] [ɑːt] [ɒv; əv]
" This is the most curious , complete , and erudite treatise on the art of
" 这 是 这 最多 好奇的 , 完全的 , 和 博学 论文 在 这 艺术 的
['niːd(ə)lwɜːk] [ðæt] [hæz; həz] ,
needlework that has ,
针线活 那 有 ,

"这是迄今为止关于刺绣艺术最奇特、最完整、最博学的论著，

['prɒbəbli] , ['evə(r)] [biːn] [kəm'paɪld] . . . .
probably , ever been compiled . . . .
大概 , 曾经 到过 编译 . . . .

或许，从未被汇编过……

[ðə; ði] [və'raɪəti] , ['fʊlnɪs] , [ænd; ənd] [ˌsɪstə'mætɪk] [ə'reɪndʒmənt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [bʊk] ,
The variety , fulness , and systematic arrangement of the book ,
这 种类 , 充满 , 和 系统 安排 的 这 书 ,

本书内容丰富、全面、编排系统。

[nɒt] [tuː; tə] [seɪ] [wʌn] [wɜːd] [ə'baʊt] [ɪts] ['njuːmərəs] [ɪn'greɪvɪŋ] ,
not to say one word about its numerous engravings ,
不是 到 说 一 单词 关于 它是 很多的 雕刻 ,

至于它上面众多的版画，就不多说了。

[ænd; ənd] [ðə; ði] [rɪ'mɑːkəbli] ['elɪgənt] [staɪl] [ɪn] [wɪtʃ] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] - ['gɒtn] [ʌp] , - [dɪ'mɑːnd] [ʌn'mɪkst]
and the remarkably elegant style in which it is ' gotten up , ' demand unmixed
和 这 非常 优雅的 风格 在 哪个 它 是 - 获得 向上 , - 要求 未混合的
[ə'plɔːz] . " — ['ætləs] .
applause . " — Atlas .
掌声 . " — 阿特拉斯 .

它以极其优雅的风格"呈现"，值得我们热烈鼓掌。——阿特拉斯

" [ə; eɪ] ['veri] ['elɪgənt] [ænd; ənd] ['juːsf(ə)l] [wɜːk] .
" A very elegant and useful work .
" 一个 非常 优雅的 和 有用 工作 .

一部非常精妙且实用的作品。

[ðə; ði] [də'rekʃ(ə)nz] [haʊ] [tuː; tə] [plaɪ] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] [ɑː(r); ə(r)] [pleɪn] [ænd; ənd] ['iːzi] [ɒv; əv] [ˌkɒmprɪ'henʃ(ə)n]
The directions how to ply the needle are plain and easy of comprehension
这 方向 如何 到 胶合板 这 针 是 清楚的 和 简单的 的 理解
,
,
,

编织针线的方法说明简单明了，易于理解。

[ænd; ənd] [ðə; ði] [pleɪts] [wɪtʃ] [ə'kʌmpəni] [ðə; ði] ['letəpres] [ænd; ənd] ['ɪləstreɪt] [ðə; ði] [dɪ'zaɪnz] ,
and the plates which accompany the letterpress and illustrate the designs ,
和 这 盘子 哪个 陪伴 这 活版印刷 和 阐明 这 设计 ,

以及随附于活版印刷机并用于说明设计的图版，

[wɪl] [biː; bi] [faʊnd] [ɒv; əv] [greɪt] [ə'sɪstəns] [tuː; tə] [ðə; ði] ['redi] [ə'kwaɪəm(ə)nt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ɑːt] [ænd; ənd]
will be found of great assistance to the ready acquirement of the art and
将要 是 成立 的 伟大的 协助 到 这 准备好 取得 的 这 艺术 和
[ɪts] ['njuːmərəs] ['prɪnsəp(ə)lz] .
its numerous principles .
它是 很多的 原则 .

将会对快速掌握这门艺术及其众多原理大有帮助。

[ðə; ði] ['æmpl] [ɪn'strʌkʃənz] [fɔː(r); fə(r)] ['drɔːɪŋ] ['pætənz] , ['pɜːtʃəsɪŋ] ['ɪmplɪm(ə)nts] , ['freɪmɪŋ] ,
The ample instructions for drawing patterns , purchasing implements , framing ,
这 充足 指示 为了 绘画 图案 , 购买 实施 , 框架 ,
[ænd; ənd] ['prɒpəli] ['fɪnɪʃɪŋ] [wɜːk] ,
and properly finishing work ,
和 适当地 精加工 工作 ,

提供了绘制图案、购买工具、装裱和正确完成作品的大量说明。

[wɪl] [biː; bi] [faʊnd] [nɒt] [ðə; ði] [liːst] [ə'veɪləb(ə)l] ['pɔːʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ðə; ði] [bʊk] .
will be found not the least available portion of the book .
将要 是 成立 不是 这 至少 可用的 部分 的 这 书 .

将在本书最容易找到的部分找到。

" — ['lɪtərəri] [gə'zet] .
" — Literary Gazette .
" — 文学 公报 .

——《文学公报》

" [æn; ən] ['emɪnəntli] ['præktɪkl] [wɜːk] ; [klɪə(r)] [ɪn] [ɪts] [ˌekspləˈneɪʃ(ə)n] , [prɪ'saɪs] [ɪn] [ɪts] [də'rekʃ(ə)nz] ,
" An eminently practical work ; clear in its explanation , precise in its directions ,
" 一个 非常 实际的 工作 ; 清除 在 它是 解释 , 精确的 在 它是 方向 ,
['nætʃ(ə)rəl] [ɪn] [ɪts] [ə'rendʒmənts] .
natural in its arrangements .
自然的 在 它是 安排 .

"这是一部非常实用的作品；解释清晰，指导准确，安排自然。"

[ðə; ði] [staɪl] [ɪz] ['sɪmp(ə)l] [ænd; ənd] ['iːzi] ; [ðə; ði] [kə'lætərəl] [ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n] [ə'bʌndənt] .
The style is simple and easy ; the collateral information abundant .
这 风格 是 简单的 和 简单的 ; 这 抵押品 信息 丰富 .

风格简洁易懂；配套资料丰富。

[ɪts] ['væljuː] [ɪz] [ɪn'hɑːnst] [baɪ] [hɪ'stɒrɪk(ə)l] [n'əʊtɪsɪz] ,
Its value is enhanced by historical notices ,
它是 价值 是 增强型 经过 历史 通知 ,

历史记载提升了它的价值。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

我的编织书(My Knitting Book)
第4/4页

[[θriː]]
[iii]
[三、]

[iii]

[wɪtʃ] [hæv; həv] [biːn] [prɪ'peəd] [wɪð] ['dʒʌdʒmənt] [ænd; ənd] ['nɒlɪdʒ] , [ænd; ənd] [ɑː(r); ə(r)] [nɒt]
which have been prepared with judgment and knowledge , and are not
哪个 有 到过 准备 和 判断 和 知识 , 和 是 不是
[dɪs'fɪgəd] [baɪ] [ðə; ði] ['slaɪtɪst] [ˌæfek'teɪʃn] .
disfigured by the slightest affectation .
毁容 经过 这 丝毫 做作 .

这些作品都是经过深思熟虑和精心编撰的，没有丝毫矫揉造作之感。

" — [ˌpɒli'teknɪk] [rɪ'vjuː] .
" — Polytechnic Review .
" — 理工学院 审查 .

——理工评论。

" [ðə; ði] [fɜːst] [ɪ'dɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [mɪs] ['læmbərts] - [hænd] - [bʊk] - [hæz; həz] [biːn] [ɪn'taɪəli] [səʊld] [ɒf] ,
" The first edition of Miss Lambert's ' Hand - book ' has been entirely sold off ,
" 这 第一的 版 的 错过 兰伯特的 - 手 - 书 - 有 到过 完全 卖 离开 ,

“兰伯特小姐的《手册》第一版已全部售罄。”

[ə; eɪ] ['betə(r)] [pruːf] [ɒv; əv] [ɪts] ['eksələns] [ðæn; ðən] [ɔːt] [wiː; wi] [kʊd; kəd] [seɪ] [ɪn] [ɪts] [bɪ'hɑːf] ;
a better proof of its excellence than aught we could say in its behalf ;
一个 更好的 证明 的 它是 卓越 比 零 我们 可以 说 在 它是 代表 ;

这比我们能为它说的任何话都更能证明它的卓越之处；

[ænd; ənd] [ə; eɪ] ['sekənd] [ɪ'dɪʃ(ə)n] [hæz; həz] [dʒʌst] [ə'pɪəd] [wɪð] [æn; ən] [ɪm'bɒst] ['kʌvə(r)] ,
and a second edition has just appeared with an embossed cover ,
和 一个 第二 版 有 只是 出现 和 一个 压纹 覆盖 ,

第二版刚刚面世，封面采用压纹工艺。

[wɪtʃ] [wɪl] ['rendə(r)] [ˌaɪ 'tiː] [æn; ən] ['ɔːnəmənt] [tuː; tə] [ðə; ði] ['drɔːɪŋ] - [ruːm] ['teɪb(ə)l] ,
which will render it an ornament to the drawing - room table ,
哪个 将要 使成为 它 一个 装饰品 到 这 绘画 - 房间 桌子 ,

这将使它成为客厅桌上的一件装饰品。

[æz; əz] [wel] [æz; əz] [æn; ən] ['ɒbdʒɪkt; əb'dʒekt] [ɒv; əv] [juː'tɪləti] [frɒm; frəm] [ðə; ði] ['neɪtʃə(r)] [ɒv; əv] [ɪts] ['kɒntents]
as well as an object of utility from the nature of its contents
作为 出色地 作为 一个 目的 的 公用事业 从 这 自然 的 它是 内容
.
.
.

并且由于其内容物的性质，它也是一种实用物品。

[tuː; tə] [ðɪs] [ɪ'dɪʃ(ə)n] ['sevrəl] [njuː] ['pætənz] [ænd; ənd] [ɪn'greɪvɪŋ] [hæv; həv] [biːn] ['ædɪd] , [ænd; ənd]
To this edition several new patterns and engravings have been added , and
到 这 版 一些 新的 图案 和 雕刻 有 到过 额外 , 和
[ə'dɪʃən(ə)l] [də'rekʃ(ə)nz] [fɔː(r); fə(r)] ['krəʊʃeɪ] ,
additional directions for crochet ,
额外的 方向 为了 钩针编织 ,

本版本新增了几个图案和版画，以及一些钩针编织的说明。

['nɪtɪŋ] , ['netɪŋ] , & [siː] . " — ['mɔːnɪŋ] [pəʊst] .
knitting , netting , & c . " — Morning Post .
针织 , 网 , & c . " — 早晨 邮政 .

编织、织网等等。"——《晨邮报》。

" [ðə; ði] ['ɔːθəres] [siːm] [tuː; tə][biː; bi] ['θʌrəli] ['mɪstrəs] [ɒv; əv][hɜː(r); hə(r)][krɑːft] ,
" The authoress seems to be thoroughly mistress of her craft ,
" 这 作者 似乎 到 是 彻底 情妇 的 她 工艺 ,

"这位女作家似乎对自己的写作技艺非常精湛。"

[ænd; ənd][hæz; həz] [prə'djuːst] [nɒt]['əʊnli][ə; eɪ] ['veri] [ɪn'strʌktɪv] ,
and has produced not only a very instructive ,
和 有 生产 不是 仅有的 一个 非常 有指导意义的 ,

并且不仅产生了非常有指导意义的，

[bʌt; bət][ə; eɪ] ['veri] [ə'mjuːzɪŋ] ['vɒljuːm] [ə'pɒn][ə; eɪ] [brɑːntʃ] [ɒv; əv][ðə; ði] [faɪn] [aːts] [naʊ] [bɪ'kʌm] [ə'gen]
but a very amusing volume upon a branch of the fine arts now become again
但 一个 非常 有趣 体积 之上 一个 分支 的 这 美好的 艺术 现在 变得 再次
[səʊ] ['fæʃ(ə)nəb(ə)l] . . . .
so fashionable . . . .
所以 时髦 . . . .

但是，一本关于美术某一分支的非常有趣的书籍，如今又变得如此流行……

[ə; eɪ][mɔː(r)] ['elɪgənt] [ɔː(r)] [ˌentə'teɪnɪŋ] ['vɒljuːm] [kæn; kən] ['skeəsli] [biː; bi] [faʊnd] [ɒn][ə; eɪ] ['drɔːɪŋ] -
A more elegant or entertaining volume can scarcely be found on a drawing -
一个 更多的 优雅的 或者 娱乐 体积 能 几乎 是 成立 在 一个 绘画 -
[ruːm] ['teɪb(ə)l] .
room table .
房间 桌子 .

在客厅的桌子上，很难找到比这更优雅、更有趣的书籍了。

" — [gləʊb] .
" — Globe .
" — 地球 .

"-地球。

" [ðɪs] [ɪz][ə; eɪ] ['plez(ə)nt] [bʊk] , [ə; eɪ] [gʊd] [bʊk] ,
" This is a pleasant book , a good book ,
" 这 是 一个 令人愉快的 书 , 一个 好的 书 ,

这是一本令人愉快的书，一本好书，

[ænd; ənd][ə; eɪ] [bʊk] ['wɜːði] [tuː; tə][biː; bi] [bɔːt] [baɪ] ['mʌðəz] [ænd; ənd] [d'ɔːtəz] , [ænd; ənd]
and a book worthy to be bought by mothers and daughters , and
和 一个 书 值得 到 是 买 经过 母亲们 和 女儿们 , 和
['stʌdid] ,
studied ,
研究 ,

这是一本值得母女购买并共同研读的书。

[kɒn][æ'mɔːreɪ] , [ɪn]['kwaɪət] ['pɑːlə(r)] [ænd; ənd] [snʌg] ['nɜːsəriz] .
con amore , in quiet parlours and snug nurseries .
康 爱 , 在 安静的 客厅 和 舒适 苗圃 .

在安静的客厅和舒适的育婴室里，用爱来表达。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] [wel] [prə'djuːst] .
It is well produced .
它 是 出色地 生产 .

制作精良。

[ɪts] ['nɒlɪdʒ] [ɪz] ['præktɪkl] , [æz; əz][ə; eɪ] [fjuː] ['ekstrækts; ɪk'strækts] , [wɪtʃ] [meɪ] [biː; bi][ɒv; əv]
Its knowledge is practical , as a few extracts , which may be of
它是 知识 是 实际的 , 作为 一个 很少 提取物 , 哪个 可能 是 的
[əd'vɑːntɪdʒ] [tuː; tə]['aʊə(r)] ['ridər] ,
advantage to our readers ,
优势 到 我们的 读者 ,

它的知识很实用，以下摘录或许对我们的读者有所帮助：

[wɪl] [best] [ʃəʊ] .
will best show .
将要 最好的 展示 .

将会展现出最佳状态。

" — [pɪk'tɔːriəl]
" — Pictorial
" — 画报

“-画报

[taɪmz] .
Times .
《时代周刊》 .

时代。

" [rɪ'pliːt] [wɪð] ['eksələnt] ['præktɪkl] [ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n] ,
" Replete with excellent practical information ,
" 充足的 和 出色的 实际的 信息 ,

“内容丰富，极具实用价值，

[klɪə(r)][ænd; ənd] [kən'saɪs] [ruːlz] [fɔː(r); fə(r)] [ə'kwaɪərɪŋ] [ə; eɪ] ['nɒlɪdʒ] [ɒv; əv] [ɔːl] [ðə; ði] ['veərid] ['brɑːntʃɪz]
clear and concise rules for acquiring a knowledge of all the varied branches
清除 和 简洁的 规则 为了 收购 一个 知识 的 全部 这 多种多样 分支
[ɒv; əv][ðə; ði] [ɑːt] ,
of the art ,
的 这 艺术 ,

清晰简洁的规则，用于获取该领域所有不同分支的知识。

['ɪləstreɪtɪd] [baɪ][ə; eɪ]['sɪəriːz][ɒv; əv] ['bjuːtɪfli] ['eksɪkjuːtɪd] [dɪ'zaɪnz] , [ˌreprɪ'zentɪŋ] ['ɪmplɪm(ə)nts] ,
illustrated by a series of beautifully executed designs , representing implements ,
插图 经过 一个 系列 的 非常漂亮 执行 设计 , 代表 实施 ,
['pætənz] , [mə'tɪəriəl] ,
patterns , material ,
图案 , 材料 ,

通过一系列精美的设计图来说明，这些设计图描绘了工具、图案、材料等。

[ænd; ənd] ['njuːmərəs] ['ɑːtɪk(ə)lz][ɒv; əv]['mɒd(ə)n]['fænsi] - [wɜːk] , ['emɪnəntli] ['kælkjuleɪtɪd][tuː; tə] [ɪ'nɪʃieɪt]
and numerous articles of modern fancy - work , eminently calculated to initiate
和 很多的 文章 的 现代的 想要 - 工作 , 非常 计算 到 发起
[ðə; ði][ʌn'lɜːnd; -'lɜːnɪd] ([aɪ] ,
the unlearned (aye ,
这 未受过教育的 (是的 ,

以及大量现代精美工艺品，显然是为了引导那些没有受过教育的人入门（是的，

[ænd; ənd] ['lɜːnɪd] [tuː]) [ɪn][ɔːl][ðə; ði] ['mɪstəriz] [ɒv; əv] [tent] - [stɪtʃ] , [ɪm'brɔɪdəriz] , [breɪd] ,
and learned too) in all the mysteries of tent - stitch , embroideries , braid ,
和 学习 也) 在 全部 这 谜团 的 帐篷 - 缝 , 刺绣 , 编织 ,
[æ'pliːkeɪ] , [biːd] ,
appliqué , bead ,
贴花 , 珠子 ,

并且还学习了帐篷针法、刺绣、编织、贴花、串珠等各种技艺，

[ʃə'niːl] , ['kænvəs] , [ænd; ənd] [bɜː'lɪn] [wɜːk] , & [siː] .
chenille , canvas , and Berlin work , & c .
雪尼尔 , 帆布 , 和 柏林 工作 , & c .

雪尼尔、帆布、柏林工艺等等。

[ɪn] [ʃɔːt] , [ðə; ði] [wɜːk] ['dʒʌstɪfaɪz] [ɪts] ['taɪt(ə)l] ; [ˌaɪ 'tiː] [pə'zesɪz] [æn; ən] ['elɪgənt] [ɪk'stɪəriə(r)] ,
In short , the work justifies its title ; it possesses an elegant exterior ,
在 短的 , 这 工作 证明其合理性 它是 标题 ; 它 拥有 一个 优雅的 外部的 ,

简而言之，这件作品名副其实；它拥有优雅的外观。

[ænd; ənd] [wiː; wi] [prɒg'nɒstɪˌkeɪt] [ðæt] [fjuː] ['leɪdɪz] [wɪl] ['wɪlɪŋli] [dɪ'spens] [wɪð] [səʊ] [mʌtʃ] ['saɪlənt] [ɪn'strʌkʃ(ə)n] . " — ['sʌndeɪ]
and we prognosticate that few ladies will willingly dispense with so much silent instruction . " — Sunday
和 我们 预言 那 很少 女士们 将要 心甘情愿 分配 和 所以 很多 沉默的 操作说明 . " — 星期日

我们预测，很少有女士会愿意放弃如此多的无声教导。——星期日

[taɪmz] .
Times .
《时代周刊》 .

时代。

" [ðə; ði] ['prɪti] ['vɒljuːm] [naʊ] [bɪ'fɔː(r)] [ˌjuː 'es] , [hæz; həz] [biːn] [kəm'paɪld] [wɪð] [ɪk'siːdɪŋ] [keə(r)] ,
" The pretty volume now before us , has been compiled with exceeding care ,
" 这 漂亮的 体积 现在 前 我们 , 有 到过 编译 和 超过 关心 ,

“我们眼前这本精美的书籍，是经过精心编纂的。”

[ænd; ənd] [strɪkt] [ə'tenʃ(ə)n] [tuː; tə] [ðə; ði] [məʊst] ['mɪnɪt] ['diːteɪlz] ; [ɔːl] [ɪz] [wel] - [ə'reɪndʒd] . . . .
and strict attention to the most minute details ; all is well - arranged . . . .
和 严格的 注意力 到 这 最多 分钟 细节 ; 全部 是 出色地 - 安排 . . . .

并且对最细微的细节都一丝不苟；一切都安排得井井有条……

[ðə; ði] [ɪˌlʌs'treʃən] [ɑː(r); ə(r)] [ə; eɪ] ['væljuəb(ə)l] [ə'dɪʃ(ə)n] [tuː; tə] [ðə; ði] ['ɪntrəst] [ænd; ənd] [ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['vɒljuːm] [wɪtʃ] [dɪ'zɜːvs] [ə; eɪ] [pleɪs] [ɒn] [ðə; ði] ['teɪb(ə)l] [ɒv; əv] ['evri] ['leɪdi] .
The illustrations are a valuable addition to the interest and information of a volume which deserves a place on the table of every lady .
这 插图 是 一个 有价值的 添加 到 这 兴趣 和 信息 的 一个 体积 哪个 值得 一个 地方 在 这 桌子 的 每一个 女士 .

书中的插图为本书增添了趣味性和信息量，值得每位女士的桌上都摆放一本。

" — [ɑːt] ['juːniən] .
" — Art Union .
" — 艺术 联盟 .

“——艺术联盟。”

" [ə; eɪ] [njuː] [ænd; ənd] ['keəfəli] [rɪ'vaɪzd] [ɪ'dɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ðɪs] ['veri] ['elɪgənt] [wɜːk] [ɪz] [hɪə(r)] [prɪ'zentɪd] [tuː; tə] [ˌjuː 'es] ,
" A new and carefully revised edition of this very elegant work is here presented to us ,
" 一个 新的 和 小心 修改 版 的 这 非常 优雅的 工作 是 这里 呈现 到 我们 ,

“这部非常优雅的作品的全新修订版现已呈现在我们面前。”

[ænd; ənd] [wiː; wi] [duː; də] [nɒt] ['hezɪteɪt] [tuː; tə] [ə'ʃʊə(r)] ['aʊə(r)] [feə(r)] ['ridər] ,
and we do not hesitate to assure our fair readers ,
和 我们 做 不是 犹豫 到 保证 我们的 公平的 读者 ,

我们毫不犹豫地向我们公正的读者保证：

[ðæt] [ðeɪ] [wɪl] [faɪnd][ˌaɪ 'tiː] ['haɪli] [dɪ'zɜːvɪŋ] [ɒv; əv][ə; eɪ] [pleɪs] [ɒn][ðə; ði]['buːdwɑː(r)][ænd; ənd]
that they will find it highly deserving of a place on the boudoir and
那 他们 将要 寻找 它 高度 值得 的 一个 地方 在 这 闺房 和
['drɔːɪŋ] - [ruːm] ['teɪblz] .
drawing - room tables .
绘画 - 房间 表格 .

他们会发现它非常值得摆放在闺房和客厅的桌子上。

[ðə; ði]['vɒljuːm] , [wiː; wi][ʃʊd; ʃəd] ['premɪs] , [ɪz] [ɪk'skluːsɪvli] [dɪ'vəʊtɪd][tuː; tə][ˌɔːnə'ment(ə)l]
The volume , we should premise , is exclusively devoted to ornamental
这 体积 , 我们 应该 前提 , 是 只 奉献 到 装饰

我们应该首先说明，本书完全致力于装饰性内容。

[[ˌaɪ 'viː]]
[iv]
[四]

[iv]

['niːd(ə)lwɜːk] , [ænd; ənd] [wɪl] [biː; bi] [faʊnd] [æz; əz] ['ɪntrəstɪŋ] [æz; əz][ˌaɪ 'tiː][ɪz]['juːsf(ə)l] , [fɔː(r); fə(r)] ,
needlework , and will be found as interesting as it is useful , for ,
针线活 , 和 将要 是 成立 作为 有趣的 作为 它 是 有用 , 为了 ,

针线活既有趣又实用，因为

[ɪn] [ə'dɪʃ(ə)n] [tuː; tə] ['veri] [klɪə(r)][ænd; ənd] ['ækjərət] [ɪn'strʌkʃənz] [fɔː(r); fə(r)][ə'kwaɪərɪŋ][ə; eɪ] [prə'fɪʃ(ə)nsi]
in addition to very clear and accurate instructions for acquiring a proficiency
在 添加 到 非常 清除 和 准确的 指示 为了 收购 一个 熟练程度
[ɪn] ['evri] [brɑːntʃ] [ɒv; əv][ðə; ði] [ɑːt] ,
in every branch of the art ,
在 每一个 分支 的 这 艺术 ,

除了提供非常清晰准确的指导，帮助读者掌握该领域各个分支的技能之外，

[ˌaɪ 'tiː] [kən'teɪnz] [æn; ən][hɪ'stɒrɪk(ə)l]['nəʊtɪs][ɒv; əv][ɪts][ˌkʌltɪ'veɪʃ(ə)n][frɒm; frəm][ðə; ði] ['ɜːliɪst] ['eɪdʒɪz] . "
it contains an historical notice of its cultivation from the earliest ages . "
它 包含 一个 历史 注意 的 它是 栽培 从 这 最早 年龄 . "
— [kɔːt]
— Court
— 法庭

其中包含一份关于其自古以来栽培历史的记载。——法院

['dʒɜːn(ə)l] .
Journal .
杂志 .

杂志。

" [ðɪs] - [hænd] - [bʊk] - ['kænɒt] [feɪl][tuː; tə] [ə'sɪst] [ðə; ði][best] [teɪst] ; ['juːtaɪl][et]['dʌlseɪ][hæv; həv] [biːn]
" This ' Hand - book ' cannot fail to assist the best taste ; utile et dulce have been
" 这 - 手 - 书 - 不能 失败 到 协助 这 最好的 品尝 ; 有用的 等 甜的 有 到过
['keəfəli] ['blendɪd] ,
carefully blended ,
小心 混合 ,

“这本‘手册’一定会帮助您获得最佳品味；实用与美味已精心融合，

[ænd; ənd][ðə; ði] [dɪ'skrɪptɪv] ['letə(r)] - [pres] [hæz; həz] ['evɪdəntli] [biːn] ['gɪv(ə)n][baɪ][ə; eɪ] [wel] -
and the descriptive letter - press has evidently been given by a well -
和 这 描述性的 信 - 按 有 显然 到过 给定 经过 一个 出色地 -
[ɪn'fɔːmd] [maɪnd] . " — [kɔːt]
informed mind . " — Court
知情的 头脑 . " — 法庭

显然，这段描述性的文字出自一位见多识广的人之手。——法院

[gə'zet] .
Gazette .
公报 .

公报。

" [ðɪs] ['elɪgəntli] ['prɪntɪd] ['vɒlju:m] [kən'teɪnz] [ə; eɪ] [kəm'pli:t] [ˌɛnˌsaɪklə'pi:diə] [ɒv; əv] [ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n]
" This elegantly printed volume contains a complete encyclopædia of information
" 这 优雅地 打印 体积 包含 一个 完全的 百科全书 的 信息
[fɔ:(r); fə(r)] [ðə; ði] [feə(r)] ['vəutəri] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['ni:d(ə)l] .
for the fair votaries of the needle .
为了 这 公平的 选民 的 这 针 .

"这本印刷精美的书籍包含了为针线爱好者提供的完整信息百科全书。

[ðə; ði] ['veəriəs] ['mɪstəriz] [ɒv; əv] ['tæpəstri] [wɜ:k] , [ɪm'brɔɪdəri] - [wɜ:k] , [ænd; ənd] [səʊ] [fɔ:θ] ,
The various mysteries of tapestry work , embroidery - work , and so forth ,
这 各种各样的 谜团 的 挂毯 工作 , 刺绣 - 工作 , 和 所以 前进 ,
[ɑ:(r); ə(r)] ['fʊli] [leɪd] ['əʊpən] ,
are fully laid open ,
是 完全 铺设 打开 ,

织锦、刺绣等各种工艺的奥秘都被完全揭开。

[wɪð] [ə; eɪ] ['klɪənəs] [ɒv; əv] ['steɪtmənt] , [ænd; ənd] [kəm'pli:tnəs] [ɒv; əv] [də'rekʃ(ə)n] , [wɪtʃ] [li:v]
with a clearness of statement , and completeness of direction , which leave
和 一个 清晰度 的 陈述 , 和 完整性 的 方向 , 哪个 离开
['nʌθɪŋ] [tu:; tə] [dɪ'zaɪə(r)] .
nothing to desire .
没有什么 到 欲望 .

表述清晰，方向明确，无可挑剔。

" — ['ɪləstreɪtɪd] ['lʌndən] [nju:z] .
" — Illustrated London News .
" — 插图 伦敦 消息 .

——《伦敦新闻画报》。

['lʌndən] :
LONDON :
伦敦 :

伦敦：

[dʒɒn] ['mʌri] , ['ælbəˌmɑ:rl] [stri:t] .
JOHN MURRAY , ALBEMARLE STREET .
约翰 默里 , 阿尔伯马尔 街道 .

约翰·默里，阿尔伯马尔街。

['rɪtʃədz] , ['prɪntə(r)] , - , [ˌes 'ti:] . ['mɑ:rtɪnz] [leɪn] .
Richards , Printer , 100 , St . Martin's Lane .
理查兹 , 打印机 , - , 英石 . 马丁的 车道 .

理查兹，印刷厂，圣马丁巷100号。

[ðə; ði] ['leɪdɪz] - ['laɪbrəri] ,
THE LADIES ' LIBRARY ,
这 女士们 - 图书馆 ,

女士图书馆

[ɒv; əv]
OF
的

的

['rʊərəl] ['haʊshəʊld] [ɪ'kɒnəmi] .
RURAL HOUSEHOLD ECONOMY .
乡村的 家庭 经济 .

农村家庭经济。

[ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] ['vɒljuːmz] [ɑː(r); ə(r)] [naʊ] ['pʌblɪʃt] :
The following Volumes are now Published :
这 下列的 卷 是 现在 已发布 :

以下卷册现已出版：

[vɒl] .
Vol .
沃尔 .

卷

[wʌn] . — ['gɑːdnɪŋ] ,
1 . — Gardening ,
1 . — 园艺 ,

1.园艺，

[wɪð] [ə; eɪ] ['kælɪndə(r)] [ɒv; əv] ['præktɪkl] [ɑːpə'reɪʃnz] [ænd; ənd] [də'rekʃ(ə)nz] [fɔː(r); fə(r)] ['evri] [mʌnθ] [ɪn]
With a Calendar of Practical Operations and Directions for every Month in
和 一个 日历 的 实际的 运营 和 方向 为了 每一个 月 在
[ðə; ði] [jɪə(r)] .
the Year .
这 年 .

附有全年每个月的实用操作和指导日历。

[baɪ] ['mɪsɪz] . ['laʊdən] .
By Mrs . Loudon .
经过 太太 . 劳登 .

作者：劳登夫人

[wɪð] ['ɪləstrətɪv] ['wʊdkʌt] .
With Illustrative Woodcuts .
和 举例说明 木刻 .

配有插图木刻。

[sɪksθ] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .
Sixth Edition .
第六 版 .

第六版。

[ˌɛfˌsiːˌeɪ'piː] . 8vo . , 6s .
Fcap . 8vo . , 6s .
FCAP . 8vo . , 6s .

Fcap. 8vo., 6s.

[vɒl] .
Vol .
沃尔 .

卷

[ˌtuː'tuː] . — ['mɒd(ə)n] ['bɒtəni] ;
2 . — Modern Botany ;
2 . — 现代的 植物学 ;

2.—现代植物学；

[ɔː(r)] , [ə; eɪ] ['pɒpjələ(r)] [ˌɪntrə'dʌkʃn] [tuː; tə] [ðə; ði] ['nætʃ(ə)rəl] ['sɪstəm] [ænd; ənd] [ˌklæsɪfɪ'keɪʃ(ə)n] [ɒv; əv]
Or , a popular Introduction to the Natural System and Classification of
或者 , 一个 受欢迎的 介绍 到 这 自然的 系统 和 分类 的
[plɑːnts] .
Plants .
植物 .

或者，一本通俗易懂的《植物自然系统与分类入门》。

[baɪ]['mɪsɪz] . ['laʊdən] .
By Mrs . Loudon .
经过 太太 . 劳登 .

作者：劳登夫人

[wɪð] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['fɪfti] [ɪˌlʌs'treʃən] .
With One Hundred and Fifty Illustrations .
和 一 百 和 五十 插图 .

配有一百五十幅插图。

[ˌɛfˌsiːˌeɪ'piː] . 8vo . , 8s .
Fcap . 8vo . , 8s .
FCAP . 8vo . , 8s .

Fcap. 8vo., 8s.

[vɒl] .
Vol .
沃尔 .

卷

[θriː] . — ['fɑːmɪŋ] ;
3 . — Farming ;
3 . — 农业 ;

3.—农业；

[ɔː(r)] , [pleɪn] [də'rekʃ(ə)nz] [fɔː(r); fə(r)] ['rɪərɪŋ] [ɔːl] [sɔːrts] [ɒv; əv] [də'mestɪk] ['pəʊltri] ;
Or , Plain Directions for Rearing all sorts of Domestic Poultry ;
或者 , 清楚的 方向 为了 饲养 全部 排序 的 国内的 家禽 ;

或者，各种家禽饲养的简明指南；

[wɪð] [ðə; ði] [best] [məʊd] [ɒv; əv] ['mænɪdʒɪŋ] [ðə; ði] ['deəri] [ænd; ənd] ['pɪgəri] ,
with the best mode of Managing the Dairy and Piggery ,
和 这 最好的 模式 的 管理 这 奶制品 和 养猪场 ,

采用最佳的奶牛场和养猪场管理模式，

[tə'geðə(r)] [wɪð] ['juːsf(ə)l] [hɪnts] [ɒn] [ðə; ði] ['rʊərəl] [ɪ'kɒnəmi] [ɒv; əv] [smɔːl] ['fæmɪlɪz] .
together with useful Hints on the Rural Economy of small Families .
一起 和 有用 提示 在 这 乡村的 经济 的 小的 家庭 .

同时还提供了有关小家庭农村经济的实用建议。

[baɪ] ['ɔːθə(r)] [ɒv; əv] " ['brɪtɪʃ] ['hʌzbəndri] .
By Author of " British Husbandry .
经过 作者 的 " 英国 畜牧业 .

作者著有《英国畜牧业》。

" [wɪð] ['wʊdkʌt] .
" With Woodcuts .
" 和 木刻 .

“配有木刻版画。”

[ˌɛfˌsiːˌeɪ'piː] . 8vo .
Fcap . 8vo .
FCAP . 8vo .

Fcap. 8vo。

[vɒl] .
Vol .
沃尔 .

卷

[fɔːr] . — [də'mestɪk] ['kʊkəri] ,
4 . — Domestic Cookery ,
4 . — 国内的 烹饪 ,

4.—家常烹饪，

['suːtɪd; 'sjuːtɪd][tuː; tə][ðə; ði]['prez(ə)nt] [əd'vɑːnst] [steɪt] [ɒv; əv][ðə; ði] [ɑːt] ,
Suited to the present advanced state of the Art ,
适合 到 这 展示 先进的 状态 的 这 艺术 ,

符合当前先进技术水平，

[bʌt; bət] ['faʊndɪd] [ə'pɒn]['prɪnsəp(ə)lz][ɒv; əv] [ɪ'kɒnəmi] [ænd; ənd] ['præktɪkl] ['nɒlɪdʒ] , [ænd; ənd]
but founded upon Principles of Economy and Practical Knowledge , and
但 创立 之上 原则 的 经济 和 实际的 知识 , 和
[ə'dæptɪd] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][juːz][ɒv; əv] ['praɪvət] ['fæmɪlɪz] .
adapted for the use of Private Families .
改编 为了 这 使用 的 私人的 家庭 .

但它建立在经济性和实用性原则之上，并适合私人家庭使用。

[baɪ]['mɪsɪz] . ['rʌnˌdɛl] .
By Mrs . Rundell .
经过 太太 . 伦德尔 .

作者：伦德尔夫人。

['sɪksti] - [fɪfθ] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .
Sixty - fifth Edition .
六十 - 第五 版 .

第六十五版。

[ɪm'pruːvd] [baɪ][ðə; ði] [ə'dɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [naɪn] ['hʌndrəd] [njuː] [rɪ'siːts] , [ænd; ənd][ə; eɪ]['tʃæptə(r)][ɒn]
Improved by the addition of Nine Hundred New Receipts , and a Chapter on
改进 经过 这 添加 的 九 百 新的 收据 , 和 一个 章 在
['ɪndiən] ['kʊkəri] .
Indian Cookery .
印度 烹饪 .

新增了九百个新食谱和一章关于印度烹饪的内容，使本书更加完善。

[ˌɛfˌsiːˌeɪ'piː] . 8vo . , 6s .
Fcap . 8vo . , 6s .
FCAP . 8vo . , 6s .

Fcap. 8vo., 6s.

[ɒv; əv] [ðɪs] ['vɒljuːm] ['ʌpwədz] [ɒv; əv] - , - ['kɒpiz] [hæv; həv] [biːn] [səʊld] .
Of this Volume upwards of 280 , 000 copies have been sold .
的 这 体积 向上 的 - , - 副本 有 到过 卖 .

该卷已售出超过 28 万册。

[vɒl] .
Vol .
沃尔 .

卷

[faɪv] . — ['fæməli] [rɪ'siːts] ;
5 . — Family Receipts ;
5 . — 家庭 收据 ;

5.—家庭收据；

[ə; eɪ] [kə'lekʃ(ə)n] [ɒv; əv][mɔː(r)][ðæn; ðən][ə; eɪ] ['θaʊz(ə)nd] ['væljuəb(ə)l] [rɪ'siːts] [ɪn] ['veəriəs] ['brɑːntʃɪz]
A Collection of more than a Thousand valuable Receipts in various Branches
一个 收藏 的 更多的 比 一个 千 有价值的 收据 在 各种各样的 分支
[ɒv; əv] [də'mestɪk] [ɪ'kɒnəmi] .
of Domestic Economy .
的 国内的 经济 .

收藏了国内经济各个领域一千多张珍贵收据。

[njuː] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .
New Edition .
新的 版 .

新版本。

[ˌɛfˌsiːˌeɪ'piː] . 8vo .
Fcap . 8vo .
FCAP . 8vo .

Fcap. 8vo。

5s .
5s .
5s .

5秒。

6d .
6d .
6d .

6d.

[vɒl] .
Vol .
沃尔 .

卷

[sɪks] . — ['vedʒtəb(ə)l] [ˌfɪzi'ɒlədʒi] .
6 . — Vegetable Physiology .
6 . — 蔬菜 生理 .

6.—蔬菜生理学。

[baɪ]['mɪsɪz] . ['laʊdən] .
By Mrs . Loudon .
经过 太太 . 劳登 .

作者：劳登夫人

[wɪð] ['njuːmərəs] [ɪˌlʌs'treʃən] .
With numerous Illustrations .
和 很多的 插图 .

配有大量插图。

[ˌɛfˌsiːˌeɪ'piː] . 8vo .
Fcap . 8vo .
FCAP . 8vo .

Fcap. 8vo。

([dʒʌst] ['redi] .)
(Just ready .)
(只是 准备好 .)

（准备好了。）

⁂ [iːtʃ] ['vɒljuːm] [ɪz] ['strɒŋli] [baʊnd] [ɪn] [klɒθ] , [ænd; ənd] [meɪ] [biː; bi] ['pɜːrtʃəst] ['seprətli] .
⁂ Each Volume is strongly Bound in Cloth , and may be purchased separately .
⁂ 每个 体积 是 强烈 边界 在 布 , 和 可能 是 购买 分别地 .

⁂ 每卷均采用布面精装，可单独购买。

[[tɜːn] ['əʊvə(r)] .
[TURN OVER .
[转动 超过 .

[翻。

[ˌelɪ'mentri] [wɜːks] [fɔː(r); fə(r)] [jʌŋ] [p'ɜːsənz] .
ELEMENTARY WORKS for YOUNG PERSONS .
初级 作品 为了 年轻的 人 .

青少年基础作品。

[ai] .
I .
我 .

我。

['mɪsɪz] .
MRS **.**
太太 .

太太。

['mɑːrkəmz] ['hɪstri; 'hɪstəri][ɒv; əv] ['ɪŋglənd] , [frɒm; frəm][ðə; ði] [fɜːst] [ɪn'veɪʒ(ə)n][baɪ][ðə; ði]['rəʊmənz] ,
MARKHAM'S HISTORY OF ENGLAND , from the First Invasion by the Romans ,
马克姆的 历史 的 英格兰 , 从 这 第一的 入侵 经过 这 罗马书 ,

马克汉姆的《英格兰史》，从罗马人的第一次入侵开始

[tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [reɪn] [ɒv; əv] ['wɪljəm] [ðə; ði] [fɔːθ] ,
to the end of the Reign of William the Fourth ,
到 这 结尾 的 这 在位 的 威廉 这 第四 ,

直至威廉四世统治末期

[wɪð] [ˌkɔnvə'seiʃənz] [æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv] [iːtʃ] ['tʃæptə(r)] .
with Conversations at the end of each Chapter .
和 对话 在 这 结尾 的 每个 章 .

每章末尾附有对话。

[tenθ] [ɪ'dɪʃ(ə)n] , [wɪð] ['njuːmərəs] ['wʊdkʌt] .
Tenth Edition , with numerous Woodcuts .
第十 版 , 和 很多的 木刻 .

第十版，配有大量木刻插图。

[ˌtuː'tuː][vɑːlz] .
2 vols .
2 卷 .

2卷。

12mo .
12mo .
12mo .

12个月

12s .
12s .
12s .

12秒。

[ˌaɪ 'aɪ] .
II .
二 .

二、

['mɪsɪz] .
MRS .
太太 .

太太。

['mɑːrkəmz] ['hɪstri; 'hɪstəri][ɒv; əv] [frɑːns] , [frɒm; frəm][ðə; ði] ['kɒŋkwest] [ɒv; əv] [gɔːl] [baɪ]['dʒuːliəs]
MARKHAM'S HISTORY OF FRANCE , from the Conquest of Gaul by Julius
马克姆的 历史 的 法国 , 从 这 征服 的 高卢 经过 尤利乌斯
['sizər] ,
Cæsar ,
凯撒 ,

马卡姆的《法国史》，从尤利乌斯·凯撒征服高卢开始

[tuː; tə][ðə; ði] [reɪn] [ɒv; əv] ['luːɪs] [fɪ'liːp] , [wɪð] [ˌkɔnvə'seiʃənz] [æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv] [iːtʃ] ['tʃæptə(r)] .

to the Reign of Louis Philippe , with Conversations at the end of each Chapter .

到 这 在位 的 路易斯 菲利普 , 和 对话 在 这 结尾 的 每个 章 .

至路易·菲利普统治时期，每章末尾附有对话。

[fɪfθ] [ɪ'dɪʃ(ə)n] , [wɪð] ['njuːmərəs] ['wʊdkʌt] .

Fifth Edition , with numerous Woodcuts .

第五 版 , 和 很多的 木刻 .

第五版，配有大量木刻插图。

[ˌtuː'tuː][vɑːlz] .

2 vols .

2 卷 .

2卷。

12mo .

12mo .

12mo .

12个月

12s .

12s .

12s .

12秒。

[θriː] .

III .

三、 .

三、

['bɜːrθəz] ['dʒɜːn(ə)l] ['djʊərɪŋ] [ə; eɪ] ['vɪzɪt] [tuː; tə][hɜː(r); hə(r)] ['ʌŋk(ə)l] [ɪn] ['ɪŋglənd] ;

BERTHA'S JOURNAL DURING A VISIT TO HER UNCLE IN ENGLAND ;

伯莎的 杂志 期间 一个 访问 到 她 叔叔 在 英格兰 ;

伯莎在英国探望叔叔期间的日记；

[wɪð] [ə; eɪ][və'raɪəti][ɒv; əv] ['ɪntrəstɪŋ] [ænd; ənd] [ɪn'strʌktɪv] [ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n] .

with a variety of Interesting and Instructive Information .

和 一个 种类 的 有趣的 和 有指导意义的 信息 .

包含各种有趣且有指导意义的信息。

[fɪfθ] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .

Fifth Edition .

第五 版 .

第五版。

12mo .

12mo .

12mo .

12个月

7s .

7s .

7s .

7秒。

6d .

6d .

6d .

6d.

[ˌaɪ ˈviː] .
IV **.**
第四 .

四、

[ˌkɔnvəˈseiʃənz] [ɒn] [ˈneɪtʃə(r)] [ænd; ənd] [ɑːt] , [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [ˌɪnfəˈmeɪʃ(ə)n] [ænd; ənd] [əˈmjuːzmənt]
CONVERSATIONS ON NATURE AND ART , for the Information and Amusement
对话 在 自然 和 艺术 , 为了 这 信息 和 娱乐
[ɒv; əv] [jʌŋ] [pˈɜːsənz] .
of Young Persons .
的 年轻的 人 .

为青少年提供信息和娱乐的自然与艺术对话。

[baɪ] [ə; eɪ] [ˈleɪdi] . [ˌtuːˈtuː] [vɑːlz] .
By a Lady . 2 vols .
经过 一个 女士 . 2 卷 .

一位女士的作品。共2卷。

12mo .
12mo .
12mo .

12个月

6s .
6s .
6s .

6秒。

6d .
6d .
6d .

6d.

[iːtʃ] .
each .
每个 .

每个。

[viː] .
V .
V .

五、

[fəˈlɒsəfi] [ɪn] [spɔːt] [meɪd] [ˈsaɪəns] [ɪn] [ˈɜːnɪst] ;
PHILOSOPHY IN SPORT MADE SCIENCE IN EARNEST ;
哲学 在 运动 制成 科学 在 认真 ;

体育哲学使科学真正成为现实；

[ɔː(r)] [ðə; ði] [fɜːst] [ˈprɪnsəp(ə)lz] [ɒv; əv] [ˈnætʃ(ə)rəl] [fəˈlɒsəfi] [ɪnˈkʌlˌkeɪtid] [baɪ] [eɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ˈɔːd(ə)n(ə)ri]
or the First Principles of Natural Philosophy inculcated by Aid of the Ordinary
或者 这 第一的 原则 的 自然的 哲学 灌输 经过 援助 的 这 普通的
[tɒɪz] [ænd; ənd] [spɔːts] [ɒv; əv] [juːθ] .
Toys and Sports of Youth .
玩具 和 运动的 的 青年 .

或者说，通过青少年日常的玩具和运动所灌输的自然哲学第一原理。

[fɪfθ] [ɪˈdɪʃ(ə)n] .
Fifth Edition .
第五 版 .

第五版。

[wɪð] - ['wʊdkʌt] .
With 100 Woodcuts .
和 - 木刻 .

包含100幅木刻版画。

[ˌɛfˌsiːˌeɪ'piː] . 8vo .
Fcap . 8vo .
FCAP . 8vo .

Fcap. 8vo。

8s .
8s .
8s .

8秒。

['sɪksθ] .
VI .
六年级 .

六、

['sentənsɪz] [frɒm; frəm][ðə; ði] ['prɒvɜːbz] , [ɪn] ['ɪŋglɪʃ] , [frentʃ] , [ɪ'tæliən] , [ænd; ənd]['dʒɜːmən] .
SENTENCES FROM THE PROVERBS , in English , French , Italian , and German .
句子 从 这 谚语 , 在 英语 , 法语 , 意大利语 , 和 德语 .

谚语选句，英文、法文、意大利文、德文。

[fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['deɪli] [juːz] [ɒv; əv] [jʌŋ] [p'ɜːsənz] .
For the daily Use of Young Persons .
为了 这 日常的 使用 的 年轻的 人 .

供青少年日常使用。

[baɪ][ə; eɪ] ['leɪdi] . 16mo .
By a Lady . 16mo .
经过 一个 女士 . 16mo .

一位女士的作品。16个月。

3s .
3s .
3s .

3秒。

6d .
6d .
6d .

6d.

[sevn] .
VII .
七 .

七、

['lɛtəz] [frɒm; frəm] ['ɪtəli] [tuː; tə][ə; eɪ] ['jʌŋgə] ['sɪstə(r)] .
LETTERS FROM ITALY TO A YOUNGER SISTER .
信件 从 意大利 到 一个 年轻 姐姐 .

来自意大利的信，写给妹妹。

[wɪð] ['sketʃɪz] [ɒv; əv]['hɪstri; 'hɪstəri] , ['lɪtrətʃə(r); 'lɪtərətʃə] , [ænd; ənd] [ɑ:t] .
With Sketches of History , Literature , and Art .
和 草图 的 历史 , 文学 , 和 艺术 .

附历史、文学和艺术素描。

[baɪ] ['kæθ(ə)rɪn] ['teɪlə(r)] .
By Catherine Taylor .
经过 凯瑟琳 泰勒 .

作者：凯瑟琳·泰勒。

['sekənd] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .
Second Edition .
第二 版 .

第二版。

[ˌtuː'tuː][vɑːlz] .
2 vols .
2 卷 .

2卷。

12mo .
12mo .
12mo .

12个月

17s .
17s .
17s .

17秒。

[eɪtθ] .
VIII .
八 .

第八章

['lɪt(ə)l] ['ɑːrθərz] ['hɪstri; 'hɪstəri][ɒv; əv] ['ɪŋglənd] .
LITTLE ARTHUR'S HISTORY OF ENGLAND .
小的 亚瑟的 历史 的 英格兰 .

小亚瑟的英格兰史。

[baɪ] ['leɪdi] ['kɑːlkət] .
By Lady Callcott .
经过 女士 卡尔科特 .

作者：卡尔科特夫人

[sɪksθ] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .
Sixth Edition .
第六 版 .

第六版。

18mo .
18mo .
18mo .

18个月

3s .
3s .
3s .

3秒。

[ɪks] .
IX .
第九章 .

九、

['stɔːriz] [frɒm; frəm][ðə; ði]['hɪstri; 'hɪstəri][ɒv; əv] ['ɪŋglənd] [fɔː(r); fə(r)] ['tʃɪldrən] .
STORIES FROM THE HISTORY OF ENGLAND FOR CHILDREN .
故事 从 这 历史 的 英格兰 为了 孩子们 .

为孩子们讲述的英国历史故事。

[ˌθɜː'tiːnθ] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .
Thirteenth Edition .
第十三 版 .

第十三版。

18mo .
18mo .
18mo .

18个月

3s .
3s .
3s .

3秒。

[eks] .
X .
X .

X.

[prə'gresɪv] [dʒi'ɒgrəfi] [fɔː(r); fə(r)] ['tʃɪldrən] .
PROGRESSIVE GEOGRAPHY FOR CHILDREN .
进步 地理 为了 孩子们 .

儿童进阶地理。

[baɪ][ðə; ði] ['ɔːθə(r)] [ɒv; əv] " ['stɔːriz] [fɔː(r); fə(r)] ['tʃɪldrən] .
By the Author of " Stories for Children .
经过 这 作者 的 " 故事 为了 孩子们 .

作者著有《儿童故事集》。

" [θɜːd] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .
" Third Edition .
" 第三 版 .

第三版。

12mo .
12mo .
12mo .

12个月

2s .
2s .
2s .

2秒。

[saɪ; zaɪ; ksaɪ; gzaɪ] .
XI .
十一 .

十一、

['gɒsp(ə)l] ['stɔːriz] [fɔː(r); fə(r)] ['tʃɪldrən] .
GOSPEL STORIES FOR CHILDREN .
福音 故事 为了 孩子们 .

儿童福音故事。

[æn; ən] [ə'tempt] [tuː; tə]['rendə(r)][ðə; ði] [tʃiːf] [ɪ'vents] [ɒv; əv][ðə; ði] [laɪf] [ɒv; əv]['aʊə(r)]['seɪvjə(r)] [ɪn'telɪdʒənt]
An attempt to render the chief Events of the Life of Our Saviour intelligent
一个 试图 到 使成为 这 首席 活动 的 这 生活 的 我们的 救主 聪明的
[ænd; ənd]['prɒfɪtəb(ə)l][tuː; tə] [jʌŋ] ['tʃɪldrən] .
and profitable to Young Children .
和 有利可图 到 年轻的 孩子们 .

尝试以通俗易懂的方式向儿童讲述救世主生平的主要事件。

['sekənd] [ɪ'dɪʃ(ə)n] .
Second Edition .
第二 版 .

第二版。

18mo .
18mo .
18mo .

18个月

3s .
3s .
3s .

3秒。

6d .
6d .
6d .

6d.

[ˌɛksˌaɪ'aɪ] .
XII .
十二 .

十二、

[jɪə(r)] [bʊk] [ɒv; əv] ['nætʃ(ə)rəl] ['hɪstri; 'hɪstəri] , [ə'reɪndʒd] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] [mʌnθ] .
YEAR BOOK OF NATURAL HISTORY , arranged for Each Month .
年 书 的 自然的 历史 , 安排 为了 每个 月 .

自然历史年鉴，按月编排。

[baɪ]['mɪsɪz] . ['laʊdən] .
By Mrs . Loudon .
经过 太太 . 劳登 .

作者：劳登夫人

[wɪð] - ['wʊdkʌt] .
With 40 Woodcuts .
和 - 木刻 .

包含 40 幅木刻版画。

18mo .
18mo .
18mo .

18个月

4s .
4s .
4s .

4秒。

[dʒɒn] ['mʌri] , ['ælbəˌmɑːrl] [striːt] .
JOHN MURRAY , ALBEMARLE STREET .
约翰 默里 , 阿尔伯马尔 街道 .

约翰·默里，阿尔伯马尔街。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。


听书破万卷
开口如有神